

الأستاذ الدكتور / أ. ب. السيد النصار
م. خالدة ش. ر. ن. د. خ. د.
٢٠٠٣/٤/٢٠

العنصر الشخصي لمحل التحكيم

تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع
الاتفاق على التحكيم شرطاً كان، أم مشاركة

دكتور

محمود السيد التحيوي

كلية الحقوق - جامعة المنوفية

٢٠٠٣

دار الفكر الجامعي

٢٠ ش سوتير الازابطة - الاسكندرية

ت: ٤٨٤٣١٢٢

إسم الكتاب : العنصر الشخصى لمحل التحكيم
المؤلف : دكتور / محمود السيد التحيوى
الناشر : دار الفكر الجامعى
٣٠ شارع سوتير- الاسكندرية- ت : ٤٨٤٣١٣٢ (٠٢)
حقوق التأليف : جميع حقوق الطبع محفوظة، ولا يجوز إعادة طبع أو استخدام كل أو جزء
من هذا الكتاب إلا وفقاً للأصول العلمية والقانونية المتعارف عليها.
الطبعة : الأولى
سنة الطبع : ٢٠٠٣
رقم الايداع : ١٢٦٩٧ / ٢٠٠٢
الترقيم الدولى : 977 - 5160 - 96 - 2
الطبعة : شركة الجلال للطباعة

E.Mail : dar-elfikrelgamie@yahoo.com



إهداء

إلى زوجتي العزيزة ، وابنتي رقية حفظهما الله ...

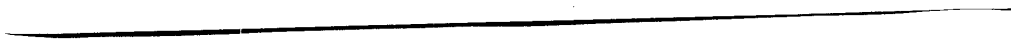
إلى روح والدي الطاهرة ...

إلى والدي أدام الله بقاءها ...

إلى أخواتي الأعزاء ...

إلى أساتذتي الأفاضل ... إعترافاً مني بفضلهم ...

أهدي ثمرة مجهودي ...



فى الصبحين عن النبى - صلى الله عليه ، وسلم
أنه قال : " عليكم بالصدق ، فإن الصدق يهدى إلى
البر وإن البر يهدى إلى الجنة ، ولا يزال الرجل
يصدق ، ويتمى الصدق ، حتى يكتب عند الله
صديقاً ، وإياكم والكذب ، ، فإن الكذب يهدى إلى
الفجور ، وإن الفجور يهدى إلى النار ، ولا يزال الرجل
يكذب ، ويتمى الكذب ، حتى يكتب عند الله
كذاباً " .

صدق رسول الله - صلى الله عليه ، وسلم



مقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم
والصلاة ، والسلام على سيدنا محمد
وعلى آله ، وصحبه ، وسلم .

الحمد لله نستعينه ، ونستغفره ، ونتوب إليه ، ونعوذ بالله من
شرور أنفسنا ، ومن سيئات أعمالنا ، من يهده الله ، فلا مضل له ، ومن
يضلل ، فلا هادي له ، ونشهد أن لا اله إلا الله ، وحده لا شريك له ، ونشهد
أن سيدنا محمدا - صلى الله عليه وسلم - عبده ، ورسوله ، أرسله بين
يدي الساعة بشيرا ، ونذيرا ، وداعيا إلى الله بإذنه ، وسراجا منيرا ،
فهدى به من الضلالة ، وبصر به من العمى ، وأرشد به من الغي ، وفتح
به أعينا عميا ، وآذانا صما ، وقلوبا غلفا ، حيث بلغ - صلى الله عليه وسلم -
الرسالة ، وأدى الأمانة ، ونصح الأمة ، وجاهد في الله حق جهاده
وعبد الله - سبحانه وتعالى - حتى أتاه اليقين . صلى الله عليه ، وعلى
آله ، وسلم تسليما ، وجزاه عنا أفضل ما جزى نبيا عن أمته .

أما بعد . . .

فإذا كان الأصل أن القضاء - وهو مظहरا من مظاهر سيادة الدولة
الحديثة^(١) - لا يمارس إلا بواسطة الهيئات القضائية في الدولة الحديثة -

(١) أنظر : عبد الباسط جيمى ، محمود محمد هاشم - المبادئ العامة للتنفيذ طبقا لقانون
المرافعات الجديد - ١٩٧٨ - دار الفكر العربى بالقاهرة - ص ١٥٥ ، أحمد أبو الوفا - التحكم
الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٣ ص ١٠ وما بعدها .

والتي أنشئت خصيصا لذلك - فإن الدولة الحديثة - وبما لها من سلطة - تستطيع أن تعترف لبعض الأفراد ، أو هيئات غير قضائية ، بسلطة الفصل فى بعض المنازعات التى تدخل أصلا فى الولاية القضائية المقررة للقضاء العام فيها ، وفى نطاق معين ، ومتى توافرت شروطا معينة (١) .

فحكمة تشريع نظام التحكيم تنحصر فى أن طرفى الخصومة - وبمحض إرادتيهما ، واتفاقيهما - يفوضان أشخاصا - ليست لهم ولاية القضاء العام فى الدولة الحديثة - فى أن يقضوا بينهما ، أو يحسموا النزاع بحكم أوصلح يقبلان شروطه . فرضاء طرفى الخصومة هو أساس نظام التحكيم وكما يجوز لهما الصلح دون وساطة أحد ، فإنه يجوز لهما تفويض غيرهما فى إجراء هذا الصلح ، أو فى الحكم فى النزاع (٢) .

وإذا كانت الوظيفة القضائية قد آلت إلى الدولة الحديثة ، تمارسها بواسطة عضوها القضائي ، فإن هذا العضو لا يستأثر مع ذلك بممارستها (٣) فيوجد طريقان معتمدان لمباشرة الوظيفة القضائية للدولة الحديثة (٤) :

(١) أنظر : فتحي والى - مبادئ قانون القضاء المدلى - ط ١ - ١٩٨٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٤ ص ٤٤ .

(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ وفقا لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية والتشريعات المرتبطة بها - الجزء الأول - ط ٣ - ١٩٩٤ - دار أبو الجند للطباعة ، والنشر بالقاهرة - بند ١٢٥ ص ٢٢٥ وما بعدها .

(٣) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٥٦/٤/٢ - الطعن رقم (٣٦٩) - لسنة (٤٩) ق ، ١٩٨٣/٤/١٤ ، الطعن رقم (٩٠٨) - لسنة (٥٠) ق ، ١٩٨٥/٢/١٢ ، الطعن (٥٧٣) - لسنة (٥١) ق .

(٤) أنظر : أحمد ماهر زغلول - الموجز فى أصول ، وقواعد المرافعات ، وفقا لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ، والتشريعات المرتبطة بها - الجزء الأول - التنظيم القضائى ، ونظرية الاختصاص -

الطريق الأول - وهو الطريق العام ، والأصلى :

بمقتضاه ، يلجأ الأفراد ، والجماعات إلى العضو القضائي للدولة الحديثة ، لكي يفصل فيما هم مختلفون فيه من مسائل .

والطريق الثانى - وهو طريقا خاصا ، واستثنائيا :

يتيح إمكانية مباشرة نفس العمل بواسطة أفراد عاديين ، لا يعدون من العضو القضائي للدولة الحديثة - وإن كانوا يباشرون وظيفته . فنظام التحكيم هو عرض لنزاع معين بين الأطراف المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على هيئة تحكيم من الأغيار ، تعين باختيارهم ، أو بتفويض منهم ، على ضوء شروط يحددونها ، لتفصل هذه الهيئة فى ذلك النزاع بقرار يكون نائيا من شبهة الممالة ، مجردا من التحامل ، قطعاً لدابر الخصومة فى جوانبها التى أحالها الأطراف المتحكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " إليها ، بعد أن يدلى كل منهم بوجهة نظره تفصيلا ، من خلال ضمانات التقاضى الرئيسية (١) .

والطريقان المذكوران هما طريقان متوازيان ، لا يمكن دمجهما من ناحية كما لا يمكن إنكار وجوه التقارب بينهما من ناحية أخرى (٢) .

١٩٩١ - بند ٤ ص ١٠ وما بعدها ، أصول التنفيذ - الجزء الأول - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤

(١) أنظر : حكم المحكمة الدستورية العليا فى مصر - جلسة ١٢/١٧/١٩٩٤ - الدعوى الدستورية رقم (١٣) - لسنة (١٥)

(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ - الهامش رقم (٥) ، مراجعة الأحكام بغير طرق الطعن فيها ، أو النظام الخاص للمراجعة (تصحيح الأحكام وتفسيرها ، وإكمالها) - دراسات فى نظم مراجعة الأحكام - ط ١ - ١٩٩٣ - بند ٤٢ ص ٧٥ ، ٧٦ ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والنصائح فى ضوء الفقه ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية - ص ٢٠ وما بعدها .

والتجاء الأفراد ، والجماعات لنظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم " القائمة ، والمحددة ، أو المحتملة ، وغير المحددة لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة " هو - ومن حيث الأصل - مكنة إختيارية ، يترك لارادتهم حرية ممارستها ، إلا أن النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - قد راعت أن نظام التحكيم - وبما يشكله من استثناء على ولاية القضاء العام فى الدولة الحديثة - قد يعهد به إلى أشخاص قد لا يتسمون بالدراية ، والمعرفة القانونية الكافية لإنجاز مهمتهم التحكيمية ، فأحاطته بمجموعة من القواعد ، والقيود ، بحيث تتوقف سلامة القرارات التى يصدرونها على مراعاتها (١) .

فلم تحتكر الدولة الحديثة وحدها سلطة الفصل فى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين مواطنيها " أفراداً ، وجماعات " ، وإنما سمحت لهم بالإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم " القائمة ، والمحددة ، أو المحتملة وغير المحددة لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة " من خلال اتفاقهم - وإعمالاً لمبدأ سلطان الإرادة ، دون الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة - صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأياً كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص - وفقاً للإجراءات العادية للتقاضى .

وإذا كان الأصل أن القضاء - وهو مظهراً لسيادة الدولة الحديثة - لا يمارس إلا بواسطة الهيئات القضائية المخصصة لذلك ، فإن النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها ، واعتداداً منها بما يشوب

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته فى قانون المرافعات - ط ٢ - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ١٠٩ ص ٢١٣ ، ٢١٤ .

إجراءات الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة من بطء ، وتعقيد وماتتطلبه من نفقات قد ترهق جمهور المتقاضين ^(١) - قد أجازت للأفراد والجماعات إخراج بعض المنازعات من ولاية الهيئات القضائية المخصصة للفصل فيها ، وأن يعهدوا بنظرها ، والفصل فيها إلى هيئة تحكيم ، تختار لهذا الغرض . بل إن النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - قد انتبهت إلى بساطة نظام التحكيم ، ومزاياه ، فعمدت إلى فرضه في خصوص منازعات معينة ، حددتها بنصوص قانونية وضعية خاصة .

وقد عاد نظام التحكيم - والذي كان يعتبر هو القاعدة في الفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات في المجتمعات القديمة ^(٢) - يظهر من

^(١) في بيان الإعبارات الداعية للعزوف عن القضاء العام في الدولة الحديثة ، كوسيلة للفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، أنظر :

HEINKOTZ REYNALD OTTENIOF : Les conciliateurs . la conciliation . une etude comparative . preface de . ANDRE TUNC . Economica . Paris . 1983 . P. 5, 17 .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - قواعد التنفيذ الجبري ، وإجراءاته في قانون المرافعات - ط ٢ - ١٩٩١ - دار الفكر العربي بالقاهرة - بند ١٠٧ ص ٢١٢ ، أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - ١٩٩٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٣ ، ٤ .

^(٢) كان نظام التحكيم يعتبر هو القاعدة في الفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات في المجتمعات القديمة ، أنظر :

GLASSON (E .) , MOREL (R .) et TISSIER (A .) : Traite theorique et pratique d'Organisation judiciaire de competence et de procedure civile . Sirey . Paris . 3e ed . T . 5 . 1936 . N . 18 . P . 308 ; MOTULSKY (H .) : L' evolution recente en matiere d' arbitrage international . Rev . arb . 1959 . P . 3 et s ; IBRAHIM N . SAD : La sentence arbitrale . These . Paris . 1969 . P . 5 ; HAMID ANDALOUSSI : L' independence de l' arbitrage . L' arbitrage commercial international dans les pays Arabes .

جديد ، وإن كان ذلك فى صورة استثناء من عموم ولاية القضاء العام فى الدولة الحديثة (١) .

فى الصورة الأولى للمجتمعات - حيث كانت المجتمعات البدائية تخطو خطواتها الأولى فى سلم المدنية ، والحضارة - كان نفاذ القانون الوضعى وكفالة احترامه متروكا لمشئئة الأفراد ، والجماعات ، يعتمد على قوتهم

Bulletin de la cour international d'arbitrage de la c . Mai . 1993 . P. 43 .

وانظر أيضا : صوفى أبو طالب - مبادئ تاريخ القانون - ١٩٦٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٦٩ وما بعدها ، محمود السقا - فلسفة ، وتاريخ النظم الإجتماعية ، والقانونية - ١٩٧٥ - بدون دار نشر - بند ٢٢١ ص ١٠٢ وما بعدها ، إبراهيم أحمد إبراهيم - التحكيم الدولى الخالص - ١٩٨٦ - بدون دار نشر - ص ٤٢ ، ٤٣ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - طه - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ١٥ ، عزمى عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتى - ط ١ - ١٩٩٠ - مطبوعات جامعة الكويت - ص ١٢ ، محمود محمد هاشم - قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته - ط ٢ - ١٩٩١ - بند ١٠٧ ص ٢١٢ ، محمد نور عيد الهادى شحاته - النشأة الإنشائية لسلطات المحكمين - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٥ وما بعدها ، على رمضان بركات - خصومة التحكيم فى القانون المصرى ، والقانون المقارن - رسالة ليل درجة الدكتوراه فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٩٦ - بند ١ ص ١ - الهامش رقم (٢) ، أحمد ماهر زغلول - الموجز فى أصول ، وقواعد المرافعات - ص ٦ ، بند ٤ ص ١٢ ، أصول التنفيذ - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - رسالة ليل درجة الدكتوراه فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - ١٩٩٦ - ومنشورة ١٩٩٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٣ .

(١) فى استعراض الصورة الحديثة لنظام التحكيم ، أنظر :

ROBERT et MOREAU : Rep . Proc . Civ . V . Arbitrage ; E . BERTRAND : Etude exploratoire de l'arbitrage dans les principes matieres de droit prive . 1975 ; VINCENT et GUINCHARD : Procedure civile . precis Dalloz . 21 e ed . 1987 . N . 1343 et s .

الخاصة ، ويعول على وسائلهم الذاتية ^(١) - وهو ما كان يعرف بنظام القضاء الخاص Justice privee - ولم يكن ذلك يسمح باستقرار المجتمعات ، ولا يكفل الأمن ، والعدل فيها . فلقد كان القانون الوضعي رهينا في يد القوة ، تحول دون تطبيقه عليها ، وتمارسه ضد الأضعف منها . وفي وضع مثل ذلك ، يفقد القانون الوضعي كثيرا من مقوماته الفنية ، والخلقية . فيفقد من مقوماته الفنية صفتي العموم ، والإلزام ، بالقدر الذي تحول فيه القوة دون تطبيقه على أصحاب النفوذ ، والسلطان في المجتمع . كما يتجرد من أسانيده الخلقية ، حينما لا يتحقق العدل ، ويضيع الحق في مواجهة القوة هذه كانت أزمة القانون الوضعي في تلك الحقبة ^(٢) .

ولم يكن ممكنا تجاوز هذه الأزمة ، والتغلب عليها ، إلا بإيجاد عضو غيرى محايد ، تكون وظيفته هي السهر على حماية القانون الوضعي ، وضمان

^(١) أنظر : طه أبو الخير - حرية الدفاع - طبعة سنة ١٩٧١ - ص ١١ ، أحمد ماهر زغلول - الدفاع المعاون - الجزء الأول - طبعة سنة ١٩٨٦ - بند ١ وما يليه - الموجز في أصول ، وقواعد المرافعات - الكتاب الأول - التنظيم القضائي ، ونظرية الاختصاص - بند ٢ ص ٥ ٦

^(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - الموجز في أصول ، وقواعد المرافعات - الكتاب الأول - التنظيم القضائي ، ونظرية الاختصاص - بند ٢ ص ٦

تطبيقه فى الواقع العملى ^(١) ، ويكون فى الوقت ذاته مزودا بالسلطة التى تكفل فرض سريانه ، ونفاذه فى مواجهة المجتمع ^(٢) .

فضرورة وجود هذا العضو تمثل ضرورة وجود القانون الوضعى ذاته باعتبارها ضرورة متممة له ، لا يستقيم ، ولا تتكامل مقوماته بدونها ^(٣) .

فلا يقدر لمبدأ المشروعية قيام ، واستقرار ، إذا لم يوجد إلى جانبه قضاء حر ومستقر ، يحميه من الإعتداء ، ويدفع عنه الطغيان ^(٤) .

وفى البداية ظهر هذا العضو فى اطار ما يسمى بنظام التحكيم **L'arbitrage** ، والذى كان اختياريا ^(٥) ، ثم صار إجباريا فى مرحلة

^(١) فى ارتباط مبدأ نفاذ القانون الوضعى ، وسيادته بوجود قضاء يضمن هذا النفاذ ، أنظر : محمد عصفور - سيادة القانون - ص ٣ ، ص ٩١ وما بعدها ، ص ١٩٨ ، ص ٢٢٧ وما بعدها ، الخريصة فى الفكرين الديمقراطى ، والإشتراكى - طبعة سنة ١٩٦١ - ص ٣٠٦ وما بعدها ، عبد الحميد متولى - الوسيط - طبعة سنة ١٩٥٦ - ص ٢٩٦ وما بعدها ، فتحي عبد الكريم - السيادة ، والدولة فى الفقه الإسلامى - دراسة مقارنة - رسالة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - ص ٢٦ وما بعدها .

^(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - الموجز فى أصول ، وقواعد المرافعات - الكتاب الأول - التنظيم القضائى ، ونظرية الاختصاص - بند ٢ ص ٦ .

^(٣) أنظر : أحمد ماهر زغلول - الموجز فى أصول ، وقواعد المرافعات = الكتاب الأول = التنظيم القضائى ، ونظرية الاختصاص - بند ٢ ص ٦ .

^(٤) أنظر : عبد الرزاق أحمد السنهورى - مخالفة التشريع للدسور ، والإنحراف فى استعمال السلطة التشريعية - مقالة منشورة بمجلة مجلس الدولة المصرى - السنة الثالثة - ص ٢ .

^(٥) فى دراسة نشأة نظام التحكيم ، وتطوره ، أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - رسالة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة المنوفية -

لاحقة (١) ، (٢) وبمقتضى هذا النظام ، يلجأ الأطراف ذوو الشأن إلى شخص ثالث " محكم " L'arbitre ، من الغير ، يكون محايدا ، ومجردا من المصلحة ، بشأن المنازعات المعروضة عليه ، ليفصل فيما هم فيه مختلفون .

ولم يكن نظام التحكيم - وبالصورة التي كان عليها في المجتمعات القديمة - ليستمر بعد أن انتظمت المجتمعات في هيئة دول .
فلقد صار القضاء من واجبات الدولة الحديثة ، وإحدى وظائفها الأساسية وهو في الوقت ذاته مظهرا لسيادتها . ولم يعد يتفق مع ذلك أن يمارس

١٩٩٦ - ص ١ وما بعدها ، محمد نور عبد الهادي شحاته - النشأة الإثباتية لسلطات المحكمين - ص ٥ وما بعدها .

(١) في بيان الصور الحديثة لنظام التحكيم ، وازدهاره في فترة ما بين الحربين العالميتين الأولى ، والثانية ، أنظر :

ROBERT (J .) et MOREAU (B .) : Rep . Proc . Civ . 2e ed .
T. 1 . V . Arbitrage ; BERNARD (E .) : Etude exploratoire de
l'arbitrage dans les principales matieres de droit prive . ed . 1975 ;
CARABIBER : Les developpement de l'arbitrage sous les auspices de
grandes centres d'arbitrage . Dr . Sos . 1956 . 457 ; JARROSSON : La
notion d'arbitrage . These . Paris 11 . 1985 . L . G . J . D . Paris . 1987 .
preface OPPETIT ; EL . GOHARY MOHAMED : Arbitrage et
les contrats commerciaux internationaux a long term . These . Renne I . 1982 . P .
253 et s .

(٢) فنظام التحكيم - وكما لاحظ البعض - في التشريع الحديث أثرا من آثار القضاء الخاص في المجتمعات البدائية ، أنظر : رمزي سيف - طرق التنفيذ ، والحفظ في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٦٣ ، صوفي أبو طالب - مبادئ تاريخ القانون - ط ١ - ١٩٥٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٧٩ ، حسني المصري - شرط التحكيم - مقالة مقدمة في مؤتمر التحكيم في القانون الداخلي ، والقانون الدولي - العريش في الفترة من (٢٠) إلى (٢٥) سبتمبر ١٩٨٧ - المطبعة العربية الحديثة - ١٩٨٨ - بند ٤٧ ص ١٤٧ .

القضاء غير أعضاء الدولة الحديثة **Organes etatiques** ، والذين تعينهم لهذا الغرض ، وتزودهم بالسلطة ، والصفة الازميتين لذلك . وهكذا انتهى الأمر إلى حلول القضاء العام في الدولة محل القضاء الخاص وقضاء التحكيم .

وقد يكون الإتفاق على التحكيم سابقا ، أو لاحقا لنشأة النزاع موضوعه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . فإذا كان سابقا على نشأة النزاع موضوعه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإنه يرد في صورة شرط في عقد معين . بمقتضاه ، يتفقون على أن ما يمكن أن ينشأ عن تفسيره ، أو تنفذه من منازعات ، يتم الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم ، ويطلق عليه عندئذ : **شرط التحكيم Clause compromissoire** .

أما إذا كان لاحقا لنشأة النزاع موضوعه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإنه يأخذ صورة عقد يتفقون فيه على عرض النزاع القائم ، والمحدد على هيئة تحكيم ، للفصل فيه ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانوني وضعي خاص . ويطلق عليه عندئذ : **مشاركة التحكيم Compromis** .

مزايَا نظام التحكيم ^(١) :

نظام التحكيم - كطريق للفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - ليس بظاهرة جديدة مستقلة بجذورها عن الماضى السحيق ^(٢) ، (٣) ، (٤) ، (٥) ، (٦) ، (٧) ، (٨) ، (٩) ، وإنما هو تطبيقاً

^(١) في بيان مزايَا نظام التحكيم ، أنظر :

FOUSTUCOS : L'arbitrage interne et international en droit prive Hellenique . Litec . Paris . 1976 . N. 2 . P. 3 , 4 ; R. DAVID : L'arbitrage dans le commerce international . Economica . 1981 . N. 19 . P. 28 .

وانظر أيضا : محسن شفيق - التحكيم التجارى الدولى - دروس أُلقيت على طلبة الدراسات العليا بكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٧٣ - بند ٢١ ومايليهِ ص ١٧ ومابعدها ، وجسدى راغب فهمى - نظام التحكيم في قانون المرافعات الكويتى - بحث برنامج الدورات التدريبية بكلية الحقوق - جامعة الكويت - ١٩٩٣ - ص ٢ ، ٣ ، محمود محمد هاشم - قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته - بند ١٠٧ ص ٢١٢ ، أحمد محمد مليجى موسى - التنفيذ وفقا لنصوص قانون المرافعات ، معلقا عليها بآراء الفقه ، وأحكام النقض - ١٩٩٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بنسب ١٧٥ ص ٢٠٧ ، مختار أحمد بريوى - التحكيم التجارى الدولى - دراسة خاصة للقانون المصرى الجديد بشأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٤ ومايليهِ ص ٨ ومابعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والنصاخ - ص ٢٧ ومابعدها ، هشام على صادق - القانون الواجب التطبيق على عقود التجارة الدولية - ١٩٩٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بنسب ١٢٥ ص ١٥١ ومابعدها ، أحمد ماهر زغلول - أصول التفسير - ط٤ - ١٩٩٧ - بنسب ١٣٥ ، على بركات - خصومة التحكيم في القانون المصرى ، والقانون المقارن - رسالة مقدمة لتيل درجة الدكتوراه في القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٩٦ - ومنشورة سنة ١٩٩٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - ص ٣ ، ٤

^(٢) في اعتقاد جنانب من فقه القانون الوضعى المقارن بأن نظام التحكيم قد ظهر في اليونان القديمة ما بين القرنين السادس ، والرابع قبل الميلاد ، وأنه قد صدرت العديد من أحكام التحكيم في القرن السادس قبل الميلاد ، أنظر :

FOUSTUCOS : L'arbitrage interne et internationale . Droit prive helenique liter . 1976 . preface B. GOLDMAN . N.2 .

وانظر أيضا : محمد نور عبد الهادي شحاتة - النشأة الإنشائية لسلطات المحكمين - ص ٦ .

(٣) عرف نظام التحكيم - كطريق للفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - في مصر القديمة ، وبابل ، وآشور ، أنظر : إبراهيم العناني - العلاقات الدولية - جامعة عين شمس - ١٩٨٥ - دار الفكر العربي - ص ١٧٦ ، صوفي أبو طالب - تاريخ النظم القانونية ، والاجتماعية - ١٩٨٦ - دار النهضة العربية - ص ٢٠٣ ، عبد الحسين القطيفي - دور التحكيم في فض المنازعات الدولية - المقالة المشار إليها - ص ٣٢ وما بعدها .

(٤) عرف نظام التحكيم لدى قدماء الإغريق ، في المنازعات بين دويلات المدن اليونانية . كما عرف قدماء الإغريق كذلك معاهدات التحكيم الدائمة ، بالإضافة إلى حالات التحكيم المنفردة ، أنظر : عبد المحسن القطيفي - دور التحكيم في فض المنازعات الدولية - ص ٣٢ وما بعدها ، إبراهيم العناني - اللجوء إلى التحكيم الدولي - ط ١ - ١٩٧٣ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ١٢ ، فخري أبو يوسف مبروك - مظاهر القضاء الشعبي لدى الحضارات القديمة - مقالة منشورة بمجلة العلوم القانونية ، والاقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - السنة السادسة - العدد الأول - يناير - سنة ١٩٧٤ - ص ١٠٣ ، ١٠٤ .

(٥) في بيان ملامح نظام التحكيم في روما منذ أقدم العهود - سواء في عصر الإمبراطورية القديمة ، أو في عصر الإمبراطورية السفلى - وبصفة خاصة ، في العقود الرضائية ، أنظر :

MONIER : Manuel elementaire de Droit Romain montchrestien . 1947 . T. 1 . N. 150 ; CHARLES JARRASSON : La notion d'arbitrage . Paris . 1987 . Bibliotheque du Droit prive . N. 1 et s , et N. 750 et s .

وانظر أيضا : محمود السقا - تاريخ القانون المصري - ط ١ - ١٩٧٠ - مكتبة القاهرة العربية - ص ٢٥٤ ، ٢٧٠ ، محسن شفيق - التحكيم التجاري الدولي - دراسة في قانون التجارة الدولية - دروس أُلقيت على طلبة دبلوم القانون الخاص بكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٧٣ - ص ٣٧ - ٣٩ ، أبو زيد رضوان - الأسس العامة في التحكيم التجاري الدولي - ص ٤ ، عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم في منازعات العمل الجماعية - بند ٣٠ ص ٥٥ ، محمد نور عبد الهادي شحاتة - النشأة الإنشائية لسلطات المحكمين - ص ٦ وما بعدها .

(٦) التحكيم ليس فقط نظاما إغريقيا رومانيا ، وإنما نظاما عرفه كل من المصريين القدماء ، والآشوريين ، والبابليين ، والعرب قبل الإسلام . أنظر : عبد الحسين القطيفي - التحكيم في المنازعات الدولية - بغداد - العدد الأول - ١٩٦٩ - ص ٣٢١ ، محمود السقا - تاريخ القانون المصري - طبعة سنة ١٩٧٠ - ص ٢٥٤ - ٣٧٠ ، فؤاد عبد المنعم - حكم الإسلام في القضاء الشعبي - طبعة سنة ١٩٧٣ - ص ١٨ ، محمد نور عبد الهادي شحاتة - النشأة الإنفاقية لسلطات المحكمين - ص ٨ ، ٩ .

(٧) يكون التجاء الأفراد ، والجماعات لنظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة - صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانون وضعي خاص - في الشريعة الإسلامية الغراء جائزا بالقرآن الكريم ، والسنة النبوية المطهرة ، وإجماع الأئمة رضوان الله عليهم . في دراسة التحكيم في الشريعة الإسلامية * بيان صورته ، وطبيعته * ، أنظر : إسماعيل أحمد محمد الأسطل - التحكيم في الشريعة الإسلامية - رسالة لنيل درجة الدكتوراة في القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٨٨ ، على على منصور - الشريعة الإسلامية ، والقانون الدولي العنم - ط ١ - ١٩٦٢ - ص ٢١١ ، محمد نور عبد الهادي شحاتة - النشأة الإنفاقية لسلطات المحكمين - ص ٩ وما بعدها ، عبد الحميد الشواربي - التحكيم ، والنصائح في ضوء الفقه ، والقضاء ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالإسكندرية - ص ١١

(٨) عرف نظام التحكيم قبل الإسلام - عند العرب ، وغير العرب - إذ يعتبر نظام التحكيم مرحلة راقية وصلت إليها الجماعات البشرية ، بعد أن كان الإلتجاء إلى الإنتقام الفردي سائدا ، والإحتكام إلى القوة مبدأ . فيعتبر نظام التحكيم أعلى مراحل التطور الذي وصلت إليه الجماعات البشرية ، وقد استقرت فكرة التحكيم في أذهان الناس ، وألفوا الإلتجاء إليه ، حتى أصبحت عادة أصيلة في نفوسهم . ومع ذلك ، كان الإلتجاء إلى التحكيم إختياريا ، وتنفيذ حكم التحكيم الصادر متروكا أمره للمتنازعين : صوفي أبو طالب - مبادئ تاريخ القانون - ط ١ - ١٩٥٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٧٩

(٩) عرف نظام التحكيم قبل الإسلام ، إذ كان يتولى شيخ القبيلة الفصل في المنازعات التي تدور بين أفراد قبيلته . أما المنازعات التي كانت تدور بين قبيلتين ، أو أكثر ، فكان يتولى مهمة التحكيم فيها شيخ قبيلة أخرى محايدة . وقد احتكم شيوخ العرب إلى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - قبل بعثته بمكة ، عندما أراد كل منهم وضع الحجر الأسود في مكانه ، عند إعادة بناء الكعبة . في معرفة نظام التحكيم عند

العرب قبل الإسلام ، أنظر : محمود سلام زناى - التحكيم عند العرب - مقالة مقدمة في مؤتمر التحكيم بالعريش - ص ١٣ وما بعدها .

عرف نظام التحكيم عند غير العرب ، أنظر : أبو اليزيد علي المتيت - الأصول العلمية ، والعملية لإجراءات التقاضى - ط ٢ - ١٩٨٦ - المكتب الجامعى الحديث بالقاهرة - ص ٢٤٣ وما بعدها وفى بيان قواعد الإلتجاء إلى التحكيم فى العصور الوسطى . وخاصة ، فى المعارض ، أنظر :

GOUBEAU DE LA BILENNERIE : Traite generale de l'arbitrage . Paris . . P. 17 ; JEANCLOS : L'arbitrage en Bourgogne et en champagne du XII AU XV siecle . Dijon . 1977 .

وانظر أيضا : محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقلون -

الجزء الأول - ١٩٥٧ - مطبعة الآداب بالقاهرة - بند ١١ ص ١٢ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم - مقالة مقدمة فى ندوة التحكيم بالقاهرة - ١٩٨٩ - ص ١٤٧ .

والتحكيم ليس فقط نظاما إغريقيا رومانيا ، وإنما نظاما عرفه كل من المصريين القدماء ، والآشوريين ،

والبابليين ، والعرب قبل الإسلام . أنظر : عبد الحسين القطيفى - التحكيم فى المنازعات الدولية -

بغداد - العدد الأول - ١٩٦٩ - ص ٣٢٩ ، محمود السقا - تاريخ القانون المصرى - طبعة سنة

١٩٧٠ - ص ٢٥٤ - ٣٧٠ ، فؤاد عبد المنعم - حكم الإسلام فى القضاء الشعبى - طبعة سنة

١٩٧٣ - ص ١٨ ، محمد نور عبد الهادى شحاتة - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٨ ،

٩ .

ويكون النتجاء الأفراد ، والجماعات لنظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء

العام فى الدولة - صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد ،

والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص - فى الشريعة الإسلامية

الفراء جائزا بالقرآن الكريم ، والسنة النبوية المطهرة ، وإجماع الأئمة رضوان الله عليهم . فى دراسة

التحكيم فى الشريعة الإسلامية " بيان صوره ، وطبيعته " ، أنظر : إسماعيل أحمد محمد الأسطل -

التحكيم فى الشريعة الإسلامية - رسالة لنيل درجة الدكتوراة فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة

القاهرة - ١٩٨٨ ، على على منصور - الشريعة الإسلامية ، والقانون الدولى العلم - ط ١ - ١٩٦٢ -

ص ٢١١ ، محمد نور عبد الهادى شحاتة - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٩ وما بعدها ،

عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتصالخ فى ضوء الفقه ، والقضاء ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار

المطبوعات الجامعية بالأسكندرية - ص ١١

لفكرة التحكيم فى المجتمعات القديمة ، وامتدادا للتحكيم التجارى الدولى فى العصور الوسطى (١) .

ذلك أنه كان من شأن زيادة معدل التجارة ، واتساع سوقها ، نتيجة لزيادة وسهولة المواصلات عبر الحدود ، وعدم ملاءمة التنظيمات القضائية والقوانين الوضعية ، للفصل فيما ينشأ عنها من منازعات ، أن انتشر التحكيم كبديل للقضاء العام فى الدولة ، لما يتميز به من تحرر الأطراف المحكّمين

(١) فى بيان قواعد الإلتجاء إلى التحكيم فى العصور الوسطى . وخاصة ، فى المعارض ، أنظر :

GOUBEAU DE LA BILENNERIE : Traite generale de l'arbitrage . Paris . . P. 17 ; JEANCLOS : L'arbitrage en Bourgogne et en champagne du XII AU XV siecle . Dijon . 1977 .

وانظر أيضا : محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقلون -

الجزء الأول - ١٩٥٧ - مطبعة الآداب بالقاهرة - بند ١١ ص ١٢ ، حسنى المصرى - شرط

التحكيم - مقالة مقدمة فى ندوة التحكيم بالقاهرة - ١٩٨٩ - ص ١٤٧ .

" أطراف الإتفاق على التحكيم " من القيود التى تفرضها النظم القانونية الوضعية لمختلف الدول ، ذات الإتجاهات ، والمذاهب المختلفة .

فالتحكيم إجراءاته مبسطة ، ولاتماثل الإجراءات القضائية العادية ، ويبعد عن الشكلية ، ولكن التبسيط لا يصح أن يكون على حساب ضمانات التقاضى الأساسية . وأهمها : تمكين الخصوم فى التحكيم من إيداء وجهة نظرهم ودفاعهم ، ودفعهم بشكل كاف . فيجب على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - وإن أعفتهم النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - من التقيد بإجراءات التقاضى العادية - ضرورة مراعاة الضمانات الأساسية للتقاضى . خاصة ، ماتعلق منها بمبدأ حرية الدفاع ، والمواجهة بين الخصوم فى إجراءات التحكيم . فضلاً عن مراعاة القواعد الأخرى الخاصة بنظام التحكيم - والمقررة قانوناً ^(١) .

وتخلص نظام التحكيم من الشكليات القضائية ، هو الذى ترجع إليه معظم مزاياه - سواء على الصعيد الدولى ، أم على الصعيد الداخلى .

والتحكيم - كطريق للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - يوفر الوقت ، حيث يتفادى أطراف العلاقات الخاصة من خلاله تعدد درجات التقاضى ، وبطء الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عن طريق القضاء العام فى الدولة الحديثة ، والذى لايفصل فيه إلا إذا جاء دوره ، وبعد أن ينال من التأجيلات مالا يتسع معه صدور الخصوم أصحاب الشأن ، وما لايتفق مع مصلحتهم فى كثير من الأحيان ^(٢) .

^(١) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩٠ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٨١ ومايليه ، قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته - بند ١٠٧ ص ٢١٢ .

ولهذا ، فإن نظام التحكيم يحظى فى مجال المعاملات التجارية . وخاصة الدولية منها بسمعة كبيرة ، بعد أن أصبح من غير الميسور على القضاء العام فى الدولة أن يفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات فى وقت قصير ، وبعد أن تعقدت شئون الحياة ، وزادت مشاكلها ، حيث يلجأ أطراف العقود التجارية إلى نظام التحكيم ، للفصل فى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بمناسبةها - وفى مدة قصيرة ، تجعلهم يتفرغون لتجارتهم ، بدلا من إضاعة الوقت أمام القضاء العام فى الدولة الحديثة ، لمدد قد تصل فى بعض الأحيان إلى عدة سنوات ^(١) .

فقد يطول نظام التقاضى داخل الدولة بشكل لا تحتمله طبيعة التجارة ، والتى تحسب حسابا لثمن الساعة ، والدقيقة ، والثانية . فالدعوى أمام القضاء العام فى الدولة الحديثة تمر بمراحل متتالية ، بين المحكمة الابتدائية ، والمحكمة الاستئنافية ، ومحكمة النقض ، وربما استخدمت إشكالات التنفيذ ، كوسيلة لتعطيل تنفيذ أحكام القضاء العام فى الدولة الحديثة ^(٢) .

وعلى العكس من ذلك ، فإن نظام التحكيم يمر عادة بدرجة واحدة من هذه الدرجات ، هى العرض على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ^(٣) .

^(١) أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - الجزء الأول - ط ١ - ١٩٧٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٩٧ .

^(٢) وإن كانت ميزة نظام التحكيم فى توفير الوقت قد لا تتوافر فى بعض الأحيان ، لأن قضايا التحكيم قد يطول فى بعض الأحيان نظرها إلى بضع سنوات .

^(٣) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحقق فى المواد المدنية ، والتجارية - ط ٢ - ١٩٢٣ - مطبعة الإعمار بالقاهرة - ص ١١٨ ، أحمد حسنى - عقود إيجار السفن - ١٩٨٥ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ٢٦٥ .

وقد لا تتوافق الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - مع متطلبات المعاملات التجارية . وخاصة ، الدولية منها حيث أن طبيعة هذه المعاملات التجارية تتطلب الفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - والتي يمكن أن تنشأ بمناسبةها - فى سرية ، أو بأقل قدر ممكن من العلانية ، والنشر ، حيث أن هذه السرية تعد فى الواقع إحدى الضمانات الهامة للشركات المتنازعة ، ذات السمعة العالمية ، والشهرة الكبيرة ، حيث تعتمد فى معاملاتها أساسا على الثقة فيها ، والبعد عن المشاكل . والإعلان ، والنشر الإلزاميين لأحكام القضاء العام فى الدولة الحديثة يكونان بمثابة أضرار بالغة فى مجال المعاملات التجارية . وخاصة ، الدولية منها ، حيث تكون قيمة العقود المتعلقة بها كبيرة جدا ، ويتعذر إخفاء نوع المعاملة بين الأطراف نوى الشأن ، وحجم النزاع ، ومقدار الأموال التى يتعلق بها .

فيحقق نظام التحكيم للمعاملات التجارية . وخاصة ، الدولية منها مزايا السرية ، حيث تكون جلساته سرية ، وينقادى بذلك العلانية التى تنقسم بها أحكام القضاء العام فى الدولة الحديثة ^(١) . فلا تجد ما يتم خلال جلسات التحكيم من مناقشات ، وأوجه دفاع سيلا إلى النشر ، والعلانية ، مالم يرغب أطراف التحكيم ذلك ، محافظة منهم على أسرارهم ، والتى قد يكون لهم مصلحة فى عدم إذاعتها . إذ لا توجب النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - أن تكون جلسات هيئة التحكيم المكلفة

^(٢) وتشترط غرفة التجارة الدولية بباريس على الطرفين أن يتنازلا مقدما عن كل طريق للطعن فى حكم التحكيم ، يمكنهم التنازل عنه مقدما ، أنظر : محيى الدين إسماعيل علم الدين - منصة التحكيم التجارى الدولى - الجزء الأول - ١٩٨٦ - شركة مطابع العنان بالقاهرة - ص ٩ - القاعدة رقم (١)

^(١) أنظر : فتحي والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - ١٩٨٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٢ ص ٤١ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ٩٧ .

بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - أو حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم علنية .
 بعكس الحال بالنسبة لجلسات القضاء العام فى الدولة الحديثة ، وأحكامه القضائية ، الصادرة فى الدعاوى القضائية المعروضة عليه ، للفصل فيها بين الأفراد ، والجماعات ، إذ الأصل فيها العلنية .

فالتحكيم - كطريق للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - يسمح بأن يحتفظ بالأسرار العائلية ، وأسرار الأعمال ، حيث يحتفظ أسرار الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - شرطاً كان ، أم مشاركة - فلا يضطلع عليها سوى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والمحامون المدافعون عنهم ، وهؤلاء يلتزمون بالمحافظة على أسرار المهنة ، فلا يمكن لهم أن يذيعوا موضوع النزاع المعروض على هيئة التحكيم ، للفصل فيه ، وتفاصيله . ولذلك تحرص الأطراف المتعاقدة فى المسائل التجارية على تشكيل هيئة تحكيم خاصة بهم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - أو على الإلتجاء إلى مراكز التحكيم المتخصصة ، والمنشرة فى جميع أنحاء العالم - كغرفة التجارة الدولية بباريس ، أو محكمة تحكيم لندن ، وغيرها من المراكز المتخصصة - لتشكيل هيئة تحكيم ، تتولى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بصفة سرية ، وعند نشر المبادئ القانونية الخاصة بحكم التحكيم الصادر عندئذ فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، يراعى الإقتصار على ذكر المبادئ القانونية التى يؤثرها النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، دون ذكر أسماء الأطراف المحتكمين " أطراف ، الإتفاق على التحكيم " ، أو قد تنتشر أسماؤهم ، إذا أذنوا هم فى ذلك ^(١) .

^(١) فى بيان دور نظام التحكيم فى الحفاظ على سمعة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وأسرار معاملاتهم ، أنظر : وجدى واغب فهمى - مفهوم التحكيم ، وطبعته - مقالة

ونظام التحكيم يتيح للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إنتقاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ممن لديهم الخبرة الكافية ، والتكوين المهني ، والتخصص فى الفصل فى نوع معين من المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين الأفراد والجماعات ^(١) . حيث تكون هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - وفى الغالب من الأحوال - متخصصة فى المنازعات التى يطلب منها الفصل فيها ، ولديها من الخبرة الفنية مايمكنها من ذلك ، دون حاجة إلى انتداب الخبراء ، كما يحدث عادة أمام جهات القضاء العام فى الدولة الحديثة - وذلك إذا عرضت مسألة فنية لايمكن للقاضى أن يبدي رأيه فيها ^(٢) .

فالأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " يمكنهم أن يراعوا عند اختيار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم درجة التخصص المطلوبة فى موضوع النزاع ، وهذه ميزة قد لا تتوفر فى القضاء العام فى الدولة الحديثة ، حيث ينظر القاضى العام فيها - كقاعدة - كل أنواع المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين الأفراد ، والجماعات ، دون أن يكون متخصصا فى نوع معين منها . وبذلك ، يمكن عن طريق نظام التحكيم تفادى ما يوجه إلى نظام القضاء العام فى الدولة الحديثة من عدم التخصص فى نوع معين من المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين الأفراد ، والجماعات أو اعتمادهم بصفة مطلقة على ما ينتهى إليه رأى الخبير المنتدب فى الدعوى

أقيمت فى الدورة التدريبية للتحكيم - جامعة الكويت - كلية الحقوق - ١٩٩٢/١٩٩٣ - ص ٤ وما بعدها .

^(١) أنظر : فتحى والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - ص ١٩٨ .

^(٢) أنظر : أحمد حسنى - عقود إيجار السفن - بند ٢٧٤ ص ٢٦٦ .

القضائية المعروضة عليهم ، للفصل فيها ، دون مناقشة ، أو تعديل . ولعل هذا مادفع ببعض الدول الحديثة إلى تشكيل المحاكم القضائية فى المنازعات التجارية التى يمكن أن تنشأ بين الأفراد ، والجماعات من التجار ، كما حدث بالنسبة لفرنسا (١) .

ونظام التحكيم هو الوسيلة المثلى للفصل فى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين الأفراد ، والجماعات فى العلاقات الدولية الخاصة . خصوصا ، مع نمو العلاقات التجارية الدولية (٢) ، وزيادة عدد المشروعات ، والشركات الدولية ، لأنه يعرضها هيئة تحكيم خاصة محايدة ، لا تنتمى بوجه خاص لجنسية معينة ، للفصل فيه ، يبعث على الثقة فيها ، وفى أحكام التحكيم التى تصدرها فيما يعرض عليها من منازعات بين الأفراد ، والجماعات (٣) . وتدل التجربة على أن قبول ، وتنفيذ أحكام التحكيم من جانب الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، أيسر من قبولهم ، وتنفيذهم لأحكام القضاء العام فى الدولة الحديثة ، نظرا لما تتمتع به أحكام التحكيم من ثقة فى مجال المعاملات الوطنية ، والدولية على حد سواء (٤) .

(١) أنظر : محيى الدين إسماعيل علم الدين - منصة التحكيم التجارى الدولى - القاعدة رقم (١) - ص ٩ .

(٢) التجارة الدولية هى : نشاط يتعلق بالتناول الحر للفروات ، وعمليات الإنتاج ، بين حدود أكثر من دولة ، وقد ارتبط هذا النشاط ابتداء بالمبادرات الفردية للأشخاص ، ثم اعتمد فى الوقت الحاضر على قوة استغلال رأس المال الخاص الذى تحكمه قواعد المنفعة ، وتحقيق الربح ، أنظر : سلامة فارس عزوب - دروس فى قانون التجارة الدولية * ماهيته ، مصادره ، دوافع وجوده ، ومنظماته * - ٢٠٠٠ - بدون دار نشر - ص ٥ .

(٣) أنظر : أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - رسالة لئيل درجة الدكتوراة فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٩٠ - ص ٧ وما بعدها .

ويكاد يجمع فقه القانون الوضعي على أن غالبية منازعات عقود التجارة الدولية يتم الفصل فيها عن طريق الإلتجاء إلى نظام التحكيم^(١) . فهيئات التحكيم الدولية تعد في الغالب هي القاضى الطبيعي للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، والتي يمكن أن تنشأ فى نطاق عقود التجارة الدولية . لذلك ، كان طبيعيا أن يضع أنصار قانون التجارة الدولية أحكام التحكيم على رأس مصادر قانون التجارة الدولية^(٢) .

فيسعى قضاء التحكيم دائما - فى رأى البعض^(٣) - إلى إيجاد الحلول الذاتية التى تلاءم معاملات ، وعقود التجارة الدولية ، عن طريق إرساء بعض العادات ، أو القواعد التى لانظير لها فى الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - فهو يعطى فقه للعادات المتبعة فى الأوساط المهنية ، ويساعد على تحديد مضمونها . بل ، ويساهم فى خلق عادات جديدة ، عن طريق تكرار الحلول التى يعتمد عليها للمشاكل التى تصادف إبرام العقود الدولية ، بحيث يصير القانون الموضوعى للتجارة الدولية - ومع مرور الزمن - مستوحى - وفى معظمه - من السوابق التحكيمية ، التى تتبلور فيه القواعد الملائمة لحل مشاكل تلك العقود^(٤) .

(٤) أنظر : أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراة فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - ١٩٧٩ - ص ١٨٣ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ٩٨ .

(١) أنظر : سلامة فارس عزب - دروس فى قانون التجارة الدولية - ص ٩٠ .

(٢) أنظر : سلامة فارس عزب - الإشارة المقدمة .

(٣) أنظر : سلامة فارس عزب - دروس فى قانون التجارة الدولية - ص ٩٠ ، ٩١ .

ولا يخفى ما يؤدي إليه نظام التحكيم من المحافظة على حسن العلاقات بين الأفراد ، والجماعات . ذلك أن الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " وبتفاهمهم على اختيار نظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم - القائمة ، والمحددة ، أو المحتملة ، وغير المحددة لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات " وأيا كان موضوعها " إلا ما استثنى بنص قانوني وضعي خاص - إنما يمنحون هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - وفي بعض الأحيان ، وحسب مقاصدهم - إمكانية القيام بدور الوسيط ، أو الموفق ، وهو - أي نظام التحكيم - من هذه الوجهة ، يكون قريبا من نظام الصلح ، أو نظام التوفيق ^(١) ، مما يحافظ على حسن العلاقات بينهم ، فهو ليس طريقا هجوميا وإنما هو أقرب إلى التفاهم بينهم ^(٢) ، فهم يتفقون على عرض موقفهم على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وبعد الفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، تستمر العلاقات غالبا بينهم على الأساس الذي قدرته هيئة التحكيم . وعلى العكس من ذلك ، فإنه وعند عرض المنازعات بين الأفراد ، والجماعات على القضاء العام في الدولة

^(٤) في اعتبار التحكيم الدولي مصدرا من مصادر قانون التجارة الدولية ، أنظر : سلامة فارس عزرب - دروس في قانون التجارة الدولية - ص ٩٠ وما بعدها .

(١) أنظر :

MOTULSKY (H .) : Ecris . etudes et notes sur l'arbitrage . Dalloz . 1974 . Paris . P . 29 et s .

^(٢) أنظر : محي الدين إسماعيل علم الدين - منصة التحكيم التجاري الدولي - القاعدة رقم (١) - ص ٨ .

الحديثة ، للفصل فيها ، قد تستخدم بعض أساليب الكيد بين الأطراف المتنازعة ، وتنتهى المسألة إلى حد الإعادة للعلاقات بينهما . وذلك ، يقول البعض إن الأطراف المتنازعة تتوجه إلى ساحات القضاء العام فى الدولة الحديثة وهم ينظرون إلى الوراء . بينما يتوجهون إلى نظام التحكيم وهم ينظرون إلى الأمام (١) .

وعادة ما يكون نظام التحكيم قليل النفقات (٢) ، والإلتجاء إليه للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات يعد استثناء روعى فيه تحقيق الرغبة فى تجنب كثير من النفقات ، والتي يتكبدها عند التجاؤم إلى القضاء العام فى الدولة الحديثة ، للفصل فى منازعاتهم (٣) . فنظام التحكيم لا يتطلب رسوما ، أو أتعاب محامين ، كما فى إجراءات التقاضى أمام القضاء العام فى الدولة المعروضة عليه ، للفصل فيها ، وفى كل درجة تؤدى مصاريف ورسوم ، وأتعاب محاماة ، وغير ذلك من النفقات . فضلا عن طول الإنتظار ومايصحبه من تدهور قيمة النقود .

(١) أنظر : محي الدين إسماعيل علم الدين - منصة التحكيم التجارى الدولى - القاعدة رقم (١) - ص ٩

(٢) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفيز فى الموارد المدنية ، والتجارية - ص ٩١٨ .

(٣) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - ط٢ - ١٩٢٧ - مطبعة كلية الآداب بالقاهرة - بند ٩٤٩ ص ٧٣٠ ، ٧٣١ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقارن - ١٩٥٧ - مكتبة الآداب بالقاهرة - بند ٢٣٦ ص ٢٩٠ ، محي الدين إسماعيل علم الدين - منصة التحكيم التجارى الدولى - القاعدة رقم (١) - ص ٨ ، أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ وفقا لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية - ط٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ .

وهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم قد تعفى من الإلتزام بتطبيق قواعد القانون الوضعي ، والحكم بمقتضى قواعد العدالة ، مما يمنحها حرية أكثر من القاضى العام فى الدولة الحديثة عند تحديده للقانون الوضعي على موضوع النزاع المعروض عليه ، للفصل فيه ، وعلى إجراءات التحكيم ، فلا تنقيد إلا بالضمانات الأساسية للتقاضى وبالقواعد الآمرة فى الدولة التى يجرى فيها التحكيم عادة .

وإذا لم يقيد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بقواعد قانون وضعي معين ، تطبقه على موضوع النزاع المعروض عليها ، للفصل فيه ، فإنه يمكنها أن تختار القانون الوضعي الذى تراه ملائما فى هذا الشأن لى يحكم موضوع النزاع المعروض عليها ، للفصل فيه ، وإجراءات التحكيم . بل ولقد وصل الأمر - وفى بعض الأحيان - إلى تطبيق قواعد وأعراف التجارة الدولية - والتي لا تخص دولة معينة - والتي تسير عليها المعاملات الدولية ، دون أن تكون لها صفة إلزامية .

وفى بعض الأحيان تطبق هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم قواعد العدالة ، وما يستوجب ضميرها ، دون أن يكون منصوبا عليها فى قانون وضعي معين ، ينتمى لدولة معينة .

وهكذا ، فنظام التحكيم يوفر للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " مزاياه المؤكدة ، والتي تعجز محاكم القضاء العام فى الدولة عن توفيرها لهم ، مع عدم إهماله للضمانات ، واعتبارات الأمن المرعية من تلك المحاكم ^(١) .

(١) فى بيان المزايا الأخرى للتحكيم ، أنظر :

DAVID (R .) : Arbitrage du XII et arbitrage du XX siecle .
Melanges offerts a SAVATIER . Dalloz . Paris . 1965 . P. 219
et s .

وبالرغم من ذلك ، فقد عيب على نظام التحكيم أنه يؤدي إلى حرمان الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من الضمانات التي يحاط بها عمل القاضى العام فى الدولة الحديثة ، وقلة خبرة هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن خبرة القاضى العام فى الدولة الحديثة ، وعدم كفاية الرقابة على أعمالها ، وكثرة نفقات نظام التحكيم ^(١) .

موضوع الدراسة :

موضوع نظام التحكيم - كطريق للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات - يحتاج إلى دراسة متأنية ، ومتخصصة ، لإجلاء الغموض الذى يكتنف بعض جوانبه ، تتعرض بالبحث ، والتحليل للأسئلة المطروحة أمام فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن فى العديد من القضايا والمشكلات العملية التى قد تمس موضوع التحكيم فى الصميم . وخاصة ، أن العديد من جوانب نظام التحكيم توجد بشأنها اختلافات فى وجهات النظر فى الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - وفقه القانون الوضعى المقارن ، منها مايتعلق بطبيعة نظام التحكيم القانونية ، لما

وانظر أيضا : محسن شفيق - التحكيم التجارى الدولى - المقدمات ، ثروت حبيب - دروس فى قانون التجارة الدولية - ١٩٧٥ - دار الفكر العربى بالقاهرة - ص ١٠٠ ، ١٠١ ، وجدى راغب فهمى - مفهوم التحكيم ، وطبيعته - مقالة مقدمة فى ندوة التحكيم المنعقدة بكلية الحقوق - جامعة الكويت - ص ٨ ومابعدها .

(١) فى بيان عيوب نظام التحكيم ، أنظر : أحمد محمد مليحى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - سنة ١٩٧٩ - ص ١٨٣ ، إبراهيم أحمد إبراهيم - التحكيم الدولى الخاص - ١٩٨٦ - ص ١٥ - الهامش رقم (٤) ، محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٣ ، مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٨ ص ١٢ ، ١٣

قد أثير من جدل فى فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن فى هذا الشأن ، وتعدد مذاهبه . فمن قائل أن نظام التحكيم يغلب عليه الصفة التعاقدية لأنه يتم بإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ولأن لهذه الإرادة سلطانا فى شأن سلطة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، واختصاصاتها ، وفى شأن تطبيقها لقواعد القانون الوضعى ، أو لقواعد العدالة على موضوع النزاع المعروض عليها للفصل فيه ، وفى شأن تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفى شأن إمكان تنازل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن الطعن فى حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

ومن قائل أن نظام التحكيم يحتل مركزا وسطا بين التعاقد ، والقضاء . ومن قائل أن نظام التحكيم له طبيعة خاصة ، وأنه يجب النظر إليه نظرة مستقلة ، ولا يمكن تفسيره فى ضوء المبادئ التقليدية ، لمحاولة ربطه بالعقد أو بالحكم القضائى الصادر من القضاء العام فى الدولة الحديثة . ومن قائل أن نظام التحكيم يغلب عليه الصفة القضائية ، باعتبار أنه يخضع لقواعد قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - من حيث آثاره ، ونفاذه وإجراءاته - وحكمه يطعن فيه فى كثير من النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - كما يطعن فى الأحكام القضائية الصادرة من جهات القضاء العام فى الدولة الحديثة ، وينفذ كما تنفذ هذه الأحكام القضائية .

كما تعددت وجهات النظر فى فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن بشأن طبيعة الدفع بوجود الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - والمثار عند مخالفة قواعد الإختصاص التحكيمى ، عن طريق عرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم على جهات القضاء العام فى الدولة الحديثة .

وكثيرا مايؤدى الحديث عن رضا الأفراد ، والجماعات بالإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعاتهم - وأيا كان موضوعها - إلا مااستثنى بنص قانونى وضعى خاص إلى إثارة العديد من المشكلات العملية ، حيث يجب أن ينصب رضا الأطراف ذوى الشأن حقيقة ، ومن غير لبس ، أو غموض على اختيار نظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة الحديثة ، دون غيره من النظم القانونية الأخرى التى قد تختلط به فى الممارسة العملية - كالخبرة ، والصلىح ، والوكالة ، وغيرها - والتعرض بالبحث ، والتحليل لمختلف المعايير التى اعتمدها فقه القانون الوضعى وأحكام القضاء المقارن ، من أجل الوصول إلى معيار ، وإن لم يكن حاسما للتمييز بين تلك الأنظمة القانونية المختلفة . ومنها ، نظام التحكيم ، فإنه - وعلى الأقل - يضع حدا للمشكلات العملية التى ظهرت فى هذا الشأن .

كما يثير الحديث عن السلطة ، والأهلية الازمتين للإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - العديد من المشكلات العملية . وبصفة خاصة اختلاف فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن فى هذا الشأن .

ويؤدى الحديث عن المنازعات بين الأفراد ، والجماعات التى يجوز الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم ، والمنازعات التى لايجوز أن تكون موضوعا لاتفاقات التحكيم - والتى تقوم فى مجموعها على حظر الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى المنازعات المتعلقة بالنظام العام فى الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - إلى التعرض لاجتهاد أحكام القضاء المقارن ، لإعطاء فكرة النظام العام فى نطاق نظام التحكيم مفهوما معينا - والذى ضاق أحيانا ، واتسع فى أحيان أخرى .

كما أن الحديث عن تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى اتفاق التحكيم المبرم بين الأطراف

المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - شرطاً كان ، أم مشارطة - كأحد أركانه ، وشروط صحته يثير العديد من المشكلات العملية التي قد تحدث بمناسبة النصوص القانونية التي وردت في الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - والمنظمة لكيفية إجراء هذا التعيين وجزاء تخلفه ، أو حدوث عائق يحول دون تكوين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو قيامها بمباشرة مهمة التحكيم المعهود بها إليها من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ومدى سلطة القضاء العام في الدولة الحديثة في المساعدة في تكوين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند وجود عائق من العوائق المشار إليها ، وحدود تلك السلطة ، وتفسير فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء المقارن لنطاقها .

لأجل ذلك - وبالرغم من أن موضوع التحكيم قد تناولته العديد المؤلفات القانونية من زوايا مختلفة - إلا أننا وجدنا أن ذلك لا يحول دون تناول موضوع العنصر الشخصي لمحل التحكيم " تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة " ، تحقيقاً لمزيد من الفائدة العملية ، والتي أرجو أن يوفقني الله - تبارك وتعالى - إلى تحقيقها .

وأود التنويه إلى أن مجال هذه الدراسة المقارنة لأركان الإتفاق على التحكيم ، وشروط صحته سوف يقتصر على اتفاقات التحكيم الوطنية البحتة والخاضعة للسيادة التشريعية للقانون الوطني " المصري ، أو الفرنسي المقارن " . بمعنى ، العلاقات الداخلية التي اتفق على إخضاعها لقواعد التحكيم داخل الدولة ، بالتطبيق لقواعد الإجراءات الوطنية ، أي العلاقات الوطنية البحتة بمختلف عناصرها ، سواء من حيث أشخاص العلاقة ، ومحلها ، وسببها . والتي مؤداها ، إلتجاء أطراف وطنية إلى تحكيم يتم داخل الدولة ، وبالتطبيق لأحكام القانون الوطني ، ويسفر عن صدور حكم تحكيم

يكون محلاً للتنفيذ وفقاً لقواعد قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، أو قواعد أحكام القوانين الوضعية الخاصة بالمنظمة للتحكيم - كالقانون الوضعي المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المسودات المدنية والتجارية . ومن ثم ، فإنه يخرج عن مجال هذه الدراسة ، التحكيم الدولي واتفاقات التحكيم التي لا تكون خاضعة للسيادة التشريعية للقانون الوطني " المصري ، أو الفرنسي المقارن " ، أي اتفاقات التحكيم التي لا تكون وطنية بكافة عناصرها .

وفي ضوء ما تقدم ، فإنني سوف أقسم هذه الدراسة إلى بابين اثنين وذلك على النحو التالي :

الباب الأول :

التعريف بنظام التحكيم ، وبيان عناصره .

وباب الثاني :

العنصر الشخصي لمحل التحكيم " تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة " .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .
أسأل الله تعالى التوفيق ، والسداد ، إنه سبحانه وتعالى نعم المولى ، ونعم النصير .

المؤلف

الباب الأول

التعريف بنظام التحكيم

وبيان عناصره

تمهيد ، وتقسيم :

نظام التحكيم هو أداة فعالة للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات ، بدلا من القضاء العام فى الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعاتهم - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، لأن مهمة التحكيم يتم إسنادها إلى أفراد عاديين ، أو أشخاص غير قضائية ، يطلق عليهم : " هيئة التحكيم " ، ويجرى اختيارهم بواسطة أطراف النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم انطلاقا من الثقة التى يتمتعون بها ، فى قدرتهم على حسم النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو انطلاقا من التخصص الفنى ، والذى قد لا يتوافر لغيرهم ، مما يجعلهم أقدر من الآخرين على فهم المسائل المعروضة عليهم ، والفصل فيها .

ونظام التحكيم يتيح للأفراد ، والجماعات تنظيم مهمة الفصل فى منازعاتهم التى نشأت بالفعل ، أو التى يمكن أن تنشأ فى المستقبل " القائمة والمحددة " مشاركة التحكيم " ، أو المحتملة ، وغير المحددة " شرط التحكيم " لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " دون حاجة إلى الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعاتهم - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، نظرا لبساطة هذا النظام ، وقلة نفقاته .

ولأجل ذلك ، فإننا سوف نقسم الباب الأول من الدراسة إلى فصلين متتاليين

على النحو الآتي :

الفصل الأول :

تعريف نظام التحكم .

والفصل الثاني :

عناصر نظام التحكم .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

الفصل الأول

تعريف نظام التحكيم

تقسيم :

إذا كان نظام التحكيم هو وسيلة للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات ، أو نظاما خاصا للنقضى فى منازعات معينة . بموجبه تعترف الدولة الحديثة لأفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، ليست لهم سلطة القضاء العام فى الدولة الحديثة " هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بسلطة الفصل فى بعض المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، إذا ما تحققت مقتضيات الإلتجاء إلى نظام التحكيم والتي تحددها الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - عادة فى قوانينها الوضعية المختلفة ، فإنه يكون بذلك نظاما خاصا متميزا بقواعده عن الوسائل المعروفة للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - كالقضاء العام فى الدولة الحديثة ، والصلح .

وإذا ما كان هناك اتفاقا حول اعتبار نظام التحكيم وسيلة للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، يحل فيها حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - محل الحكم القضائى الصادر من القضاء العام فى الدولة الحديثة فى تحقيق الحماية القانونية للحق ، أو المركز القانونى المتنازع عليه ، إلا أن فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن مع ذلك لم يتفقا حول تعريف موحد لنظام التحكيم ، فقد تعددت أقوالهما فى هذا الشأن ^(١) ، بل وامتد الخلاف إلى طبيعته القانونية .

(١) فى تعريف نظام التحكيم ، أنظر :

GARSONNET et CEZ – BRU : Traite theorique et pratique de procedure civile et commerciale . Sirey . 3e ed . 1925 . T. VIII . N. 220 . P. 450 ; **JAPIOT (R.)** : Traite de procedure civile et commerciale . 1930 . N. 976 ; **GLASSON , TISSIER et MOREL** : Traite de procedure civile . T. V . Sirey . 1936 . N. 1801 . P. 307 ; **RUBELLIN – DEVICHI** : L'arbitrage . nature juridique . Droit interne et Droit international prive . preface de : **J . VINCENT , L. G. D. J. Paris . 1965 . P. 9** ; **J. ROBERT** : Arbitrage civile et commercial . 4e ed . Paris . Dalloz . 1967 . P. 8 , 5e ed . 1990 . P. 9 ; **J. ROBERT et B . MOREAU** : L'arbitrage . Droit interne et Droit internationale prive . 6e ed . Dalloz . 1993 . N. 1 . P. 3 .

وانظر أيضا : محمد حامد فهمي - تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية ، والحجوز التحفظية - ط ٢ - ١٩٥٢ - مطبعة فتح الله إلياس نوري بالقاهرة - بند ٥٣ ص ٤١ ، عبد الحميد أبو ديف - طرق التنفيذ ، والتحفظ في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٩١٨ ، رمزي سيف - قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية في قانون المرافعات الجديد - ط ١ - ١٩٥٧ - مكتبة النهضة المصرية بالقاهرة - ص ٦٣ ، ثروت حبيب - دراسة في قانون التجارة الدولية - ١٩٧٤ - دار الاتحاد العربي للطباعة بالقاهرة - ١٩٧٤ - بند ٤٩ ص ١٠٢ ، وجدى راغب فهمي - التحكيم في قانون المرافعات الكويتي - المقالة المشار إليها - ص ٢ ، التنفيذ القضائي وفقا لأحدث التعديلات التشريعية في قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٩٥ - بدون دار نشر - ص ١٣٠ ، أحمد أبو الوفا - إجراءات التنفيذ في المواد المدنية ، والتجارية - ط ٦ - ١٩٧٦ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ١٠٩ ، التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ١ ص ١٥ ، سامية راشد - التحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - الكتاب الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٨٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٧٥ وما بعدها ، محمود محمد هاشم - القواعد العامة للتنفيذ القضائي - ١٩٨٠ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ١٣٣ ، النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - الجزء الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٩٠ - دار الفكر العربي بالقاهرة - بند ٢/٧ ص ٢٠ ، قواعد التنفيذ الجبري ، وإجراءاته في قانون المرافعات - بند ١٠٨ ص ٢١٢ ، أبو زيد وضوان - الأسس العامة في التحكيم التجاري الدولي - ١٩٨١ - دار الفكر العربي بالقاهرة - بند ١٠ ص ١٩ ، إسماعيل أحمد محمد الأسطل - التحكيم في الشريعة الإسلامية - الرسالة المشار إليها - ص ١٩ ، محمد سلام مدكور - القضاء في الإسلام - بدون سنة نشر - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ١٣١ ، عزمي عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتي - ط ١ - ١٩٩٠ - مطبوعات جامعة الكويت -

وتسهيلاً للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا الفصل إلى ثماني مباحث ، وذلك على النحو التالي :

المبحث الأول :

تعريف فقه القانون الوضعي المقارن لنظام التحكيم .

المبحث الثاني :

تعريف الأنظمة القانونية الوضعية لنظام التحكيم .

المبحث الثالث :

شرط التحكيم قد يكون قائماً بذاته ، ومنفصلاً عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ولا يؤثر ذلك في وصفه بأنه شرطاً للتحكيم .

المبحث الرابع :

إستقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذي تضمنه .

س ١١ . فتحي والى - الوسيط في قانون القضاء المدني - ط ٣ - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١٩ ص ٣٨ ، أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط ٣ - ١٩٩٤ - بند ١٢٥ ص ٢٢٥ ، أحمد محمد مليجي موسى - التنفيذ وفقاً لنصوص قانون المرافعات ، معلقاً عليها بآراء الفقه ، وأحكام القضاء - ١٩٩٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١٧٥ ص ٢٠٦ ، محمد محمود إبراهيم - أصول التنفيذ الجبري على ضوء المنهج القضائي - ١٩٩٤ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ٨٥ ، مختار أحمد بيري - التحكيم التجاري الدولي - دراسات خاصة للقانون المصري الجديد بشأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١ ، ٢ ص ٥ ، ٦ ، أشرف عبد العليم الرفاعي - النظام العام ، والتحكيم في العلاقات الدولية الخاصة * دراسة في قضاء التحكيم * - رسالة لنيل درجة الدكتوراه في القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - ١٩٩٧ ومنشورة سنة ١٩٩٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ١ ، ٢

المبحث الخامس :

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء الإخلال به فسى القانون
الوضعى المقارن .

المبحث السادس :

التحكيم الإختيارى هو الصورة العامة لنظام التحكيم .

المبحث السابع :

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته فسى مجموعة
المرافعات الفرنسية الحالية ، وقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة
١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

المبحث الثامن ، والأخير :

الخلاف الفقهى حول الطبيعة القانونية للإتفاق
على التحكيم - شرطا كان أم مشارطة .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المبحث الأول

تعريف فقه القانون الوضعي

المقارن لنظام التحكيم .

إقترح فقه القانون الوضعي المقارن تعريفات عديدة لنظام التحكيم . فقد عرفه جانب منه بأنه : " الإتفاق على طرح النزاع على أشخاص معينين يسمون محكمين Arbitres ، ليفصلوا فيه دون المحكمة المختصة أصلاً بتحقيقه ، والفصل في موضوعه . وقد يكون الإتفاق على التحكيم في نزاع معين بعد نشأته ، ويسمى عندئذ : مشارطة التحكيم Compromis . وقد يتفق ذوو الشأن مقدماً ، وقبل قيام النزاع على عرض المنازعات التي قد تنشأ بينهم في المستقبل . خاصة ، بتنفيذ عقد معين على المحكمين ، ويسمى الإتفاق عندئذ : شرط التحكيم " Clause compromissoire ^(١) .

بينما عرف جانب آخر من فقه القانون الوضعي المقارن نظام التحكيم - وبحق - بأنه : " الطريق الإجرائي الخصوصي للفصل في نزاع معين بواسطة الغير ، بدلا عن الطريق القضائي العام " ^(٢) .

(١) أنظر :

RUBELLIN - DEVICHI : L'arbitrage . 1965 . P . 9 , 10 ;
ROBERT (J .) et MOREAU (B .) : L'arbitrage . Droit interne
. Droit international prive . 5e ed . Dalloz . 1983 . N . 1 ; VINCENT (J .) ,
GUINCHARD , GABRIEL MONTAGNIER , ANDRE
VARINARD : La Justice et ses institutions . 3e ed . 1991 . P . 27 .

وقارب في فقه القانون الوضعي المصري : محسن شفيق ، أحمد أبو الوفا ، محمود محمد هاشم ،
أحمد ماهر زغلول ، أشرف عبد العليم الرفاعي - الإشارات المقدمة .

فالمشرع الوضعى الإجرائى - وهو يعمل فى مجال الحقوق الخاصة - رأى من الملائم أن يكون أكثر تسامحا مع الأفراد ، والجماعات ، فأتاح لهم - وعن طريق الإتفاق على التحكيم - إتباع طريقا إجرائيا خاصا بنزاعهم فلا يفصل فيه قاض محدد مقدما - وفقا لقواعد الإختصاص القضائى المقررة قانونا لذلك - وإنما فردا ، أو هيئة غير قضائية ، تشكل خصيصا للفصل فى هذا النزاع وحده ، بحيث تنتهى مهمتها بالفصل فيه ، ولا يتقيد نظره بالإجراءات ، والأشكال المحددة سلفا بقواعد محددة ، وإنما يترك لأطراف النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إتباع الإجراءات التى تراها فى نظر هذا الموضوع ، بشرط احترام الضمانات الأساسية للنقاضى . وأهمها احترام حقوق الدفاع للخصوم ، وإعمال مبدأ المواجهة فى الإجراءات بينهم وهذا هو المقصود بالطريق الإجرائى الخصوصى للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فهو ليس طريقا معدا مقدما للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، وإنما هو طريقا مفصلا عضويا ، وإجرائيا من أجل نزاع معين " النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة " (١) .

(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - مفهوم التحكيم ، وطبيعته - المقالة المشار إليها - كلية الحقوق - جامعة الكويت - الدورة التدريبية للتحكيم - ١٩٩٢ / ١٩٩٣ - ص ٣ . وقارب : على بركات - خصومة التحكيم - بند ١٠ ص ١٤ . حيث يعرف سيادته نظام التحكيم بأنه : " نظاما خاصا للنقاضى ينظمه القانون الوضعى ، ويسمح بقتضاه للخصوم - وفى منازعات معينة - بأن يتفقوا على إخراج منازعة قائمة ، أو مستقبلية من ولاية القضاء العام فى الدولة ، وتحل هذه المنازعة بواسطة شخص ، أو أشخاص عاديين ، يختارهم الخصوم - كقاعدة - ويسندون إليهم مهمة الفصل فى هذا النزاع ، بحكم ملزم " .

(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - مفهوم التحكيم وطبيعته - المقالة المشار إليها - ص ٤ .

ولذا ، فإن القواعد الواردة فى باب التحكيم فى قانون المرافعات المدنية والتجارية ، أو الواردة فى القوانين الخاصة المنظمة للتحكيم - كقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لا تتضمن تحديدا لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم ، أو بيانا تفصيليا لإجراءات خصومة التحكيم ، وإنما تقتصر على وضع إطار عام للطريق التحكيمى ، يبين شروط اتباعه ، ووسائل رعايته ، بواسطة القضاء العام فى الدولة الحديثة .

أما إجراءات التحكيم ذاتها ، فتكتفى بمعالمه الأساسية ، بحيث أن ما نصت عليه القوانين الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - بشأن إجراءات خصومة التحكيم من قواعد تمثل الحد الأدنى لمراعاة الضمانات الأساسية للتقاضى ، فضلا عن بعض القواعد المكملة لإرادة الأفراد والجماعات ، والتي ترمى إلى تيسير أعمال الطريق التحكيمى ^(١) .

وإذا كانت المهمة الأولى لقانون المرافعات المدنية ، والتجارية هى تنظيم حماية القضاء العام فى الدولة للحقوق ، والمراكز القانونية الناشئة عن المعاملات الخاصة بين الأفراد ، والجماعات ، فإنه يحدد بذلك الطريق القضائى العام للفصل فى المنازعات التى تنشأ بشأن هذه الحقوق ، والمراكز القانونية . فهو يحدد عن طريق قواعد الاختصاص القضائى العامة : المنازعات بين الأفراد ، والجماعات التى تدخل فى نطاق سلطة كل محكمة . كما يحدد عن طريق قواعد التقاضى : الإجراءات الواجبة الإلتزام أمام المحكمة المختصة بتحقيق النزاع ، والفصل فيه .

وهكذا ، بحيث يلزم للفصل فى أى نزاع بين الأفراد ، والجماعات الخضوع لهذه القواعد العامة ، فيرفع النزاع إلى المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل

(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - الإشارة المقدمة .

فى موضوعه ، كما تتبّع بشأنه إجراءات التقاضى المحددة مقدما بواسطتها . ولكن ونظرا لأن هذا الطريق القضائى العام قد لا يكون ملائما للفصل فى بعض المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، فإن القوانين الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - ترسم أحيانا طرقا خاصة للفصل فيها تجدها أكثر ملائمة ، مثل نظام التحكيم ، والذى يعمل فى مجال الحقوق والمراكز القانونية الخاصة ، ويتيح للأفراد ، والجماعات إتباع طريق إجرائى خاص بمنازعاتهم ، إلا أن هذه النظم الإجرائية الخاصة تظل خاضعة لقواعد مجردة ، تنطبق على طائفة من الحقوق ، والمراكز القانونية ، ولا يميزها عن النظام الإجرائى العام ، سوى نطاقها المحدود والخاص (١) .

وقد عرف التحكيم التجارى الدولى بأنه : " إتفاق بين طرفين يرد بشرط فى العقد الأسمى ، أو بعقد مستقل ، ويتضمن إحالة نزاع محتملا الوقوع بينهما إلى هيئة تحكيم ، للفصل فيه ، وفق أحكام قانون يتم الإتفاق على تعيينه فى هذا الشرط ، أو وفق قواعد تضعها هيئات ، ومراكز التحكيم المنتشرة فى جميع أنحاء العالم ، أو يترك أمر تعيين هذه القواعد من قبل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، على أنه - وفى بعض الأحيان - قد يترك لهذه الهيئة أمر الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وفق قواعد العدالة - والذى لا تنتمى إلى دولة معينة - بما يعنى أنها غير مقيدة بأية قواعد ، سواء فى إجراءات التحكيم أو فى موضوع النزاع المتفق على الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم " (٢) .

(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - مفهوم التحكيم ، وطبعته - ص ٣ .

(٢) أنظر :

المبحث الثانى

تعريف الأنظمة القانونية

الوضعية لنظام التحكيم .

تقسيم :

تسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى
مطلبين متتاليين ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

تعريف القانون الوضعى الفرنسى لنظام التحكيم .

والمطلب الثانى :

تعريف القانون الوضعى المصرى لنظام التحكيم .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

FOUCHARD PHILIPPE : L'arbitrage commercial international . Dalloz . 1965 . Paris . N . 2 ; DAVID RENE : L'arbitrage dans le commerce international . Economica . 1982 . Paris . P . 9 .

وقارب : أبو زيد رضوان - الأسس العامة فى التحكيم التجارى الدولى - دار الفكر العربى بالقاهرة -

ص ١٠١ .

المطلب الأول

تعريف القانون الوضعي

الفرنسي لنظام التحكيم (١) .

وضع المشرع الوضعي الفرنسي تنظيمًا للتحكيم الداخلي في فرنسا في مجموعة المرافعات الفرنسية ، في المواد (١٤٤٢) وما بعدها - والمضافة إلى مواد التحكيم الأخرى في مجموعة المرافعات الفرنسية ، بمقتضى المرسوم رقم (٨٠ - ٣٥٤) ، والصادر في (١٤) مايو سنة ١٩٨٠ والذي أضاف كتابا رابعا خاصا بالتحكيم إلى مجموعة المرافعات الفرنسية - بعد أن ألغى النصوص القانونية الوضعية التي كانت تنظمه في مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة (٢) .

وبالنسبة للتحكيم الدولي في فرنسا ، ففي سنة (١٩٨١) - وبمقتضى المرسوم رقم (٨١) - ٥٠٠ ، والصادر في مايو عام ١٩٨١ - أضيف

(١) في إصلاح المشرع الوضعي الفرنسي للنصوص القانونية المنظمة للتحكيم ، في مجموعة المرافعات الفرنسية ، أنظر :

CORNU : Le decret du 14 Mai 1980 relatif a l'arbitrage . presentation de la reforme . Rev . arb . 1980 . P. 58 . note . 7 ; **ROGER PERROT** : L'application a l'arbitrage des regles du nouveau code de procedure civile . Rev . arb . 1980 . P. 642 et s .

(٢) في استعراض نصوص التحكيم الداخلي في فرنسا ، أنظر :

ROBERT (J .) et MOREAU (B .) : op . cit . P . 854 et s .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٣٦٨ وما بعدها .

للكتاب الرابع الخاص بالتحكيم الداخلى فى مجموعة المرافعات الفرنسية
بإبين جديدين :

الباب الأول :

خاصا بالتحكيم الدولى ، وهو الباب الخامس " المواد (١٤٩٢) -
(١٤٩٧) .

والباب الثانى :

خاصا بالإعتراف ، وتنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية الصادرة فى مواد
التحكيم الدولى ، وطرق الطعن فيها ، وهو الباب السادس " المواد
(١٤٩٨) - (١٥٠٧) " (١) .

وقد عرفت المادة (١٤٤٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية شرط
التحكيم بأنه :

" إتفاقا يتعهد بمقتضاه الأطراف فى عقد من العقود بإخضاع
المنازعات التى يمكن أن تنشأ بينهم فى المستقبل للتحكيم " .
بينما عرفت المادة (١٤٤٧) من مجموعة المرافعات الفرنسية مشارطة
التحكيم بأنها : " إتفاق الأطراف على إخضاع منازعة نشأت بينهم بالفعل
لتحكيم شخص ، أو أكثر " .

(١) أنظر ملحقا هذه النصوص فى :

ROBERT (J.) et MOREAU (B.) : op . cit , P . 861 et s ; DE
BOISSESON et DE JUGLART : Le Droit Francais de l'arbitrage .
Juridictionnaire . 1983 . Joly . Paris . P. 496 et s .

المطلب الثانى

تعريف القانون الوضعى

المصرى لنظام التحكيم .

صدر قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) ، ويعمل بأحكامه على كل تحكيم يكون قائما وقت نفاذه ، أو يبدأ بعد نفاذه ، ولو استند إلى اتفاق تحكيم سبق إبرامه قبل نفاذ هذا القانون " المادة الأولى من مواد الإصدار " (٢) ، (٣) .

وقد ألغى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية نصوص التحكيم التى كانت قد وردت فى قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ التحكيم " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " ، حيث نص فى المادة الثالثة من مواد الإصدار على أنه :

(١) والمنشور فى الجريدة الرسمية - العدد (١٦) "تابع " ، فى ٢١/٤/١٩٩٤ ، وبدأ العمل به اعتبارا من ٢٣/٥/١٩٩٤ " المادة الرابعة من مواد الإصدار " .

(٢) فى دراسة تفصيلية لقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : المؤلف - اتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها ، عبد الحميد المشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ١٢ وما بعدها .

(٣) راجع ملحقا لبعض التشريعات العربية ، والدولية لنصوص التحكيم : أحمد أبو الوفا - التحكيم فى القوانين العربية - ط ١ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ١٣١ وما بعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتحكيم - ص ١٧٥ وما بعدها .

" تلغى المواد من (٥٠١) إلى (٥١٣) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ بإصدار قانون المرافعات المدنية والتجارية ، كما يلغى أى حكم مخالف لهذا القانون " .

وتنص المادة (١) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" مع عدم الإخلال بأحكام الإتفاقيات الدولية المعمول بها فى جمهورية مصر العربية تسرى أحكام هذا القانون على كل تحكيم بين أطراف من أشخاص القانون العام أو القانون الخاص أيا كانت طبيعة العلاقة القانونية التى يدور حولها النزاع إذا كان هذا التحكيم يجرى فى مصر ، أو كان تحكيما تجاريا دوليا يجرى فى الخارج واتفق أطرافه على إخضاعه لأحكام هذا القانون " (١) .

ومفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، أن قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية يسرى على مايلآتى :

(أ) التحكيم الداخلى :

وهو يجرى بالضرورة فى مصر .

(ب) التحكيم الدولى :

وفقا لمعيار دولية التحكيم المنصوص عليه فى المادة الثالثة من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، ولو كان هذا التحكيم يجرى فى مصر .

(١) فى استعراض نصوص قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ١٠٧ ومابعدها ، مختار أحمد بربوى - التحكيم التجارى الدولى - ص ٣١٢ ومابعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والنصالح فى ضوء الفقه ، والقضاء ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالإسكندرية - ص ٦٣ ومابعدها .

(ج) التحكيم الدولى :

وفقا للمعيار القانونى ، إذا كان التحكيم يجرى فى خارج مصر ، بشرط أن يتفق أطرافه على إخضاعه لقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

كما يسرى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على كل تحكيم إختيارى ، مهما كانت الطبيعة القانونية لأطرافه . بمعنى ، أن قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية لا يسرى فقط على التحكيم الذى يجرى بين أشخاص القانون الخاص - سواء كان الشخص طبيعيا ، أم اعتباريا - بل يسرى على التحكيم بين شخص خاص ، وشخص عام ، أو التحكيم الذى يجرى بين شخصين عامين .

وقد حددت المادة الأولى من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية طبيعة النزاع الذى يقبل التحكيم فيه وفقا لأحكامه ، فيخضع للتحكيم أى نزاع - وأيا كانت طبيعة العلاقة القانونية التى يدور حولها - إلا أن هذا الحكم يكون مقيدا بما تقتضى به المادة الحادية عشر من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، بأنه :

" لايجوز التحكيم فى المسائل التى لايجوز فيها الصلح " .

فالإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وفقاً لأحكام القانون الوضعى المصرى للتحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية يكون جائزا سواء فى العقود المدنية ، أو فى العقود التجارية ، أو فى العقود الإدارية ، ولو كان النزاع ناشئا عن علاقة قانونية غير عقدية . ذلك أن الإتفاق على التحكيم يمكن أن يكون سابقا على نشأة النزاع بين الأطراف المتحكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - سواء كان مستقلا بذاته ، أم ورد فى عقد معين - كما يجوز أن يقوم

الإتفاق على التحكيم بعد نشأة النزاع بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ولو كانت قد أقيمت فى شأنه دعوى أمام القضاء العام فى الدولة " المادة (٢/١٠) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " (١) وقد أجاز قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فى المسائل التى يجوز فيها الصلح ، ونظم الشروط الخاصة بصحة الإتفاق على التحكيم ، وتطلب لإثباته أن يكون مكتوباً ، وعدد الشروط الازم توافرها فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . كما بين مدى التزامهم بالحكم فيه ، وطريقة عزلهم ، وأسباب ردهم . وتضمن تنظيمها لإجراءات الخصومة فى التحكيم يتبع إذا لم يوجد اتفاقاً مخالفاً بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

وتنص المادة السادسة من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على امكان اتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على إخضاع علاقاتهم القانونية لأحكام عقد نموذجى ، أو اتفاقية دولية ، أو أية وثيقة أخرى . وعندئذ ، تسرى أحكام التحكيم الواردة فى هذا العقد ، أو تلك الإتفاقية ، أو

(١) فى بيان نطاق سريان قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - سواء من حيث الزمان ، أو من حيث المكان - أنظر : عادل محمد خير - مقدمة فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ - ط١ - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٦ وما يليه ص ٣٦ وما بعدها ، عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى فى المواد المدنية ، والتجارية ، والإدارية رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ - ١٩٩٤ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ١٤ وما بعدها ، مختار أحمد بويرى - التحكيم التجارى الدولى - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١٦ وما يليه ص ٢٥ وما بعدها .

الوثيقة على التحكيم الذى يجرى بين أطراف هذا الإتفاق . مما يعنى ، عدم تطبيق نصوص قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية (١) .

ويقوم قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على الأسس الآتية :

الأساس الأول :

السير فى ركب الاتجاهات الدولية الحديثة بشأن التحكيم التجارى :
بتشجيع الإستثمارات الأجنبية فى مصر .

الأساس الثانى :

إحترام إرادة أطراف الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بإفساح الحرية لهم ، لتنظيمه بالكيفية التى تناسبهم ، والإتفاق على كيفية اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وتسميتهم ، واختيار القواعد التى تسرى على إجراءات الخصومة فى التحكيم ، وتعيين مكان التحكيم ، واللغة التى تتم بها عمليات التحكيم .

الأساس الثالث :

إستقلال هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم :

بتحويلها الإختصاص بنظر طلبات رد أعضائها ، والفصل فى الدفوع المتعلقة بعدم إختصاصها ، وحظر الطعن فى حكم التحكيم الصادر منها فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بالطرق المنصوص عليها فى قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، للطعن فى أحكام القضاء العام فى الدولة .

(١) أنظر : مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٢٠ ص ٣٠ ، ٣١ .

الأساس الرابع :

التيسير على أطراف النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم :

فعند عدم موافقة أحد أطراف الإتفاق على التحكيم الخالي من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم على تعيينهم في اتفاق لاحق ، أو عدم قيامه بتعيين عضو في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو عدم اتخاذ الإجراء الذي يلزم لهذا التعيين ، أو تحقق مانعا ، أو ظرفا من جانب أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أو أحدهم - كوفاته ، أو عزله ، أو اعتزاله ، أو رده ، أو امتناعه عن العمل ، أو امتناع أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن اختيار المحكم الثالث ، أو تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم أو بعضهم - إذا امتنع واحدا منهم ، أو أكثر عن قبول مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، أو اعتذر ، أو اعتزل ، أو عزل عن العمل ، أو قام ما يمنعه من مباشرة مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، فإن قانون التحكيم الصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية قد نص في المادة (١٧) منه - والواردة في الباب الثالث الخاص بهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - على أنه :

" ١ - لطرفي التحكيم الإتفاق على اختيار المحكمين وعلى كيفية ووثقت اختيارهم ، فإذا لم يتفقا أتبع ما يأتي :

أ - إذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من محكم واحد ، وتزلت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) من هذا القانون اختياره بناء على طلب أحد الطرفين .

ب - فإذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من ثلاثة محكمين ، إختار كل طرف محكما ، ثم يتفق المحكمان على إختيار المحكم الثالث ، فإذا لم يعين أحد

الطرفين محكمة خلال الثلاثين يوما التالية لتسلمه طلبا بذلك من الطرف الآخر ، أو إذا لم يتفق المحكمان على اختيار المحكم الثالث خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ تعيين آخرهما ، تولت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) من هذا القانون إختياره بناء على طلب أحد الطرفين ، ويكون للمحكم الذي اختاره المحكمان المعينان أو الذي اختارته المحكمة رئاسة هيئة التحكيم ، وتسرى هذه الأحكام في حالة تشكيل هيئة التحكيم من أكثر من ثلاثة محكمين .

٢ - وإذا خالف أحد الطرفان إجراءات اختيار المحكمين التي اتفقا عليها أو لم يتفق المحكمان المعينان على من يلزم اتفاقهما عليه ، أو إذا تخلف الغير عن أداء ماعهد به إليه في هذا الشأن ، تولت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) من هذا القانون إختياره بناء على طلب أحد الطرفين القيلم بالإجراء أو بالعمل المطلوب ، مالم ينص في الإتفاق على كيفية أخرى لإتمام هذا الإجراء أو العمل .

٣ - وتراعى المحكمة في المحكم الذي تختاره الشروط التي يتطلبها هذا القانون ، وتلك التي اتفق عليها الطرفان ، وتصدر قرارها باختيار المحكم على وجه السرعة ، ومع عدم الإخلال بأحكام المادتين (١٨) ، (١٩) من هذا القانون لايقبل هذا القرار الطعن فيه بأي طريق من طرق الطعن " .
كما تنص المادة (٢١) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
" إذ انتهت مهمة المحكم برده أو عزله أو تنحيه أو بأي سبب آخر
وجب تعيين بديل له طبقا للإجراءات التي تتبع في اختيار المحكم الذي انتهت مهمته " .

وتنص المادة (٩) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ١ - يكون الاختصاص بنظر مسائل التحكيم التي يحيلها هذا القانون إلى القضاء المصرى للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع . أما إذا كان التحكيم تجاريا دوليا ، سواء جرى فى مصر أو فى الخارج ، فيكون الاختصاص لمحكمة استئناف القاهرة مالم يتفق الطرفان على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر .

٢ - وتظل المحكمة التي يتعد لها الاختصاص وفقا للفقرة السابقة دون غيرها صاحبة الاختصاص حتى انتهاء جميع إجراءات التحكيم " .
ونص المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية قد تضمنت حالات تدخل القاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وهذه الحالات هي (١) :

الحالة الأولى :

عدم اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تعيين المحكم المنفرد الذى تتشكل منه وحده هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

الحالة الثانية :

إمتناع أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين عضو فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى خلال الثلاثين يوما التالية لتسلمه طلبا بذلك من الطرف الآخر فى الإتفاق على التحكيم .

(١) فى بيان حالات تدخل القاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٤٩ ومايليهِ ص ١٤٠ ومابعدها

الحالة الثالثة :

عدم اتفاق عضوى هيئة التحكيم الأصليين - والمعنيين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - على اختيار المحكم الثالث ، والذي يرأس هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ تعيين آخرهما .

الحالة الرابعة :

إذا خالف أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " إجراءات اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم المتفق عليها .

والحالة الخامسة :

إذا تخلف الغير عن تعيين المحكم الوحيد ، أو المحكم الرئيسى ، فى المدة التى حددها له الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

والحالات المتقدمة - والتى تجيز للقاضى العام فى الدولة التدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم لم ترد فى المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية على سبيل الحصر ، وإنما هى مجرد أمثلة للصعوبات التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ومن ثم ، فإنه يمكن للقاضى العام فى الدولة أن يتدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا حدثت أية صعوبات تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان ذلك راجعا لأحد الأطراف

(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٥٠ ص ١٤٢ .

المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أم كان راجعا لأية ظروف أخرى ، حتى ولو لم يرد ذكرها فى المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية ^(١) .

والأساس الخامس :

السرعة فى إنهاء إجراءات خصومة التحكيم ، لإصدار حكم التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(٢) .

وبجانب القواعد القانونية العامة الواردة فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والمنظمة للتحكيم ، وقواعد الإتفاق عليه - فإنه توجد قواعد قانونية خاصة تنظم بعض التحكيمات الخاصة فى مصر . فقد نصت المادة (٩٣) من قانون العمل المصرى رقم (١٣٧) لسنة ١٩٨١ على نظام التحكيم فى منازعات العمل ، وهو تحكيميا خاصا يخرج عن نطاق قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية . كما تضمن القانون الوضعى المصرى رقم (٦٦) لسنة ١٩٦٣ بشأن الجمارك تنظيما خاصا للتحكيم الجمركى ، وهو يخرج عن نطاق قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية ، كما تضمن قانون الضريبة العامة على المبيعات رقم (١١) لسنة ١٩٩١ - والمعدل - نظاما خاصا للتحكيم بين الممولين ، ومصلحة

^(١) أنظر : على بركات - الإشارة المقدمة .

^(٢) فى بيان الأسس التى يقوم عليها قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ١٩٩٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ٨ وما بعدها .

الضرائب على المبيعات ، ولايسرى عليه قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية . إذ أن التحكيم المنصوص عليه فى قانون الضريبة العامة على المبيعات يعد تحكيميا ذو طبيعة خاصة ، وله نظاما قانونيا خاصا .

كما يخرج التحكيم الخاص ببورصة البضاعة الحاضرة عن نطاق قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية . فقد تضمن القانون الوضعى المصرى رقم (١٤١) لسنة ١٩٩٤ بإصدار قانون إنشاء بورصة البضاعة الحاضرة للأقطان النص على أن تنتخب لجنة البورصة بالإقتراع السرى فى أول اجتماع لها بعد انتخاب الرئيس خمسة من أعضاء البورصة ، وتشمل منهم لجنة تحكيم القطن . وتنتخب اللجنة كذلك عددا مماثلا - كأعضاء إحتياطيين - يحلون - عند الإقتضاء - محل الأعضاء الأصليين المتغييبين ، أو الذين لهم مصلحة فى النزاع القائم . وتختص لجنة التحكيم - باعتبارها مفوضة بالصلح - بالفصل فى جميع المنازعات التى تقع بين أعضاء البورصة - شراء ، أو بيعا ، أو تسليميا للقطن - وفقا للقواعد المنصوص عليها فى هذا القانون ، ولاحتته التنفيذية (١) .

كما أن جمهورية مصر العربية كانت قد وافقت على الإنضمام إلى الإتفاقية الخاصة بأحكام التحكيم الأجنبية ، وتنفيذها ، والتى أقرها مؤتمر الأمم المتحدة الخاص بالتحكيم التجارى الدولى - والمنعقد فى نيويورك فى الفترة من (٢٠) مايو إلى (١٠) يونية سنة ١٩٥٨ - وقد وافقت

(١) فى بيان ذلك بالتفصيل ، واستعراض العديد من القواعد القانونية الخاصة التى تنظم بعضا من التحكيمات الخاصة فى مصر ، أنظر : عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والدائلى - ص ١٥ ومابعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتحكيم فى ضوء الفقه ، والقضاء ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالإسكندرية - ص ٢٧ ومابعدها ، ص ٢٨٥ ومابعدها .

مصر على الإنضمام لهذه الإتفاقية بقرار من السيد / رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم (١٧١) لسنة ١٩٥٩ ، بتاريخ ١٩٥٩/٢/٢ .

كما أن جمهورية مصر العربية كانت قد وافقت على الإنضمام إلى الإتفاقية الخاصة بأحكام التحكيم الأجنبية ، وتنفيذها ، والتي أقرها مؤتمر الأمم المتحدة الخاص بالتحكيم التجارى الدولى - والمنعقد فى نيويورك فى الفترة من (٢٠) مايو إلى (١٠) يونية سنة ١٩٥٨ - وقد وافقت مصر على الإنضمام لهذه الإتفاقية بقرار من السيد / رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم (١٧١) لسنة ١٩٥٩ ، بتاريخ ١٩٥٩/٢/٢ ، وأودعت وثيقة إنضمامها لدى سكرتارية الأمم المتحدة فى ١٦/٣/١٩٥٩ بدون أى تحفظ (١) .

وقد كانت المادة (١/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ (٢) - والملغاة بواسطة القانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

" ويجوز الإتفاق على التحكيم فى نزاع معين بوثيقة تحكيم خاصة ، كما يجوز الإتفاق على التحكيم فى جميع المنازعات التى تنشأ من تنفيذ عقد معين " .

وجاء قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذى ألغى نصوص التحكيم التى كانت

(١) الجريدة الرسمية - فى ١٤/٢/١٩٥٩ - العدد رقم (٢٧) .

(٢) القانون الموضعى المصرى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ بإصدار قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الباب الثالث من الكتاب الثالث " التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " فى المواد (٥٠١) - (٥١٣) ، والمنشور بالجريدة الرسمية - العدد (١٩) - الصادر فى (٩) مايو سنة ١٩٦٨ .

واردة فى قانون المرافعات المصرى ، فى المواد من (٥٠١) - (٥١٣)

- وعرف نظام التحكيم فى المادة العاشرة منه بأنه :

" ١- إتفاق التحكيم هو اتفاق الطرفين على الإلتجاء إلى التحكيم لتسوية كل أو بعض المنازعات التى نشأت أو يمكن أن تنشأ بينهما بمناسبة علاقة قانونية معينة ، عقدية كانت أو غير عقدية .

٢- يجوز أن يكون إتفاق التحكيم سابقا على قيام النزاع سواء قام مستقلا بذاته أو ورد فى عقد معين بشأن كل أو بعض المنازعات التى قد تنشأ بين الطرفين . وفى هذه الحالة يجب أن يحدد موضوع النزاع فى بيان الدعوى المشار إليه فى الفقرة الأولى من المادة (٣٠) من هذا القانون .

كما يجوز أن يتم اتفاق التحكيم بعد قيام النزاع ولو كانت قد أقيمت فى شأنه دعوى أمام جهة قضائية ، وفى هذه الحالة يجب أن يحدد الإتفاق المسائل التى يشملها التحكيم وإلا كان الإتفاق باطلا .

٣ - ويعتبر اتفاقا على التحكيم كل إحالة ترد فى العقد إلى وثيقة تتضمن شرط التحكيم إذا كانت الإحالة واضحة فى اعتبار الشرط جزءا من العقد " .

المبحث الثالث

شرط التحكيم قد يكون قائما بذاته ، ومنفصلا عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ولا يؤثر ذلك في وصفه بأنه شرطا للتحكيم ، مادام الإتفاق عليه قد تم قبل نشأة النزاع بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

شرط التحكيم قد يكون قائما بذاته ، ومنفصلا عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ولا يؤثر ذلك في وصفه بأنه شرطا للتحكيم ، مادام الإتفاق عليه قد تم قبل نشأة النزاع بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ويرد شرط التحكيم عادة في العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - على أنه لا يوجد ما يمنع من وروده في عقد لاحق ، يكون مبرما بينهم ، قبل نشأة أى نزاع بينهم ، فيكون المميز لشرط التحكيم عندئذ ليس هو وروده في العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية - ولكن كون المنازعات التى يشملها شرط التحكيم هي منازعات محتملة ، وغير محددة فهي لم تنشأ بعد لحظة الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ذلك أنه - وإن كان في الغالب من الأحوال - أن يرد شرط التحكيم في نفس العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية - سواء كان عقدا مدنيا ، أم عقدا

(١) أنظر : عبد الحميد المشاوى - الإشارة المتقدمة .

تجاريا ، أم عقدا إداريا ، إلا أن ذلك ليس بلازم . إذ قد يكون شرط التحكيم قائما بذاته ، ومنفصلا عن العقد المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ولا يؤثر ذلك في وصفه بأنه شرطا للتحكيم ، مادام الإتفاق عليه قد تم قبل نشأة النزاع بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(١) .

وشرط التحكيم كثيرا مايدرج في العقد المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - سواء كان عقدا مدنيا ، أم عقدا تجاريا ، أم عقدا إداريا بل وقد أصبح هو القاعدة في ميدان التجارة الدولية ، باعتبار أن الغالبية العظمى من قضايا التحكيم - وخاصة في المجال الدولي - تنشأ استنادا إلى شرط للتحكيم ، يكون سابقا على نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(٢) .

ويرد شرط التحكيم عادة في العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - على أنه لا يوجد ما يمنع من وروده في عقد لاحق ، يكون مبرما بينهم ، قبل نشأة أى نزاع بينهم ، فيكون المميز لشرط التحكيم عندئذ ليس هو وروده في العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية - ولكن كون المنازعات التى يشملها شرط التحكيم هى منازعات محتملة ، وغير محددة فهى لم تنشأ بعد لحظة الإتفاق على التحكيم ^(٣) .

^(١) أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وفروعه - الرسالة المشار إليها - بند ٧ ص ١٨ ، بند ٩ ص ٢٤ .

^(٢) أنظر : أشرف عبد العليم الرفاعى - النظام العام ، والتحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٠٩ .

^(٣) أنظر : عيد الحميد المشاوى - الإشارة المقدمة .

ذلك أنه - وإن كان في الغالب من الأحوال - أن يرد شرط التحكيم في نفس العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية - سواء كان عقدا مدنيا ، أم عقدا تجاريا ، أم عقدا إداريا ، إلا أن ذلك ليس بلازم . إذ قد يكون شرط التحكيم قائما بذاته ، ومنفصلا عن العقد المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ولا يؤثر ذلك في وصفه بأنه شرطا للتحكيم ، مادام الإتفاق عليه قد تم قبل نشأة النزاع بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) .

وشرط التحكيم كثيرا ما يدرج في العقد المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - سواء كان عقدا مدنيا ، أم عقدا تجاريا ، أم عقدا إداريا بل وقد أصبح هو القاعدة في ميدان التجارة الدولية ، باعتبار أن الغالبية العظمى من قضايا التحكيم - وخاصة في المجال الدولي - تنشأ استنادا إلى شرط للتحكيم ، يكون سابقا على نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (٢) .

ويخضع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في وجوده وفي قيامه صحيحا (١) لقانون البلد الذي تم فيه (٢) .

(١) أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٧ ص ٩٨ ، بند ٩ ص ٢٤ .

(٢) أنظر : أشرف عبد العليم الرفاعي - النظام العام ، والتحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٠١ .

(٣) في دراسة شروط صحة الإتفاق على التحكيم ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٠٢ وما يليه ص ٣٧١ وما بعدها ، مختار أحمد بري - التحكيم التجاري الدولي - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٢ وما يليه ص ٣٦ وما بعدها .

فالإتفاق على التحكيم هو :

اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى كل ، أو بعض المنازعات التى نشأت فعلا بينهم لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " مشاركة التحكيم " ، أو يمكن أن تنشأ بينهم فى المستقبل ، بمناسبة علاقة قانونية معينة - عقدية كانت أو غير عقدية- " شرط التحكيم " (١) .

بمعنى أن الإتفاق على التحكيم قد يأتى فى إحدى صورتين . وهما :

الصورة الأولى :

مشاركة التحكيم Le compromis :

وتكون باتفاق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - والذين نشأ بالفعل نزاعا بينهم ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم - بالفصل فيه بواسطة هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه (٢) **والصورة الثانية :**

شرط التحكيم La clause compromissoire :

(١) أنظر : نقض مدق مصرى - جلسة ١٩٨١/١/٩ - فى الطعن رقم (٤٥٣) - لسنة (٤٢) ق ، ١٩٨٢/٥/٢٦ - فى الطعن رقم (٧١٤) - لسنة (٤٧) ق . مشارا لهذين الحكمين القضائيين فى أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط ٣ - ١٩٩٤ - بند ١٢٥ ص ٢٢٥ - فى الهامش .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥ ، سلمية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٧٧ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٢٨ ص ٧٧ ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٨ ص ٧٤ ، عبد الحميد المشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلسى - ص ٢٧ ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٠٣ .

ويكون الإتفاق عليه كبند من بنود عقد معين ، يكون مبرما بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بشأن الفصل فى نزاع محتمل ، وغير محدد ، يمكن أن ينشأ فى المستقبل عن تفسيره ، أو تنفيذه ، عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه (١) فالإتفاق على التحكيم قد يرد فى نفس العقد الأصلي مصدر الرابطة القانونية - سواء كان عقدا مدنيا ، أم تجاريا ، أم إداريا - فيتفق طرفا العقد على أن مایمكن أن ينشأ بينهم فى المستقبل من منازعات بمناسبة تفسيره ، أو تنفيذه يتم الفصل فيها بواسطة هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقها ، والفصل فى موضوعها - وعندئذ ، يرد شرط التحكيم على أى نزاع قد يحدث بينهم فى المستقبل بمناسبة تفسير العقد الذى تضمنه ، أو تنفيذه ، فلا يرد على نزاع معين (٢)

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - ص ٢٣ ، وجدى راغب فهمى - النظرية العامة لتنفيذ القضاى - ١٩٧٣ - ص ١٣٢ ، محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم - ص ٢٩ ، النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ٢٩ ، قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته - ط٢ - ١٩٩١ - بند ١٠٩ ص ٢١٤ ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٣٠ ص ٧٩ ، عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ٢٧ ، ٢٨ ، أشرف عبد العليم الرفاعى - النظام العام ، والتحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٠٣ .

(٢) فى دراسة تفصيلية لشرط التحكيم ، أنظر :

BEAUREGARD (JACQUES) : De la clause compromissoire . These . Paris . 1911 ; CHARLES REFRT : Les difficultes soulevees par l'application de la loi 31 Decembre 1925 . sur la clause compromissoire . Paris . 1929 ; GRECH (GASTON) : Precis de l'arbitrage . Traite pratique sur la clause compromissoire et les chambres arbitrales . 1964 ; HERVE CHASSERY : La clause compromissoire en Droit interne . These .

وقد لا يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على التحكيم فى العقد الأسمى مصدر الرابطة القانونية ، ولكن وبعد قيام النزاع بينهم ، يبرمون اتفاقا خاصا ، للفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ^(١) .

Montpellier . Mars . 1975 ; **MOREL (R .)** : La clause compromissoire commercial . L . G . D . J . Paris . 1950 ; **MOSTEFA – TRARI – TANI** : De la clause compromissoire . These . Renne . 1985 .

وانظر أيضا : محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - مقالة منشورة فى مجلة الدراسات القانونية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة أسيرط - العدد السادس - يونيو - ١٩٨٤ - ص ١٩٥ وما بعدها .

^(١) أنظر : عبد الحميد النشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ١٩٩٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ٢٨ .

المبحث الرابع

إستقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي

المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة

القانونية - والذي تضمنه .

رغم ورود شرط التحكيم فى العقد الأصلى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - فإنه يجب القول باستقلاله عن هذا العقد ، فهو تصرفاً قانونياً مستقلاً ، قائماً بذاته ، وإن تضمنه العقد مصدر الرابطة القانونية . ومن ثم ، فإنه قد يتصور صحة شرط التحكيم ، رغم بطلان العقد الأصلى - مصدر الرابطة القانونية - والذي تضمن هذا الشرط ، إلا إذا كان سبب البطلان يشمل أيضاً شرط التحكيم - كما لو كان العقد الأصلى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - قد أبرم بواسطة شخص ، كان وقت إبرامه ناقصاً الأهلية . ولايؤدى بطلان ، أو فسخ ، أو إنهاء العقد الأصلى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - إلى التأثير على شرط التحكيم . فطالما أن شرط التحكيم قد استكمل شروط صحته الخاصة به ، فإنه يكون صحيحاً قانوناً ، وينتج كافة آثاره القانونية ، رغم ما أصاب العقد الأصلى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - من عوارض . خاصة ، مع إمكانية تصور خضوع شرط التحكيم المبرم بين أطرافه لقانون وضعى يختلف عن القانون الوضعى الذى يخضع له موضوع العقد الأصلى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية . فيعتبر شرط التحكيم اتفاقاً مستقلاً عن شروط العقد الأخرى - مصدر الرابطة القانونية - ولايترتب على بطلان العقد - مصدر الرابطة القانونية - أو فسخه ، أو إنهائه أثراً

على شرط التحكيم الذى يتضمنه ، إذا كان هذا الشرط صحيحا فى ذاته (١) ونتيجة لذلك ، فإن شرط التحكيم ينتج عندئذ كافة آثاره القانونية ، ويكون لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم سلطة النظر فى أية منازعات يمكن أن تنشأ عن بطلان ، أو فسخ ، أو إنهاء العقد الأصيل المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية (٢) .

وقد كرست المادة (٢٣) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية مبدأ استئصال شرط التحكيم عن العقد الأصيل المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذى تضمنه ، بنصها على أنه :

" يعتبر شرط التحكيم إتفاقا مستقلا عن شروط العقد الأخرى ولايسترتب على بطلان العقد أو فسخه أو إنهائه أثر على شرط التحكيم الذى يتضمنه إذا كان هذا الشرط صحيحا فى ذاته " .

(١) فى دراسة مصر شرط التحكيم الذى تضمنه العقد الأصيل المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - لسبب أدى إلى بطلانه ، أو فسخه ، أو إنهائه ، أنظر :

KLEIN . F . E : Du caractere autonomie de la clause compromissoire notamment en matiere d'arbitrage international . Revue critique de Droit international prive . 1961 . P . 499 et s ; **FOUCHARD (PHILIPPE)** : L'arbitrage commercial international . P . 69 et s ; **ROBERT (JEAN)** : Arbitrage civil et commercial en Droit interne et international prive . Dalloz . 4e ed . 1990 . P . 134 et s .

وانظر أيضا : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٧٨ وما بعدها ، إبراهيم أحمد إبراهيم - التحكيم الدولى الخاص - ص ٤٥ وما بعدها ، مختار أحمد بريرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٣ ص ٤٩ ، ٥٠ ، عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ٢٨ .

(٢) أنظر : مختار أحمد بريرى - التحكيم التجارى الدولى - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٣٣ ص ٤٩ ، ٥٠ .

فى حين لم تتضمن مجموعة المرافعات الفرنسية نصا قانونيا وضعيا صريحا يكرس مبدأ استقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذي تضمنه ، ولكنها كرست فى المادة (١٤٦٦) منها مبدأ الإختصاص بالإختصاص ، والتي تنص على أنه :

" إذا نازع أحد الأطراف أمام المحكم فى أساس أو مدى سلطته ، أو نطاق اختصاصه ، فيكون لهذا الأخير الفصل فى صحة الإتفاق على التحكيم ، أو حدود اختصاصه " (١) .

ويستند جانب من فقه القانون الوضعى الفرنسى إلى النص القانونى الوضعى المتقدم للقول بأنه يودى إلى تقرير مبدأ استقلالية شرط التحكيم عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية ، والذي يتضمنه - من الناحية العملية . إذ طالما أن لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم سلطة الفصل فى بطلان ، أو صحة العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذي يتضمنه ، فإن هذا يعنى أن شرط التحكيم بوصفه اتفاقا على التحكيم ، يكون من الممكن فصله عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - ومن ثم ، يكون متمتعا بالإستقلالية (٢) .

ولكن جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن قد رأى - وبحق - الربط بين مبدأ الإختصاص بالإختصاص ، ومبدأ استقلال شرط التحكيم عن

(١) وقد وردت هذه المادة فى الفصل الثانى الخاص بسلطة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى مجموعة المرافعات الفرنسية ، سواء كان مصدر هذه السلطة شرطا للتحكيم ، يكون وارد فى عقد معين ، أو مشاركة تحكيم ، كانت قد أبرمت بصفة مستقلة بمناسبة نزاع ما

(٢) أنظر :

ROBERT (JEAN) : Arbitrage civil et commercial . P.134 .

العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذي تضمنه . ومن ثم ، فالأكثر قبولا عندئذ هو القول بأن مبدأ إستقلال شرط التحكيم عن العقد الأصلي المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - والذي تضمنه يعد من المبادئ الأساسية التي يقوم عليها نظام التحكيم ، سواء على الصعيد الوطني ، أم على الصعيد الدولي في فرنسا ، حيث أن القضاء الفرنسي قد كرسه في قضايا التحكيم التجارى الدولي على نحو قاطع ، وبشكل متواتر ، مما يصلح أساسا للقول بوجوده أيضا في التحكيم الداخلى الفرنسي ، بدلا من محاولة التعسف في تفسير النصوص القانونية الوضعية الفرنسية ، وتحميلها أكثر مما تحتمله ^(١) .

(١) أنظر : مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولي - بند ٣٣ ص ٥٠ .

المبحث الخامس

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء

الإخلال به فى القانون الوضعى المقارن .

تقسيم :

تسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى مطلبين متتاليين ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء الإخلال به فى القانون

الوضعى الفرنسى .

والمطلب الثانى :

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء الإخلال به فى القانون

الوضعى المصرى .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء

الإخلال به فى القانون الوضعى الفرنسى .

تقسيم :

الحديث عن جزاء الإخلال بشرط التحكيم فى القانون الوضعى الفرنسى أى ، الأثر القانونى المترتب على عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم يتطلب منا أن نتحدث أولا عن موقف مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة من هذه المسألة ، ثم بعد ذلك نتطرق الحديث عن مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، لاختلاف طبيعة الأثر القانونى المترتب على عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم فى المجموعتين ، فى فرعين متتاليين ، وذلك على النحو التالى :

الفرع الأول :

الأثر القانونى المترتب على عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم فى مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة .

والفرع الثانى :

الأثر القانونى المترتب على عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم فى مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

الفرع الأول

الأثر القانوني المترتب على عدم موافقة أحد أطراف
شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة
النزاع موضوع شرط التحكيم في مجموعة المرافعات
الفرنسية السابقة .

لم يكن شرط التحكيم في مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة يعتبر
اتفاقاً على التحكيم ، وإنما كان وعداً بإبرام هذا الاتفاق في المستقبل ، عند
نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم . بمعنى ، أن شرط التحكيم يمثل حلقة
مؤدية للتحكيم - كنظام قانوني للفصل في المنازعات بين الأفراد
والجماعات ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة ، صاحب الولاية
العامة ، والإختصاص بالفصل في كافة منازعاتهم - وأيا كان موضوعها
إلا ما استثنى بنص قانوني وضعي خاص - وهو يمهّد لإبرام عقد آخر ، هو
مشاركة التحكيم .

بحيث أن شرط التحكيم المدرج في عقد من العقود لمواجهة نزاع محتمل
وغير محدد - وفي الحالات التي يجوز فيها التّجاء الأفراد ، والجماعات إلى
نظام التحكيم ، عن طريق هذه الصورة من صورتى الإتفاق على التحكيم "
الشرط ، والمشاركة " - لا يعنى أطراف شرط التحكيم عندئذ من إبرام
مشاركة تحكيم نى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ^(١) .

^(١) في بيان مدى التزام أطراف شرط التحكيم بإبرام مشاركة تحكيم في المستقبل ، عند نشأة النزاع
موضوع شرط التحكيم ، في مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، أنظر :

وقد ثار التساؤل عن مدى حرية أطراف العقد الأصلي المبرم بين أطراف شرط التحكيم - مصدر الرابطة القانونية ، والمتضمن شرط التحكيم - فى إبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ؟ . فهل تخضع هذه المسألة لمبدأ سلطان إرادة أطراف شرط التحكيم ؟ . وهل يكون الرد على ذلك بالإيجاب ؟ . فيكون شرط التحكيم عملاً إرادياً يتضمن الوعد بالتحكيم ، ويترتب على رفض أحد أطراف شرط التحكيم إبرام مشاركة مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، ألا يكون للأطراف الآخرين فى العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية ، والمتضمن شرط التحكيم - سوى مطالبته بالتعويض عما لحق بهم من أضرار ، نتيجة إخلاله بشرط التحكيم ؟ . أم أنه يمكن تنفيذ هذا الإلتزام تنفيذاً عينياً ؟ .

بحيث يجوز إجبار المتعاقدين على تنفيذ التزامه ، إما قضاءً ، على أساس تنفيذ الإلتزام عينياً ، فيقوم القاضى العام فى الدولة الفرنسية بمهمة إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، أو رضاء فيمثل الطرف الآخر لإجراءات تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، ويقوم عندئذ بالمساهمة فى تكوين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ؟ .

وقد ذهب جانب من فقه القانون الوضعى الفرنسى إلى أن الجزاء المترتب على رفض أحد الأطراف المتعاقدين تنفيذ شرط التحكيم تنفيذاً عينياً ، عن طريق إبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط

M . ROTHE : La clause compromissoire . P. 72 et s ; Dalloz . Nouveau Repertoire De Droit . N. 50 et s , N. 85 et s ; Dalloz . Encyclopedie Juridique . N . 38 et s ; **EMIL – TYAN** : op . cit . , p. 201 et s ; Repertoire De Droit commercial . N. 56 et s ; Repertoire De Droit civile . N. 205 et s , N. 225 et s ; **JEAN – VINCENT** : Procedure civile . Dix – Neuvieme edition . N. 813 . P. 1043 et s ; **MOSTEFA – TRARI – TANI** : op . cit . , p. 180 et s

التحكيم ، وتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم ، هو الحكم بالتعويض على من يرفض إبرام مشاركة التحكيم في المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، وتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم ^(١) . وقد أيدت هذا الرأي بعض أحكام القضاء الفرنسي ^(٢) .

غير أن محكمة النقض الفرنسية قد انتهجت مسلكاً آخر مؤداه : " أنه يحق للطرف ذي المصلحة أن يلجأ إلى القضاء العام في الدولة ، ويطلب منه تعيين هيئة تحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم ، والذي نشأ بالفعل عن تفسير العقد ، أو تنفيذه - والمتضمن شرط التحكيم - فيقوم حكم القاضي العام في الدولة عندئذ مقام الإتفاق على التحكيم حيث يفرض شرط التحكيم على أطراف العقد الذي تضمنه ، وينفذ جبراً . بمعنى ، أن عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم في المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، لا يؤدي إلى إفلات النزاع موضوع شرط التحكيم من ولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم . فإذا تضمن العقد التجاري شرطاً للتحكيم ، فإنه يفرض على أطرافه التزاماً بالإلتجاء إلى نظام التحكيم للفصل في المنازعات التي يثيرها هذا العقد . ومن ثم ، يلتزم أطرافه بعدم عرض المنازعات المذكورة بالعقد على المحاكم المختصة أصلاً بتحقيقها

^(١) أنظر :

WAHI : La clause compromissoire en matiere commercial . J . C . P . 27 ed .
G . I . 1 et s ; CEZAR - BRU : Commentaire de la loi du 31 Decembre
1925 . lois nouvelles . 1926 . 1 . P . 181 ; RUBELLIN - DEVICHI :
L'arbitrage . nature juridique . L . G . D . J . 1965 . p . 259 . N . 39 .

^(٢) أنظر :

Paris . 10 Juillet . 1928 . S . 1930 . 2 . 5 ; La cour de Marsielle commerciale . 2
Fev . 1927 . cite par JEAN - ROBERT : op . cit . , N . 37 .

والفصل فى موضوعها ، ويجب عليهم عرضها على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيها . والخلاف الذى قد يثور بين أطراف العقد التجارى - والمتضمن شرطا للتحكيم - ويكون من شأنه الحيلولة دون اضطلاع هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم بمهمتها التحكيمية لاينبغى أن يحول دون تنفيذ شرط التحكيم . فإذا اختلف أطراف العقد التجارى - والمتضمن شرطا للتحكيم - حول تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، فإنه يجوز لأى منهم أن يطلب من المحكمة التجارية المختصة أصلا بتحقيق النزاع موضوع شرط التحكيم ، والفصل فى موضوعه ، الأمر بإلزام خصمهم بالمشاركة فى تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، فى مدة معينة ، وإلا قامت هذه المحكمة بإجراء هذا التعيين من تلقاء نفسها ، واتخاذ جميع الإجراءات اللازمة لمباشرة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم لمهمتها التحكيمية ، فضلا عن التزام الطرف المذكور بالتعويض ، متى كان له مقتضى . والخلاف حول إبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، لايجوز لأى طرف فى العقد التجارى - والمتضمن شرط التحكيم - التنصل منه ، ونقضه - بإرادته المنفردة ، ووفقا لمشيئته وحده - لأن تعليق خضوع النزاع موضوع شرط التحكيم - والذى نشأ فعلا - للتحكيم على محض مشيئة أطراف العقد التجارى - والمتضمن شرط التحكيم - يجعله وهميا ، وعديم الأثر . فلايجوز لأحد أطراف العقد التجارى - والذى تضمن شرطا للتحكيم - الإدعاء باختصاص المحكمة التجارية بنظر المنازعات الناشئة عن هذا العقد ، حيث يتناقض هذا المسلك مع شرط التحكيم المدرج فيه . فإذا أصر أحد أطرافه على هذا المسلك ، جاز للأطراف الآخرين الدفع أمام المحكمة التى رفع أمامها النزاع موضوع شرط التحكيم به ، ووجب على تلك المحكمة قبول هذا الدفع ، والذى

يتضمن الإدعاء بعدم إختصاصها بتحقيق هذا النزاع ، والفصل فى موضوعه " (١) .

وهكذا ، فقد أضعفت محكمة النقض الفرنسية على شرط التحكيم طابعا إلزاميا يوجب تنفيذه . فالوعد بالتحكيم هو : مجرد التزام بعمل ، لا يتخلف عن الإخلال به سوى التعويض ، بل أصبح النظر إليه كالتزام قابل للتنفيذ العينى وهو تنفيذا يفرضه قرار القاضى العام فى الدولة على الخصم المماطل فرضا مادام لم يتم بتنفيذه اختيارا . وبذلك ، فإنه يجوز للطرف صاحب المصلحة فى عرض النزاع على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، الإلتجاء إلى رئيس المحكمة التجارية المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه - لو لم يوجد اتفاقا على التحكيم - إذا لم يستجب الطرف بالمشاركة فى تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم خلال مدة معينة ، دون حاجة لصدور حكم قضائى ، يكون حائزا لقوة الأمر المقضى .

(١) أنظر :

Cass . Com . 27 Fevrier , 1939 . Gaz . Pal . 1939 . 1 . 678 .

الفرع الثانى

الأثر القانونى المترتب على عدم موافقة أحد أطراف شرط التحكيم على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم فى مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية .

صاغ المرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى بفرنسا - فى الباب الأول : إتفاقات التحكيم ، وتبين أن شرط التحكيم - شأنه شأن مشاركة التحكيم - قد أصبح يشكل التزاما مستقلا عن مشاركة التحكيم ، بالإلتجاء إلى إجراءات التحكيم من جانب الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، للفصل فى النزاع - المحتمل ، وغير المحدد - موضوع شرط التحكيم ، وليس مجرد وعدا بإبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم .

فالمرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى فى فرنسا - قد أوضح استقلال صورتي الإتفاق على التحكيم " شرط التحكيم ، ومشارطته " . بحيث يمكن لأطراف العقد التجارى الذين يدرجون فيه شرطا للتحكيم ، للتوصل فى النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، والذى يمكن أن ينشأ مستقبلا عن نفسه أو تنفيذه فى المستقبل - وعند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم - الإلتجاء مباشرة إلى إجراءات التحكيم ، عن طريق تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، دون حاجة لإبرام مشاركة تحكيم مستقلة .

بل ويظهر إستقلال صورتى الإتفاق على التحكيم " شرط التحكيم ومشارطته " فى المرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى فى فرنسا - من خلال تخصيصه الفصل الأول من الباب الأول لشرط التحكيم . والفصل الثانى منه لمشارطة التحكيم ، والفصل الثالث منه للقواعد المشتركة لصورتى الإتفاق على التحكيم " شرط التحكيم ، ومشارطته " . فالمرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى بفرنسا - قد ميز شرط التحكيم عن مشارطته ، وجعلهما على قدم المساواة ، من حيث الأثر القانونى المترتب على كل منهما ، بحيث يلتزم أطراف شرط التحكيم بالإلتجاء مباشرة إلى إجراءات التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، دون حاجة لإبرام مشارطة تحكيم مستقلة ^(١) .

(١) فى بيان طبيعة شرط التحكيم فى المرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠

- والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى بفرنسا ، أنظر :

G . CORNU : Presentation de la reforme . Rev . Arb . 1980 . P . 583 et s ;
J . ROBERT et B . MOREAU : op . cit . , N . 57 et s ;
RUBELLIN - DEVICHI : Jueis - Classeur . Procedure Civile . Fasc . 1020 . ou commercial . Fasc . 210 . N . 1et s ; Repertoire De Droit commercial . N . 98 et s ; Repertoire De Droit civile . N . 225 et s ; Repertoire De Droit Procedure civile . N . 149 et s .

المطلب الثانى

طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء الإخلال

به فى القانون الوضعى المصرى .

شرط التحكيم يكون وعدا بعقد فى القانون الوضعى المصرى ^(١) . ومن ثم فإنه يشترط أن تتوافر لدى الواعد نفس الأهلية اللازمة لصحة العقد الموعود به " مشارطة التحكيم " .

والوعد بالتعاقد هو : اتفاقا يتم بتوافق إرادتين . بموجبه ، يعد أحد المتعاقدين الآخر بإبرام عقد معين فى المستقبل ، إذا أظهر الأخير رغبته فى ذلك خلال مدة معينة ، فيتقيد الواعد بهذا الاتفاق ، دون أن يتقيد الموعود له بشئ ^(٢) .

وتنص المادة (١٠١) من القانون المدنى المصرى على أنه :

" ١ - الاتفاق الذى يعد بموجبه كلا المتعاقدين أو أحدهما بإبرام عقد معين فى المستقبل ، لا ينعقد إلا إذا عينت جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد إبرامه ، والمدة التى يجب إبرامه فيها .

٢ - وإذا اشترط القانون لتمام العقد إستيفاء شكل معين ، فهذا الشكل يجب مراعاته أيضا فى الاتفاق الذى يتضمنه الوعد بإبرام هذا العقد " .

(١) فى دراسة طبيعة شرط التحكيم ، وجزاء الإخلال به فى القانون الوضعى المقارن ، أنظر : المؤلف - اتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٣٩ ، ٣٢ ص ٨١ وما بعدها .

(٢) فى دراسة أحكام الوعد بالتعاقد " تعريفه ، شروطه ، وآثاره " ، أنظر : عبد الودود يحيى - الموجز فى النظرية العامة للإلتزامات - ١٩٨٢ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٣٦ وما يليه ص ٤٨ وما بعدها .

ومفاد النص القانوني الوضعي المصري المتقدم ، أن الوعد بالتعاقد هو : عقدا كاملا يتم بإيجاب ، وقبول . ولذلك ، فإنه يجب أن تتوافر فيه شروط الإنعقاد ، وشروط الصحة اللازمة لأي عقد من العقود ، ولكن نظرا لأن الوعد بالتعاقد يلزم الواعد ، دون الموعود له ، فإنه يجب أن تتوافر في الواعد الأهلية اللازمة لإبرام العقد النهائي . أما الموعود له ، فيعتبر الوعد بالتعاقد بالنسبة له نافعا نفعاً محضاً . ولذلك ، يكفي أن يكون مميزاً ولا يشترط أن تتوافر فيه الأهلية اللازمة لإبرام العقد الموعود به ، إلا وقت إبرام العقد النهائي ^(١) .

وحين تحيز الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - للأفراد ، والجماعات الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم المحتملة ، وغير المحددة ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم بينهم والتي يمكن أن تنشأ بينهم في المستقبل ، بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية - بمقتضى شرط للتحكيم فإن ذلك يمثل حلقة مؤدية إلى التحكيم - كنظام قانوني . إرادة الأفراد والجماعات في الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم المحتملة وغير المحددة ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم بينهم ، والتي يمكن أن تنشأ بينهم في المستقبل ، بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية - بمقتضى شرط للتحكيم تظهر منذ البداية في العقد التجاري ، أو في العقد المدني ، والذي يرد به شرط التحكيم ، ويضع هذا الشرط على أطراف العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، والذي يتضمنه - التزاماً بإبرام مشاركة التحكيم التي تتضمن موضوع النزاع الذي نشأ فعلاً بينهم ، عن العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، والذي يتضمنه - وتسمية أعضاء هيئة التحكيم

^(١) أنظر : عبد المودود مجي - الموجز في النظرية العامة للإلتزامات - بند ٣٧ ص ٤٨ ، ٤٩

المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، للفصل فيه ، فى حدود طلبات الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ووفقا للقواعد ، والإجراءات التى تكون الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاته - قد قررتها بخصوص نظام التحكيم ، مالم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على إعفاء هيئة التحكيم المكلفة عندئذ بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من الخضوع لها ، إلا مايتعلق منها بالنظام العام **L'ordre public** فى القانون الوضعى المقارن ، وحقوق الدفاع للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

وعلى ضوء ما تقدم ، فقد عرف جانب من فقهاء القانون الوضعى المقارن ^(١) شرط التحكيم بأنه : " الوعد بالتحكيم **La promesse de compromettre** فيما يثور مستقبلا بين المتعاقدين من منازعات تنشأ عن العقد الذى تضمن هذا الوعد " . وبمعنى آخر ، فإن شرط التحكيم هو : مجرد وعدا بالتحكيم ، لأنه ولئن أُلزم الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالخضوع لنظام التحكيم ، فإن هذا التحكيم لايقوم إلا بإبرامهم مشارط التحكيم فى المستقبل ، والتى يحدد فيها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " موضوع النزاع الذى تنشأ فعلا بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصيل المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية والذى تضمنه - ويتم فيها تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . إذ لايتصور قيام تحكيم فى نزاع لم ينشأ بعد بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . كما

(١) أنظر :

HAMONIC (G .) : L'arbitrage en droit . L . G . D . J . Paris . 1950 . P . 10 , 27 .

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار لها - بند ٩ ومايليه ص ١٥٨

لا يتصور تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم قبل نشأة أية نزاع بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، قد يقع ، وقد لا يقع . وإذا وقع ، فقد يكون ذلك بعد فترة طويلة ، يكون فيها أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم قد وافقهم - كلهم ، أو بعضهم - المنية ، أو أصابهم عارضا ، أفقدهم صلاحيتهم للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم . ومن ثم ، فإنه لا يمكن عند إدراج شرط التحكيم في العقد الأصلي المبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " - مصدر الرابطة القانونية ، والذي تضمنه - سوى الوعد بالتحكيم ^(١) .

ويجد تعريف فقه القانون الوضعي المقارن المتقدم ذكره لشرط التحكيم سنده القانوني فيما قضت به المادة (١/١٠١) من القانون المدنى المصرى والتي تنص على أنه :

" الاتفاق الذى يعد بموجبه كلا المتعاقدين أو أحدهما بإبرام عقد معين فى المستقبل ، لا ينعقد إلا إذا عينت جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد إبرامه والمدة التى يجب إبرامه فيها " . فهو الحال فى شرط المدرج فى العقد الأصلي المبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " - مصدر الرابطة القانونية ، والذي تضمنه - حيث يعد كل طرف المحتكم " الطرف فى الاتفاق على التحكيم " الأطراف المحتكمين الآخرين " أطراف الاتفاق على التحكيم الآخرين " بالخضوع لنظام التحكيم ، فيما يثور بينهم من منازعات ، قد تنشأ عن تفسير العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، والذي تضمنه - أو تنفيذه فى المستقبل . لذلك يصح القول بأن شرط التحكيم - كوعد بالتعاقد - يعتبر عقدا بمعنى الكلمة يمهّد لإبرام عقد آخر ، وهو مشاركة التحكيم .

^(١) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٠ ص ١٥٩ .

ويستوى فى التحليل المتقدم أن يرد شرط التحكيم كبند من بنود العقد
الأصلى المبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " -
مصدر الرابطة القانونية ، والذى يتضمنه - أو فى اتفاق مستقل عنه ، ففى
الحالتين يتميز شرط التحكيم - كوعد بالتعاقد - عن مشاركة التحكيم -
كعقد موعود به . إذ بينما يتضمن الأول " شرط التحكيم " وعدا من كل من
الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " للأطراف المحتكمين
الآخرين " أطراف الإتفاق على التحكيم الآخرين " بإخضاع نزاع قد ينشأ
بينهم فى المستقبل ، بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلى المبرم بينهم -
مصدر الرابطة القانونية ، والذى تضمنه - لنظام التحكيم ، فإن الثانى
" مشاركة التحكيم " يتضمن التزام أطرافه المحتكمين " أطراف الإتفاق على
التحكيم " بإخضاع نزاع نشأ فعلا بينهم لنظام التحكيم ، فضلا عن تسمية
أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم
ويثور التساؤل عن مدى حرية أطراف العقد الأصلى المبرم بين
الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - مصدر الرابطة
القانونية ، والذى تضمن شرط التحكيم - فى إبرام مشاركة التحكيم ، عند
نشأة النزاع المحتمل ، وغير المحدد فى المستقبل بينهم ، بمناسبة تفسيره ،
أو تنفيذه ، فهل تخضع هذه المسألة لمبدأ سلطان إرادة الأطراف المحتكمين
" أطراف الإتفاق على التحكيم " ؟ .

إذا كان الرد على ذلك بالإيجاب ، فإن النظر إلى شرط التحكيم - وباعتباره
عملا إراديا يتضمن الوعد بالتحكيم - يقتضى القول بأنه إذا رفض أحد
الأطراف المحتكمين " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " إبرام مشاركة
التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بمناسبة تفسير ،
أو تنفيذ العقد الأصلى المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، والذى
تضمن شرط التحكيم - فلا يكون للأطراف المحتكمين الآخرين " أطراف
الإتفاق على التحكيم الآخرين " سوى مطالبته بالتعويض ، عما أصابهم من

أضرار ، بسبب إخلاله بشرط التحكيم . وينبنى على ذلك القول ، أن عدم موافقة أحد الأطراف المحتكمون " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " على إبرام مشاركة التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلي المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، والذي تضمن شرط التحكيم - يعنى عدم خروج النزاع موضوع شرط التحكيم من ولاية المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه ، واقتضار الأمر على مطالبة هذا الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " بالتعويض عن إخلاله عندئذ بشرط التحكيم .

ووفقا للرأى الراجح فى فقه القانون الوضعى المصرى ، فإن شرط التحكيم المدرج فى عقد من العقود - وأيا كانت طبيعته ، وباعتباره وعدا بالتحكيم - ليس مجرد التزاما بعمل ، لا يتخلف عن الإخلال به سوى التعويض ، وإنما يجب النظر إليه كالتزام قابل للتنفيذ العينى ، وهو تنفيذا يرضه القاضى العام فى الدولة على الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " المماطل فرضا ، مادام لم يتم بتنفيذه اختيارا ، إستنادا إلى ما قضت به المادة (١٠٢) من القانون المدنى المصرى ، والتي تنص على أنه :

" إذا وعد شخص بإبرام عقد ثم نكل وقاضاه المتعاقد الآخر طالبا تنفيذ الوعد ، وكانت الشروط اللازمة لتتمام العقد وبخاصة مايتعلق منها بالشكل متوافرة قام الحكم ، متى حاز قوة الشئ المقضى به مقام العقد " .

فمفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، أن حكم القاضى العام فى الدولة يحل محل إرادة الأطراف ذوى الشأن فى تنفيذ الوعد بالتعاقد ، متى حصل هذا الحكم القضائى على قوة الأمر المقضى (١) .

(١) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٢ ص ١٦٣ ، بند ٣٦ ص ٢١٧ .

ويرى جانب من فقه القانون الوضعى المصرى^(١) أن قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - وفى نصوص التحكيم الملغاه بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " - لم يعالج قصور نص المادة (١٠٢) من القانون المدنى المصرى . وخاصة ، بالنسبة لمسألة رفض أحد أطراف العقد الأسمى المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية ، والمتضمن شرط التحكيم - إبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، أو عدم مشاركته فى تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، وحلول القاضى العام فى الدولة ، والمختص أصلاً بتحقيق النزاع موضوع شرط التحكيم ، والفصل فى موضوعه - لو لم يوجد اتفاقاً على التحكيم - محل إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " فى عرض النزاع على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه . إذ كانت المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاه بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

" يجب تعيين أشخاص المحكمين فى الاتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل " ، مما كان يثير التساؤل عن الحل الواجب الإلتباع ، فيما لو لم يحصل هذا التعيين ، لاختلاف الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " حول أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم .

(١) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - ص ٢١٧ وما بعدها .

فضلا عن أن المشرع الوضعى المصرى وفى نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لم يكن يبين جزاء على مخالفة الإلتزام الوارد فيها .

ومن جانبنا ، نرى أن الموقف الذى سبق أن انتهجته محكمة النقض الفرنسية فى ظل مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، كان أكثر حذرا من رأى السائد فقه القانون الوضعى فى مصر من مسألة مدى حرية أطراف العقد الأسمى - مصدر الرابطة القانونية ، والمتضمن شرط التحكيم - فى إبرام مشاركة التحكيم فى المستقبل ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم بمناسبة تفسير العقد الأسمى - مصدر الرابطة القانونية ، والمتضمن شرط التحكيم - لاتفاق الحل الذى تبنته مع طبيعة نظام التحكيم - كوسيلة مرنة فعالة ، وسريعة للفصل فى المنازعات - وهذه الطبيعة لا تتفق مع إمكانية حصول الطرف صاحب المصلحة فى عرض النزاع على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم على حكم قضائى ، من القضاء العام فى الدولة ، يكون حائزا لقوة الأمر المقضى ، وما يكتنف ذلك من صعوبات ، تتعلق بإجراءات التقاضى العام فى الدولة ، وما يستلزم ذلك من وقت طويل نسبي ، مما لا يحقق الغرض المقصود من التجاء الأفراد والجماعات إلى نظام التحكيم ، وهو سرعة الفصل فى منازعاتهم ، وتفادى الإلتجاء إلى إجراءات التقاضى العادية ، والتى قد تستغرق وقتا طويلا . ولأجل ذلك ، ولتفادى ما يواجهه الطرف صاحب المصلحة فى عرض النزاع على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم من صعوبة فى الحصول على حكم قضائى ، من القضاء العام فى الدولة ، يكون حائزا لقوة الأمر المقضى ، لما يستغرقه ذلك من وقت قد يطول فى بعض الأحيان .

وكذلك ، معالجة قصور المادة (١٠٢) من القانون المدنى المصرى ، فقد كان من الازم أن يتدخل المشرع الوضعى المصرى بنص يسمح باتباع الحل المقرر فى القانون الوضعى الفرنسى - والمنوه عنه من قبل . ونتيجة لذلك ، فقد خولت المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية للطرف ذى المصلحة أن يلجأ إلى القضاء العام فى الدولة ، ويطلب منه تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فيقوم حكم القاضى العام فى الدولة مقام الإتفاق على التحكيم ، حيث يفرض شرط التحكيم على أطراف العقد الذى تضمنه ، بحيث ينفذ فرضا .

والخلاف الذى قد يثور بين أطراف شرط التحكيم ، ويكون من شأنه الحيلولة دون اضطلاع هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم بمهمتها التحكيمية ، لا ينبغي أن يحول دون تنفيذ شرط التحكيم . بحيث إذا اختلف أطراف شرط التحكيم حول تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فإنه يجوز لأى منهم أن يطلب من رئيس المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع شرط التحكيم ، إذا تعلق الأمر بتحكيم داخلى . ولرئيس محكمة استئناف القاهرة - مالم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على اختصاص رئيس محكمة استئناف أخرى فى مصر - فى حالة التحكيم التجارى الدولى " المادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " (١)

(١) تنص المادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

١ - يكون الإختصاص بنظر مسائل التحكيم التى يحلها هذا القانون إلى القضاء المصرى للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع ، أما إذا كان التحكيم تجاريا دوليا ، سواء جرى فى مصر أو فى الخارج ، فيكون الإختصاص بحكمة استئناف القاهرة مالم يضى الطرفان على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر .

الأمر بإلزام خصمه بالمشاركة في هذا التعيين ، في مدة معينة ، وإلا قامت هذه المحكمة بهذا التعيين من تلقاء نفسها ، واتخاذ جميع الإجراءات اللازمة لمباشرة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم لمهمتها التحكيمية .

فضلا عن التزام الطرف المذكور بالتعويض ، متى كان له مقتضى ^(١) .

٢ - وتظل المحكمة التي يتعقد لها الاختصاص وفقا للفقرة السابقة دون غيرها صاحبة الاختصاص حتى إنتهاء جميع إجراءات التحكيم * .

^(١) في بيان طبيعة شرط التحكيم المدرج في عقد من العقود - وأيا كانت طبيعته - للفصل في نزاع محتمل ، وغير محدد ، والذي يمكن أن ينشأ في المستقبل ، بمناسبة تفسيره ، أو تنفيذه في القانون الوضعي المصري ، والفرنسي المقارن ، وجزاء الإخلال به ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٣٩ وما يليه ص ٨٩ وما بعدها .

المبحث السادس

التحكيم الإختياري هو

الصورة العامة لنظام التحكيم .

تمهيد ، وتقسيم :

التحكيم الإختياري هو الصورة العامة لنظام التحكيم وهي التي ينظمها القانون الوضعي المصري للتحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية . ويبدأ هذا التحكيم بعقد ، يتفق فيه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على الفصل في النزاع الذي نشأ فعلاً بينهم لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " مشاركة التحكيم " أو النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، والسؤال يمكن أن ينشأ بينهم في المستقبل " شرط التحكيم " ، عن طريق أفراد عاديين ، أو هيئة غير قضائية " هيئة تحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " ، دون المحكمة المختصة أصلاً بتحقيقه ، والفصل في موضوعه . وقد يبرم هذا العقد بصدد نزاع معين ، نشأ بالفعل لحظة إبرامه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . ويسمى عندئذ مشاركة التحكيم *Le compromis* ، أو يبرم تبعاً لعقد آخر ، للفصل في النزاع المحتمل ، وغير المحدد لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم ، والذي يمكن أن ينشأ في المستقبل عن تفسيره ، أو تنفيذه ، بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . ويسمى عندئذ : شرط التحكيم *La clause compromissoire* ^(١) .

(١) في دراسة قواعد ، وأحكام الإتفاق على التحكيم ، أنظر . المؤلف - إتفاق التحكيم ، وتواعده في قانون المرافعات ، وقانون التحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ - الرسالة المشار إليها ، عبد الحميد

فلا يعرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشا رطة - على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه - دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه - إلا باتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على ذلك ، خلاف نظام التحكيم الإجب ارى - كنظام التحكيم الذى كان منصو صا عليه فى قانون القطاع العام المصرى ، والذى صدر القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ فى شأن شركات قطاع الأعمال العام بالغائه ، بما تضمنه من نصوص التحكيم الإجب ارى التى كانت واردة فيه .

وتسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى ثلاثة مطالب وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

مفهوم التحكيم الإختي ارى ، والتحكيم الإجب ارى ، وأساس

الترقية بينهما .

المطلب الثانى :

نظام التحكيم الإجب ارى فى القانون الوضعى الفرنسى .

المطلب الثالث :

نظام التحكيم الإجب ارى فى القانون الوضعى المصرى .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

منشأوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ١٩٩٥ - ص ٢٧ ومابعدها ، مختار أحمد بريسرى - التحكيم التجارى الدولى - ١٩٩٥ - ص ٣٦ ومابعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتصال - ١٩٩٦ - ص ٣٧ ومابعدها .

المطلب الأول

مفهوم التحكيم الإختياري ، والتحكيم الإجباري ، وأساس التفرقة بينهما .

لايتخذ نظام التحكيم - كنظام للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات - صورة واحدة فى الممارسة العملية ، وإنما تتعدد صورته وأشكاله ، بحسب ماإذا كان يستند إلى اتفاق خاص ، ويكون الإلتجاء إليه بإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو أن الإلتجاء إليه يكون أمرا مفروضا على الخصوم ، بنص قانونى وضعى خاص يفرض على الأفراد ، والجماعات نظام التحكيم ، للفصل فى بعض من المنازعات ، ويجعله أمرا واجبا لايسطيع الخصوم معه رفع منازعاتهم إلى القضاء العام فى الدولة " التحكيم الإختياري ، والتحكيم الإجباري " .

أو بحسب ماتكون عليه السلطة الممنوحة لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند قيامها بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه ، هل تكون ملتزمة بتطبيق قواعد القانون الوضعى الموضوعى ، أم غير ملتزمة بتطبيقها " التحكيم بالقضاء (التحكيم العادى) ، والتحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ؟ .

وقد يختلف أسلوب نظام التحكيم الذى يصاغ فيه ، فى ضوء اختيار أطراف النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لطريقة التحكيم ، وكيفية الفصل فى منازعاتهم ، بحسب ماإذا كان الفصل فيها بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، يتم فى إطار مراكز ، أو مؤسسات دائمة

لنظام التحكيم ، تتم الإحالة إليها ، وإلى قواعدها ، فى الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - أو أن يتخذ التحكيم صورة اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على إجراءات التحكيم ، وفق ما يحق المصلحة الخاصة بهم ، مسترشدين بما ورد من القواعد التشريعية الوضعية المتعلقة بنظام التحكيم - سواء وردت ضمن قواعد قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، أم وردت فى شكل قانونى خاص " كقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " - ملتزمين بما يكون منها نصوصاً قانونية وضعية أمرة " التحكيم الحر ، والتحكيم المقيد " (١) .

ونظام التحكيم قد يكون إختيارياً *volontaire* ، وقد يكون إجبارياً *Force* (٢) . ويختلف هذان النوعان من نظام التحكيم من حيث مبدأ

(١) فى دراسة أنواع التحكيم ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٦٨ وما يليه ص ٢٥٤ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١١ وما يليه ص ١٤ وما بعدها .

(٢) فى دراسة التحكيم الإجبارى ، أنظر :

EMILE - TYAN : Le Droit de l'arbitrage . P . 235 et s ; JEAN ROBERT : Arbitrage civile et commercial en droit interne . T . 1 . troisieme edition . 1961 . Edition Sirey . P . 15 et s ; Repertoire De Droit civile . Deuxieme edition . T . 111 . 1987 . N . 51 et s .

وانظر أيضاً : شمس مرغنى على - التحكيم فى منازعات المشروع العام - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - عالم الكتب بالقاهرة - ١٩٧٣ - ص ٤٩٥ وما بعدها ، محمدى منصور - نظام التحكيم فى القطاع العام - مقالة منشورة بمجلة الخيام المصرية - يناير سنة ١٩٧١ - ص ١٧١ وما بعدها ، محمد عبد الحالى عمر - نظام التحكيم فى منازعات القطاع العام - مقالة منشورة فى مجلة القانون ، والإقتصاد - تصدرها كلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٦٢ - العدد الثانى - ص ٧١ وما بعدها . أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٣٤ وما يليه ص ٣٣١ وما بعدها ، حسنى المصرى

الإلتجاء إليه ، فيكون نظام التحكيم إختياريا ، إذا كان الإلتجاء إليه بإرادة الأطراف ذوى الشأن ويستند إلى اتفاق خاص ، ويستمد وجوده من هذا الاتفاق ، والذي يخضع للقواعد العامة فى النظرية العامة للعقد بصفة عامة ، فضلا عن القواعد الخاصة المنصوص عليها فى قوانين المرافعات المدنية ، والتجارية ، أو المنصوص عليها فى القوانين الخاصة المنظمة للتحكيم - كقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية .

فنظام التحكيم يكون إختياريا ، إذا لم يكن الإلتجاء إليه أمرا مفروضا على الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " - أى إذا كان الإلتجاء

-
- نظرية المشروع العام - ١٩٧٩ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٢٧١ وما بعدها ، أمينة مصطفى النمر - قوانين المرافعات - الكتاب الثالث - ١٩٨٢ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٨٦ ، ٨٧ ص ١٥٦ وما بعدها ، فتحي والى - التنفيذ الجبرى - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٥٠ وما يليه ص ٩٩ وما بعدها ، محمد محمد يحيى - التحكيم الإجبارى فى القانون المصرى - محاضرة فى مؤتمر التحكيم ، والذي نظمه مجمع تحكيم الشرق الأوسط ، والبحر المتوسط فى القاهرة - فى الفترة من ٧ - ١٢ يناير سنة ١٩٨٩ - عن المشكلات الأساسية فى التحكيم الدولى من منظور التطوير ، محمود محمد هاشم - قواعد التنفيذ ، وإجراءاته فى قانون المرافعات - ط ٢ - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ١٠٨ ص ٢١٢ ، ٢١٣ ، محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٦١ وما بعدها ، أحمد محمد مليجى موسى - التنفيذ - ١٩٩٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١٧٥ ، محمد محمود إبراهيم - أصول التنفيذ الجبوى - ١٩٩٤ - دار الفكر العربى بالقاهرة - ص ٩٠ وما بعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم - ١٩٩٥ - ص ٢٣ وما بعدها ، ص ٣٧٩ وما بعدها ، المؤلف - اتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٦٩ وما يليه ص ٢٥٥ وما بعدها ، وجدى راغب فهمى - التنفيذ القضائى - ١٩٩٥ - ص ١٣٠ ، ١٣١ ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتصالح فى ضوء الفقه ، والقضاء ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالإسكندرية - ص ٣٧٩ وما بعدها ، أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ الجبرى - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٣٥ وما يليه ص ٢٥٥ وما بعدها ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - ص ٤ وما بعدها .
-

إليه يتم بمحض إرادة الخصوم " أطراف المنازعة ، المراد الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم " بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد والجماعات - وأيا كان ، موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، وهذا هو الأصل فى نظام التحكيم ^(١) .

فبالنظر إلى الصفة الإستثنائية لنظام التحكيم ، فإن الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - قد تركت للأفراد ، والجماعات حرية الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم التى يجوز فيها الصلح .

ومن ثم ، فإن نظام التحكيم لا يوجد للفصل فى منازعات الأفراد ، والجماعات - كأصل عام - إلا بموجب اتفاق ، إعمالا لمبدأ سلطان الإرادة - سواء تمثل هذا الإتفاق فى عقد وطنى ، أو فى عقد دولى ، أو فى نظام شركة أسهم - وهذا النوع من أنواع التحكيم يرتكز على دعامتين أساسيتين ، وهما :

الدعامة الأولى :

الإرادة الذاتية للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

(١) أنظر : محمد عبد الحالى عمر - النظام القضائى المدنى - ص ٩٩ ومابعدا ، أميرة صدقى - النظام القانونى للمشروع العام ، ودرجة أصالته - رسالة مقدمة لئيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٧١ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٧٦ ومابعدا ، إبراهيم على حسن - التحكيم فى منازعات شركات القطاع العام - ورقة عمل مقدمة ضمن أعمال مؤتمر العريش - فى سبتمبر سنة ١٩٨٧ - حول التحكيم فى القانون الداخلى ، والقانون الدولى - ص ٢٣٧ ومابعدا ، سعد الليثى ناصف - هيئات التحكيم المشكلة للفصل فى منازعات الحكومة ، والقطاع العلم - مقالة منشورة فى مجلة المحاماه المصرية - السنة السادسة ، والخمسون - العددان الخامس ، والسادس - ص ١٥١ - ١٧٦ .

والدعامة الثانية :

إقرار الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - لهذه الإرادة ^(١) .

فالإرادة الذاتية للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " تعتبر أحد الأركان التي يقوم عليها نظام التحكيم الإختياري ، حيث أن لها دورا أساسيا في إيجاد مثل هذا النظام القانوني الإستثنائي ، للفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، مشاركا في ذلك القضاء العام فسي الدولة ، صاحب الإختصاص الأصيل بالفصل فيها - وأيضا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانوني وضعى خاص ^(٢) ، ولكن تظل هذه المشاركة بقدر وتحت إشرافه ^(٣) ، ^(٤) .

وإذا كان ماتقدم هو الأصل ، فإن هذا لا يمنع الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - من أن تجعل من نظام التحكيم فى بعض المنازعات بين الأفراد ، والجماعات أمرا واجبا ، لا يملكون معه رفعها

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم بالقضاء ، وبالصالح - ط ١ - ١٩٩٤ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ١١ وما بعدها .

(٢) في دراسة مبدأ إحكام القضاء العام في الدولة للفصل في المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، أنظر DAVID RENE : L'arbitrage commercial international . P . 74 et s وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٤ وما يليه ص ٣٦ وما بعدها .

(٣) أنظر : أحمد مسلم - أصول المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٦٩ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ٣٢ .

(٤) في استعراض التطبيقات القضائية بشأن نظام التحكيم الإختياري ، أنظر : عبد الحميد المنشاوى - التحكيم - ١٩٩٥ - ص ٨٤ وما بعدها .

أمام القضاء العام فى الدولة ، والذى لا تكون له فى هذه المنازعات سلطة الفصل فيها ابتداء ، وإنما يتعين على الأفراد ، والجماعات - أطراف هذه المنازعات - إن أرادوا الفصل فيها ، الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، وهذا النوع من نظام التحكيم هو ما يعرف بالتحكيم الإلجبارى ^(١) ، ^(٢) ، ^(٣) .

^(١) وقد أثار نظام التحكيم الإلجبارى جدلاً فى فقه القانون الوضعى المقارن حول تكييفه ، لدرجة أن جانباً منه قد ذهب إلى أن نظام التحكيم الإلجبارى لا يعد تحكيميا بالمعنى الفنى الدقيق ، حيث تعدم الإرادة الذاتية للأطراف المختمين فيه ، أنظر :

MOTULSKY : Note sous Paris . 17 Juillet . 1950 ; Ecrits . T . 1 . Etudes et Notes de procédures civile . preface de **G . CORNU** et **J . FOYER** . Dalloz . P . 311 . Ecrits . T . 11 . p . 18 et s . P . 122 ; **KELIN** : Considerations sur l'arbitrage en droit international prive . Bale . 1955 . N . 17 ; **Rigaux** Souveraineté des Etats et arbitrage transnational in le droit des relations économiques . Etudes offerts a **B . GOLDMAN** . Litec . 1983 . P . ; **FOUCHARD** : La nature juridique de l'arbitrage du tribunal des differends irangamesicains . Cahiers du C E D . IN . 1 er journée d'actualité internationale . 19 Avril . 1984 . Avant propos de **B . STERNE** . p . 32 ;

وانظر أيضاً :

Paris . 5 Avr . 1973 . Rev . Arb . 1974 . P . 17 ; Paris . 5 Dec . 1970 . Rev . Arb . 1972 . P . 77 .

وانظر أيضاً : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٤ ، ١٥ ، ٦٤ ومابعدها .

^(٢) فى بيان أثر المقارن نظام التحكيم للعنصر الإرادى ، أو تغليب هذا العنصر على العنصر القضائى ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٦٣ ومابعدها .

^(٣) فى بيان الخلاف فى فقه القانون الوضعى المقارن حول طبيعة نظام التحكيم الإلجبارى ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٦٤ ومابعدها .

ويجب عدم الخلط بين نظام التحكيم الإجبارى ، ونظام القضاء العام فى الدولة ، عندما يصدر العمل من هيئات قضائية إستثنائية .

إذ أن القضاء الإستثنائى يعد من القضاء العام فى الدولة . ولذلك ، فإن القرار الصادر منه يكون له القوة لتنفيذية - شأنه فى ذلك شأن القرار الصادر من القضاء العام فى الدولة .

أما فى نظام التحكيم الإجبارى ، فإن القرار الصادر من هيئة التحكيم - والتي يلتزم الأطراف ذوى الشأن بالإلتجاء إليها ، للفصل فى منازعاتهم - لا يحوز القوة التنفيذية ، إلا بعد شموله بأمر التنفيذ ، والذى يصدر من القضاء العام فى الدولة ، إذ هو قرارا تحكيميا (١) .

فضلا عن أن الهيئة التى تنظر النزاع فى القضاء الإستثنائى تتكون من أشخاص دائمين .

بينما فى نظام التحكيم الإجبارى ، فإن هيئة التحكيم تشكل بالنظر إلى كل نزاع على حدة .

كما أن أعضاء القضاء العام فى الدولة لا يختارون بواسطة أطراف النزاع المعروف عليهم ، للفصل فيه . بينما يختار الأطراف ذوى الشأن بعض أعضاء هيئة التحكيم الإجبارى (٢) .

(١) أنظر : محمود سمير الشرقاوى - التحكيم الإجبارى فى مصر - ورقة عمل مقدمة لندوة التحكيم التجارى الدولى - المنعقدة بالقاهرة ، فى الفترة من ٢٨ - ٣١ مارس سنة ١٩٨٨ - ص ١٧ ومابعدها ، إبراهيم على حسن - التحكيم فى منازعات شركات القطاع العام مابين الواقع التشريعى ، والتطور - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر التحكيم بالعريش ، والمنعقدة فى الفترة من (٢٠) إلى (٢٥) سبتمبر سنة ١٩٨٧ - ص ٢٣٧ - ٢٥٤ .

(٢) أنظر : محمد حلمى عبد المنعم - التحكيم الإجبارى - ط ١ - ١٩٧٠ - ص ١٦ ومابعدها ، عبد الجليل بدوى - التحكيم الإجبارى لمنازعات القطاع العام - مقالة منشورة فى مجلة هيئة قضايا الدولة - السنة رقم (٣٣) - ص ١٥٠ - ١٦٥ ، عادل فخسرى - التحكيم بين العقد ،

وتعتبر البلاد الاشتراكية هي أول من أخذ بنظام التحكيم الإجبارى -
 كطريق قضائى للفصل فى المنازعات بين المشروعات العامة - وسلك
 طريقه من خلال بعض دول الديمقراطيات الشعبية ، ثم انتشر بعد ذلك فى
 دول أخرى ^(١) .

والإختصاص القضائى - مقالة منشورة فى مجلة المحاماة المصرية - السنة رقم (٥١) - سنة ١٩٧١ -
 ص ٥٠ - ٥٧ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - بند ٢٩ ، ص ٣٠ ، ١٨٩ وما بعدها

^(١) أنظر : شمس مرفعى على - التحكيم فى منازعات المشروع العام - ص ٥ وما بعدها ، فتحى
 والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - ط ١ - ١٩٨٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٣ ص ٤٢ ،
 أحمد محمد ملىجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - ص ١٨٠ .

المطلب الثانى

نظام التحكيم الإجبارى فى القانون الوضعى الفرنسى .

صدرت العديد من القوانين الوضعية فى فرنسا ، والتي كانت قد نظمت تحكيميا إجباريا ، للفصل فى بعض المنازعات ، بحيث أن الدولة الفرنسية كانت قد جعلت من التحكيم فيها أمرا واجبا ، لايملك معه الأطراف ذوو الشأن رفعها إلى القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة والإختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد ، الجماعات -- وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، ولا تكون عندئذ للقضاء العام فى الدولة سلطة الفصل فيها ابتداء ، وإنما يتعين على الأطراف ذوى الشأن إن أرادوا الفصل فيها ، الإلتجاء إلى نظام التحكيم الإجبارى المقرر بنصوص قانونية وضعية خاصة ، تحدد كيفية تشكيل هيئات التحكيم الإجبارى ، وكيفية تقديم طلبات التحكيم إليها ، والإجراءات المتبعة أمامها للفصل فيها ، ومدى ما تتمتع به قراراتها التحكيمية من حجية ، وقوة تنفيذية وطبيعتها القانونية ، وطرق الطعن فيها ، وما إلى ذلك من الأحكام القانونية المنظمة لمثل هذا النوع من التحكيم الإجبارى Arbitrage Force .

ومن تطبيقات نظام التحكيم الإجبارى فى فرنسا ، ما كان منصوحا عليه من تحكيم إجبارى ، بالنسبة لبعض المنازعات ، فى المواد (٥١) وما بعدها من المجموعة التجارية الفرنسية ، وهى المنازعات التى تقع بين الشركاء بسبب شركة تجارية .

وكان يقصد بالشركة التجارية فى هذا الصدد :

- Selon son objet الشركة التجارية بسبب موضوعها objet
والتي كان يعبر عنها قديما فى فرنسا بشركة التجارة Societe de
commerce - وإنما يقصد بها أيضا الشركة التجارية بحسب شكلها
. Selon sa forme

وكان يخضع لهذا التحكيم الإجبارى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين
الشركاء ، أو المساهمين فى الشركات التجارية ، ولا يخضع له الشركاء ، أو
المساهمون الأوائل الذين وقعوا على عقد الشركة ، أو صادقوا على نظامها
فحسب ، بل يخضع له أيضا الشركاء ، أو المساهمون الذين انضموا إلى
الشركة أثناء حياتها ، عن طريق شراء الحصص ، والأسهم ، أو الإكتتاب
فى زيادة رأس مال الشركة .

- وكان يقصد بالمنازعات بين الشركاء ، أو المساهمين -
والمنصوص عليها فى المواد (٥١) وما بعدها من المجموعة
التجارية الفرنسية :

جميع المنازعات التى يمكن أن تنشأ عن عقد الشركة - سواء تعلقت
بالعقد ذاته ، أم بتنفيذه ، أم بنزاع يقتضى مباشرة دعوى الشركة قبل
الشركاء ، أو دعوى الشركاء ضد الشركة ، أو بطلان جمعيتها العامة ، أو
المتعلقة بمسئولية المديرين ، وأعضاء مجلس الإدارة ، أو بمطالبة
الشركاء ، أو المساهمين بأداء الحصص التى تعهدوا بتقديمها للشركة ، أو
برد ما حصلوا عليه من أرباح صورية ^(١) .

(١) أنظر :

HAMONIC (G .) : L'arbitrage en droit commercial . L . G . D . J .
Paris . 1950 . N . 17 et s ; HAMEL et LAGARD : Traite elementaire
de droit commercial . Dalloz . Paris . 1954 . P P . 522 et ss .

وقد ألغيت المواد (٥١) ومابعدهما من المجموعة التجارية ، بواسطة قانون (١٧) يوليو سنة ١٨٥٦ . وبالرغم من ذلك ، فقد صدر قانونا وضعيا فرنسيا في (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ ، عقب انضمام فرنسا إلى بروتوكول جينيف لعام ١٩٢٣ ، مقررًا للمرة الأولى صحة شرط التحكيم في المواد التجارية ، من خلال إضافة الفقرة الأخيرة للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية ، والتي نصت على أنه :

" يجوز للأطراف الإتفاق عند التعاقد على إخضاع ما ينشأ بينهم من منازعات لمحكمين ، متى كانت من بين المنازعات المعدودة فيما سبق " .
وهذه المنازعات هي :

- ١ - المنازعات المتعلقة بالتعهدات ، والمعاملات الحاصلة بين التجار .
 - ٢ - المنازعات التي تقع بين الشركاء ، بسبب شركة تجارية .
 - ٣ - المنازعات المتعلقة بالأعمال التجارية بين الأفراد .
- والمنازعات التي تقع بين الشركاء ، بسبب شركة تجارية كانت هي نفسها المنازعات المنصوص عليها في المواد (٥١) ومابعدهما من المجموعة التجارية الفرنسية ، والتي كانت تقرر تحكيما إجباريا ، قبل إلغائها بواسطة القانون الوضعي الفرنسي الصادر في السابع عشر من شهر يوليو سنة ١٨٥٦ ، وجاء القانون الوضعي الفرنسي الصادر في الحادي ، والثلاثين من شهر ديسمبر سنة ١٩٢٥ ، مقررًا إمكانية إدراج شروط التحكيم في النظم الأساسية للشركات التجارية في فرنسا ، على أساس نظام التحكيم الإختياري وليس على أساس نظام التحكيم الإجباري .

فضلا عن أنه كانت قد صدرت العديد من القوانين الوضعية في فرنسا - وفي فترات محددة - والتي كانت قد نظمت تحكيما إجباريا في العديد من

المنازعات ، وظلت سارية خلال فترات محددة فى فرنسا ، ثم ألغيت بعد ذلك بنصوص قانونية وضعية صريحة (١) .

فقد تقرر الأخذ بنظام التحكيم الإجبارى فى فرنسا فى منازعات العمل الجماعية ، فى فترات محدودة ، وفى ظل ظروف إستثنائية ، ثم أعيد بعد ذلك الأخذ بنظام التحكيم الإختيارى فيها (٢) .

فبعد المبادرات الذاتية لأصحاب الأعمال ، والعمال - والتي كانت تهدف إلى إقامة نظم خاصة للتوفيق ، والتحكيم فيما بينهم - تدخل المشرع الوضعى الفرنسى فى عام ١٨٩٢ - وعلى استحياء شديد - ليضع حدا للصعوبات التى تثيرها علاقات العمل فى مظهرها الجماعى (٣) .

حيث صدر أول قانون للتوفيق ، والتحكيم فى فرنسا ، الذى تضمن نظاما للتوفيق ، وآخر للتحكيم ، كلاهما كان نظاما إختياريا بحتا .

فقد جعل مبادرات التوفيق من اختصاص قاضى الصلح . فإذا لم تتم تسوية النزاع بالتوفيق ، دعى الأطراف لتعيين محكمين ، يختارونهم بأنفسهم . وكان التحكيم إختياريا بمعنى مزدوجا .

فمن ناحية ، فإن النزاع كان لايعرض على التحكيم إلا بموافقة الطرفين . ومن ناحية أخرى ، فإن تنفيذ قرار التحكيم كان يتوقف على الرغبة الخالصة

(١) فى استعراض هذه النصوص القانونية الوضعية المتفرقة فى القانون الفرنسى ، والى كانت تقرر تحكيما إجباريا فى فرنسا ، فى فترات زمنية محدودة ، أنظر :

JACQUELINE – RUBELINE – DEVICHI : Juris – Classeur .
procedure civile . 1986 . Fasc . 1005 . N . 19 et s .

(٢) فى بيان ماهية المنازعات العمالية الجماعية بأنواعها المختلفة ، أنظر : عبد القادر الطورة - قسواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٦٥ ومايليه ص ١١٣ ومابعدها .

(٣) أنظر عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٣٦ ومايليه

للطرفين ، وكان ذلك هو سبب فشل هذا القانون ^(١) ، بل فشل بسرعة بسبب نقص فيه منذ مولده .

ولذلك ، فمئذ صدور هذا القانون ، وخلال كل عشر سنوات - وبصورة منتظمة - كانت تعرض مشروعات قوانين وضعية فرنسية متنوعة ، لتحسين ماصالح من أحكامه ، وتلافى عيوبه ، لكن تلك المشروعات لم تنجح ^(٢) .

وأخيرا - وفي عام ١٩٣٦ - تعرض نظام التحكيم الجماعى فى فرنسا لتعديلات جوهرية ، فكانت بداية عصره الذهبى ، حيث ساد التحكيم الإجبارى فى فرنسا ، وأخذ به فى فترة محدودة ، من سنة ١٩٣٦ ، وحتى سنة ١٩٣٩ ، بموجب قانون ٣١ / ١٢ / ١٩٣٦ ، وقانون ٤ / ٣ / ١٩٣٨ ، وكان نظاما مؤقتا ، جرى تجديده مرتين فى تلك الفترة القصيرة .

وبالرغم من أن تطبيق هذا النظام قد أظهر فاعلية سريعة - سواء بالنسبة لتسوية المنازعات سلميا ، أو بالنسبة للحد من الإضرابات ، ونجاحه فى استنباط مبادئ هامة فى مجال العمل - إلا أن المشرع الوضعى الفرنسى عاد - وفى سنة ١٩٥٠ - للأخذ بنظام التحكيم الإختيارى السائد حاليا - والذي ثبت عدم فاعليته ^(٣) ، ^(٤) ، ^(٥) ، ^(٦) .

^(١) فى بيان الأسباب التى حالت دون الأخذ بنظام التحكيم الإجبارى فى فرنسا ، فى منازعات العمل الجماعية ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشر إليها - بند ٦٤ وما يليه ص ١٠٩ وما بعدها .

^(٢) فى استعراض مراحل تطور نظام التحكيم الجماعى فى منازعات العمل فى فرنسا ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٥٥ ص ٩٣ وما بعدها .

^(٣) والأمر يتعلق بالمنازعات المتعلقة بمنح إجازة للتدريب **conges formation**

مع ملاحظة ما يدخل من منازعات في اختصاص مجالس المنازعات الفردية **Conseil de prud hommes** ، والتي لها ولاية النظر في منازعات العمل الفردية ، دون غيرها من الهيئات القضائية الأخرى - مهما كانت قيمة النزاع ^(١) ، ^(٢) .

فالمادة (٦/٩٣١) من قانون العمل الفرنسي تنص على أن الإستفادة من الإجازة المطلوبة يكون حقاً ، فيما عدا الحالة التي يعتقد فيها صاحب العمل - وبعد أخذ رأى لجنة هيئة المشروع **comite d'entreprise** ، أو إذا لم يوجد مفوضين عن الأشخاص - أن هذا الغياب يمكن أن يترتب عليه نتائج ضارة - أى أن يكون له أثر سلباً على الإنتاج ، وسير العمل في المشروع . وفي حالة الخلاف ، فإن يمكن عرض الأمر على مفتش العمل المراقب للمشروع ، ويمكن أن يتخذ كحكم .

وعلى نفس النوال - بنفس المفهوم - نجد الصياغة ذاتها في المواد (١٤/٩٣١) ، (٨٢٤/٩٩١) من قانون العمل الفرنسي ، (٣/٣٨٠) من القانون الوضعي الفرنسي رقم (٨٥ - ٧٧٢) ، والصادر في الخامس ، والعشرين من شهر يوليو سنة ١٩٨٥ . في دراسة أحكام شروط الإنتاج إلى نظام التحكيم الإختياري في منازعات العمل الجماعية في فرنسا ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم في منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٢ وما يليه ص ٢٨٩ وما بعدها .

^(٤) في دراسة نظام الحكم الجماعي في القانون الوضعي الفرنسي ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم في منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٢٤ وما يليه ص ٢٢٢ وما بعدها .

^(٥) في بيان الطبيعة القانونية لكل هذا النوع من التحكيم ، أنظر : محمد نور عبد الهادي شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٦٨ وما يليه .

^(٦) في دراسة حالات أخرى لنظام التحكيم الإجباري في القانون الوضعي الفرنسي ، أنظر :

G . FIECHEUX : Le commission arbitrale des journalistes . Rev . Arb . 1964 . P . 34 et s ; JACQUELINE - RUBELIN - DEVICHI : Juris - Classeur . N . 20 et s ; JEAN - ROBERT : Arbitrage . Droit interne . 5 edition . 1983 . Dalloz . N . 56 et s .

^(١) فقد أجاز قانون العمل الفرنسي التحكيم في منازعات العمل الفردية ، بموجب القانون الوضعي الفرنسي رقم (٧٩) - ٤٤ ، والصادر بتاريخ ١٨/٤/١٩٧٩ ، في حالة وحيدة ، وعلى حالة

فلا يخفى الأهمية العملية ، والمزايا الحقيقية التي يحققها نظام التحكيم فى الفصل فى منازعات العمل الفردية . وخير دليل على ذلك ، أننا نشهد بعض الدول قد أجازت الأخذ بنظام التحكيم فى منازعات العمل الفردية بشكل صريح ، ولكن بشروط معينة ، أو فى حالات محددة ^(١) .

الاتفاق على التحكيم بعد انتهاء عقد العمل ، وهى حالة إستثنائية بالنسبة لاختصاص مجالس المنازعات الفردية **Conseil de prud hommes** ، والتي لها ولاية الطورى منازعات العمل الفردية ، دون غيرها من الهيئات القضائية الأخرى - مهما كانت قيمة النزاع - أنظر :

ROBERT (J .) : Traite de l'arbitrage civil et commercial . Vo . . Droit interne . 1960 . Dalloz . Paris . 4ed . N . 6 et s ; FOUCHARD (P .) : L'arbitrage commercial international . 1965 . Paris . P . 9 et s ; J . NORMAND : Les conflits individuels du travail et l'arbitrage apres la loi du 6 Mai 1982 . Rev . Arb . 1982 . 169 et ss ; G . H . CAMERLYNCK : Droit du travail . Dalloz . 1984 . 12 ed . N . 992 et s ; JEAN ROBERT : L'arbitrage de conflits du travail . Gaz . 1980 . P . 268 et s ; J . NORMAND : op . cit . , P . 169 et s .

وانظر أيضا : أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٩٧ وما بعدها .

^(٢) فى تحديد مفهوم المنازعات الفردية للعمل ، والتمييز بينها وبين منازعات العمل الجماعية ، أنظر :

MOTULSKY : L'arbitrage dans les conflits du travail . avec la collaboration de R . PLAISANT , Rev . Arb . 1956 . P . 78 . in ecrt . T . 11 . P . 113 et s , N . 3 .

وانظر أيضا : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٦٥ وما يليه ص ١١٣ وما يليه .

^(١) أنظر : سمير وهبة أسكلندر - التحكيم ، ودوره فى تسوية منازعات العمل الفردية - القاهرة - ١٩٨٥ - الهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية .

ويمكن الإشارة في هذا الشأن إلى القانون الوضعي الفرنسي الصادر في التاسع ، والعشرين من شهر مارس سنة ١٩٣٥ ، والذي أنشأ لجنة تحكيم الصحفيين **Commission arbitrale des journalistes** ، وموضوعه هو الفصل في المنازعات المتعلقة بتعويض صحفي ، أنهى خدمته بعد أكثر من خمسة عشر عاماً من الخدمة - أي بعد أقدمية في العمل مدتها خمسة عشر سنة - وعزل هذا الصحفي لتكرار إقترافه لخطأ جسيم . وعندئذ ، تشكل لجنة تحكيم من اثنين من المحكمين ، يتم تعيينهم بواسطة المنظمات المهنية لأصحاب العمل ، ويرأسها أحد القضاة ، وتنتهي الإجراءات بحكم لا يحتاج إلى أمر بتنفيذه من القضاء العام في الدولة .

ويتداخل عمل هذه الهيئة مع لجان فض منازعات العمل الفردية في فرنسا . فإذا ادعى مثلاً أحد الأطراف أن عقد العمل لم يستمر أكثر من خمسة عشر عاماً ، فإنه يجب عرض النزاع بداية على لجان فض منازعات العمل الفردية ، بخصوص هذه المسألة الأولية **question prejudicielle** .

المطلب الثالث

نظام التحكيم الإجبارى فى

القانون الوضعى المصرى .

أخذت مصر بنظام التحكيم الإجبارى لأول مرة بموجب قرار مجلس الوزراء ، الصادر بتاريخ ١٠/١/١٩٦٦ ، والذى أنشأ هيئات التحكيم الإجبارى ، للفصل فى المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة ، والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام .

ثم صدر بعد ذلك قانون المؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام المصرى رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ ، وتضمن قواعد التحكيم الإجبارى " المواد ٦٦ - ٧٦ " ، والتى حلت محلها المواد (٦٠ - ٧٢) من القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ بشأن الهيئات العامة .

وكان العمل بنظام التحكيم الإجبارى ، للفصل فى المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة ، والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام فى مصر يستند إلى أساسين :

الأساس الأول :

أن منازعات القطاع العام لا تعتبر منازعات حقيقية بين مصالح متعارضة ، إذ أيا كان من يكسب القضية ، أو يخسرها ، فإن الأمر فى النهاية يعود إلى الدولة - صاحبة جميع شركات القطاع العام .

والأساس الثانى :

توفير الجهد ، والنفقات ، والبعد عن بطء الإجراءات ، - والتى تتسم بها الخصومات أمام المحاكم القضائية - وهذا يؤدى من ناحية أخرى ، إلى تخفيف العبء عن كاهل هذه المحاكم القضائية - صاحبة الولاية العامة

والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات ، وأيا كان موضوعها ، إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ^(١) .

على أن الأخذ بنظام التحكيم ، لحسم المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام فى مصر قد لاقى بعض الإعتراضات من جانب فقه القانون الوضعى ، وأهم ماوجه إليه :

الإعتراض الأول :

أنه يؤدى إلى الإخلال بمبدأ وحدة القضاء ، والذى يوصى بعرض جميع منازعات الأفراد ، والجماعات فى الدولة على جهة قضاء واحدة .

الإعتراض الثانى :

أنه إذا كان هناك مبررا لوجود هيئة متخصصة للنظر فى منازعات القطاع العام ، فإنه يمكن أن يعهد بهذه المنازعات إلى دائرة متخصصة ، أو لمحكمة متخصصة - ضمن تشكيلات جهة المحاكم القضائية فى مصر .

الإعتراض الثالث :

أن نظام التحكيم الإجبارى ، لحسم المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة ، والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام يكلف الدولة أعباء مالية كبيرة ، تتمثل فى المكافآت المالية التى تمنح للمحكمين ، والمعاونين لهم ، وأن هذه المكافآت نفسها تعتبر وسيلة للمساس باستقلال القضاء ^(٢) .

(١) أنظر : محسن شفيق - الموجز فى القانون التجارى - الجزء الأول - ١٩٦٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٥٢٣ ص ٥٠٣ ، أبو زيد رضوان - شركات المساهمة ، والقطاع العام - ١٩٧٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٢٥٣ ، محمود سمير الشرقاوى - القانون التجارى - الجزء الأول - ١٩٧٨ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٤٦٣ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ٣ - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٤٥٢ ص ٥٣١ .

(٢) فى بيان لانتقادات أخرى لتحكيم هيئات القطاع العام المصرى الإجبارى ، بموجب قانون المؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ ، أنظر : فتحى والى - القضاء المدنى

وفيما يتعلق بتشكيل هيئة التحكيم الإجبارى ، لحسم المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة ، والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام ، فإنه تشكل هيئة تحكيم مختلفة بالنسبة لكل نزاع على حدة ، فلا توجد هيئة تحكيم مشكلة مقدما ، لنظر ما قد يرفع إليها من دعاوى . وفى هذا ، تختلف هيئة التحكيم الإجبارى ، لحسم المنازعات التى تقع بين الهيئات العامة والمؤسسات العامة ، وشركات القطاع العام عن المحاكم القضائية - عادية كانت ، أم إستثنائية .

ولقد كان القانون الوضعى المصرى رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ - الملغى - والذى نقل عنه القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ - والملغى كذلك - يقضى بأنه :

" يجوز لهيئات التحكيم المنصوص عليها فى القانون المذكور أن تنظر أيضا فى المنازعات التى قد تقع أيضا بين شركات القطاع العام ، وبين الأشخاص الطبيعيين ، والأشخاص الاعتبارية - وطنيين كانوا أو أجانب - إذا قبل هؤلاء الأشخاص بعد وقوع النزاع إحالته على التحكيم " (١) فالمرشع الوضعى المصرى - ومراعاة للرغبة فى اختصار الوقت ، وتقليل التفتقات ، وتبسيط الإجراءات (٢) - كان قد جعل نظام التحكيم إجباريا

فى الإتحاد السوفى - مقالة منشورة فى مجلة القانون والإقتصاد - تصدرها كلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٦٧ - السنة رقم (٣٧) - ص ٢٨٧ - ٢٩٨ ، محمد عبد الخالق عمير - نظام التحكيم فى منازعات القطاع العام - ص ٢١٠ ، أميرة صدقى - النظام القانونى للمشروع العام - ص ٦٤٠ .

(١) الفقرة الأخيرة من المادة رقم (٦٠) من القانون الوضعى المصرى رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ - الملغى بواسطة القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ بشأن الهيئات العامة .

(٢) أنظر : محسن شفيق - الموجز فى القانون التجارى - ص ٥٠٣ ، نظرية المشروع العام ، وقانون شركات القطاع العام المصرى - ص ٢٧٢ .

فى منازعات شركات القطاع العام ، والتى قد تقع بين شركات القطاع العام بعضها ، وبعض ، أو بين الجهات الحكومية - مركزية ، أو محلية - أو الهيئات العامة ، أو هيئات القطاع العام . أما المنازعات التى قد تقع بين شركات القطاع العام ، والأشخاص الخاصة - سواء كانوا طبيعيين ، أم معنويين ، وطنيين ، أم أجانب - فإن المشرع الوضعى المصرى كان قد جعل نظام التحكيم فيها إختياريا - بحسب الأصل العام فى التحكيم . ومن الملاحظ أنه وفى ظل القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ ، فقد كان لهيئات تحكيم القطاع العام إختصاصا بالنسبة للمنازعات التى يكون أحد طرفيها شركة قطاع عام ، ويكون الآخر شخصا خاصا ، إذا قبل هذا الأخير إختصاصها .

ولقد كانت محكمة النقض المصرية قد تعرضت لعدة التفرقة بين نظام التحكيم الإجبارى ، ونظام التحكيم الإختيارى فى منازعات شركات القطاع العام ، إذ قالت فى أحد أحكامها أنه : " المنازعات التى قصد المشرع الوضعى المصرى إخضاعها لنظام التحكيم الإجبارى - والذى استحدثه القانون الوضعى المصرى رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ - إنما هى المنازعات الموضوعية التى تنشأ بين شركات القطاع العام ، أو بين إحداها ، وبين جهة حكومية ، أو هيئة ، أو مؤسسة عامة - بشأن تقرير حق ، أو نفيه - اعتبارا بأن هذه الأنزعة - وعلى ما جاء بالمذكرة الإيضاحية للقانون الوضعى المصرى المشار إليه - لاتقوم على خصومات تتعارض فيها المصالح - كما هو الشأن فى مجال القطاع الخاص - بل تعود فى نتائجها إلى جهة واحدة وهى الدولة " (١) .

ونتيجة لهذا ، فإنه لم يكن هناك مجالا لشرط التحكيم ، أو مشارطته فى منازعات شركات القطاع العام ، بين بعضها البعض ، والأشخاص العامة

(١) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٧٣/٢/٨ - مجموعة المكتب الفنى - السنة (٢٤) - ص ١٦٩ ، ١٩٧٤/١٢/٣ - مجموعة المكتب الفنى - السنة (٢٥) - ص ١٥٠٦ .

المذكورة سلفا ، حيث يكون نظام التحكيم إجباريا ، إذ رأينا أن كلا من شروط التحكيم ، ومشارطته يعد عملا إراديا . ومن ثم ، يفترض أن يكون الإلتجاء لنظام التحكيم إختياريا . إنما يجوز الإلتفاق على شرط التحكيم ، أو مشارطته فى منازعات شركات القطاع العام مع الأشخاص الخاصة الأخرى ، حيث لاتخضع هذه الفئة الأخيرة من الأشخاص لنظام التحكيم الإجبارى المذكور ^(١) .

غير أن ماقتضاه القانون الوضعى المصرى رقم (٣٢) لسنة ١٩٦٦ - الملغى - والذى نقل عنه القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ - والملغى أيضا - من وجوب حصول الإلتفاق بين شركات القطاع العام ، والأشخاص الخاصة على التحكيم بعد وقوع النزاع ، كان محلا للنقد باعتبار أن هذا الشرط لم يجد مايرره فى مجال المنازعات الناشئة عن عقود شركات القطاع العام مع الأشخاص الخاصة ، وأنه ليس مايحول منطقيا فى هذا النوع من الأنزعة أن يكون الإلتفاق على التحكيم قبل وقوع النزاع ، أى أن يحصل فى شكل شرط تحكيم ^(٢) .

ثم صدر القانون الوضعى المصرى رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ " قانون هيئات القطاع العام ، وشركاته " منظما التحكيم الإجبارى لمنازعات المشروعات العامة - وهى المنازعات التى تنشأ بين شركات القطاع العام بعضها مع بعض ، أو بين إحدى المؤسسات العامة ، أو الجهات الحكومية - مركزية أو محلية - أو هيئة من الهيئات العامة ، فى المواد " (٥٦) - (٦٩) "

^(١) أنظر : حنفى المصرى - شرط التحكيم التجارى - بند ٣ ص ١٩٠ ، ١٩١ .

^(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٧٣/٢/٨ - مجموعة المكتب الفنى - السنة (٢٤) - ص ١٦٩ ، ١٩٧٤/١٢/٣ - مجموعة المكتب الفنى - السنة (٢٥) - ص ١٥٠٦ .

والذى حل محل القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ بشأن الهيئات العامة .

وفيما يتعلق بنطاق هذا التحكيم الإجبارى ، فقد عدت المادة (٥٦) من القانون الوضعى المصرى رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ المنازعات التى تنظرها هيئة التحكيم الإجبارى ، وهى :

(١) المنازعات بين شركات القطاع العام :

فكل دعوى يكون فيها كل من المدعى ، والمدعى عليه من شركات القطاع العام ، يجب رفعها إلى هيئة التحكيم الإجبارى .

(٢) المنازعات بين شركة قطاع عام ، وبين جهة حكومية - مركزية ، أو محلية - أو هيئة عامة ، أو هيئة قطاع عام ، أو مؤسسة عامة :

فالتحكيم لا يكون إجباريا إلا إذا كان أحد الطرفين شركة قطاع عام . أما الطرف الآخر ، فإنه قد يكون شركة قطاع عام ، أو جهة حكومية - مركزية أو محلية - أو هيئة عامة ، أو هيئة قطاع عام ، أو مؤسسة عامة . فإذا قام نزاعا بين جهتين حكوميتين ، أو جهة حكومية ، أو هيئة عامة ، أو مؤسسة عامة ، فإنه لايعرض على هيئة التحكيم الإجبارى ، وإنما يدخل هذا النزاع فى اختصاص الجمعية العمومية لسمى الفتوى ، والتشريع بمجلس الدولة " المادة (٦٦) من قانون مجلس الدولة المصرى رقم (٤٧) لسنة ١٩٧٢ " (١) .

والتحكيم أمام هيئة تحكيم القطاع العام كان تحكيما إجباريا بالنسبة لأطرافه ، فليس لأى من أطراف المنازعات المشار إليها رفعها إلى المحكمة

(١) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٧٩/٣/٢٧ - فى الطعن رقم (٦٣٤) - لسنة (٤٥) ق ، ١٩٨٥/١٢/٢٦ - فى الطعن رقم (٣٣٩) - لسنة (٥٢) ق . مشارا لهُذين الحكمين فى : فتاوى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٥٤ ص ٩٣٣ - الهامش رقم (٣) .

المختصة أصلاً بنظرها ، بل يجب رفعها إلى هيئة التحكيم الإجبارى - سواء رفعت الدعوى القضائية بصفة أصلية ، أم كانت قد رفعت فى صورة دعوى قضائية فرعية - ولهذا ، لا تكون للمحاكم ولاية نظر دعوى الضمان الفرعية المقامة أثناء نظر خصومة قضائية أمام جهة المحاكم ، من هيئة عامة ، ضد إحدى شركات القطاع العام ^(١) . ولنفس العلة ، فإنه إذا تعدد الخصوم فى الدعوى القضائية ، وكان أحدهم شخصاً طبيعياً ، أو شخصاً اعتبارياً خاصاً ، إلى جانب شركة قطاع عام ، أو شركة قطاع عام ، وجهة حكومية ، أو هيئة عامة . فإنه فى هذا الفرض ، لا تتوفر حالة تحكيم إجبارى من هذا النوع ^(٢) . وتطبيقاً لهذا ، فقد قضى بأنه : " إذا كانت المدعى عليها - وهى شركة قطاع عام - قد اختصت أيضاً بصفقتها وكيالة عن باخرة أجنبية ، فإن الاختصاص يكون للمحاكم ، وليس لهيئة التحكيم الإجبارى " ^(٣) .

وإذا تعلق الأمر بإحدى المنازعات التى تدخل فى نطاق اختصاص هيئات التحكيم الإجبارى ، فإنه يجب رفعها إلى هيئة التحكيم الإجبارى

^(١) أنظر : محسن شفيق - الموجز فى القانون التجارى - الجزء الأول - بند ٥٢٣ ص ٤٢٠ ، محمود سمير الشرفاوى - المرجع السابق - بند ٤٧٦ ص ٤٦٤ ، أبو زيد رضوان ، حسام عيسى - شركات المساهمة ، والقطاع العام - بند ٢٢٢ ص ٢٢٨ .

^(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٩١/١/١٠ - فى الطعن رقم (٢٢٠٧) - لسنة (٥٦) ق . وقد ورد فى هذا الحكم القضائى الأخير أنه " لا تختص هيئة تحكيم القطاع العام بدعوى ضمان فرعية موجهة إلى شركة من شركات القطاع الخاص " . مشاراً لهذا الحكم فى : فتحي والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٧٦ ص ٩٣٤ ، محمد عبد الخالق عمر - نظام التحكيم فى منازعات القطاع العام - ص ٢١٨ .

^(٣) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٨١/١/١٩ - فى الطعن رقم (١٩٨) - لسنة (٤٨) ق - مجموعة النقض - (٢٥) - ٨٥٩ ، ١٣٩ .

بحيث لا يقبل رفعها أمام القضاء العادى ، أو أى هيئة قضائية إستثنائية ويتعلق الأمر بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، فلا يجوز الإلتحاق على مخالفته ، ولاتصحح تلك المخالفة إجازة ، ولا يرد عليها قبول^(١) .
فرغم مبررات التحكيم الإجبارى ، فإنه يعتبر استثناء ، لا يجوز التوسع فى تفسير حالاته ، أو القياس عليها^(٢) .

ومن الملاحظ أنه وفى ظل القانون الوضعى المصرى رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ ، فقد كان لهيئات تحكيم القطاع العام إختصاصا بالنسبة للمنازعات التى يكون أحد طرفيها شركة قطاع عام ، ويكون الآخر شخصا خاصا ، إذا قبل هذا الأخير إختصاصها ، ولكن هذا الإختصاص لم يظهر فى القانون الوضعى المصرى رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ . ورغم أن الإلتجاء إلى هيئات تحكيم القطاع العام كان يعتبر إجباريا فى النطاق الذى كان ينص عليه القانون الوضعى المصرى رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ المذكور ، فإنه كان يجوز لطرفى النزاع الإلتفاق على تحكيم إختيارى ، يتم وفقا لنصوص قانون المرافعات المصرى " المواد (٥٠١) - (٥١٣) - والملفأة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " . ذلك أن المشرع الوضعى المصرى بتنظيمه التحكيم الإجبارى ، قد جعله عرضا عن رفع الدعوى القضائية أمام المحاكم العادية ، ولم يمنع به التحكيم الإختيارى ، والذى يملكه الخصوم - أطراف

(١) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٤٧٦ ص ٩٣٤ .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بند ١٣٨ ص ٣٤٤ ، أميرة صدقى - النظام القانونى للمشروع العام ، ودرجة أصالة - ص ٦٢٤ .

هذه المنازعات - وفقا للقواعد العامة المنصوص عليها في قانون المرافعات المصرى ، أو فى القوانين الخاصة المنظمة للتحكيم . ولهذا ، فإن الخصوم كانوا يستطيعون أن يتصالحوأ فيما بينهم ، أو أن يتفقوا على تحكيم إختيأرى ومثل هذا الإتفاق يكون صحيحا - سواء كان قد تم قبل نشأة النزاع ، أو بعد نشأته ، أى سواء كان ذلك الإتفاق التحكيمى فى صورة شرطا للتحكيم واردا فى عقد من العقود ، كأحد بنوده ، أو مشاركة تحكيم مستقلة (١) .

إلا أنه وبالرغم من ذلك ، فقد صدر القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام ، بتاريخ (١٩) يوليو سنة ١٩٩١ (٢) . وقد نصت المادة الأولى من قانون إصداره على أنه :

" يعمل به بشأن الشركات القابضة والشركات التابعة لها الخاضعة له وعلى ألا تسرى أحكام قانون هيئات القطاع العام وشركاته الصادرة بالقانون رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ على الشركات المشار إليها " (٣) .

ولم ينظم القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام تحكيما إجباريا خاصا بشركات قطاع الأعمال العام ، أسوة بالتحكيم الذى يعرفه القانون الوضعى المصرى رقم (٩٧)

(١) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ص ٩٣٥ .

(٢) نشر بالجريدة الرسمية - العدد رقم (٢٤) مكرر - بتاريخ (١٩) يونيو - سنة ١٩٩١ . وقد نصت المادة (١٣) منه على أنه :
" يعمل به بعد ثلاثين يوما من تاريخ نشره " .

(٣) تنص المادة الثانية من قانون إصداره على أنه :
" تحمل الشركات القابضة محل هيئات القطاع العام الخاضعة لأحكام القانون رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ ، كما تحمل الشركات التابعة محل الشركات التى تشرف عليها هذه الهيئات ، إعتبارا من تاريخ العمل بهذا القانون دون حاجة لأى إجراء آخر " .

لسنة ١٩٨٣ . وعلى هذا ، فإنه ومنذ نفاذ القانون الوضعي المصري رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ لايسرى نظام تحكيم شركات القطاع العام على شركات القطاع العام التي خضعت لهذا القانون .

وجدير بالذكر ، أن المادة (٤٠) من القانون الوضعي المصري رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام المذكور تنص على أنه :

"- يجوز الإتفاق على التحكيم في المنازعات التي تقع بين الشركات الخاضعة لأحكام هذا القانون أو بينها وبين الأشخاص الاعتبارية العامة أو الأشخاص الاعتبارية من القطاع الخاص ، أو الأفراد وطنيين كانوا أو أجانب . وتنطبق في هذا الشأن أحكام الباب الثالث من قانون المرافعات المدنية ، والتجارية " نصوص قانون المرافعات المصري " المواد (٥٠١) - (٥١٣) - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية " (١) . وبهذا ، فإن شركات قطاع الأعمال العام - شأنها شأن الأفراد ، والجماعات ، وشركات القطاع الخاص - لم يعد أمامها في مصر من صور التحكيم ، إلا التحكيم الاختياري - والذي ينظمه قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - وتخضع في ذلك لقواعد هذا التحكيم ، تماما كالقطاع الخاص في مصر . ويمكن لشركة قطاع الأعمال العام أن تبرم اتفاقا على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - سواء

(١) مع مراعاة صدور قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية ، وإلغائه لنصوص التحكيم الواردة في قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، والواردة في الباب الثالث منه ، وهي المواد (٥٠١) - (٥١٣) . وفي بيان الخلاف في فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء حول التكييف القانوني لهيئة التحكيم ، وطبيعة الأعمال التي تصدرها ، أنظر : محمد نور عبد الهادي شحاته - النشأة الاتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٧٣ ، ٧٤ . وانظر أيضا : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٧٩/٣/٢٧ - في الطعن رقم (٦٣٤) - لسنة (٤٥) ق .

مع شخص اعتبارى عام - كإحدى الوزارات ، أو المحافظات ، أو هيئة من الهيئات العامة - أو مع شخص خاص - فردا ، أم شخصا اعتباريا - ويستوى أن يكون الطرف الآخر فى الإتفاق على التحكيم مع شركة قطاع الأعمال العام وطنيا ، أم أجنبيا .

ولكن يثور التساؤل الآن - وبعد صدور القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام - حول نطاق نظم التحكيم الإجبارى ؟ .

وللإجابة على هذا التساؤل ، فإنه يجب مراجعة نص المادة (٤١) من القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام ، والتي جاء نصها على النحو التالى :

" طلبات التحكيم بين شركات القطاع العام أو بينها وبين جهة حكومية مركزية أو محلية أو هيئة عامة أو هيئة قطاع عام أو مؤسسة عامة التسي قدمت قبل تاريخ العمل بهذا القانون ، وكذلك منازعات التنفيذ الوقتية فى الأحكام الصادرة فيها يستمر نظرها أمام هيئات التحكيم المشكلة طبقا لأحكام هيئات القطاع العام وشركاته بالقانون رقم (٩٧) لسنة ١٩٨٣ ، وطبقا للأحكام والإجراءات المنصوص عليها فيه " .

ومفاد النص المتقدم ، أن هيئات تحكيم القطاع العام لم يعد لها اختصاصا بالنسبة لشركات القطاع العام التى تخضع للقانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ ، وبمنازعات التنفيذ الوقتية فى الأحكام الصادرة فى هذه الطلبات . وبعد انتهاء الفصل فى هذه الطلبات ، وفى المنازعات الوقتية فى الأحكام الصادرة فيها ، وخضوع كل شركات القطاع العام لقانون قطاع الأعمال العام رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام

ينتهى كل وجود لنظام التحكيم الإجبارى فى منازعات القطاع العام فى مصر (١) .

وبالإضافة لما تقدم ، فإن مصر قد وضعت أحكاما قانونية تتعلق بتسوية منازعات العمل الجماعية ، عن طريق وسائل مختلفة ، من بينها : التحكيم - باعتباره الوسيلة النهائية الحاسمة لتسوية منازعات العمل الجماعية - فقد تضمن قانون العمل المصرى رقم (١٣٧) لسنة ١٩٨١ (٢) أحكام التسوية الودية ، والتحكيم فى منازعات العمل الجماعية ، فى الفصل الثالث من الباب الرابع منه " المواد (٩٣) - (١٠٦) " . ومن المبادئ التى استحدثها هذا القانون الوضعى المصرى ، أنه قرر نظام المفاوضة الجماعية وجعله إجباريا ، وسابقا على نظام التحكيم .

(١) راجع نص المادة الأولى من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم

فى المواد المدنية ، والتجارية ، والى تنص على أنه :

" مع عدم الإخلال بأحكام الإتفاقيات الدولية المعمول بها بجمهورية مصر العربية تسرى أحكام هذا القانون على كل تحكيم بين أطراف من أشخاص القانون العام أو القانون الخاص أيا كانت طبيعة العلاقة القانونية التى يدور حولها النزاع إذا كان هذا التحكيم يجرى فى مصر ، أو كان تحكما تجاريا دوليا يجرى فى الخارج وافق أطرافه على إخضاعه لأحكام هذا القانون " .

وفى دراسة أحكام القانون الوضعى المصرى رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بشأن شركات قطاع الأعمال العام ، أنظر : رضا السيد عبد الحميد - شرح قانون قطاع الأعمال العام رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩٢/١٩٩١ - دار الثقافة الجامعية بالأسكندرية ، وراجع أيضا مجموعة الأبحاث التى قدمت فى مؤتمر حول قانون شركات قطاع الأعمال العام - الساحل الشمالى - فى الفترة من (١٩) إلى (٢٤) يونيو سنة ١٩٩٢ ، ولقد جمعت فى كتاب أعده ، وأصدره الأستاذ الدكتور / أحمد جامع - المطبعة العربية الحديثة ، وانظر أيضا : عبد الحكيم عثمان - التطور التشريعى فى تنظيم القطاع العام - مجموعة بحوث مؤتمر الساحل الشمالى - ١٩٩٢/٦/٢٠ - ص ٢٨ وما بعدها ، حسام الأهواى - تنظيم علاقات العمل فى قطاع الأعمال العام - مجموعة بحوث مؤتمر الساحل الشمالى - ١٩٩٢/٦/٢٢ - ص ٩٣ وما بعدها .

(٢) والمنشور فى الجريدة الرسمية - العدد رقم (٣٣) " تابع " - فى أغسطس سنة ١٩٨١ .

وقد أخذت مصر بالتحكيم الإجبارى فى منازعات العمل بصورة مطلقة بحيث تحال إلى التحكيم أية منازعة جماعية ، بدون قبول ، أو موافقة كلا الطرفين ، بصرف النظر عما إذا كانت المنازعة تتعلق بمرفق حيوى ، أو يغيره من المرافق ، وبصرف النظر عما إذا كانت ذات آثار خطيرة ، أو غير خطيرة على المصلحة العامة ، أو الخاصة ، وسواء كانت منازعة هامة أو قليلة الأهمية نسبيا ^(١) . وموقف مصر فى أخذها بمبدأ التطبيق العام

(١) وقد حل هذا القانون الوضعى المصرى محل قانون العمل المصرى الموحد رقم (٩١) لسنة ١٩٥٩ ، المنشور بالجريدة الرسمية - العدد رقم (٧١) مكرر - حرف (ب) ، فى ١٩٥٩/٤/٨ ، والذى كان يتضمن فى الباب الخامس منه " المواد ١٨٨ - ٢١١ " أحكاما خاصة بالتوفيق ، والتحكيم فى منازعات العمل ، فجاء القانون الوضعى المصرى رقم (١٣٧) لسنة ١٩٨١ ، وحل محله . وحول نشأة التحكيم فى منازعات العمل الجماعية فى مصر ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٥٦ وما يليه ص ٩٦ وما بعدها . ولاشك أن نظام التحكيم الجماعى - وهو النظام الذى أنشئ حديثا ، طبقا للمتغيرات الاقتصادية ، والاجتماعية التى طرأت على أثر قيام الثورة الصناعية ، باعتباره الوسيلة النهائية الحاسمة لتسوية المنازعات الجماعية المتعلقة بالعمل ، بواسطة طرف ثالث مستقل عن طرفى النزاع - قد زاد انتشاره ، بالرغم من حداثة نشأته ، إذ تأخذ به الغالبية العظمى من دول العالم ، بل واهتمت به المنظمات الدولية ، والإقليمية . حول أسباب ظاهرة الإنتشار الواسع لنظام التحكيم فى منازعات العمل الجماعية ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٧ ص ٢٢ وما يليه . حيث أشار سيادته إلى بعض قوانين الدول العربية - ومنها مصر - " قانون العمل المصرى رقم (٣٧) لسنة ١٩٨١ - الفصل الثالث من الكتاب الرابع " فى التسوية الودية ، والتحكيم فى منازعات العمل الجماعية " المواد (٩٣) - ١٠٦ " ، كما أشار بوجه خاص إلى المشرع الوضعى السعودى ، والذى يميز الإلتجاء إلى نظام التحكيم فى جميع المنازعات الفردية الحقوقية " التحكيم الفردى " بموجب نص قانونى وضعى خاص - صريح ، ومطلق - ونظم أحكام ، وإجراءات هذا التحكيم العمالى الفردى ، كما أشار إلى بعض قوانين الدول العربية ، والأجنبية - ذات المذاهب القانونية المختلفة - والتى أخذت بنظام التحكيم فى منازعات العمل الجماعية . فى بيان دور منظمة العمل الدولية فى تقديم نظام الإلتجاء للتحكيم الجماعى . وكذلك ، منظمة العمل العربية ، ودورها فى ذلك من خلال الإتفاقات المبرمة تحت رعايتها ، أو التوصيات التى تصدرها ، والدراسات ، والبحوث التى تقوم بها ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٥٠٤ ص ١٥ وما يليه .

بالنسبة لنظام التحكيم فى منازعات العمل الجماعية ، يخالف موقف بعض الدول التى أخذت بنظام التحكيم الإجبارى ، ولكن فى نطاق محدود . فمنها من حصرته فى نطاق المنازعات المتعلقة بالمرافق الحيوية . ومنها من حصرته فى نطاق المنازعات المتعلقة بالصالح العام . ومنها من قيدته بشروط معينة ، تحد من نطاق تطبيقه (١) ، (٢) ، (٣) .

وإن كان هناك جانب من فقه القانون الوضعى قد ذهب إلى أنه لايجوز - بصفة عامة - التحكيم فى المنازعات التى أقام فيها المشرع الوضعى المقارن توازنا دقيقا بين المصالح المتعارضة - كالمنازعات بين العامل وصاحب العمل - لأنه لو سمح بنظام التحكيم فى هذه المنازعات ، فإن ذلك سيؤدى من الناحية العمالية إلى إهدار الضمانات ، وتضييع الحقوق للطرف الضعيف إقتصاديا فى هذه المنازعات ، وهو العامل (٤) .

(١) أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٦٣ وما يليه ص ١٠٧ وما بعدها . حيث أشار سيادته إلى تطبيقات عملية لاختلاف مواقف الدول فى الأخذ بنظام التحكيم الإجبارى فى منازعات العمل الجماعية .

(٢) فى دراسة نظام المحكم الجماعى فى مصر ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ١٣٣ وما يليه ص ٢٣٨ وما بعدها .

(٣) فى دراسة إجراءات التحكيم الجماعى لمنازعات العمل الجماعية ، والطبيعة القانونية لقرار التحكيم الجماعى ، والظن فيه ، وآثاره ، أنظر : عبد القادر الطورة - قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - الرسالة المشار إليها - بند ٥٥ وما يليه ص ٩٣ وما بعدها ، محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الاتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٧٨ وما بعدها .

(٤) أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ط ١ - ١٩٧٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - الجزء الأول - ص ١٠١ . وحول مدى جدوى نظام التحكيم فى منازعات العمل الجماعية ، وهل نحن بالفعل بصدد تحكيم بالمعنى الدقيق ، وهل يمكن حماية مصالح العمال الجماعية بطرق أخرى

ويرى جانب من فقه القانون الوضعى المقارن أن التحكيم فى منازعات التجارة الدولية ليس عملا من طبيعة إرادية خالصة . إذ أن واقع التجارة الدولية كثيرا ماينبئ عن أن حرية الخصوم فى اختيار نظام التحكيم أصبحت وهما ، لأنه كثيرا مايفرض نظام التحكيم جبرا على أطراف التجارة الدولية - كما هو الحال فى العقود الدولية ذات الشكل النموذجي (١) .

أكر جدوى ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الاتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٧٤ ومابعدها .

(١) أنظر : أبو زيد رضوان - الأسس العامة لى التحكيم التجارى الدولى - بند ٢٣ ص ٣٥ .

المبحث السابع

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته فى
مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية
وقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة
١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية
والتجارية (١) ، (٢) .

تقسيم :

تسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى ثلاثة
مطالب ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته فى مجموعة
المرافعات الفرنسية الحالية .

(١) فى دراسة شروط صحة الإتفاق على التحكيم ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده -
الرسالة المشار إليها - بند ١٠٢ وما يليه ص ٣٧١ وما بعدها ، مختار أحمد بريوى - التحكيم التجارى
الدولى - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٢ وما يليه ص ٣٦ وما بعدها .

(٢) ويخضع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - فى وجوده ، وفى قيامه صحيحا لقانون
البلد الذى تم فيه أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٨١/١/٩ - فى الطعن رقم (٤٥٣) -
لسنة (٤٢) ق ، ١٩٨٢/٥/٢٦ - فى الطعن رقم (٧١٤) - لسنة (٤٧) ق - مشارا لهذين الحكمين
القضائين فى : أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط ٣ - ١٩٩٤ - بند ١٢٥ ص ٢٢٥ - فى
الخامش

المطلب الثانى :

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته فى قانون التحكيم
المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المصاد المدنية
والتجارية .

والمطلب الثالث ، والأخير :

شرط التحكيم فى العقود المختلطة .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته في مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية .

بطلان شرط التحكيم ، لاستحالة تحديد موضوع النزاع فيه وفقاً لنص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة كانت المادة (١٠٠٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة قد اقتضت على جواز التحكيم بمشارطة تحكيم ، للفصل في نزاع نشأ بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الاتفاق على التحكيم ، ولم تتحدث عن شرط التحكيم - جوازا ، أو بطلانا - الأمر الذي أدى إلى نشأة جدل فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء في فرنسا حول صحة هذا الشرط . حيث كان التحكيم في مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة يجد أساسه عموماً في المادة (١٠٠٣) منها ، والتي كانت تنص على أنه :

" يجوز للأفراد الإلتجاء إلى التحكيم في جميع الحقوق التي يتمتعون بحرية التصرف فيها " .

بيد أن المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة كانت قد قيدت النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم بما قضت به من أنه :

" يجب أن تتضمن مشارطة التحكيم تعيين موضوع النزاع وتسمية المحكمين ، وإلا وقعت باطلة " . ومعنى ذلك ، أنه ولئن جاز للأفراد وللجماعات الإلتجاء على الإلتجاء إلى التحكيم ، للفصل في نزاع نشأ فعلاً بينهم ، حيث يمكن تعيينه ، وتسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه في الاتفاق المعروف بمشارطة التحكيم ، فإنه لايجوز الإلتجاء مقدماً في عقد

من العقود - وأيا كانت طبيعته - على الفصل في المنازعات التي يمكن أن تنشأ عن تفسيره ، أو تنفيذه في المستقبل عن طريق نظام التحكيم - دون المحاكم المختصة أصلا بتحقيقها ، والفصل في موضوعها - وهو ما يعني بطلان شرط التحكيم .

ففق القانون الوضعي الفرنسي كان قد استلزم ضرورة توافر العناصر التي اقتضتها المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة لصحة الاتفاق على التحكيم . ألا وهي : أن ينصب على نزاع معين ، وقائما فعلا بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الاتفاق على التحكيم ، وليس نزاعا محتملا الوقوع في المستقبل ، وأن تتم تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بأشخاصهم في الاتفاق على التحكيم . ونظرا لأن شرط التحكيم ينشئ التزاما بعمل على عائق أطرافه ، فإنه لا يمكن إجبار المتعاقد على تنفيذ ماالتزم به ، واختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم مستقبلا - وعند نشأته بين أطراف شرط التحكيم - عملا بنص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، وإن كان هناك من رد على ذلك بأن هذا الإلتزام يمكن إحترامه ، وتنفيذه عن طريق اختيار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شرط التحكيم عن طريق القضاء العام في الدولة ^(١) .

فبعد أن كان القضاء الفرنسي قد استقر على جواز شرط التحكيم حتى أوائل القرن التاسع عشر ^(٢) ، ^(٣) مستندا في ذلك لمبدأ حرية الإتفاقات ، واعتبار

(١) أنظر :

ROBERT (J .) : Traite de l'arbitrage . ed . 1967 . N . 36 et s .

(٢) أنظر :

M . ROTHE : La clause compromissoire . p . 11 et s ; Repertoire De Droit civil . N . 184 ; Juris - classeur . procedure civile . Arbitrage . Fasc . 1010 . 9 .

المادة (١٠١٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة تطبيقاً لهذا المبدأ عاد وعدل عن موقفه هذا إلى بطلان شرط التحكيم ، ورفض الاعتراف بصحته ، جريا وراء المبدأ الذي قرره محكمة النقض الفرنسية فى حكم شهير لها ، والصادر فى (١٠) يوليو سنة ١٨٤٣^(١) ، على أساس أن المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة قد استلزمت تحديد موضع النزاع ، وأسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه فى مشاركة التحكيم ، وإلا وقعت باطللة ، ولا يمكن - فى رأى القضاء الفرنسى - تحديد موضوع النزاع فى شرط التحكيم ، لتعلقه بما قد ينشأ مستقبلاً بين الأطراف المتعاقدة من منازعات ، سواء تعلقت بتفسير العقد المبرم بين أطرافه - مصدر الرابطة القانونية - أم تنفيذه .

فضلاً عن أن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - يعد استثناء من القواعد العامة ، لأنه يتضمن مخالفة لقواعد أمره ، وهى قواعد الولاية والإختصاص القضائى فى مجموعة المرافعات الفرنسية ، والتى لا تجوز

1984 . N. 24 ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N. 11 . p. 22 .

وانظر أيضا :

Cass . civ . 3 Aout . 1836 . 1 . 437 ; Lyon . 25 Mars . 1840 . S . 1841 . 2 . 342 ; Colmar . 24 Aout . 1835 . S . 1863 . . 246 ; Nancy . 2 Juin . 1842 . S . 2 . 303 ; Agens . 1 er Juin . 1843 . S . 1843 . 2 . 398 .

^(٢) وقد سابر القضاء الفرنسى القضاء البلجيكى فى إجازة شرط التحكيم ، وفى اعتبار أن المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة لا تمثل عقبة أمام شرعية شرط التحكيم ، باعتباره وعداً بالإتفاق على التحكيم . ومن ثم ، لا ينطبق حكم المادة المذكورة . من هذا القضاء البلجيكى ، أنظر Bruxelles , 11 Fev . 1833 ; Cass Belge . 8 Juin . 1849 ; Cass Belge . 4 Dec . 1879 . cites par : BERNARD , op . cit . , N. 155 . p . 91 ; Cass . Belge . 17 Fev . 1888 . D . P . 1889 . 2 . 168 .

(١) أنظر :

Cass . civ . 10 Juillet . 1843 . 1 . 343 . S . 1843 . 1 . 651 . Note : DEVILLENEUVE .

مخالفتها أصلاً ، إلا إذا أجاز ذلك صراحة القانون الوضعي الفرنسي . ولهذا كان من الواجب عدم التوسع في تفسير هذا الاستثناء ، والوقوف به عند الحالة التي حددتها المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة بالإضافة إلى أن شرط التحكيم لا يخلوا من الإعتساف . وبصفة خاصة ، في العقود التي لا يتكافأ فيها الطرفان المتعاقدان - **معقود الإذعان contrats d'adhesion** ، حيث يصبح شرط التحكيم شديد الخطر ، متى استطاع الطرف القوي فرضه على الطرف الضعيف ، عند إبرام العقود ، واحتمال قسوة الطرف القوي ، والتي قد تصل إلى حد منع الطرف الضعيف من الطعن في حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم ، في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ^(١) .

واستمر هذا الرأي سائداً في القضاء الفرنسي لمدة طويلة ، سواء لدى محكمة النقض الفرنسية ^(٢) ، أو لدى المحاكم الأخرى الفرنسية ، والتي سلكت نفس المسلك ^(٣) .

(١) أنظر :

RUBELLIN – DEVICHI : L'arbitrage . nature juridique . N. 18 . P . 19 – 20 . N. 84 . P. 66 ; **MOTULSKY (H .)** : La respecte de la clause compromissoire . Rev . Arb . 1955 . P. 13 et s ; **DE BOISSESON et DE JUGLART** : op . cit . , P. 21 , 28 , 44 , 129 , 148 , 201 ; **PERROT ROGER** : Institutions judiciaires . 1983 . Montchrestien . Paris . N. 55 .

(٢) أنظر :

Cass . civ . , 2 Dec 1844 . S. 1845 , 1 , 79 ; Req . 20 Nov . 1854 , D . P . 1855 , 1 , 233 ; Cass . req . 15 Juill , 1879 , 1 , 364 ; Cass . req . 22 Mars , 1880 , S , 1 181 , 1 , 10 ; Cass . req . 28 Juin , 1889 , 1 , 331 ; Cass . civ , 26 Juill , 1893 , S , 1894 , 1 , 215 ; Cass . req . 8 Dec . 1914 ; Cass . req . 20 Avr , 1931 , S , 1931 , 245 .

(٣) أنظر :

Paris , 5 Juill , 1894 , S , 1896 , 2 , 210 ; Lyon , 5 Janv . 1906 , D . P . 1906 , 5 , 57 ; Rennes , 5 Nov . 1912 , D . P . 1913 , 2 , 127 ; Rennes , 27 Oct . 1933 . S . 1934 , 2 , 71 ; Aix . 13 Oct . 1949 . Gaz . Pal . 1949 , 2 , table , voire arbitrage , N. 1 , P. 13 .

إنتقاد مسلك القضاء الفرنسى القائل ببطلان شرط التحكيم فى ضوء نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة :

إنتقد جانب من فقه القانون الوضعى الفرنسى مسلك القضاء الفرنسى القائل ببطلان شرط التحكيم ، فى ضوء نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، استنادا إلى أن شرط التحكيم لا يعد اتفاقا على التحكيم ، حتى يجب أن يكون موضوعه محددا ، وإنما يعتبر وعدا بالتحكيم يلتزم أطرافه بإبرام مشاركة تحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم بينهم فى المستقبل ، بمناسبة تفسير ، أو تنفيذ العقد الأسمى المبرم بينهم - مصدر الرابطة القانونية ، الذى تضمن شرط التحكيم .

فضلا عن أنه - وبعد الحرب العالمية الأولى - قد شاع شرط التحكيم فى المعاملات التجارية . خاصة ، ماكان منها ذا صفة دولية ، وتأذى التجار الفرنسيون من الحكم الذى يقضى ببطلان شرط التحكيم ، فى ضوء المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، حيث شعروا أنهم فى مركز أدنى من مركز التجار الأجانب الذين يتعاقدون معهم ^(١) .

(١) أنظر :

GLASSON , TISSIER et MOREL : Traite theorique et pratique de procedure civile et commercial . 3e ed . 1859 . N . 11 ; WHAL : La clause compromissoire en matiere commercial . J . C . P . 1927 . ed . G . I . P . 3 . N . 16 ; J . P . PALEWSKI : L'arbitrage en matiere commercial et la jurisprudence de la cour de cassation . clunet . 1933 . P . 845 ; BERNARD (A .) : L'arbitrage volontaire en droit prive Belge et Francais . Bruxelles . 1937 . N . 154 ; R . MOREL : Traite elementaire de procedure civile . 2e ed . Sirey . 1949 . N . 718 . P . 547 ; la clause compromissoire en matiere commercial . Rev . crit . de . legis et de la Juris . 1926 . P . 487 ; G . HAMONI : L'arbitrage en droit commercial . L . G . D . J . Paris . 1950 . P . 10 ; ROBERT (J .) : Arbitrage civile et commercial

إذ لما كانت معظم التشريعات الأجنبية تجيز أن يدرج الأفراد ، والجماعات شروطا للتحكيم ، للفصل في منازعاتهم المحتملة ، وغير المحددة ، والتي يمكن أن تنشأ عن تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلي - مصدر الرابطة القانونية والذي يتضمن شرط التحكيم - عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - بعكس المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - فإن التجار الأجانب استطاعوا أن يفرضوا على التجار الفرنسيين شروطا للتحكيم . والتي بموجبها ، تخضع المنازعات المحتملة ، وغير المحددة ، والتي يمكن أن تنشأ عن تفسير ، أو تنفيذ العقود المبرمة معهم لنظام التحكيم خارج فرنسا ، دون أن يستطيع التجار الفرنسيون فرض أسلوب المعاملة بالمثل ، لبطلان شرط التحكيم في ضوء المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة .

ولقد قررت أحكام القضاء الفرنسي أن بطلان شرط التحكيم - وعلى ضوء المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - هو بطلان نسبي لا يتعلق بالنظام العام في القانون الوضعي الفرنسي ، أي أن القاضى الفرنسي لا يستطيع أن يحكم به من تلقاء نفسه . ويصحح هذا البطلان قيام الأطراف المحكومون " أطراف شرط التحكيم عندئذ " بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع وضوع شرط التحكيم ، بالإتفاق فيما بينهم ^(١) . كما يزول هذا البطلان إذا تم تنفيذ هذا شرط التحكيم اختيارا ، أو تم قبوله بعد قيام النزاع موضوع شرط التحكيم ^(١) .

. 1967 . Dalloz . 4e ed . P . 22 ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , P . 17 et s .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٨١ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٧٣ وما يليه ص ٦٩ وما بعدها .

(١) أنظر :

إعتراف فرنسا بمشروعية شرط التحكيم في منازعات التجارة الدولية ، بتوقيعها على اتفاقية جنيف لعام ١٩٢٣ :

بعد الحرب العالمية الأولى - وعلى أثر ازدهار المعاملات التجارية الدولية - إعترفت فرنسا بمشروعية شرط التحكيم في منازعات التجارة الدولية ، بتوقيعها على اتفاقية جنيف لعام ١٩٢٣ - والتي أجازت شرط التحكيم في المعاملات الدولية ^(١) .

وقد قضت محكمة النقض الفرنسية بعدم بطلان شرط التحكيم ، إذا كانت العلاقة محل النزاع موضوع شرط التحكيم دولية ، وخاضعة لقانون وضعى أجنبى ، معتبرة بذلك أن البطلان الناشئ عن مخالفة نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ليس من النظام العام الدولى ^(٢) .

Cass . civ . 26 Juillet , 1893 , D. P. 1894 . 1 - 61 . S. 1894 . 1 . 215 ; Req. 21 Juin . 1904 . D. P. 1906 . 1 . 395 . S. 1906 . 1 . 22 ; Req. 8 Decembre . 1914 , D. P. 1916 . 1 . 194 ; Req. 8 Janv. 1924 . S. 1924 . 1 . 315 ; Req. 20 Avr. 1931 . S. 1931 . 1 . 245 . J. C. P. 1947 . IV . 127 .

وانظر أيضا : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٢٤ - الهامش رقم (٣) .

^(١) أنظر :

Cass . com . 13 Nov . 1972 . Rev . Arb . 1973 . 130 . Note : FOUCHARD ; Cass . civ. 10 Octobre . 1978 . Rev . Arb . 1979 . 352 . Note : B. M. J. C. P. 1980 . 11 . 19390 . Note : GALLE ; Paris . 15 Maris . 1979 . Rev . Arb . 1979 . 501 . Note : COURTEAULD .

^(٢) أنظر :

Cass . req. 21 Juin . 1904 . precite ; Cass . req. 8 Dec . 1914 . precite ; Cass . civ. 4 Janv. 1931 . D. P. 1920 . 1 . 53 .

إجازة شرط التحكيم في منازعات التجارة الوطنية بفرنسا ،
بمقتضى القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (٣١) ديسمبر
سنة ١٩٢٥ :

فى تطور لاحق ، لاحظ المشرع الوضعى الفرنسى الأهمية العملية
لشرط التحكيم فى معاملات التجارة الوطنية ، من خلال ماجرى عليه القضاء
التجارى الفرنسى من تدعيم وشائج أحكامه الوطنية ، بالقواعد الخاصة
بأحكام التحكيم الصادرة فى منازعات التجارة الدولية ، والمسبوبة بشرط
التحكيم ، وأراد المشرع الوضعى الفرنسى إختصار الطريق أمام التجار
الفرنسيين ، فأجاز لهم شرط التحكيم ، والذى يمهّد لهم الإلتجاء إلى التحكيم
مباشرة ، فى منازعات التجارة الوطنية بفرنسا ، دون حاجة للعروج على
ساحات المحاكم التجارية ، بالقانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (٣١)
ديسمبر سنة ١٩٢٥ ، والذى أضاف الفقرة التالية للمادة (٦٣١) من
المجموعة التجارية الفرنسية :

" يجوز للأطراف الإتفاق عند التعاقد على إخضاع ماينشأ من منازعات
لمحكّمين ، متى كانت من بين المنازعات المعدودة فيما سبق " ، وهذه
المنازعات هى :

(١) - المنازعات المتعلقة بالتعهدات ، والمعاملات الحاصلة بين
التجار .

(٢) - المنازعات التى تقع بين الشركاء ، بسبب شركة تجارية .

(٣) - المنازعات المتعلقة بالأعمال التجارية بين الأفراد ^(١) .

(١) أنظر :

CEZAR - BRU : Commentaire de la loi du 31 Decembre 1925 . lois
nouvelles . P . 181 et s ; JEAN ROBERT : Arbitrage civil et commercial
en droit interne et international prive . 4e ed . 1967 . Dalloz . N . 101 et s . P .
133 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 42 .
P . 73 et s ; Repertoire de Droit civile . 2e ed . T . 111 . 1987 . N . 73 et s .

فهذا التشريع الوضعى الفرنسى الخاص - والذى صدر فى فرنسا فى (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ - قد قرر للمرة الأولى صحة شرط التحكيم فى المواد التجارية . ونتيجة لذلك ، فقد ظهرت مع الفقرة المضافة للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية إمكانية الإعتراف بشرط التحكيم . والذى مؤداه ، الإلتجاء إلى تحكيم داخل فرنسا ، فى صدد نزاع مستقبلى دون تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم بأسمائهم سلفا - كما تتطلب المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة .

دراسة منازعات التجارة الوطنية التى أجاز فيها القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ الإلتجاء إلى تحكيم داخل فرنسا ، فى صدد نزاع مستقبلى ، دون تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم بأسمائهم سلفا - كما تتطلب المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة :

منازعات التجارة الوطنية التى أجاز فيها القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ الإلتجاء إلى تحكيم داخل فرنسا ، فى صدد نزاع مستقبلى ، دون تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم بأسمائهم سلفا - كما تتطلب المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة هى :

وانظر أيضا : حسن المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٦ وما يليه ص ١٦٩ وما بعدها ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٨ وما يليه ص ٥٥٩ وما بعدها .

أولا - المنازعات المتعلقة بالتعهدات ، والمعاملات الناصلة بين
التجار (١) :

يقصد بالمنازعات المتعلقة بالتعهدات ، والمعاملات الناصلة
بين التجار :

المنازعات المتعلقة بالحياة التجارية للتجار ، وهو ما يلزم أن يكون
النزاع بين تاجرين ، وأن يكون متعلقا بأعمال تجارية أصلية ، أو أعمال
تجارية بالتبعية الشخصية . بمعنى ، أنه يلزم لصحة شرط التحكيم أن يكون
العقد مبرما بين تاجرين ، ومتعلقا بحياتهما التجارية . فإذا كان أحد الأطراف
شخصا مدنيا ، والآخر تاجرا ، فإن شرط التحكيم المدرج فى العقد لا يكون
صحيحا . والمثال النموذجى لذلك هو : عقد النشر المبرم بين دار للنشر
والمؤلف . وكذلك ، عمليات البورصة المنفذة بواسطة غير التجار (٢) .

(١) أنظر :

MOSTEFA – TRARI – TANI : De la clause compromissoire . P. 9
et s ; Repertoire de Droit civil . 2e ed . T. 111 . 1987 . N. 78 et s ; Rep. de .
dr . comm . clause compromissoire . compromis . T. 1 . 1988 . N. 78 et s ; **DE**
BOISSESON et DE JUGLART : Le Droit Francais de l'arbitrage .
ed. 1990 . N. 49 et s .

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٦ ص ١٦٩
وما بعدها ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٨ ص ٥٥٩ ، ٥٦٠ .

(٢) أنظر :

HERVE – CHASSERY : La clause compromissoire en Droit interne .
P . 87 et s ; **MOSTEFA – TRARI – TANI** : De la clause
compromissaire . P. 96 et s ; Rep. de . comm . Arbitrage commerciale . T. 111
. 1988 . N. 44 et s ; Rep. de . dr . proc . civ . Arbitrage , Droit interne . T. 1 .
1988 . N. 107 et s ; **DE BOISSESON et DE JUGLART** : op . cit .
ed. 1990 . N. 49 et s .

ثانيا :

المنازعات التى تقع بين الشركاء ، بسبب شركة تجارية ^(١) :
يقصد بالشركة التجارية فى هذا الشأن :

ليس فقط الشركة التجارية بحسب موضوعها *selon son objet* وإنما يقصد بها أيضا الشركة التجارية بحسب شكلها *selon sa forme* والى كان يعبر عنها قديما فى فرنسا بشركة التجارة *societe de commerce* . ويصح شرط التحكيم الوارد فى عقد شركة تجارية ، أو فى نظامها الأساسى ، للفصل فى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بين الشركاء أو المساهمين . ومتى ورد شرط التحكيم فى عقد الشركة ذاته ، أو فى نظامها الأساسى ، فلا يخضع له الشركاء ، أو المساهمون الأوائى الذين وقعوا على عقد الشركة ، أو صادقوا على نظامها فحسب ، بل يخضع له أيضا الشركاء ، أو المساهمون الذين انضموا إلى الشركة أثناء حياتها ، عن طريق شراء الحصص ، والأسهم ، أو الإكتتاب فى زيادة رأس مال الشركة ^(٢) .

(١) أنظر :

HAMEL (G .) et LAGARD (G .) : *Traite elementaire de droit commercial* . Dalloz . Paris . 1954 . P. 522 et s ; **HAMONIC** : *L'arbitrage en Droit commercial* . L . G . D . J . Paris . 1950 . P. 17 et s ; **ROBERT (J .)** : *Arbitrage civile et commercial* . 5e ed . 1983 . N. 101 . P . 134 ; *Rep . de . dr . civ .* 2e ed , T . 1 . 1977 . N. 26 et s ; **DE BOISSESON et DE JUGLART** : *op . cit .* , ed . 1990 . P. 64 et s .

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بسند ٢٠ (ب) ص ١٧٥ ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٩ ص ٥٦١ ومابعدها .

(٢) أنظر :

ويقصد بالمنازعات بين الشركاء ، أو المساهمون في هذا الشأن :
جميع المنازعات التي تنشأ عن عقد الشركة ، سواء تعلقت بالعقد ذاته
أم بتنفيذه ، أم تعلقت بنزاع يقتضى مباشرة دعوى الشركة قبل الشركاء ، أو
دعوى الشركاء ضد الشركة . وكذا ، المنازعات المتعلقة ببطان الشركة ،
أو بطلان مداورات جمعيتها العامة ، أو المتعلقة بمسؤولية المديرين ،
وأعضاء مجلس الإدارة ، أو بمطالبة الشركاء ، أو المساهمين بأداء
الحصص التي تعهدوا بتقديمها للشركة ، أو برد ما حصلوا عليه من أرباح
صورية ^(١) .

وقد ثار التساؤل بشأن مدى إمكانية تطبيق شرط التحكيم فيما يتعلق
بالمنازعات التي تقتضى مباشرة الدعاوى القضائية الفردية **actions**
individuelles عن طريق المساهمين ؟ .

اتجهت أحكام القضاء الفرنسي - وفي مجموعها - إلى اعتبار بعض هذه
الدعاوى القضائية متعلقة بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى
d'ordre public - كدعوى حل الشركة مثلا **action en**
disolution - وهو ما يقتضى مباشرتها أمام المحكمة المختصة أصلا
بتحقيقها ، والفصل فى موضوعها ^(٢) .

HAMONIC : op . cit . , P. 17 et s ; **CHASSERY** : De la clause
compromissoire . P. 83 et s ; **MOSTEFA - TRARI - TANI** : op .
cit . , P. 91 et s .

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , ed . 1990 . N . 45
et s .

(٢) أنظر :

MOREL (R .) : La clause compromissoire . L G . D . J . Paris . N . 37 et
s ; Rep . de . dr . comm . Arbitrage . 1972 . N . 25 ; **ROBERT (J .)** :

بينما رأى جانب من فقه القانون الوضعى الفرنسى ^(١) أن اتجاه أحكام القضاء الفرنسى المذكور يمكن التسليم به إذا لم يتضمن نظام الشركة شرطا للتحكيم . أما إذا تضمنه ، فإنه لا يوجد مبرر لإغفاله ، إذ لا يعدم المساهم وسيلة مباشرة لحقوقه فى الشركة ، وهو يجد هذه الوسيلة ، حيث يوجد شرط التحكيم .

كما ثار التساؤل عما إذا كان يجوز إدراج شرط التحكيم فى عقد الشركة أو فى نظامها الأساسى أثناء حياتها ؟ .
أجيب على ذلك من جانب فقه القانون الوضعى الفرنسى بالإيجاب ، شريطة مراعاة الإجراءات ، والقواعد المتعلقة بتعديل عقد الشركة ، أو نظامها الأساسى ^(٢) .

ثالثا :

المنازعات المتعلقة بالأعمال التجارية بين جميع

Arbitrage civil et commercial . ed . 1983 . N. 117 et s ; DE BOISSESON
et DE JUGLART : Le droit Francais de l'arbitrage . ed . 1990 . N. 48 .
وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٢٠ ص ١٧٥ .

(١) أنظر :

LEVEL : Juris - Classeur . procedure . fasc . 170 . cah ; DE
BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N. 49 .

(٢) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٢٥/ب ص ١٧ .

الأشخاص (١) :

نظر المشرع الوضعى الفرنسى نظرة موضوعية خالصة عند تقريره لصحة شرط التحكيم بالنسبة للمنازعات المتعلقة بالأعمال التجارية بين جميع الأشخاص ، حيث استلزم لصحة شرط التحكيم بين غير التجار أن يكون موضوع العقد تجاريا خالصا **exclusivement commerciale** . فشرط التحكيم يكون جائزا عندئذ ، للفصل فى المنازعات المتعلقة بالأعمال ذات الطابع التجارى **a caractere commerciale** ، بغض النظر عن صفة القائمين بها ، أى سواء كان المباشرون لتلك الأعمال تجارا ، أم غير تجار . ففى الفرض الأخير ، يصح شرط التحكيم متى ورد فى عقد معين بين شخصين غير تاجرين ، متى كان موضوع ذلك العقد **objet de contrat** عملا تجاريا **une acte commercial** بالنسبة لهما فى أن واحد (٢) .

وتطبيقا لما تقدم ، فإنه لايجوز إدراج شرط التحكيم فى عقد معين بين تاجر وغير تاجر - كعقد العمل الفردى الذى يبرم بين رب العمل التاجر والعمل

(١) أنظر :

MOSTEFA - TRARI - TANI : De la clause compromissoire. P. 96 et s ; Rep. de. dr. civ. 2e ed. T. 111. 1987. N. 78 et s ; Rep. de. dr. comm. clause compromissoire. compromis. T. 1. 1988. N. 78 et s.

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٨ ، ١٩ ص ١٧١ وما بعدها ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٠ ص ٥٦٤ وما بعدها .

(٢) أنظر :

MOSTEFA - TRARI - TANI : op. cit. , P. 87 et s.

وانظر أيضا :

Rep. de. dr. civ. T. 11. 2e ed. 1977. N. 195 et s ; Rep. de. dr. comm. T. 1. N. 81 et s ; Rep. de. proc. civ. Arbitrage. Droit interne. T. 1. 1988. N. 195 et s

- حيث يعتبر تجاريا بالنسبة للأول ، ومدنيا بالنسبة للثاني . كما يبطل شرط التحكيم متى ورد في عقد بين شخصين غير تاجرين ، وكان موضوع العقد تجاريا بالنسبة لأحدهما ، ومدنيا بالنسبة للآخر - كعقد بيع المحصولات الزراعية الذي يقع بين المزارع ، وشخص آخر غير تاجر - إشتراها بغرض البيع ، وشراء غير التاجر لبضاعة بغرض إعادة البيع ، وإبرامه لعقد بالنسبة لكل منهما ^(١) .

لم تنص الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - على الأعمال التجارية بالتبعية ، وإنما استتبها فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء المقارن من الفرض الذي يسعى إليه التاجر من خلال مباشرته لأعمال تعد في طبيعتها مدنية ، ولكنه يستهدف من ورائها أعمال تجارته .

لذا ، فقد استقر فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء المقارن على أن تأخذ في حكمها الأحكام الواردة في القانون التجاري ، لتبعية العمل التجاري الأصلي ، استنادا إلى قاعدة " الفرع يتبع الأصل " ^(٢) .

ويشترط لاعتبار هذه الأعمال المدنية أعمالا تجارية بالتبعية مايلي :

الشرط الأول :

أن يباشر هذه الأعمال تاجرا :

فإذا لم يكن تاجرا ، فإن هذه الأعمال لاتعد تجارية ، بل تظل أعمالا مدنية .

(١) أنظر :

MOSTEFA - TRARI - TANI : op . cit . , P. 96 et s ; Rep . de . dr . comm . clause compromissoire . compromis . T. 1988 . N. 78 ets .

وانظر كذلك الأمثلة العملية لهذا الفرض ، والمشار إليها في : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجاري - المقالة المشار إليها - بند ٢٠ ص ١٧٦ .

(٢) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجاري - المقالة المشار إليها - بند ٢٠ ص ١٧٦ .

والشرط الثانى :

أن يباشر التاجر هذه الأعمال بمناسبة ، وبسبب أعمال تجارته :
 أما إذا كانت هذه الأعمال منقطعة الصلة بتجارته ، فإنها تظل مدنية .
 فإذا اشترى تاجر سيارة لاستخدامه الشخصى ، إعتبر هذا الشراء عملاً مدنياً .
 كذلك ، إذا اشترى أساساً لتأثيث منزله ، ظل العمل مدنياً .
 أما إذا اشترى التاجر سيارة - وهذا التصرف يعد فى جوهره من قبيل الأعمال المدنية - وكان غرضه من شراء هذه السيارة هو استخدامها لنقل البضائع الخاصة بتجارته ، فإن الشراء يعتبر من قبيل الأعمال التجارية بالتبعية للعمل التجارى . كذلك ، فإن شراء الأثاث يعد من قبيل الأعمال المدنية - بحسب الأصل . أما إذا تم الشراء بقصد استخدامه - أى الأثاث - لاستقبال العملاء بالمحل التجارى للتاجر ، فإن الشراء ينقلب إلى عمل تجارى بالتبعية .

ومن المسلم به فى فرنسا أن شرط التحكيم ، وكما يجوز بين التجار فى الأعمال التجارية الأصلية **Les actes principaux** ، فإنه يجوز أيضاً فى الأعمال التجارية بالتبعية **Les actes accessoires** .
 ويلزم للقول بمشروعية شرط التحكيم فى فرنسا للفصل فى المنازعات الناشئة عن الأعمال التجارية بالتبعية الشخصية أن يكون العقد الذى تضمن هذا الشرط تجارياً بالنسبة لطرفيه معا ، وهو ما يحصل فى عقد البيع الذى يقع بين تاجر أثاث ، وتاجر آخر يشتريه لتأثيث محله التجارى . ففى مثل هذا الفرض ، يعتبر العمل تجارياً أصلياً بالنسبة للبائع ، وتجارياً بالتبعية الشخصية بالنسبة للمشتري ، ولا شك فى صحة شرط التحكيم عند وروده بهذا العقد ، أو ما يشابهه (١) .

(١) أنظر : حنفى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - ص ١١٦ وما بعدهد ،

محمد توفيق سعودى - القانون التجارى - الجزء الأول - ١٩٩٣ - ص ٣٦ وما بعدها .

وإذا كان شرط التحكيم وكما يكون صحيحا عندما يدرج فى العقود لتسوية المنازعات التجارية - سواء كانت متعلقة بأعمال تجارية أصلية ، أو بأعمال تجارية بالتبعية الشخصية ، أى بالنظر إلى الأشخاص الذين يبرمون مثل هذا النوع من العقود ^(١) - فهل يجوز القول فى فرنسا بصحة شرط التحكيم ، متى كان موضوع العقد الذى ورد فيه تجاريا بالتبعية الموضوعية ؟ .

الأخذ بنظرية الأعمال التجارية بالتبعية الموضوعية يؤدى إلى توسيع نطاق القانون التجارى ، لأنها لا تعتمد على صفة القائم بالعمل ، وإنما تقوم على طبيعة العمل ذاته . فيعتبر العمل المدنى تجاريا ، متى كان لازما لعمل تجارى بطبيعته ، ولو كان القائم به غير تاجر ^(٢) . ومثال ذلك ، حالة شراء غير التاجر لبضاعة بغرض إعادة البيع ، وإبرامه لعقد نقل هذه البضاعة إلى السوق ، حيث يعتبر عقد البيع تجاريا بالنسبة للمشتري غير التاجر ، كما يعتبر عقد النقل عملا تجاريا بالتبعية الموضوعية بالنسبة له كذلك .

وبالرغم من أن لنظرية الأعمال التجارية بالتبعية الموضوعية من يؤيدها فى فرنسا ^(٣) ، إلا أن جانباً من فقه القانون الوضعى الفرنسى قد ذهب

^(١) فى بيان تطبيقات عديدة لإدراج شرط التحكيم فى عقد من العقود التجارية بالتبعية الشخصية ، أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le droit Français de l'arbitrage . ed . 1990 . N. 49 .

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٨ ص ١٧١ .

(٢) أنظر :

LEON - CAEN (C . H) et RENAULT : Traite de droit commercial . L . G . D . J . Paris . 1921 . P . 20 et s .

(٣) أنظر :

LEON - CAEN RENAULT : op . cit . , p . 201 ; THALLER (E .) : Traite elementaire de droit commercial . 5e ed . 1916 . Paris . P . 58 .

إلى عدم جواز الأخذ بها فى نطاق شرط التحكيم ، حيث يتعارض ذلك مع ضرورة تفسير نص المادة (٣/٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية تفسيراً ضيقاً ، وهى تتحدث عن المنازعات المتعلقة بعقود التجار .

ونتيجة لذلك ، فإن شرط التحكيم الذى يرد فى عقد النقل فى المثال المتقدم ذكره يعتبر باطلاً ، لأن الشاحن غير تاجر . فإذا اشترى غير التاجر بضاعة لأجل البيع من شخص آخر غير تاجر ، كان قد اشترهاها لأجل البيع أيضاً فإن العقد يكون تجارياً بالنسبة لهما معاً . ومن ثم ، يصح شرط التحكيم الوارد فى هذا العقد .

أما إذا قام المشتري بنقل البضاعة إلى السوق ، فإن شرط التحكيم الذى يرد بعقد النقل يقع باطلاً ، لأن العقد يعتبر تجارياً بالنسبة للناقل ، ومدنياً بالنسبة للشاحن ^(١) .

وهذا هو الحل الذى نعتقد أنه يتفق مع ضرورة التفسير الضيق لنص المادة (٣/٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية ، حيث استوجبت أن يكون موضوع العقد تجارياً محضاً ، باعتباره نصاً قانونياً وضعياً خاصاً يجيز شرط التحكيم - كاصل عام - فى المواد التجارية فى فرنسا ^(٢) .

وهناك أعمالاً تجارية بالتبعية الشخصية . ومع ذلك ، يبطل بشأنها شرط التحكيم ، وهى الأعمال الناشئة عن أشباه العقود *quasi contrats* - كالفضالة ، ودفع غير المستحق ، والإثراء بلا سبب . وكذلك ، الأعمال الضارة ، متى كانت هذه الأعمال ، أو تلك متعلقة بحرفة تجارية ، ويبطل شرط التحكيم بشأن هذه الأعمال ، لأن المشرع الوضعى الفرنسى قد قيد مشروعية شرط التحكيم بالإتفاق عليه عند التعاقد ، حيث نصت الفقرة المضافة للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية على أنه يجوز

^(١) أنظر : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٩/أ ص ١٧٢ .

^(٢) أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٠/ثالثا ص ٥٦٨ .

للأطراف الإتفاق عند التعاقد **ou moment ou elles contractent** وهو مايفترض تعلق النزاع بالعقود ، وليس بأشياء العقود ، أو بالأفعال الضارة ^(١) ، وهذا يتفق مع ضرورة التفسير الضيق لمشروعية شرط التحكيم وللنصوص القانونية الوضعية الفرنسية المقررة لصحة شرط التحكيم فى فرنسا .

وفيما يتعلق بنطاق تطبيق شرط التحكيم فى فرنسا بشأن السند الإذنى **Bille a ordre** ، والمحل التجارى **fonds de commerce** ، فإنه يمكن ملاحظة مايلى :

(١) :

بالنسبة للسند الإذنى الذى يتضمن شرط الإلتجاء

للتحكيم :

فإنه لاثور صعوبة فى القانون الوضعى الفرنسى حول أعمال هذا الشرط ، والإعتراف بمشروعيته ، متى كان جميع الموقعين عليه تجارا فيجوز لأى منهم الدفع بوجود شرط التحكيم ، إذا أقام أحدهم النزاع الناشئ عنه أمام المحكمة التجارية المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه إذ الفرض أن جميع الموقعين عليه تجارا . ومن ثم ، يعتبر السند الإذنى عملا تجاريا بالنسبة لهم جميعا ، ويكون النزاع المذكور من بين المنازعات المنصوص عليها فى الفقرة المضافة للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية .

(١) أنظر حسمى المصرى - القانون التجارى - الكتاب الأول - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ١٤٢ ومابعدها شرط التحكيم التجارى المقالة المشار إليها - بد ١٨ ، ١٩ ص

(٢) :

بالنسبة للمنازعات المتعلقة بالمحل التجارى فى فرنسا :

فإن القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (١٧) مارس سنة ١٩٠٩ بشأن بيع المحال التجارية ، ورنهنا قد تضمن قواعد أمره تتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى ، لايجوز الإتفاق على مخالفتها . ولما كان ذلك ، وكان شرط التحكيم لايجوز فى القانون الوضعى الفرنسى إلا إذا تعلق بالحقوق التى يتمتع فيها الأفراد ، والجماعات بحرية التصرف ، أو التصالح عليها ، فإنه لايصح شرط التحكيم الذى يرد فى عقد بيع المحال التجارية ، أورنهنا ، متى كان الغرض من هذا الشرط هو استبعاد هذا العقد أو ذاك من نطاق القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (١٧) مارس سنة ١٩٠٩ بشأن بيع المحال التجارية ، ورنهنا

والحلول المتقدمة التى تقررت فى فرنسا بشأن صحة شرط التحكيم الوارد فى عقد بيع المحال التجارية ، ورنهنا يمكن الأخذ بها فى مصر . أما الحل المقرر بشأن شرط التحكيم الوارد فى السند الإذنى ، فلا يصلح الأخذ بها فى مصر ، حيث لايفرق القانون الوضعى المصرى بين صحة شرط التحكيم فى المنازعات المدنية ، وصحته فى المنازعات التجارية ، إذ يجوز هذا الشرط بالنسبة لهما معا ^(١) .

القانون الوضعى الصادر فى (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ ، والذى أضاف الفقرة التالية للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية -والذى قرر بموجبها للمرة الأولى فى فرنسا صحة شرط التحكيم فى المواد التجارية :

(١) أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٠/٣ ص ٥٧٩ .

"يجوز للأطراف الإتفاق عند التعاقد على إخضاع ماينشأ من منازعات لمحكمين ، متى كانت من بين المنازعات المعدودة فيما سبق " يكون ورغم انتقاد فقه القانون الوضعي الفرنسي لمسلك القضاء الفرنسي في الإستقرار على بطلان شرط التحكيم قد أكد مسلك القضاء الفرنسي في هذا الشأن :

المشرع الوضعي الفرنسي ، ومن خلال القانون الوضعي الصادر في (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ ، والذي أضاف الفقرة التالية للمادة (٦٣١) من المجموعة التجارية الفرنسية - والذي قرر بموجبها للمرة الأولى في فرنسا صحة شرط التحكيم في المواد التجارية :

"يجوز للأطراف الإتفاق عند التعاقد على إخضاع ماينشأ من منازعات لمحكمين ، متى كانت من بين المنازعات المعدودة فيما سبق " يكون - ورغم انتقاد فقه القانون الوضعي الفرنسي لمسلك القضاء الفرنسي في الإستقرار على بطلان شرط التحكيم - قد أكد مسلك القضاء الفرنسي في هذا الشأن ، لأنه إذا لم يكن شرط التحكيم باطلا في الأصل ، لما كان هناك حاجة لإصدار تشريع وضعي فرنسي خاص ينص على صحة شرط التحكيم وجوازه بالنسبة للمسائل التجارية .

كما أن المشرع الوضعي الفرنسي قد عاد وأكد مااستقر عليه القضاء الفرنسي - قطعاً للخلاف حول بطلان شرط التحكيم - بمقتضى المادة (٢٠٦١) من المجموعة المدنية الفرنسية - والمضافة بموجب القانون الوضعي الفرنسي رقم (٧٢ - ٦٢٦) ، والصادر في الخامس من شهر يوليو سنة ١٩٧٢ - والتي تنص على أنه :

" بطلان شرط التحكيم إلا في الحالات المنصوص عليها قانوناً " .

التدخل التشريعي بمقتضى القانون الوضعي الفرنسي الصادر في (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ في فرنسا كان مسبوقاً بموقف

قضائى يناقض نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة :

لأن بطلان شرط التحكيم فى ظل مسلك القضاء الفرنسى فى الإستقرار على بطلان شرط التحكيم كان بطلانا نسبيا غير متعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى ، ولاتحكم به المحكمة من تلقاء نفسها ، وإنما لابد أن يكون بناء على طلب ، يكون مقدما من أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ذوى المصلحة فى طلب البطلان ^(١) ، فإن الأطراف الفرنسيين كانوا يستطيعون أن يبرموا عقودا - سواء فى خارج فرنسا ، أو فى داخلها " عقود التجارة الدولية " - ويدرجوا فيها شروطا للتحكيم للفصل فى المنازعات المحتملة ، وغير المحددة ، والتي يمكن أن تنشأ عن تفسير هذه العقود ، أو تنفيذها ، والتي تحيل إلى قانون وضعى أجنبى يعترف بمشروعية شرط التحكيم .

بمعنى ، أن التدخل التشريعى بمقتضى القانون الوضعى الفرنسى الصادر فى (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ فى فرنسا كان مسبوقا بموقف قضائى يناقض نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - والتي كانت تقضى ببطلان شرط التحكيم - حيث اتجهت المحاكم التجارية فى فرنسا إلى استبعاد تطبيق نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة على عقود التجارة الدولية المبرمة فى فرنسا ، متى كانت هذه العقود قد تضمنت الإحالة إلى قانون وضعى أجنبى ، يعترف بمشروعية شرط التحكيم ^(٢) .

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le droit Français de l'arbitrage . ed . 1990 . P. 22 et s .

(٢) أنظر :

إجازة شرط التحكيم الوارد في عقد التأمين البحري ، في ظل التيار القضائي الذي كان قد تبنى بطلان شرط التحكيم في فرنسا : كانت المادة (٢٣٢) من المجموعة التجارية الفرنسية تنص على صحة شرط التحكيم الوارد في عقد التأمين البحري ^(١) ، في ظل التيار القضائي الفرنسي الذي كان قد تبنى بطلان شرط التحكيم ، وعدم الإعراف بصحته في فرنسا ، جريا وراء المبدأ الذي قرره محكمة النقض الفرنسية في حكمها الشهير ، والذي أصدرته في (٣٠) يوليو سنة ١٨٤٣ ، والذي كان قد أجّل فقط الإتفاق الذي يبرمه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بعد نشأة النزاع ، بالإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فيه ، عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل في موضوعه .

إجازة المشرع الوضعي الفرنسي شرط التحكيم في بعض المنازعات المدنية :

أجاز المشرع الوضعي الفرنسي شرط التحكيم في بعض المنازعات المدنية - كعقود العمل الجماعية - حيث يجوز إدراج شرط التحكيم في اتفاقات العمل الجماعية ، تحسبا لقيام أي نزاع عمالي جماعي . حيث نصت المادة (٥٢٥) من قانون العمل الفرنسي على أنه :

" يجوز أن ينص اتفاق العمل الجماعي على إجراء تحكيم تعاقدي وإعداد قائمة بالمحكّمين بموجب اتفاق مشترك بين الأطراف " .

Repertoire de droit commercial . N . 55 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , P. 574 et s .

(١) أنظر :

Dalloz - Nouveau Repertoire de droit . N . 71 et s .

وقد رأى جانب من فقه القانون الوضعي الفرنسي أن شرط التحكيم يكون عندئذ غير ملزم للأطراف ذوى الشأن بالإلتجاء إلى التحكيم ، عندما يثور بينهم نزاعا عماليا جماعيا ، ولهم حرية الخضوع لهذا الشرط ، أو عدم الخضوع له ، والتقول بعكس هذا ، معناه جعل التحكيم إجباريا بموجب الإتفاق . فإذا نشب نزاعا عماليا جماعيا بين الأطراف ذوى الشأن ، واختاروا الخضوع لشرط التحكيم ، فإن كل ما هنالك أنهما يصبحون ملزمين باتباع الإجراءات التحكيمية الإتفاقية ، حسب التسلسل المنصوص عليه فى شرط التحكيم ، ويكون عليهم اختيار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، من القائمة التى سبق إعدادها من قبل فى الإتفاق المشترك ^(١) .

بينما رأى جانب من فقه القانون الوضعي الفرنسي أن ورود شرط التحكيم فى اتفاق العمل الجماعى يجعل الإلتجاء إلى نظام التحكيم واجبا ، إذا ثار نزاعا ينص عليه شرط التحكيم ^(٢) .

وقد أخذت المحكمة العليا الفرنسية للتحكيم بالرأى المتقدم ، حيث قررت أنه :
" الأطراف ملزمين بإحالة منازعاتهم على نظام التحكيم الذى ورد النص عليه تعاقديا " ^(٣) ، وهذا هو الرأى الراجح فى فرنسا ^(٤) . وتأسيسا

(١) أنظر :

BRUNETH – GALLARD : Les rapports collectifs du travail . T . 11 .
2e ed . 1978 . N . 1175 . P . 541 .

^(٢) أنظر فى عرض هذا الرأى : الإطارة المقدمة .

(٣) أنظر :

C . sup . arb . 19 Janv . 1978 . Dr . soc . 1978 . P . 222 . Conci . M .
MORISOT .

(٤) أنظر :

على ذلك ، فإنه يجوز إنشاء إجراء تحكيمى إتفاقي ، مخالفاً للتحكيم القانوني حيث أجازت المحكمة العليا الفرنسية للتحكيم تعيين أشخاصاً عديدين للقيام بمهمة التحكيم ، بموجب الإتفاق الجماعي ، في حين أن القانون الوضعي الفرنسي - وبخصوص التحكيم الإتفاقي - يقضى بتعيين محكما واحداً ^(١) .

ومع ذلك ، فقد قررت المحكمة العليا الفرنسية للتحكيم أن الأحكام المتعلقة بقرار التحكيم ، والطعن عليه لدى المحكمة العليا الفرنسية للتحكيم تظل خارج مجال النصوص التعاقدية ، وتبقى محكومة بالنصوص القانونية الوضعية الفرنسية فحسب ^(٢) .

وقد عرفت المادة (١٤٤٧) من مجموعة المرافعات الفرنسية مشرطة التحكيم بأنها :

" الإتفاق الذي يلتزم بمقتضاه أطراف نزاع معين قائم بالفعل بينهم بعرضه على التحكيم ، للفصل فيه بواسطة شخص ، أو أكثر من اختيارهم " وبهذا ، فقد أجاز القانون الوضعي الفرنسي التجاء الأفراد ، والجماعات إلى إبرام مشارطات تحكيم ، للفصل في منازعاتهم ، مادام أن التحكيم يرد على أحد المنازعات الجائز الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم ، وكان متعلقاً بعلاقة قانونية محددة - عقدية كانت ، أم غير عقدية .

C . sup . arb . 8 Dec . 1971 . Dr . soc . 1972 . P . 454 . conc . FLECK .

(١) أنظر :

A . BRUNET (H .) et GALLARD : op . cit . , P . 544 et s .

(٢) أنظر :

C . sup . arb . 28 Juin . 1973 . Dr . soc . 1974 . P . 532 . conc . M . MORISOT .

المطلب الثانى

نطاق صحة شرط التحكيم ، ومشارطته

فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧)

لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد

المدنية ، والتجارية .

عرف القانون الوضعى المصرى التحكيم بصوريته " شرط التحكيم ومشارطته " المادتان (١/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - (١٠) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) ، فقد كل من شرط التحكيم ومشارطته على قدم المساواة . حيث تنص المادة العاشرة من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية على أنه :

" إتفاق التحكيم هو اتفاق الطرفين على الإلتجاء إلى التحكيم لتسوية كل أو بعض المنازعات التى نشأت ، أو يمكن أن تنشأ بينهما بمناسبة علاقة قانونية معينة عقدية كانت أو غير عقدية " .
فالتحكيم يكون جائزا فى القانون الوضعى المصرى فى المنازعات المدنية والتجارية على حد سواء ، دون تفرقة بينهما - سواء كان فى صورة شرط

^(١) فى استعراض التطبيقات القضائية بشأن التحكيم ، أنظر : عبد الحميد المشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ٩٣ وما بعدها .

للتحكيم ، يكون سابقا على نشأة النزاع بين الأطراف ذوى الشأن ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، أم فى صورة مشاركة تحكيم ، يتم إيرامها بين الأطراف ذوى الشأن ، بعد نشأة النزاع بينهم ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، لمسايرة تطور الممارسة العملية ، والتزايد نحو إدراج شروط للتحكيم فى جميع العقود التى تبرم بين الأفراد والجماعات - سواء كانت عقودا مدنية ، أم تجارية ، أم مختلطة " وطنية أم دولية " ، أم إدارية .

المطلب الثالث

شرط التحكيم فى العقود المختلطة (١) .

يتم العمل التجارى بوجه عام بين شخصين . وقد يعتبر العمل تجاريا بالنسبة لكل منهما ، وقد يعتبر مدنيا بالنسبة لهما معا . على أن العمل قد يكون تجاريا بالنسبة لأحد طرفيه ، ومدنيا بالنسبة للطرف الآخر ، كما لو اشترى تاجرا محصولا من مزارع ، أو باع التاجر سلعة للمستهلك . ففى مثل هذه الحالات ، وماشابهها ، تسمى هذه الأعمال ، ومايمثلها بالأعمال المختلطة (٢) .

ولانقتصر نظرية الأعمال المختلطة على العقود فحسب ، بل تمتد أيضا إلى المسؤولية الناشئة عن الأفعال الضارة . فالتاجر الذى ينقل بضاعته فى سيارة وتتسبب السيارة فى إصابة شخص ، فإن مسؤوليته عن أداء التعويض تعتبر تجارية بالتبعية . أما بالنسبة للمصاب ، فإن المطالبة بالتعويض تعتبر مدنية

(١) أنظر :

ROBERT (J .) : Arbitrage . ed . 1961 . P . 143 et s ; FOUCHARD (PH .) : La clause compromissoire dans le contrat mixte . Rev . arb . 1971 . 1 . P . 1 et s ; HERVE - CHASSERY : La clause compromissoire . P . 90 et s ; Rep . de . dr . civ . N . 197 ets .

وانظر أيضا : محمد لبيب شنب - الأعمال التجارية المختلطة ، ونظامها القانوني - مقالة منشورة بمجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - السنة السادسة - يوليو - سنة ١٩٦٤ - العدد الثانى - ص ٢٤٦ ومابعدها ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٧ ص ١٧١ ، المؤلف - إنفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨١ ومايليهِ ص ٥٧٠ ومابعدها .

(٢) فى دراسة النظام القانوني للأعمال المختلطة ، أنظر : محمد لبيب شنب - الأعمال المختلطة ، ونطاقها ، ونظامها القانوني - بند ١٥١ ومايليهِ ص ٢٨٩ ومابعدها .

ويتعلق بموضوع الأعمال المختلطة مسألتين :

المسألة الأولى :

الإختصاص القضائي بنظر المنازعات الناشئة بمناسبة الأعمال المختلطة .

والمسألة الثانية :

تعيين القانون الواجب التطبيق على الأعمال المختلطة .

وفيما يتعلق بالإختصاص القضائي بنظر المنازعات الناشئة بمناسبة الأعمال المختلطة :

فإنه يثبت بالنسبة للأعمال المختلطة للمحكمة المدنية ، أو المحكمة التجارية ، بحسب صفة العمل بالنسبة للمدعى عليه ، تطبيقاً للقاعدة العامة فى الإختصاص القضائي المحلى ، والتي تقضى بأن المدعى يجب أن يقيم دعواه أمام المحكمة التى يقع فى دائرتها موطن المدعى عليه . حيث تنص المادة (١/٤٩) من قانون المرافعات المصرى على أنه :

" يكون الإختصاص للمحكمة التى يقع فى دائرتها موطن المدعى عليه ، ما لم ينص القانون على خلاف ذلك " .

وبناء على ذلك ، فإنه إذا كان العمل المختلط مدنيا بالنسبة للمدعى عليه وجب على المدعى أن يقيم دعواه القضائية أمام المحكمة المدنية - باعتبارها المحكمة التى يقع فى دائرتها موطن المدعى عليه .

أما إذا كان العمل المختلط تجارياً بالنسبة للمدعى عليه ، فقد استقر الرأى على أنه يجوز للمدعى أن يقيم دعواه القضائية أمام المحكمة التجارية أو أمام المحكمة المدنية - بحسب اختياره - لأن القضاء التجارى يكسون قضاء استثنائياً ، غير مألوف بالنسبة للطرف المدنى ، ويجب أن يترك له الحق فى أن يختار بين هذا القضاء ، والقضاء المدنى صاحب الولاية العامة

والإختصاص القضائي بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ^(١) .

أما فيما يتعلق بالقانون الواجب التطبيق على الأعمال المختلطة :

فإنه ينظر إلى طبيعة النزاع ، وليس إلى المحكمة المختصة بالفصل فى المنازعات التى يمكن أن تنشأ بمناسبةها . بمعنى ، أن القانون المدنى يطبق على الجانب المدنى من العملية ، حتى ولو كان النزاع معروضا على المحكمة التجارية ، كما يطبق القانون التجارى على الجانب التجارى منها . وعلى ذلك ، إذا رفع التاجر دعواه القضائية على المزارع ، مدعى أنه لم يتسلم المحصول ، فإن عليه أن يثبت هذا الإدعاء بالكتابة ، متى كانت قيمة المحصول تزيد على مائة جنيه " المادة (١/٦٠) من قانون الإثبات المصرى رقم (٢٥) لسنة ١٩٦٨ " ^(٢) ، لأن العملية بالنسبة للمزارع تكون من طبيعة مدنية . أما إذا كانت الدعوى القضائية مرفوعة من المزارع مدعى فيها أنه قد قام بتسليم المحصول إلى التاجر ، وأنه لم يقتض الثمن فإن له الحق فى إثبات هذه الواقعة بكافة طرق الإثبات - كالشهادة ، أو القرائن - لأن العملية تكون بالنسبة للتاجر من طبيعة تجارية ، ومن المعلوم

^(١) أنظر : حنفى المصرى - القانون التجارى - بند ٣٦ وما يليه ص ١١٥ وما بعدها .

^(٢) تنص المادة (١/٦٠) من قانون الإثبات المصرى رقم (٢٥) لسنة ١٩٦٨ على أنه : " فى غير المواد التجارية إذا كان التصرف القانونى تزيد قيمته على مائة جنيه ، أو كان غير محدد القيمة فلا يجوز شهادة الشهود فى إثبات وجوده أو انقضائه ما لم يوجد اتفاق أو نص يقضى بغير ذلك " . وقد رفعت قيمة التصرف القانونى إلى هذا الحد " مائة جنيه " بمقتضى القانون الوضعى المصرى رقم (٢٣) لسنة ١٩٩٢ ، وكانت قبل العمل بالقانون الوضعى المصرى المذكور عشرين جنيها فقط .

أن الإثباتات في المسائل التجارية يكون جائزا بكافة طرق الإثبات ، سواء رفع المزارع دعواه القضائية أمام المحكمة المدنية ، أو أمام المحكمة التجارية ^(١) وقد ثار التساؤل حول مدى جواز إدراج شرط التحكيم في العقد المختلطة **contrats mixtes** ^(٢) ؟ .

إتجه الرأي الراجح في فرنسا إلى القول بوجوب شرط التحكيم في العقد المختلطة ، باعتبار أن قصد المشرع الوضعي الفرنسي حينما شرع بشرط التحكيم إنما كان ينصب على المنازعات الحاصلة بين التجار بشأن حياتهم التجارية ، وهو ما يفترض أن يكون العقد بين تاجرين ، وأن يكون موضوعه تجاريا بالنسبة لهما معا ^(٣) . فضلا عن أن المشرع الوضعي الفرنسي لم يـ

(١) أنظر :

EL - GOHARY MOHAMED FAHMY : L'arbitrage et les contrats a long terme . These . Rennes . 1982 . T . 1 , N . 113 et s . P.98 et s .

وانظر أيضا : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٨٢ ص ٥٧ ، وما بعدها .

(٢) في استعراض الجدل في فقه القانون الوضعي الفرنسي حول مدى جواز إدراج شرط التحكيم في عقد مختلط ، أنظر :

FOUCHARD (P . H .) : La clause compromissoire inscrite dans un contrat mixte . Rev . arb . F.3 et s ; **HAMEL et LAGARDE** : Droit commercial . T.1 . N.71 ; **ROBERT (j .) et MOREAU (B .)** : L'arbitrage . Droit interne . Droit international . 5e ed . Dalloz . Paris . P . 65 .

وانظر أيضا : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بنود ١٨٣ ، ١٨٤ ص ٥٧٢ وما بعدها

(٣) أنظر :

FOUCHARD (P . H .) : La clause compromissoire inscrite dans un acte mixte . Rev . arb . 1971 . P . 1 et s ; L'arbitrage commercial international .

كان قد أجاز شرط التحكيم في العقد المختلط - والذي قد يقع بين تاجر وغير تاجر - لكانت هذه الإجازة قد انقلبت وبالا على غير التاجر ، في الأحوال التي يفرض فيها التاجر هذا الشرط على عميله غير التاجر ، وهو ما يحدث عند إذعانه للتحكيم في المنازعات المستقبلية ، المحتملة ، وغير المحددة ، لحظة إدراج شرط التحكيم في العقود المختلطة ، وبموجب شرط التحكيم المطبوع في العقد الأصلي ^(١) .

وإذا كان شرط التحكيم - وفقا للرأى الراجح في فرنسا - باطلا في العقود المختلطة ، فما هي طبيعة هذا البطلان ؟ .

اتجهت بعض أحكام القضاء في فرنسا ^(٢) إلى القول بأن بطلان شرط التحكيم المدرج في العقود المختلطة هو بطلانا نسبيا ، غير متعلق بالنظام

N . 24 . P. 12 , 13 . N. 27 . P. 15 . N. 90 ; HAMEL et LAGARD : op . cit . , P. 130 ; ROBERT (J .) : Arbitrage . 3e ed . 1961 . P. 144 .

وانظر أيضا :

Lyon . 12 Mai . 1958 . Rev . arb . 96 et La note ; Bonreux . 20 Dec . 1960 . D . 1961 . 225 ; Cass . com . 2 Dec . 1964 . J . C . P . 1965 . 11 . 14041 . Note : P . L . D . 1965 . 412 .

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le Droit Français de l'arbitrage . ed . 1990 . N . 55 . P. 57 et s .

وانظر أيضا : محمد لييب شنب - الأعمال المختلطة - نطاقها ، ونظامها القانوني - ص ٣ وما بعدها ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٧ .

(٢) أنظر :

Paris . 14 Mai , 1978 . Rev . arb . 1978 . 2 . 1 . Note : FOUCHARD ; Paris . 13 Janv . 1981 . Rev . arb . 1982 . 66 . Note : MEZGER .

وانظر أيضا في الأخذ بفكرة البطلان النسبى لشرط التحكيم المدرج في العقود المختلطة : أشرف عبد العليم الرفاعى - النظام العام ، والتحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٤٥ .

العام فى القانون الوضعى الفرنسى ، ويتقرر مراعاة للمصلحة المحضة **interet exclusif** لغير التاجر " أى الطرف المدنى " ، ولايستطيع الطرف الآخر - والذى يعتبر العمل تجاريا بالنسبة له - أن يتمسك ببطلان شرط التحكيم ، حيث يلتزم التاجر بمقتضى الشرط المذكور بالخضوع لنظام التحكيم ، طالما لم يتمسك الطرف المدنى غير التاجر ببطلان شرط التحكيم ويكون غير التاجر بالخيار بين الخضوع لنظام التحكيم ، وإجراءاته ، أو عدم الخضوع له ، فيتمسك بشرط التحكيم فى الحالة الأولى ، ويتمسك ببطلانه فى الحالة الثانية ^(١) .

فإذا رفع التاجر النزاع إلى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، كان للطرف المدنى أن يتمسك ببطلانه . أما إذا كان الطرف المدنى قد تمسك بشرط التحكيم - سواء فى الدعوى القضائية المرفوعة عليه ، أو فى الدعوى التى رفعها هو أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم - فليس لغير التاجر عندئذ أن يتمسك ببطلان شرط التحكيم .

أما التاجر ، فإنه يخضع عندئذ لنظام التحكيم ، بمقتضى شرط التحكيم ولايجوز له التمسك ببطلانه ^(٢) .

غير أن محكمة النقض الفرنسية ^(٣) ، وبعض أحكام القضاء الفرنسى الأخرى ^(٤) قد قضت ببطلان شرط التحكيم فى العقد المختلط ، سواء فى

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le Droit Francais de l'Arbitrage . N . 53 . P. 56

(٢) أنظر : المؤلف - إيفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٣ ص ٥٧٤ .

(٣) أنظر :

مواجهة التاجر ، أو غير التاجر . بمعنى ، الأخذ بفكسرة البطلان المطلق لشرط التحكيم في العقود المختلطة .

وقد انتقد جانب من فقه القانون الوضعي المقارن مسالك محكمة النقض الفرنسية ، وبعض أحكام القضاء الفرنسي الأخرى ، في تقريرها البطلان المطلق لشرط التحكيم الوارد في عقد مختلط تكون محل نظر ، لأن القضاء الفرنسي - وقبل تدخل المشرع الوضعي الفرنسي ، وإجازته لشرط التحكيم في المواد التجارية - كان قد استقر على أن بطلان شرط التحكيم في فرنسا هو بطلان نسبي ، استنادا إلى نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، والتي استوجبت تحديد موضوع النزاع ، وبيان أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في مشاركة التحكيم ، وإلا كانت باطلة ، أي أن المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة لا تتعلق بالنظام العام في القضاء الوضعي الفرنسي ، حيث كان من الجائز تصحيح البطلان الناجم عن عدم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق على التحكيم في اتفاق لاحق ، أو بالمثل أمامهم وأنه من المستحيل أن تكتسب المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات

Cass . com . 2 Decembre . 1964 . J . C . P . 1965 - 14041 . Note : P . L . D . 1965 . 412 ; Cass . com . 5 Mai . 1982 . Bull . 11 . N . 9 ; Rev . arb . 1983 . P . 75 .
Note : J . RUBELLIN - DEVICHI .

(٤) أنظر :

Trib . civ . Seine . 1er Avr . 1946 . D . 1946 . 353 ; Paris . 17 Dec . 1957 . J . C . P . 1958 . 11 . 10778 . Note : MOTULSKY ; Lyon . 12 Mai . 1958 . Rev . arb . 1958 . 96 et la Note .

الفرنسية السابقة طابع النظام العام في القانون الوضعي الفرنسي ، لمجرد أن شرط التحكيم قد أدرج في عقد مختلط ^(١) .

ويرى جانب من فقه القانون الوضعي الفرنسي - ويحق - عدم ملائمة بطلان شرط التحكيم في العقود المختلطة ، باعتبار أن الهدف الذي يرمى إليه القائلون ببطلان شرط التحكيم المدرج في العقود المختلطة إنما هو حماية غير التجار من قبول شروط تحكيم ، تحت ضغط التجار عليهم عند التعاقد وقد لا تتجه ارادتهم حقيقة عن رضا ، واقتناع إلى قبول مثل هذه الشروط ^(٢) . خاصة ، وأن الممارسة العملية تكشف عن إقبال التجار ، وغير التجار على إدراج شروط تحكيم في معاملاتهم ، للفصل في المنازعات التي يمكن أن تنشأ بمناسبةها ، وازدياد خبرة غير التجار في مجال التحكيم - سواء على المستوى الوطني ، أم على المستوى الدولي - ومن احاطتهم بما يمكن أن يترتب على إدراج شروط التحكيم في عقودهم مع التجار وغيرهم ^(٣) .

^(١) في انتقاد مسلك محكمة النقض الفرنسية ، وبعض أحكام القضاء الفرنسي الأخرى بتقرير البطلان المطلق لشرط التحكيم الوارد في عقد مختلط ، أنظر : أشرف عبد العليم الرفاعي - التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٤٥ .

(٢) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 3 . P . 58 et s .
وانظر أيضا : المؤلف - إتياف التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٤ ص ٥٧٥ وما بعدها .

(٣) وقد قررت محكمة باريس في حكمها الصادر في (١٩) يونيو سنة ١٩٧٠ أن شرط التحكيم لا يشكل مخالفة للنظام العام الدولي ، إذا كان موضوعه يشترك فيه الطابع المدني ، مع التجاري " أي عقدا من العقود المختلطة " ، أنظر :

Paris , 19 Juin . 1970 . Rev . arb . 1972 . P . 671 . J . C . P . 1971 . 16927 . Note : GOLDMAN .

ومن ثم ، فلا يوجد مبرر للفرقة بين المنازعات التجارية ، والمنازعات المدنية ، فيما يتعلق بمشروعية شرط التحكيم . ذلك أنه إذا توافرت الضمانات التشريعية التي تحمى حقوق الأفراد ، والجماعات عند التجاؤم لنظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم المحتملة ، وغير المحددة ، والتي يمكن أن تنشأ بينهم في المستقبل ، عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، فإنه لا يكون هناك مانع من إدراج شروط التحكيم في العقود المختلطة .

والأمر المؤكد أن شرط التحكيم قد أصبح أمراً يستعصى على الإنكار ، بل إنه أصبح الأمر الأكثر شيوعاً في الواقع العملي في مختلف العقود المدنية والتجارية على حد سواء ، في كافة الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها ^(١) . فشرط التحكيم قد احتل مكانة بارزة في التجارة الدولية ، نظراً لشيوعه في المعاملات . وخاصة ، الدولية منها . والفرقة بين المنازعات التجارية ، والمنازعات المدنية بخصوص الحديث عن مشروعية شرط التحكيم في فرنسا تولد صعوبات جمة أمام القضاء الفرنسي ، إذ أنه - وبصدد الفصل في مسألة الاختصاص القضائي - يضطر إلى تمييز الأعمال التجارية عن الأعمال المدنية ، حيث لا أثر للتساؤل عما إذا كان النزاع خاضعاً لقضاء التحكيم ، أم للقضاء العام في الدولة . فضلاً عن أنها لا تقوم على سبب منطقي ، حيث لا يقبل الإعراف بمزايا نظلم

وانظر أيضاً في قصر بطلان شرط التحكيم في العقود المختلطة على التحكيم الداخلي ، وعدم تطبيق ما انتهى إليه القضاء الفرنسي في هذا الشأن على التحكيم في العلاقات الدولية الخاصة : أشرف عبد العليم الرفاعي - التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٤٥ .

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٨٥ ، أشرف عبد العليم الرفاعي - التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة - ص ١٤٥ .

التحكيم في بعض المنازعات ، وإنكارها في البعض الآخر منها . فما دام اختيار الأفراد ، والجماعات لنظام التحكيم - للفصل في منازعاتهم الحالية أو المستقبلية ، وغير المحددة - لا يتعارض مع النظام العام في القانون الوضعي الفرنسي ، فإنه لا بأس إن هم فضلوا وسيلة على أخرى ، بحسب ما يرتاح إليه وجدانهم ، ويتفق ومصالحهم . وحسنا ما فعله المشرع الوضعي المصري حين أجاز التجاء الأفراد ، والجماعات لنظام التحكيم - للفصل في منازعاتهم الحالية ، أو المستقبلية ، وغير المحددة - أي سواء كان في صورة شرط للتحكيم ، يكون سابقا على نشأة النزاع بين الأطراف ذوي الشأن ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، أم في صورة مشاركة تحكيم ، يتم إبرامها بين الأطراف ذوي الشأن ، بعد نشأة النزاع بينهم والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، ولم يفرق المشرع الوضعي المصري في مشروعية نظام التحكيم بين المنازعات التجارية ، والمنازعات المدنية .

لأجل ذلك ، فإننا نرى ضرورة تدخل المشرع الوضعي الفرنسي بتعديل تشريعي جديد للنصوص المنظمة للتحكيم ، يقرر بموجبه مشروعية شرط التحكيم في المنازعات المدنية ، والتجارية على حد سواء ، دون تفرقة بينهما ، أي إجازة شرط التحكيم في جميع المنازعات ، سواء ما كان منها ناشئا عن عقد تجاري ، أم عقد مدني ، أم عقد إداري - على غرار النظام القانوني الوضعي المصري - ليساير بذلك تطور الممارسة العملية ، والإزدياد نحو إدراج شروط التحكيم في المعاملات الدولية ، والوطنية على حد سواء . وإن كان المشرع الوضعي الفرنسي قد توسع في إجازة التجاء الأفراد والجماعات إلى نظام التحكيم ، في صورة شرط للتحكيم ، للفصل في منازعات محتملة ، وغير محددة ، يمكن أن تنشأ بينهم في المستقبل ، بالرغم من طبيعتها المدنية ، بحيث لم يعد الحال كما كان عليه في الماضي في فرنسا ، وهو أن الأصل هو بطلان شرط التحكيم ، والإستثناء هو إجازته

ولكن تبدلت القاعدة ، بحيث صار الأصل هو إجازة شرط التحكيم
والإستثناء هو الحظر ^(١) .

^(١) أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٧ ص ٥٥٨ ،
بند ١٨٤ ص ٥٧٦ .

المبحث الثامن

الخلاف الفقهي حول الطبيعة القانونية للإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة .

تمهيد ، وتقسيم :

إذا كان الإتفاق على التحكيم يتخذ فى العمل إحدى صورتين " شرطاً للتحكيم ، أو مشاركته " ، أى سواء كان فى صورة شروط للتحكيم ، يكون سابقاً على نشأة النزاع بين الأطراف ذوى الشأن ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، أم فى صورة مشاركة تحكيم ، يتم إبرامها بين الأطراف ذوى الشأن ، بعد نشأة النزاع بينهم ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، فإنه قد ثار الخلاف طبيعته القانونية ، بين اتجاه يسلم بطبيعته العقدية . وآخر يسلم بطبيعته الإجرائية ، ولكل منهما من الحجج والأسانيد التى يستند إليها فى تأييد وجهة النظر التى يتبناها .

وتسهيلاً للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى مطلبين متتاليين ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

الإتجاه الأول :

الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ذو طبيعة إجرائية .

والمطلب الثاني :

الإتجاه الثاني :

الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم

مشاركة ذو طبيعة تعاقدية .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان

أم مشاركة - ذو طبيعة إجرائية ^(١) .

يرى أنصار هذا الإتجاه أن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ماهو إلا عقدا إجرائيا ، له طبيعة إجرائية ، نظرا لتأثيره المباشر في الخصومة القضائية ، وإجراءات التقاضى ، فهو يرتب آثارا قانونية عديدة في ذمة عاقيه ، وأهمها :

الآثر الإيجابى :

ويتمثل فى التزام أطرافه بعرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه للفصل فيه - دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه والآثر السلبى :

ويتمثل فى منع عرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم على القضاء العام فى الدولة ، ومنع هذا القضاء من الفصل فيه : فالإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - يمنع القضاء العام فى الدولة من نظر النزاع المتفق على الفصل فيه عن طريق هيئة التحكيم المكلفة بالفصل ، ويحول المدعى عليه دفعا بذلك ، وهو مايسمى بالدفع بوجود الإتفاق على التحكيم .

(١) فى تأييد جانب من فقه القانون الوضعى الإيطالى للإتجاه القائل بأن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ذو طبيعة إجرائية ، أنظر : فتحي والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٤٤ ص ٩١٣ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - الجزء الأول - إتفاق التحكيم - بند ٣٩ ص ٨٠ - الهامش رقم (٢) ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١١ ص ٣٠ ، ٣١ .

كما أن الإتفاق على التحكيم يخول هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع محل التحكيم - والتي تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - سلطة القضاء بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بخصوص النزاع محل التحكيم ، والفصل فيه بحكم تحكيم ، يكون ملزما لهم ويقوم بديلا عن حكم القضاء العام فى الدولة ^(١) .

فضلا عن أن الإتفاق على التحكيم عادة ماينظم خصومة التحكيم فى كثير من الأمور التي تركتها الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - لإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . بالإضافة إلى ماقامت به هذه الأنظمة القانونية الوضعية من إيراد قواعد تفصيلية إجرائية لخصومة التحكيم ، وهى إجراءات تماثل ، وإن لم تكن تتطابق مع إجراءات الخصومة القضائية " المواد (١٤٦٩) ومابعدها من مجموعة المرافعات الفرنسية ، (٥٠٦) - (٥٠٩) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمُلغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - (٢٥) - (٣٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية " ^(٢) .

^(١) فى استعراض التطبيقات القضائية بشأن خصومة التحكيم ، أنظر : عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ١٩٨ .

^(٢) فى دراسة خصومة التحكيم ، أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٩٤ ومايليه ص ٢٢٢ ومابعدها ، وجدى راغب فهمى - خصومة التحكيم - مقالة مقدمة فى مؤتمر التحكيم فى القانون الداخلى ، والقانون الدولى - العريش فى الفترة من (٢٠) إلى (٢٥) سبتمبر سنة ١٩٩٣ ، محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٠٢ ومابعدها ، مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - ١٩٩٥ - بند ٤٨ ومايليه

المطلب الثانى

الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان

أم مشاركة - ذو طبيعة تعاقدية (١) .

يرى أنصار هذا الإتجاه - وبحق - أن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - هو عقداً يتم باتفاق الأفراد ، والجماعات ، ويعتبر مظهراً لسلطان إراداتهم ، واستعمالاً منهم لحقهم فى الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، من أجل الفصل فى منازعاتهم " الحالة ، والقائمة ، أو المحتملة وغير المحددة " التى يمكن أن تنشأ بينهم ، عن غير طريق القضاء العام فى الدولة .

ص ٨٩ وما بعدها ، عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ١٩٩٥ - ص ٤٩ وما بعدها ، عبد الحميد الشواربى - التحكيم ، والتصالخ - ١٩٩٦ - ص ٤٩ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - النظام العام ، والتحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٥٢ وما بعدها ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - ص ٢٤٩ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - مقدمة لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - ١٩٩٧ .

(١) من أنصار هذا الإتجاه ، أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٤٤٠ ص ٩١٢ ، محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم - ١٩٨٦ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٢٩ ص ٥٤ ، النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٣١ ص ٨٨ .
وانظر أيضاً : الفقه الإيطالى المشار إليه فى : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٣١ ص ٨٩ - الهامش رقم (١) .

فالاتفاق على التحكيم - سواء كان فى صورة شرط للتحكيم ، للفصل فى نزاع محتمل ، وغير محدد ، يمكن أن ينشأ بين الأفراد ، والجماعات فى المستقبل ، وعن علاقة قانونية محددة - سواء كانت عقدية ، أم غير عقدية - أم كان فى صورة مشاركة تحكيم ، للفصل فى نزاع قائما بالفعل بين الأفراد ، والجماعات لحظة إبرام الاتفاق على التحكيم - يكون عقدا من العقود التى تنظمها النظرية العامة للعقد - شأنه فى ذلك شأن أى عقد آخر .

بالإضافة إلى خضوعه للأحكام الخاصة الواردة بشأنه - سواء وردت فى قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، ضمن النصوص القانونية المنظمة للتحكيم ، وقواعد الاتفاق عليه ، أم وردت فى شكل قانونى خاص - كقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

فالاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - تنطبق عليه القواعد العامة فى العقد ، والمنصوص عليها فى القانون المدنى - شأنه فى ذلك شأن سائر العقود الأخرى - وأهمها : تلك القواعد التى تحكم إبرامه ، وتحديد أركانه ، وشروط صحته ، والجزاء المترتب على تخلفها - وهو البطلان ، أو القابلية للإبطال - كما يخضع لما يرد بشأنه من أحكام ، خاصة فى النصوص القانونية المنظمة للتحكيم ، وقواعد الاتفاق عليه ^(١) .

ولابعد الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عملا إجرائيا استنادا إلى أنه إنما يتم قبل بدء الخصومة القضائية ، ولهذا ، فلا يعتبر عنصرا من عناصرها ، ولا مكونا من مكوناتها ، فيكون طبيعيا ألا يأخذ

(١) انظر عرضا للإتياه القائل بأن الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - ذو طبيعة تعاقدية فى : فتحي والى - نظرية البطلان فى قانون المرافعات - رسالة مقدمة لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - ١٩٥٨ - بند ٦٣ ص ١٣٠ ، ١٣١ .

طبيعتها ، ولا تنطبق عليه قواعد البطلان المقررة للأعمال الإجرائية (١) والتي ينظمها قانون المرافعات المدنية ، والتجارية (٢) .

كما أن النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم ، وقواعد الإتفاق عليه قد اعتبرت الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - عقداً من عقود القانون الخاص - شأنه في ذلك شأن أى عقد آخر - ولم تعامله معاملة الأعمال الإجرائية . وحتى في الفرض الذي يتم فيه الإتفاق على التحكيم أثناء الخصومة القضائية ، فإنه لا يمكن اعتباره ذات طبيعة إجرائية ، بل تظل

(١) في بيان أهمية التفرقة بين خضوع الإتفاق على التحكيم لقواعد البطلان المقررة في قانون المرافعات المدنية ، والتجارية ، والمقررة للأعمال الإجرائية ، وخضوعه لقواعد بطلان العقود الواردة في القانون المدنى ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١١ ص ٣١ ، ٣٢ .

(٢) في بيان قواعد البطلان المقررة للأعمال الإجرائية ، أنظر : فتحي والى - نظرية البطلان في قانون المرافعات - الرسالة المشار إليها - بند ٦٣ وما يليه ص ١٣٠ وما بعده ، الوسيط في قانون القضاء المدنى - بند ٢١٩ وما يليه ص ٣٤٩ وما بعدها ، عبد الحميد الشواربى - البطلان المدنى " الإجرائى ، والموضوعى " - ١٩٩٠ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بند ٢٢٥ وما يليه ص ٤٠٨ وما بعدها ، أحمد أبو الوفا - نظرية الدفوع في قانون المرافعات - ط ٩ - ١٩٩١ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ٩٦٢ وما بعدها ، أحمد ماهر زغلول - الموجز في أصول ، وقواعد المرافعات ، وفقاً لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ، والتشريعات المرتبطة بها - الجزء الأول - التنظيم القضائى ، ونظرية الاختصاص - ط ١ - ص ٦٩ وما بعدها ، محمود محمد هاشم - قانون القضاء المدنى - ١٩٩١ - الجزء الثانى - دار التوفيق للطباعة ، والنشر بالقاهرة - ص ١٦٦ وما بعدها ، عبد الحكيم فودة - البطلان في قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ط ٢ - ١٩٩٣ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية ، نبيل إسماعيل عمر - قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٩٤ - دار الجامعة الجديدة للنشر بالأسكندرية - ص ١٦٨ - ما بعدها ، أحمد خليل - قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الخصومة ، والحكم ، والطعن - ١٩٩٦ - دار الجامعة الجديدة للنشر بالأسكندرية - ص ٢٨١ وما بعدها ، وجدى راغب فهمى ، أحمد ماهر زغلول - دروس في المرافعات ، وفقاً لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ، وتعديلاتها المستحدثة - الجزء الأول - قواعد مباشرة النشاط القضائى - مبادئ الخصومة المدنية - ١٩٩٦ - دار أبو الجند للطباعة بالقاهرة - ص ٦٩ وما بعدها .

صفته العقدية هي الغلبة ، ويظل لإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف
الإنفاق على التحكيم السلطان ، والغلبة ، ويظل الإنفاق على التحكيم -
شرطا كان ، أم مشاركة - عملا من طبيعة إرادية خالصة ^(١) .

^(١) أنظر : المؤلف - إنفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١١ ص ٣٠ ، ٣١ .

الفصل الثاتى

عناصر نظام التحكيم .

تمهيد ، وتقسيم :

نظام التحكيم هو طريقا خاصا للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات ، قوامه الخروج على طرق التقاضى العادية وماتكفله من ضمانات ، ويعتمد أساسا على أن أطراف النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم هم الذين يختارون قضائهم ، بدلا من الإعتماد على التنظيم القضائى للبلد الذى يقيمون فيه ^(١) ، وهو بناء قانونيا يكون مركبا من ثلاثة إرادات فهو ينشأ عن إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " وهذه الإرادة هى التى تخلقه ، وهى قوام وجوده ، وبدونها لا يتصور أن يخلق ، أو يكون . إلا أن هذه الإرادة لا تكفى وحدها ، وإنما يتعين أن تقر النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - إلتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " على اختيار نظام

(١) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أصول التفيذ - ط٣ - ١٩٩٤ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ ، ط٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ ، ٢٢٥ ، محمد محمود إبراهيم - أصول التفيذ الجرى على ضوء المنهج القضائى - ١٩٩٤ - دار الفكر العربى بالقاهرة - ص ٨٥ ، عادل محمد خير - مقدمة فى قتلون التحكيم المصرى - ط١ - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢ ص ٣٠ . وانظر أيضا : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٧١/٢/١٦ - المجموعة - ٢٢ - ١٧٩ ، ١٩٧٦/١/٦ - المجموعة - ٢٧ - ١٣٨ ، ١٩٧٨/٢/١٥ - المجموعة - ٢٩ - ٤٧٢ ، ١٩٨١/٣/٢٦ - الطعن رقم (٦٩٨) - لسنة (٤٧) ق ، ١٩٨٢/٣/٩ - س (٣٣) - العدد الأول - ص ٢٨٦ ، ١٩٨٨/١١/٢٠ - فى الطعن رقم (١٠٤٣) - لسنة (٥٥) ق ، جلسة ١٩٨٩/٥/١٨ - فى الطعن رقم (٧٤٠) - لسنة (٥٢) ق - س (٤) - الجزء الثانى - ص ٣٠١ ، جلسة ١٩٩٠/١/٢٣ - فى الطعن رقم (٢٥٦٨) - لسنة (٥٦) ق ، ١٩٩٢/٧/١٣ - فى الطعن رقم (٢٢٦٧) - لسنة (٥٤) ق .

التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم " الحالة ، القائمة والمحددة لحظة إبرام
 الإتفاق على التحكيم " مشاركة التحكيم " ، أو المحتملة ، وغير المحددة
 لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " شرط التحكيم " بدلا من الإلتجاء إلى
 القضاء العام فى الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة والإختصاص
 بالفصل فى كافة منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا
 ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص .

فإذا إذا لم تنص النظم القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها
 واتجاهاتها - على جواز التجاء الأفراد ، والجماعات على اختيار نظام
 التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم " الحالة ، القائمة ، والمحددة لحظة إبرام
 الإتفاق على التحكيم " مشاركة التحكيم " ، أو المحتملة ، وغير المحددة
 لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " شرط التحكيم " ، بدلا من الإلتجاء إلى
 القضاء العام فى الدولة الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص
 بالفصل فى كافة منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا
 ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، وجواز تنفيذ حكم التحكيم الصادر فى
 النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - ما كانت
 إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بكافية لخلقها .
 فالأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - تقر
 نظام التحكيم كطريق خاص للفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات
 ، وتنظم قواعده ، وإجراءاته ، إحتراما لإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف
 الإتفاق على التحكيم " . ومتى وضحت هذه الإرادة وفق الشكل الذى تتطلبه
 الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - إلترم
 الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالفصل فى النزاع
 موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عن طريق هيئة
 التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة
 الحديثة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى كافة منازعات

الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، فيفرض عليهم ، كما يفرض عندئذ حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عليهم ، وينتهى أثر إراداتهم عند هذا الحد .

فالعبرة أن تكشف إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن رغبتهم فى النزول عن الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة الحديثة صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى كافة منازعات الأفراد والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، للفصل فى منازعاتهم ، واختيار نظام التحكيم عندئذ بديلا ، للفصل فيها ، بأحكام تحكيم ، تكون ملزمة لهم .

وهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - تستمد سلطاتها فى الفصل فيه من الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - وهى جهة قضاء خاص ، نظمتها الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - ونظام التحكيم هو بناء قانونيا يكون مركبا من ثلاثة إرادات :
الإرادة الأولى :

إرادة النظام القانونى الوضعى .

الإرادة الثانية :

إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

والإرادة الثالثة :

إرادة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وإذا افترق نظام التحكيم إلى أى من هذه الإرادات ، فإننا لانكون عندئذ بصدد نظام التحكيم ^(١) .

وتعمل إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى اطار إرادة النظام القانونى الوضعى ، وهذه الإرادة تظل ساكنة إلى أن تحركها إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، والتي تدور فى فلكها ، ولاتحدد عنها ، والتي تتجلى فى الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - وفى الإتفاق على نوع التحكيم ، وفى اختيار أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وتحديد نطاق سلطاتها ، والإجراءات المتبعة أمامها ، ومكان التحكيم ^(٢) ، ثم إرادة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والتي تعمل فى اطار الإرادتين السابقتين ، بقصد الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة ^(٣) .

^(١) فى بيان أثر افتقار نظام التحكيم للعصر الإرادى " التحكيم الإجبارى " ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٦٤ وما بعدها .

^(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - ص ٢٠ ، إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء فى الفقه الإسلامى ، والأنظمة الوضعية - دراسة مقارنة - دار الفکر العربى بالقاهرة - ص ١٣٤ ، محمد نور عبد الهادى شحاته - الرقابة على أعمال المحكمين - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٢ .

^(٣) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - بند ٨ ص ٢٢ ، إبراهيم نجيب سعد - أحكام المحكمين - رسالة باريس - ١٩٦٩ - ص ٣٣٨ - ٣٤٦ - بند ٢٣١ ، وجدى راغب فهمى - التنفيذ القضائى - ١٩٩٥ - ص ١٣١ .

وتسهيلاً للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا الفصل إلى أربعة مباحث متتالية ، وذلك على النحو التالى :

المبحث الأول :

إختلاف فقه القانون الوضعى المقارن حول تحديد مفهومهما محدداً للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة المبحث الثانى :

دور المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القلتونى بصفة خاصة فى تحديد طبيعة العمل الذى يصدر من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة المبحث الثالث :

المقصود بالنزاع المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه . المبحث الرابع ، والأخير :

تفسير الفضاء العام فى الدولة للنزاع المحتمل وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه . وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المبحث الأول

إختلاف فقه القانون الوضعى المقارن حول تحديد مفهوما محددًا للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .

تمهيد ، وتقسيم :

إختلف فقه القانون الوضعى المقارن حول تحديد مفهوما محددًا للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .
فهناك من فقه القانون الوضعى المقارن من يصورها - أى المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة - تصويراً شكلياً والذى يتمثل فى نظرهم فى إجراءات الخصومة التى تقوم على مبدأ المواجهة بين الأطراف ، وسواء بعد ذلك أكانت هناك منازعة حقيقة ، أم لا .
وهناك من فقه القانون الوضعى المقارن من يصورها - أى المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة - تصويراً موضوعياً حيث يستخلصون من عناصرها مايقدرّون أنه العنصر الراجح فى تعريفها .
فاعتمد البعض على أشخاصها " العنصر الشخصى " . بينما استند البعض الآخر إلى مضمونها ، أو موضوعها " العنصر الموضوعى " .
وهناك من فقه القانون الوضعى المقارن من جمع بين التصوير الشكلى والتصوير الموضوعى فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .
وأخيراً ، هناك من فقه القانون الوضعى المقارن من اعتبر أن المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة تشكل عائقاً يثير

اضطرابا فى النظام القانونى الوضعى . أو أن المنازعة تولد مركزا نزاعيا يشكل عارضا فى الحياة القانونية ، ويجب إزالته .
وتسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى خمسة مطالب متتالية ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

الإتجاه الأول :

التصوير الشكلى لفكرة المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .

المطلب الثانى :

الإتجاه الثانى :

التصوير الموضوعى لفكرة المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .

المطلب الثالث :

الإتجاه الثالث :

المزج بين الإتجاه الشكلى ، والإتجاه الموضوعى فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .

المطلب الرابع :

الإتجاه الرابع :

المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة تشكل عائقا يثير اضطرابا فى النظام القانونى الوضعى .

المطلب الخامس ، والأخير :

تحديد مفهوما محددا للمنازعة بصفة عامة

وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة من وجهة نظر الباحث .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

الإتجاه الأول

التصوير الشكلي لفكرة المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة .

حاول جانب من فقه القانون الوضعي المقارن تقديم تعريفا شكليا للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ، يعتمد على عناصر خارجية ، لاتعد من مفترضاتها . فالمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة هي التواجبية أمام القضاء *Debat contradictoire* ، التي تتم بناء على إجراءات الخصومة القضائية .

فوجود المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة يعتمد على توافر هذا الشكل ، بغض النظر عن وجودها الفعلي ، أو الحقيقي وإذا كان توافر هذا الشكل يعتمد على إرادة المشرع الوضعي ، بل وحتى على إرادة المتقاضين أنفسهم . فإنه يترتب على ذلك ، أن وجود المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ذاته يتوقف على هذه الإرادات .

فضلا عن أن الشكل ، والإجراءات هي من العناصر الثانوية ، والخارجية والعرضية ، فلا يمكن أن يستخلص من الشكل ، والإجراءات ، وجود المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ، وإنما لأن هناك منازعة ، فإنه يجب اتباع هذا الشكل ، وتطبيق هذه الإجراءات . فوجود المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة

يسبق الشكل ، والإجراءات التى تنتظر من خلالها ، وبواسطتها . ولذلك ، فإنه يلزم تعريفها مجردة عن هذا الشكل ، وتلك الإجراءات ^(١) .
فالتصوير الشكلى للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، يتمثل فى نظرهم فى إجراءات الخصومة القضائية ، والتى تقوم على مبدأ المواجهة بين الأطراف ، وسواء بعد ذلك أكانت هناك منازعة حقيقية *contestation* ، أم لا .

(١) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى الذى تموز حجة الأمر المقضى ، وضوابط حجيتها - ١٩٩٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٩ ص ٢١ ، ٢٢ .

المطلب الثانى

الإتجاه الثانى

التصوير الموضوعى لفكرة المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة

إتجه جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن نحو المنازعة ذاتها يستخلصون من عناصرها مايقدرّون أنه العنصر الراجح فى تعريفها . فاعتمد البعض على أشخاصها " العنصر الشخصى " . بينما استند البعض الآخر إلى مضمونها ، أو موضوعها " العنصر الموضوعى " .

وتتمثل المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة فى تنازع بين إرادات **Conflit ou desaccord entre des volontes** ولقد نسبت هذه الإرادات ابتداء إلى أصحاب الحقوق ، والمراكز القانونية الذاتية . فيمكن تصوير المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة على أنها نزاعا بين أشخاص ، حول حقوق شخصية متعارضة . ومن ثم ، تتحلل إلى عنصرين : إدعاء يصدر عن إرادة ، يقابله خضوع من الإرادة المقابلة . ومحصلة ذلك ، هو وجود إرادتين فى حالة صدام **Deux volontes en lutte** . ويترتب على ذلك ، عدم اعتبار النيابة العامة ، وجهة الإدارة فى الدعاوى الجنائية ، والدعاوى القضائية المتعلقة بإلغاء القرارات الإدارية خصوما فى منازعة ، طالما أنهم لايدافعون عن حق شخصى ، أو مركز قانونى ذاتى ^(١) .

^(١) فى دراسة الإتجاهات الموضوعية فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، ونقدها ، أنظر : فقه القانون الوضعى المشار إليه فى : محمود محمد هاشم - قانون القضاء

فيمكن التركيز على مضمون المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة العنصر الأساسي في تعريفها . فتتضمن المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة إدعاءين متعارضين ، وهى تتواجد لحظة أن يتوافر هذا المضمون ، دون اشتراط شروطا خاصة فى شخص من تصدر عنه ، أو فى طبيعة المصلحة التى يدافع عنها ، فكل هذه الشروط لا تؤثر فى وجود المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ، وإنما تلزم فقط لتحديد التشكيلات القضائية المختصة بالفصل فى النزاع . وكذلك ، الإجراءات الواجبة الإلتباع عند نظره ، والفصل فيه ^(١) .

فالمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة تشكل إدعاءات متعارضة ، تمثل نزاعا حقيقيا بين الإرادات ، الأمر الذى يعكس السلام الإجتماعى .

ويكفى أن تكون مصلحة المدعى قد تعرضت للأذى ، أو المساس بها بسبب موقف معين من خصمه - سواء كان هذا الموقف إيجابيا ، أم سلبيا - مما يعطل ممارسة الحق ، أو المركز القانوني ، أو أن مجرد وجود الشك يودى إلى شبهة المنازعة ، فيتدخل القضاء العام فى الدولة لإزالة هذا الشك . وفقه القانون الوضعي المقارن الحديث نسبيا قد اكتفى بمجرد وجود نزاع **Litige** حول مصلحة معينة ، ولو لم تصل إلى حد المنازعة حول مركزا قانونيا معينة .

المدنى - الطبعة الثانية - ١٩٩١ - المكتبة القانونية بالقاهرة - ص ٤٤ ، ٤٥ ، أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى التى تحوز حجية الأمر المقضى ، وضوابط حجيتها - بند ١٠ ص ٢٢ ، ٢٣ .

^(١) فى الإعتماد عل مضمون المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ، بأعباره العنصر الأساسى فى تعريفها ، أنظر : فقه القانون الوضعي المشار إليه فى : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى التى تحوز حجية الأمر المقضى ، وضوابط حجيتها - بند ١١ ص ٢٣ ، ٢٤ .

فالنزاع بصفة عامة ، وفكرته على الصعيد القانوني بصفة خاصة هو :

عبارة عن تنازع في المصالح ، يتخذ شكل تنازع بين إرادتين ، إدعاء من جانب ، يقابله مقاومة من الجانب الآخر ، وتتخذ هذه المقاومة صور الإعتداء على المصلحة المطلوب حمايتها ، وتظهر هذه المقاومة في مجرد معارضة .

وبذلك ، تكون القاعدة القانونية الموجودة سلفا قد فشلت في حل النزاع ، مما يتطلب تدخل القضاء العام في الدولة للفصل فيه بشكل عادل ، وفقا لأحكام القانون الوضعي ^(١) .

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - الإشارة لمقدمة .

المطلب الثالث

الإتجاه الثالث

المزج بين الإتجاه الشكلى ، والإتجاه الموضوعى فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة .

حاول جانب من فقه القانون الوضعى المقارن أن يجمع فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة بين المذهبين الشكلى ، الموضوعى . فالمنازعة فى تصورهم تتحلل إلى عناصر ثلاثة :

العنصر الأول :

تعارض بين ادعاءات خصمين .

العنصر الثانى :

قبول أطراف المنازعة الحل السلمى ، عن طريق عرضها على القضاء العام فى الدولة .

والعنصر الثالث :

قاضيا عاما ، ينتمى إلى السلطة العامة ، وتنحصر مهمته فى التوصل إلى حل سلمى لها .

والعناصر الثلاث المتقدمة ينتظمها ضابطان :

الضابط الأول :

شكلى .

والضابط الثانى :

موضوعى .

ويتمثل الضابط الشكلى :

فى قبول أطراف المنازعة عرضها على القضاء العام فى الدولة ، وفى وجود القاضى العام ، لكى يفصل فيها .

أما الضابط الموضوعى فيتمثل فى :

تعارض ادعاءات الخصوم :

ولا يكفى مجرد تعارض ادعاءات الخصوم ، وإنما يلزم أن يتخذ هذا التعارض شكلا معينا ، هو شكل المواجهة بين الخصوم أمام القضاء العام فى الدولة . فإذا ما تمثل النزاع فى هذا الشكل ، إستكملت المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة عناصر وجودها ، دون أن يؤثر فى ذلك صفة أطرافها ، أو طبيعة المصلحة التى يدافعون عنها ، أو الحقوق والمراكز القانونية محل التنازع ، فيستوى فى ذلك أن تكون حقوقا شخصية أو مراكز قانونية موضوعية ^(١) .

(١) فى عرض هذا الإنهاء ، ونقده ، أنظر : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى التى تخوز حجة الأمر القضى ، وضوابط حجيتها - بند ١٢ وما يليه ص ٢٥ وما بعدها .

المطلب الرابع

الإتجاه الرابع

المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد
القانوني بصفة خاصة تشكل عائقا يثير اضطرابا في
النظام القانوني الوضعي .

المدار في الإعتداد بالمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد
القانوني بصفة خاصة ، هو في أثرها بالنسبة للنظام القانوني الوضعي
وما يترتب عليه من إعاقة التطبيق التلقائي للقانون الوضعي ، مما يؤدي إلى
تحقيق شرط التدخل القضائي ، وتثار الحاجة إليه ، لفرض هذا التطبيق جبرا
فالمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة تولد
مركزا نزاعيا ، يشكل عارضا في الحياة القانونية ، يجب إزالته .
ذلك أن نشأة المنازعة حول حق ، أو مركز قانوني ، أو حول أمر يتصل أو
يتعلق بذلك ، يعنى فشل الإرادات الفردية في التطبيق التلقائي للقانون
الوضعي .

فالأصل أن القانون الوضعي يعتمد في نفاذه على التطبيق الإرادي للأفراد
والجماعات الخاضعين لأحكامه ، ويعتمد هذا التطبيق على الرأي الذاتي
لهؤلاء الأشخاص ، والذين يستخلصونه بمناسبة وقائع تعرض عليهم في
مجرى حياتهم - سواء بأنفسهم ، أو بمعاونة المتخصصين في المعارف
القانونية - فإذا اصطدم هذا الرأي الذاتي برأى ، أو سلوك صادر عن
طرف آخر ، كان ذلك إعلانا عن فشل التطبيق التلقائي للقانون الوضعي
لأن القانون الوضعي لا يغلب - وبطريقة تلقائية - إرادة على إرادة .
وعندئذ ، تثار الحاجة إلى التدخل القضائي ، ويتوافر شرط الإلتجاء إليه

حيث تتحول الإرادة الذاتية إلى مجرد ادعاءات متبادلة ، ومتعارضة ، تطوح أمام القضاء العام في الدولة ، لترجيح بعضها على البعض الآخر .

وجود هذه الإدعاءات المتعارضة ، يفضى إلى تجهيل الحقوق والمراكز القانونية محلها ، بل ويرتب تجهيلا لإرادة القانون الوضعي ذاته باعتباره في النهاية مصدرا لهذه الحقوق ، والمراكز القانونية .

وجود التجهيل في الحياة القانونية يهدد الاستقرار ، والذي يسعى إلى فرضه كل قانون وضعي .

فالاستقرار يعتمد في تحقيقه على اليقين ، يقين كل المخاطبين بالقواعد القانونية بالمراكز ، والحقوق التي ترتبها هذه القواعد ، وفي وجود التجهيل يضطرب اليقين ، فلا يتحقق الاستقرار .

ويشكل التجهيل القانوني المتولد عن المنازعة عارضا من عوارض النظام القانوني الوضعي ، يقتضى مباشرة النشاط القضائي ، لإزالته ، تحقيقا لوظيفته في حماية النظام القانوني الوضعي .

فيمكن تحليل المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة إلى عناصر أساسية ثلاثة :

العنصر الأول :

يتعلق بأطرافها .

والعنصر الثاني :

يتعلق بمضمونها .

والعنصر الثالث :

يتعلق بآثارها .

فالعناصر الثلاث المتقدمة تشير إلى وجود تعارض في الرأي الذاتي لشخصين ، أو أكثر من أشخاص القانون الوضعي ، يدور حول حقوق

ومراكز قانونية ، ويؤثر سلباً فى النظام القانونى الوضعى ، عن طريق تجهيل هذه الحقوق ، والمراكز القانونية .

وإذا كان عنصر الأثر يمثل شرطاً مبدئياً لقبول الطلب القضائى ، وقيام التزام القضاء العام فى الدولة بنظره ، فإن العنصرين الآخرين يمثلان - كقاعدة - شروطاً تنظيمية ، لتنظيم منح الحماية القضائية .

فتعين جهة القضاء ذات الولاية بنظر المنازعة . وكذلك ، تحديد التشكيلات القضائية المختصة داخلها ، هى أموراً تتوقف على صفة أشخاص المنازعة وطبيعة المصلحة التى يدافعون عنها . وكذلك ، على مضمونها ^(١) ، ^(٢) .

(١) فى عرض هذا رأى ، وتأيده ، أنظر : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى التى تحوز حجية الأمر المقضى ، وضوابط حجيتها - بند ١٥ وما يليه ص ٢٨ وما بعدها .

(٢) فى دراسة مشكلة تجهيل النظام القانونى " أساسها ، ومظاهرها " ، أنظر : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضى التى تحوز حجية الأمر المقضى ، وضوابط حجيتها - بند ٤ وما يليه ص ١٥ وما بعدها .

المطلب الخامس

تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة من وجهة نظر الباحث

بعد استعراض اتجاهات فقه القانون الوضعى المقارن بشأن تحديد المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، فإننا نعتقد أن اتجاه فقه القانون الوضعى المقارن القائل بأن المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة تشكل عائقا يثير اضطرابا فى النظام القانونى الوضعى المقارن ، بما تشكله من تجهيل بالحقوق ، والمراكز القانونية للأفراد ، والجماعات ، هو الاتجاه الجدير بالتأييد ، لسلامة الأساس القانونى الذى يستند إليه ، ومنطقية حججه ، وأسانيده من جانب ، وصعوبة التسليم بأى من اتجاهات فقه القانون الوضعى المقارن الأخرى على إطلاقها دون توجيه الإنتقادات التى توجه إلى الأفكار التى طرحتها ، ودافعت عنها . فكل من اتجاهات فقه القانون الوضعى المقارن الأخرى قد اعتمدت على أساس معين ، والذى انطلقت منه ، وبنيت عليه رأيها . وكل أساس من هذه الأسس يدور حوله العديد من الإنتقادات .

ولانعتقد أن المجال يكون مناسباً لاستعراض هذه الإنتقادات ، لأننا لسنا فى هذا المجال فى مقام تقييم اتجاهات فقه القانون الوضعى المقارن فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة فى الأسس التى انطلقت منها ، وانبنيت عليها .

فبعضاً من هذه الإتجاهات فى تحليلها لفكرة المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة قد انتهت إلى عدة نتائج ، مستخلصة من تحليلها لفكرة المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة

خاصة ، لانتفق مع الأساس الذى انطلقت منه ، وبنيت عليه ، واعتمدت عليه بشكل رئيسى فى معالجة فكرة المنازعة ، وتحليل عناصرها ، ومقومات وجودها .

فمثلا عند استعراض اتجاه فقه القانون الوضعى المقارن الذى مزج بين الاتجاه الشكلى ، والاتجاه الموضوعى فى تعريف المنازعة بصفة عامة وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، والنظر إلى التحليل الذى قدمه للمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، وعند العنصر الذى يمثل الركن ، أو الوجه الموضوعى لها - والذى يتمثل فى وجود ادعاءات متقابلة ، ومتعارضة ، يتعلق بمحلها ، سواء بحقوق شخصية ، أو بمراكز قانونية موضوعية - نجد أن اتجاه فقه القانون الوضعى المقارن الذى مزج بين الاتجاه الشكلى ، والاتجاه الموضوعى فى تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة لم يكتف بهذا التحديد ، وإنما تطلب - للإعتداد بالتعارض القائم بين الإدعاءات - أن يتخذ شكلا إجرائيا محددا ، وهو شكل المواجهة بين الخصوم ، والذى يتم وفقا لإجراءات الخصومة القضائية ، مما يعد ذلك نفيا للصفة الموضوعية عن هذا العنصر المنسوب إليه بواسطتهم ابتداء . فوجود المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة وترتيبها لآثارها ، أصبح مرهونا بتوافر هذه العناصر ، والتى تنتمى إلى الضابط الشكلى ، دون أن تكون لها صفة موضوعية مستقلة .

ونتيجة لاختلاف النتائج المستخلصة من تحليل بعض اتجاهات فقه القانون الوضعى المقارن لفكرة المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة ، وعدم اتساقها مع الأساس الذى انطلقت منه ، وبنيت عليه ، فإننا نميل إلى ترجيح اتجاه فقه القانون الوضعى المقارن القائل بأن المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة تشكل عائقا يثير اضطرابا فى النظام القانونى الوضعى المقارن ، لما يترتب عليها

من إعاقه التطبيق التلقائي للقانون الوضعي ، مما يؤدي إلى تحقق شرط التدخل القضائي ، وتثار الحاجة إليه ، لفرض هذا التطبيق جبرا ، حيث أن نصوص القانون الوضعي المقارن ذاتها - سواء في مجموعة المرافعات الفرنسية ، أم في قانون المرافعات المصري - تساعد على ترجيح هذا الاتجاه في تعريف المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة ، حيث يمكن أن يستخلص من نص المادتين (٣١) من مجموعة المرافعات الفرنسية ، (٣) من قانون المرافعات المصري أن قبول الطلب القضائي ، أو الدعوى القضائية هو أمرا مرهونا بأن يكون لصاحبه فيه مصلحة يقرها القانون الوضعي ، وهذا يقتضي في الحالات التي يقتدر فيها الطلب القضائي بالمنازعة ، أن تدور المنازعة حول الحقوق والمراكز القانونية للأفراد ، والجماعات ، وهو ما يحول دون التطبيق التلقائي للقانون الوضعي بشأنها ، فيتولد لأطرافها المصلحة في الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة .

فالأساس في الإعتداد بالمنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانوني بصفة خاصة هو في أثرها بالنسبة للنظام القانوني الوضعي ، وهذا العنصر وحده هو الذي يسمح بالتمييز بين طوائف المنازعات بين الأفراد والجماعات ، ويحدد من بينها تلك التي تصلح لأن تحمل إلى القضاء العام في الدولة ، وتلك التي يجب أن تجد لها حولا خارج مجاله .

فكافة المنازعات بين الأفراد ، والجماعات تتضمن تعارضا بين إرادات وادعاءات ، ولكن التزام القضاء العام في الدولة بنظر المنازعة ، والفصل فيها ، لا يوجد إلا في خصوص المنازعات بين الأفراد ، والجماعات التي يترتب عليها إعاقه التطبيق التلقائي للقانون الوضعي (١) .

(١) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أعمال القاضي التي تحوز حجة الأمر القضي ، وضوابط حجيتها - بند ١٥ ص ٢٩ ، ٣٠ .

المبحث الثانى

دور المنازعة بصفة عامة ، وفكرتها على الصعيد القانونى بصفة خاصة فى تحديد طبيعة العمل الذى يصدر من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة ^(١) .

عقد التحكيم ، أو مشاركته ، إنما يتعلق بوجود منازعة قائمة ، محددة وناشئة بالفعل بين أطرافه ، لحظة الإتفاق على التحكيم ، بصدد علاقة قانونية محددة ، سواء كانت العلاقة ناشئة عن تعاقد مبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو تصرفا حدث ، أو واقعة تحققت ، وتؤثر على حقوقهم ، ومراكزهم ، وبشرط أن يكون موضوع النزاع القائم بالفعل بينهم داخلا فى نطاق المسائل التى يجوز الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم .

ومن ثم ، فإنه لا يصح إبرام عقد التحكيم ، أو مشاركته بالنسبة لنزاع إنتهى بالفعل بين أطرافه ، إما بحكم قضائى صادرا من القضاء العام فى الدولة الحديثة ، يكون حاسما له ، أو حتى بحكم تحكيم صادرا من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، ويكون نهائيا . كما لا يصح بالنسبة لنزاع فى المستقبل

^(١) فى دراسة معيار النزاع كأحد المعايير المميزة لعناصر فكرة التحكيم ، أنظر : محمد نور عبد الهلدى

شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٢٨ وما بعدها .

لم ينشأ بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لحظة الإتفاق على التحكيم ^(١) .

أما وجود المنازعة بالنسبة لشرط التحكيم ، فإنه يتحقق بوجود العقد المتضمن له . إذ أنه وفي شرط التحكيم لا يشترط أن تكون هناك منازعة قائمة بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لحظة الإتفاق على التحكيم ، فهو - أى شرط التحكيم - بحسب طبيعته ، يتم بالنسبة لمنازعة مستقبلية ، ومحتملة ، وغير محددة لحظة الإتفاق على التحكيم والتي قد تنشأ عن تفسير العقد موضوع التحكيم ، أو تنفيذه ^(٢) .

فكل حالة لا يوجد فيها نزاعا بين الأفراد ، والجماعات ، لا يوجد ثمة تحكيم ^(٣) ، باعتبار أن فكرة النزاع *litige* ، وكيفية الفصل فيها ، هي التي يجب أن تحدد طبيعة العمل الذى تقوم به هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(٤) ، باعتبارها قاضيا خاصا يختار بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ليقول الحق ، أو حكم القانون الوضعى بينهم ، بحيث تكون هى قاضى الأطراف

^(١) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٥ ص ١٣٦ .

^(٢) فى بيان كيفية تحديد النزاع فى شرط للتحكيم ، وتطبيقات القضاء المقارن فى هذا الشأن ، أنظر : أحمد شرف الدين - مضمون بنود شرط التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ٢٦ وما بعدها .

^(٣) أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٨ .

^(٤) فى استخدام الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - دوما ، وبطريقة متواترة فكرة النزاع لأجل تعريف نظام التحكيم ، ولأجل أن يتجنب الخلط بينه ، وبين الأفكار الأخرى المتقاربة ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٤ وما بعدها .

المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى النزاع المعروض عليها للفصل فيه ، لأنها تقول القانون الوضعى ، وتفصل فى حقوق ، والتزامات الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وتصدر حكمها ضد أى واحد منهم ، أو ضدهم جميعا (١) .

فمن بين عناصر التحكيم التى تميزه عن غيره من النظم القانونية الأخرى - كالوكالة ، والصلح ، والخبرة ، والتوفيق مثلا - هو وجود نزاعا قائما ومحددا " مشارطة التحكيم " ، أو محتملا ، وغير محدد " شرط التحكيم " بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لحظة الإتفاق على التحكيم ، وتخويل الغير " هيئة تحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " سلطة الفصل فيه ، بمقتضى حكم تحكيم ، يكون ملزما لهم ، وتخلف ذلك يؤدى إلى انتفاء نظام التحكيم ، وقد يؤدى إلى وجود نظام آخر ، يختلف عن نظام التحكيم (٢) ، (٣) .

(١) أنظر :

P . L . LEGE : L'exécution des sentences arbitrales . These . Renne . 1963 . P. 20 et s ; FOUCHARD PHILIPPE : L'arbitrage commercial international . Dalloz . 1965 . Paris . P. 5 et s .

وراجع أيضا الفقه الإيطالى المشار إليه فى : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٧٨ ص ٢٢٥ - الهامش رقم (٢) .

(٢) فى بيان دور فكرة النزاع فى تكييف نظام التحكيم ، أنظر : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٦ وما بعدها .

(٣) أنظر مع هذا : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٣٨ ، ٣٩ . حيث يرى سيادته أن معيار النزاع لا يكفى وحده لتمييز نظام التحكيم عما عداه من أفكار أخرى متقاربة ، وأنه يجب تعضيده بمعايير أخرى .

وهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وإن كانت تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، إلا أنها تملك سلطة القضاء التي يملكها القضاء بخصوص النزاع المعروض عليها ، للفصل فيه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) ، (٢) ، حيث أن إقامة العدالة بين الأفراد ، والجماعات داخل الدولة الحديثة ليس حكرا عليها وحدها .

ولم تعد القوة - كما كانت في المجتمعات القديمة - وسيلة لاقتضاء الحقوق ، والمراكز القانونية ، والدفاع عنها ، وذلك بتدخل الدولة الحديثة بعد مراحل تاريخية طويلة في الحياة الإجتماعية ، والإقتصادية ، للقضاء على ماكان يعرف بنظام القضاء الخاص - والذي كان معروفا في المجتمعات القديمة - حيث كان الأفراد ، والجماعات يلجأون للقوة ، لاقتضاء حقوقهم بأنفسهم (٣) .

فقد حل نظام القضاء العام في الدولة الحديثة محل النظام القديم - والذي كان يعرف بنظام القضاء الخاص - وأصبحت إقامة العدالة ، وتحقيقها

(١) أنظر :

SOLUS (H.) et PERROT (R.) : Droit Judiciaire prive . T. 1 . Paris . Sirey . 1961 . P. 44 .

وقارب : محمود محمد هاشم - إستفاد ولاية المحكمين - مقالة منشورة بمجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - س (٢٦) - العدد الأول - ١٩٨٣ / ١٩٨٤ - ص ٥٣ - ١٠٦ .

(٢) في تحديد المعايير المميزة لعناصر فكرة التحكيم ، وأثر انقراض نظام التحكيم لأحد عناصره ، أنظر : محمد نور عبد الهادي شحاته - النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ص ٢٧ وما بعدها .

(٣) في بيان خصائص نظام القضاء الخاص الذي كان معروفا في المجتمعات القديمة ، أنظر :

LUCUIN FRANCOIS : L' adage nul ne peut se faire justice soi meme in annales de la Faculte de Droit du Liege . 1967 . P. 133 et s .

وضمان نفاذ القانون الوضعى الموضوعى هى إحدى الوظائف الرئيسية للدولة الحديثة، تباشرها حماية للنظام القانونى الوضعى، عن طريق الهيئات القضائية التى تنشؤها، وتمنحها ولاية الفصل فى المنازعات بين مواطنيها "أفراداً، وجماعات"، وزودتها بكافة الأدوات، والوسائل التى تمكنها من النهوض بمهمتها، ووضعت القوانين، والنظم الوضعية التى تبين طرق الإلتجاء إليها، والطريقة التى تعالج بها دراسة الدعاوى القضائية المعروضة عليها، وفحصها، والفصل فيها، وطرق الطعن فيما تصدره من أحكام، ووسائل تنفيذها. وقد تضمنت هذه النظم، والقوانين الوضعية جميع الضمانات التى تكفل استقلال القضاء العام فى الدولة، وحيدته، ونزاهته وحمايته من تدخل السلطة العامة، أو عنيت الخصوم "أفراداً، وجماعات" ومايكفل للمتقاضين حرية الدفاع عن حقوقهم، ومراكزهم القانونية، ووسائله أمام القضاء العام فى الدولة الحديثة، والهيئة التى تملك - دون غيرها - النيابة عن الخصوم فى الطلب، والدفاع عن حقوقهم، ومراكزهم القانونية. فقد إستأثر القضاء العام فى الدولة الحديثة بمختلف أجهزته القيام بوظيفة القضاء بين الأفراد، والجماعات، وتحقيق الحماية القضائية لحقوقهم، ومراكزهم القانونية - بصورها المختلفة - وأصبح بذلك القضاء حكراً على أجهزة القضاء العام فى الدولة الحديثة^(١). وتحقيقاً لهذا الدور، فقد منحنت الدولة الحديثة مواطنيها "أفراداً، وجماعات" حق الإلتجاء إلى قضائها العلم - ودون تمييز بينهم - وجعلت منه حقاً عاماً يتمتع به الجميع، بلا تفرقة بسبب لون، أو جنس، أو جنسية، ولكنها - أى الدولة الحديثة - مع ذلك لم تسمح بأن يمارس حق الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة بطريقة غير

(١) أنظر: محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية، والتجارية - الجزء الأول - إفتاء التحكيم - ١٩٩٠ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٢١ ص ٦٠، ٦١.

منظمة ، وإنما تولت هي وضع الضمانات ، والضوابط التي يجب على مواطنيها " أفراداً ، وجماعات " إتباعها عند ممارسته ^(١) .

وإذا كان الأصل أن القضاء - وهو مظهراً من مظاهر سيادة الدولة الحديثة ^(٢) - لا يمارس إلا بواسطة الهيئات القضائية في الدولة الحديثة - والتي أنشئت خصيصاً لذلك - فإن الدولة الحديثة - وبما لها من سلطة - تستطيع أن تعترف لبعض الأفراد ، أو هيئات غير قضائية ، بسلطة الفصل في بعض المنازعات التي تدخل أصلاً في الولاية القضائية المقررة للقضاء العام فيها ، وفي نطاق معين ، ومتى توافرت شروطاً معينة ^(٣) .

فحكمة تشريع نظام التحكيم تنحصر في أن طرفي الخصومة - وبمحض إرادتهما ، واتفاقهما - يفوضان أشخاصاً - ليست لهم ولاية القضاء العام في الدولة الحديثة - في أن يقضوا بينهما ، أو يحسموا النزاع بحكم أو يصلح يقبلان شروطه . فرفض طرفي الخصومة هو أساس نظام التحكيم وكما يجوز لهما الصلح دون وساطة أحد ، فإنه يجوز لهما تقويض غيرهما في إجراء هذا الصلح ، أو في الحكم في النزاع .

^(١) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ٢١ ص ٦٩ .

^(٢) أنظر : عبد الباسط جمعي ، محمود محمد هاشم - المبادئ العامة للتفويض طبقاً لقانون المرافعات الجديد - ١٩٧٨ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ١٥٥ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٣ ص ١٠ وما بعدها .

^(٣) أنظر : فتحي والي - مبادئ قانون القضاء المدني - ط ١ - ١٩٨٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٢٤ ص ٤٤ .

وإذا كانت الوظيفة القضائية قد آلت إلى الدولة الحديثة ، تمارسها بواسطة عضوها القضائي ، فإن هذا العضو لا يستأثر مع ذلك بممارستها ^(١) فيوجد طريقان معتمدان لمباشرة الوظيفة القضائية للدولة الحديثة ^(٢) :

الطريق الأول - وهو الطريق العام ، والأصلي :

بمقتضاه ، يلجأ الأفراد ، والجماعات إلى العضو القضائي للدولة الحديثة ، لكي يفصل فيما هم مختلفون فيه من مسائل .

والطريق الثاني - وهو طريقا خاصا ، واستثنائيا :

يتيح إمكانية مباشرة نفس العمل بواسطة أفراد عاديين ، لا يعدون من العضو القضائي للدولة الحديثة - وإن كانوا يباشرون وظيفته . فنظام التحكيم هو عرض لنزاع معين بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على هيئة تحكيم من الأعيان ، تعين باختيارهم ، أو بتفويض منهم ، على ضوء شروط يحددها ، لتفصل هذه الهيئة في ذلك النزاع بقرار يكون نائيا من شبهة الممالة ، مجردا من التحامل ، قطعاً لدابر الخصومة في جوانبها التي أحالها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق

(١) أنظر : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٥٦/٤/٢ - الطعن رقم (٣٦٩) - لسنة (٤٩) ق ، ١٩٨٣/٤/١٤ ، الطعن رقم (٩٠٨) - لسنة (٥٠) ق ، ١٩٨٥/٢/١٢ ، الطعن (٥٧٣) - لسنة (٥١) ق .

(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - الموجز في أصول ، وقواعد المرافعات ، وفقا لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ، والتشريعات المرتبطة بها - الجزء الأول - التنظيم القضائي ، ونظرية الاختصاص - ١٩٩١ - بند ٤ ص ١٠ وما بعدها ، أصول التقييد - الجزء الأول - ط ٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ .

على التحكيم " إليها ، بعد أن يدلى كل منهم بوجهة نظره تفصيلا ، من خلال ضمانات التقاضى الرئيسية (١) .

والطريقان المذكوران هما طريقان متوازيان ، لا يمكن دمجهما من ناحية كما لا يمكن إنكار وجوه التقارب بينهما من ناحية أخرى (٢) .

فإذا كان صحيحا أن إقامة العدالة بين الأفراد ، والجماعات - وباعتباره وسيلة ضرورية لهيمنة السلام بينهم - هو وظيفة حيوية من وظائف الدولة الحديثة ، إلا أن هذا العمل لا يعتبر على وجه الإطلاق حكرا عليها ، إذ يستطيع الأفراد ، والجماعات - وعن طريق الإتيافق فيما بينهم - أن يختاروا هيئة تحكيم ، للفصل فى المنازعات " القائمة ، والمحددة " التى نشأت بالفعل بينهم لحظة الإتيافق على التحكيم " مشاركة التحكيم " ، أو المحتملة ، وغير المحددة ، والتى يمكن أن تنشأ فى المستقبل بينهم " شرط التحكيم " ، فإنه ينبغى عدم الخلط بين القاعدة القانونية الملزمة ، وكيفية تنفيذها (٣) .

فبالنظر إلى نظام التحكيم - كوسيلة للفصل فى المنازعات " المحتملة وغير المحددة ، أو القائمة بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتيافق على التحكيم ، لحظة إبرام الإتيافق على التحكيم " بين الأفراد ، والجماعات

(١) أنظر : حكم المحكمة الدستورية العليا فى مصر - جلسة ١٧/١٢/١٩٩٤ - الدعوى الدستورية رقم (١٣) - لسنة (١٥) .

(٢) أنظر : أحمد ماهر زغلول - أصول التنفيذ - ط٤ - ١٩٩٧ - بند ١٢٥ ص ٢٢٤ - الهامش رقم (٥) ، مراجعة الأحكام بغير طرق الطعن فيها ، أو النظام الخاص للمراجعة (تصحيح الأحكام وتفسيرها ، وإكمالها) - دراسات فى نظم مراجعة الأحكام - ط١ - ١٩٩٣ - بند ٤٢ ص ٧٥ ، ٧٦ ، عبد الحميد الشواربي - التحكيم ، والتحكيم فى ضوء الفقه ، والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية - ص ٢٠ وما بعدها .

(٣) أنظر : المؤلف - إتيافق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ١٧ ص ٤٦ .

- بموجبه تحل هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، محل القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة والإختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ، فى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فإننا نرى أنه يجب أن يكون المحك الرئيسى فى التعرف على نظام التحكيم هو بتغليب المعايير الموضوعية ، أو المادية **Critiers matriels** ، أى بتغليب المهمة التى يعهد بها إلى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - والغرض من هذا النظام وليس مجرد الوقوف عند معايير شكلية **Critiers formels** ، أو عضوية **Organique** ، منبتها الحقيقى ، إدعاء احتكار الدولة الحديثة لإقامة العدالة بين الأفراد ، والجماعات ، عن طريق أعوان لها ، يسمون بالقضاة **Juges** ذلك أن الإعتماد بشكل رئيسى على المعيار الشكلى ، أو العضوى لتمييز العمل القضائى ، لن يفلح فى بيان حقيقة نظام التحكيم ، وطبيعته القانونية ، لما يودى إليه ذلك من تجاهل طبيعة العمل الذى يصدر من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - والدور الذى يلعبه فى حماية الحقوق ، والمراكز القانونية التى يفصل فيها . فضلا عن أن كثيرا من الأعمال القضائية ماتصد فى غير إجراءات الدعوى القضائية ^(١) .

وبعضا من الأنظمة القانونية الوضعية قد اعترفت لبعض موظفيها العاديين بممارسة الوظيفة القضائية فى بعض المنازعات - مثل لجان تقدير

^(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - النظرية العامة للعمل القضائى فى قانون المرافعات - الرسالة المشار إليها - ص ٣١ وما بعدها ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - الجزء الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ١/٧٧ ص ٢١٩ وما بعدها .

الضرائب فى القانون الوضعى المصرى ، واللجان الإدارية ذات الاختصاص القضائى ، واللجان العديدة فى النظام القانونى الوضعى السعودى ، والتى تمارس القضاء فى الغالب الأعظم من المنازعات خارج القضاء السعودى " - كهيئات حسم المنازعات التجارية ، ولجان الأوراق التجارية ، ولجان الغش التجارى ، ولجان التمويل القضائية ، وغيرها " (١) .

فكرة المنازعة *Litige* ، وكيفية الفصل فيها هى التى يجب أن تحدد طبيعة العمل الذى تقوم به هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - باعتبارها قاضياً خاصاً يختارها الأطراف المحكومون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لتقول الحق أو حكم القانون الوضعى بينهم .

بحيث تكون هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بذلك قضاة الأطراف المحكومين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لأنها تقول القانون الوضعى ، وتفصل فى حقوق ، والتزامات الأطراف المحكومين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وتصدر أحكامها فى المنازعات موضوع اتفاقات التحكيم ضد أى واحد من الأطراف المحكومين ، أو ضدهم جميعاً (٢) .

(١) أنظر . محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٧٧ ص ٢١٩

(٢) أنظر .

P . L . LEGE : L'exécution des sentences arbitrales en France . These .
Univerisite de Rennes . 1963 . P . 20 et s ; FOUCHARD PHILIPPE :
L'arbitrage commercial international . Dalloz . 1965 . Paris . P . 5 et s .

وراجع فى الفقه الإيطالى المشار إليه فى محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٧٨ ص ٢٢٥ - الهامش رقم (٢)

فهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وإن وإن كانت تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، إلا أنها تملك سلطة القضاء التى يملكها القضاة المعينون من قبل الدولة الحديثة ، بخصوص النزاع المعروض على التحكيم للفصل فيه - دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه .

ذلك أن إقامة العدالة بين الأفراد ، والجماعات داخل الدولة الحديثة ليس احتكاراً على الدولة الحديثة وحدها . فإذا كان صحيحاً أن إقامة العدل بين الأفراد ، والجماعات - باعتباره وسيلة ضرورية لهيمنة السلام بينهم - هو وظيفة حيوية من وظائف الدولة الحديثة ، إلا أن هذا العمل لايعتبر على وجه الإطلاق إحتكاراً لها ، إذ يستطيع الأفراد ، والجماعات - وعن طريق اتفاق بينهم - أن يختاروا هيئة تحكيم مشكلة من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، للفصل فيما نشب بينهم من منازعات " محتملة ، وغير محددة ، أو قائمة بينهم لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " . ومن هنا ، ينبغى عدم الخلط بين القاعدة القانونية الملزمة ، وكيفية تنفيذها .

المبحث الثالث

المقصود بالنزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين - أطراف الإتفاق على التحكيم - لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة أصلاً بتحقيقه والفصل في موضوعه .

تمهيد ، وتقسيم :

إذا كان الإتفاق على التحكيم في صورة مشاركة تحكيم فإنه يجب بيان موضوع النزاع المحدد ، والقائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، في مشاركة التحكيم ، أو - على الأقل - في أثناء المرافعة أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، حتى يكون النزاع محددًا ، وحكم التحكيم الصادر فيه شاملاً له - دون غيره - فينشأ بذلك التحديد استعمال الحق المخول في القانون الوضعي ، وهو طلب بطلان حكم التحكيم الصادر فيه .

ذلك أنه إذا كانت ولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - إنما تكون قاصرة على النزاع المحدد في الإتفاق على التحكيم - دون غيره - فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه يجب عليها - وعند فيه - أن تلتزم بحدود تلك الولاية

الإستثنائية لنظام التحكيم . فإن خرجت عليها ، كان حكم التحكيم الصادر منها عندئذ باطلا ، إعمالا لنص المادتين (٣/١٤٨٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، لأنها فصلت في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - دون أن تلتزم بحدود المهمة التي أسندت إليها - (١/٥٣ - و) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - لأنها فصلت في مسألة لا يشملها الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أو جاوزت حدود هذا الإتفاق . وبالتالي ، يمكن معرفة ما إذا كانت قد تجاوزت حدود ولايتها ، أم لا ^(١) .

فتحديد النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه والفصل في موضوعه - هو مقتضى الرغبة في ألا ينزل الأطراف المحتمكون " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن ولاية القضاء العام في الدولة ، إلا في نزاع محدد ^(٢) ، والسماح للقاضي العام في الدولة المرفوع

(١) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحقق في المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٦٥ ص ٨٣٠ .

(٢) أنظر :

SOLUS (H.) et PERROT (R.) : Droit Judiciaire prive . T. 1 . Paris . Sirey . 1961 . P. 44 .

وانظر أيضا : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحقق في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٩١٩ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - المرافعات - ص ١٩٥ ، أحمد محمد مليحي موسى

إليه الطعن باستئناف حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - وبطبيعة الحال فى الأنظمة القانونية الوضعية التى تجيز الطعن باستئناف حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - أو الدعوى القضائية الأصلية المبتدأة المرفوعة بطلب بطلان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بتقدير ما إذا كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - قد التزمت بحدود المهمة التحكيمية التى عهد بها إليها ، من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من عدمه . فقد ترى المحكمة المرفوعة إليها الطعن باستئناف حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة ، وبطبيعة الحال فى الأنظمة القانونية الوضعية التى تجيز الطعن باستئناف حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - أو الدعوى القضائية الأصلية المبتدأة المرفوعة بطلب بطلان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - أن هيئة التحكيم التى كلفت بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - قد فصلت فيما لم يطلبه منها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(١) ، أو أنها قد حكمت بأكثر مما طلبه منها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم .

- تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - ص ٢٠٧ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩٠٨ .

(١) أنظر :

وإذا كان من الازم عند رفع الدعوى القضائية إلى القاضى العام فى الدولة بيان موضوعها بعبارة صريحة ، وواضحة " المادة (٦٣) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " ، فإنه يجب - ومن باب أولى - مراعاة ذلك فى التقاضى أمام غير القضاء العام فى الدولة ^(١) .

فالإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لايفترض ، وإنما يجب أن تتصرف إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى الفصل فى النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه - وأن يتضمن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - تحديداً للنزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه والفصل فى موضوعه ^(٢) ، باعتبار أن حكم التحكيم الصادر من هيئة

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le droit Francais de l'arbitrage . Juridictionnaires . Joly . Paris . 1990 . N . 144 . P . 119 . Note . 31 .

^(١) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علماً ، وعملاً - ص ٦٣٨ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات - ط ٣ - ١٩٨٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ١١٢٠ .

التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة -
- ينبغى أن يكون شاملاً له - دون غيره (١) .

وتحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة -
يكون أمراً لازماً ، ولو كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم قد عهد إليها بمهمة التحكيم ، مع تفويضها
بالصلح بين الأطراف المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

فتفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم بالصلح بين الأطراف المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم "
لايعفيها من احترام موضوع النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو
القائم بالفعل بين الأطراف المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم "
لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة
تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة
المنتصة بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه - كما حدده الأطراف
المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى الإتفاق على التحكيم - شوطاً
كان ، أم مشاركة (٢) .

(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٨٦/٢/١٠ - فى الطعن رقم (١٥٧٩) - لسنة
(٤٩) ق . مشاراً لهذا الحكم القضائى فى : أحمد حسنى - قضاء النقض البحرى - الطبعة الأولى -
١٩٨٦ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٥٥ ص ٨٢ ومابعدها - القاعدة رقم (٣٢) .

(١) أنظر : فتحنى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩٠٩ ،
على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٨٣ ص ٢٧٧ .
وانظر أيضاً :

Cass . Civ . 21 Feb . 1978 . Rev . Arb . 1978 . 472 .

(٢) أنظر : محمد كمال أبو الخير - قانون المرافعات معلقاً على نصوصه بآراء الفقهاء ، وأحكام
الغاكم - الطبعة الرابعة - ١٩٥٨ - الناشر محمد خليل بالقاهرة - ص ١٠٤٩ ، صلاح الدين بيومى

كما أن تفويض الوكيل في التوكيل الخاص يجيز له تحديد النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل في موضوعه . فيجب أن يتضمن التوكيل الخاص بتفويض الوكيل تحديد هذا النزاع . وإذا لم يتضمن التوكيل الخاص تحديده ، فإن الموكل يكون قد ترك أمر تحديده لتقدير الوكيل ، وفوضه في ذلك ^(١) .

وتطبيقا لذلك ، فقد قضت محكمة إستئناف باريس بأنه : " يتضح من نص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة أن موضوع النزاع المطروح على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يجب أن يكون محددا بدقة في مشاركة التحكيم

- قواعد قاضى التنفيذ - ١٩٧٤ - مطبعة حسان بالقاهرة - بند ٣٧٥ ص ١٦٢ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط٥ - ١٩٨٨ - بند ١٥ ص ، محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - ١٩٨٦ - دار الفكر العربي بالقاهرة - بند ٢/٥ ص ١٣٧ ، أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائي - ص ٢٠٧ ، أسامة الشناوى - إتحاكم الخاصة في مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٢٨ ، ص ٣٣٣ . وانظر أيضا :

Cass . Civ . 5 Juin . 1973 . Rev . Arb . 1974 . 11 .

حيث قضى في هذا الحكم القضائي بأنه : " إذا تحددت مهمة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في قسمة التركة ، وتعين نصيب كل وارث على التفصيل الذى أرادته المتوفى ، فلا يحق لها أن تتدخل في خصوم التركة دينا لصالح شخص أجنبى عن التركة السق كلفت بقسمتها " .

^(١) أنظر : أحمد . أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط٥ - ١٩٨٨ - بند (٢٨) م (١) ص ٧١ ، ٧٢ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ٣٣/ب ص ٦٧ ومابعدها .

وتقتصر سلطة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم على الفصل في المنازعات الواردة في تلك المشاركة . ومن ثم ، لايمكنها الفصل في منازعات لاحقة ، أو تالية ، حتى ولو كان من المحتمل وقوعها ، طالما أنها لم تكن محلا للإلتفاق الصريح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " ، ولكن من الجائز للأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " الإلتفاق على منح هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم سلطة الفصل في الطلبات الإضافية ، وهذا الإلتفاق يشكل من جانبهم مشاركة تحكيم جديدة " (١) .

كما قضت محكمة النقض المصرية بأنه : " التحكيم طريقا إستثنائيا لفض الخصومات قوامه الخروج على طرق التقاضى العادية وماتكفله من ضمانات . ومن ثم ، فهو يكون مقصورا حتما على ما تنصرف إرادة المحتكمين إلى عرضه على هيئة التحكيم ، ويجب أن تتضمن مشاركة التحكيم تعيينا لموضوع النزاع ، حتى تتحدد ولاية المحكمين ، ويتسنى رقابة مدى التزامهم حدود ولايتهم " (٢)

(١) أنظر :

Paris . 30 Mars . 1962 . J . C . P . 1962 . 11 . 12843 .

(٢) أنظر : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٥٢/١/٣ - في الطعن رقم (١٤٩) - لسنة (١٩) ق . منشورا في : حسن الفكهاقي - الموسوعة - الإصدار المادي - الجزء الرابع - بند ١٠٥٥ ص ٥٥٠ ، ١٩٧١/٢/١٦ - في الطعن رقم (٢٧٥) - لسنة (٣٦) ق - مجموعة المسائل - س (٢٢) - ص ١٧٩ ، ١٩٨٨/٣/٣٠ - في الطعن رقم (١٠٥٣) - لسنة (٥١) ق - منشور في : حسن الفكهاقي - الموسوعة - ملحق رقم (٥) - القاعدة رقم (١٢٤٧) - ص ١٠١٨ ، ١٩٨٩/٥/١٨ - في الطعن رقم (٧٤٠) - لسنة (٥٢) ق - منشور في المرجع السابق - القاعدة رقم (١٢٤٨) - ص ١٠١٨

وبمناسبة دعوى قضائية أصلية مبتدأة ، مرفوعة بطلب بطلان مشارطة تحكيم ، على أساس أنها قد تضمنت منازعات لايجوز الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم ، لتعلقها بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، أو لدخولها فى دائرة الحقوق التى لايجوز التصرف فيها ، قضت محكمة النقض المصرية بأنه : " لكى يتسنى لها بسط سلطانها ، لمراقبة ذلك ، يتعين على محكمة الموضوع أن تبين على نحو كاف موضوع النزاع - والواقع فى شأنه التحكيم - حتى يمكن التأكد مما إذا كان موضوع النزاع من نوع الحقوق التى يملك الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم "مطلق التصرف فيها ، فيصح التحكيم بشأنها " (١) .

وفى قضية أخرى لاحقة ، ربطت محكمة النقض المصرية بين ماأوجبته المادة (٨٢٢) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ من اشتراط تضمين الإتفاق على التحكيم تعيينا لموضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، حتى تتحدد ولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، ويتسنى رقابة مدى التزامها بحدود ولايتها ، ويبين كون التحكيم طريقا إستثنائيا لفض الخصومات ، قوامه الخروج على طرق التقاضى العادية ، وماتكفله من ضمانات . ومن ثم ، فهو مقصورا حتما على ماتنصرف إرادة المحتكمين إلى عرضه على هيئة التحكيم " (٢) .

(١) أنظر : حكم محكمة النقض المصرية - الدائرة المدنية - الصادر بجلسته ٣٠ يناير سنة ١٩٤٧ - مجموعة محمود عمر - الجزء الخامس - ص ٣٤٣ .

(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٥٢/١/٣ - مجموعة أحكام السنة الثالثة - ص ٣٢٨ - حكم رقم (٥٧) - احكاماه المصرية - السنة (٣٣) - ص ١٢٢٨ . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : أحمد أبو الوفا - التعليق على نصوص قانون المرافعات - الطبعة الثانية - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ١٥٢٠ .

وتسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى مطلبين
متتاليين ، وذلك على النحو التالي :

المطلب الأول :

موقف القانون الوضعي المقارن ، والفقه من تحديد محل التحكيم " النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل في موضوعه " .

والمطلب الثاني :

نطاق خصومة التحكيم ، والطلبات العارضة .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

موقف القانون الوضعي المقارن ، والفقه من تحديد محل التحكيم " النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل في موضوعه .

تمهيد ، وتقسيم :

تحديد محل الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - إنما يكون بتحديد النزاع " المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة بتحقيقه والفصل في موضوعه - في الإتفاق على التحكيم ، إما في ورقته ذاتها ، أو أثناء المرافعة أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة .

فقد نصت المادة (١/١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" يجب أن تتضمن مشاركة التحكيم تعيين موضوع النزاع وإلا وقعت باطلاً " .

فى حين كانت تنص المادة (٣/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمُلغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية - على أنه :

" يجب أن يحدد موضوع النزاع فى وثيقة التحكيم ، أو أثناء المرافعة ولو كان المحكمين مفوضين بالصلح ، وإلا كان التحكيم باطلاً " .

وتنص المادة (٢/١٠) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ٢ - يجوز أن يكون اتفاق التحكيم سابقا على قيام النزاع ، سواء قام مستقلا بذاته ، أو ورد فى عقد معين بشأن كل أو بعض المنازعات التى قد تنشأ بين الطرفين وفى هذه الحالة يجب أن يحدد موضوع النزاع فى بيان الدعوى المشار إليه فى المادة (٣٠) من هذا القانون . كما يجوز أن يتم اتفاق التحكيم بعد قيام النزاع ولو كانت قد أقيمت فى شأنه دعوى أمام جهة قضائية ، وفى هذه الحالة يجب أن يحدد الإتفاق المسائل التى يشملها التحكيم وإلا كان الإتفاق باطلاً .

٣ - ويعتبر اتفاقا على التحكيم كل إحالة ترد فى العقد إلى وثيقة تتضمن شرط التحكيم إذا كانت الإحالة واضحة فى اعتبار هذا الشرط جزءا من العقد " .

ومفاد النصوص القانونية الوضعية المتقدمة ، أن تحديد محل الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " - والمتمثل فى النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية -

دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل في موضوعه - يمكن أن يتحقق في أشكال مختلفة ، وتختلف طريقة تحديده بحسب الصورة التي يتخذها الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة .

وتسهيلاً للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المطلب إلى فرعين متتاليين وذلك على النحو التالي :

الفرع الأول :

تحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالنسبة لمشاركة

التحكيم .

والفرع الثاني :

تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم

بالنسبة لشرط التحكيم .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

الفرع الأول

تحديد النزاع موضوع الإتفاق

على التحكيم بالنسبة لمشاركة التحكيم .

قد يكون تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم واردا في وثيقة التحكيم ذاتها - أي مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لمواجهة منازعة قائمة بالفعل بينهم ، وناشئة عن علاقة قانونية محددة ، سواء كانت علاقة عقدية ، أم غير عقدية ، فهي بطبيعتها تتضمن التحكيم في نزاع معين ، ومحدد بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . وعندئذ ، يجب أن تتضمن ابتداء تحديد موضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، وإلا كانت باطلة .

فيتحدد موضوع النزاع في مشاركة التحكيم التي تبرم بعد نشأة النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم بمعرفة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أنفسهم . وعلى هذا ، تنص المادة (١/١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والصادرة بالمرسوم الفرنسي الصادر في الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلي في فرنسا - على أنه :

" يجب أن يحدد الخصوم موضوع النزاع في مشاركة التحكيم ، وإلا كانت باطلة " .

كما تنص المادة (٢/١٠) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
" يجوز أن يتم اتفاق التحكيم بعد قيام النزاع وفى هذه الحالة يجب أن يحدد الإتفاق المسائل التى يشملها التحكيم ، وإلا كان الإتفاق باطلا " .

الفرع الثانى

تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق

نظام التحكيم بالنسبة لشرط التحكيم (١) .

قد يكون تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم واردا فى شرط للتحكيم ، يكون قد سبق إدراجه فى عقد من العقود - سواء كان عقدا مدنيا ، أم عقدا تجاريا ، أم عقدا إداريا ، أو فى طلب التحكيم .

فتتص المادة (١٤٤٥) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" النزاع يرفع أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه عند نشأته بواسطة المحكمين معا أو بواسطة الخصم صاحب المصلحة فى التعجيل برفع الدعوى أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه " . وهو مايعنى ، أن موضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم قد يتحدد بمعرفة خضم واحد ، وهو نفس المعنى الذى نصت عليه المادة (٢/١٠) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية ، عندما أجازت تحديد موضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم فى بيان الدعوى الذى يجب على المدعى أن يرسله إلى المدعى عليه ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم .

على أنه - وبالنسبة لشرط التحكيم - يمكن القول بأن المنازعات موضوعه تحدد بأنها الناشئة عن تفسير ، أو تنفيذ عقد معين . ولهذا ، فإنه يعتبر باطلا ، العقد المبرم بين شخصين ، والذى يتفق فيه على عرض أية

(١) فى بيان كيفية تحديد النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم ، بالنسبة لشرط التحكيم ، والتطبيقات القضائية فى هذا الشأن ، أنظر : أحمد شرف الدين - مضمون بنود شرط التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ٢٦ ومابعدها .

نزاع ينشأ بينهما فى المستقبل على هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ، للفصل فيه ^(١) .

ولا يشترط أن يرد تحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم فى ذات العقد المتضمن شرط التحكيم ، وإنما يمكن أن يشير هذا العقد إلى عقد ، أو عمل قانونى آخر ^(٢) ، بل من الممكن تحديد محل النزاع بعد ذلك ، أثناء المرافعة أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ^(٣) .

ذلك أنه وإن كان شرط التحكيم يحصل عند إبرام العقود ، وكان الغرض منه إخضاع ما ينشأ عن هذه العقود من منازعات فى المستقبل لنظام لتحكيم ، فإنه لا يتصور أن يتضمن هذا الشرط موضوع نزاع لم ينشأ بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

بيد أن شرط التحكيم يجب أن يتضمن بالضرورة الإلتزام الأساسى لأطرافه المحتكمين ، ألا وهو التزامهم بحل المنازعات المستقبلية ، والتى يمكن أن تنشأ عن تفسير ، أو تنفيذ العقد الأصلى مصدر الرابطة القانونية

^(١) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - الطبعة الأولى - ١٩٨٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ١١٢ .

^(٢) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - الطبعة الثالثة - ١٩٩٣ - مطبعة جامعة القاهرة ، والكتاب الجامعى - بند ٤٣٩ ص ٩٠٨ .

^(٣) أنظر : محمد كامل مرسى - شرح القانون المدنى الجديد - العقود المسماة - ١٩٤٨ - المطبعة العالية بالقاهر - بند ٢٨٧ ص ٣٩٢ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ١٤ ص ٣٥ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩٠٨ ، ٩٠٩ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجلى - بند ٣٤ ص ١٩٨ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٢/٥٠ ص ١٣٧ .

لنظام التحكيم . بحيث إذا خلا شرط التحكيم من هذا الإلتزام ، فإنه يكون قد فقد مغزاه ، لأنه يكون واردا حينئذ على غير محل (١) ، (٢) .

ويمثل هذا الإلتزام الحد الأدنى لمضمون شرط التحكيم ، والذي إذا تخلف فقد شرط التحكيم ركن المحل ، والخاص بتحديد النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم .

وإن كان يجوز للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إضافة بيانات أخرى إختيارية ، يتحدد بها مضمون شرط التحكيم .

فيجوز مثلا أن يتضمن شرط التحكيم الإتفاق على قصره على بعض المنازعات المحتملة - دون غيرها - أو الإتفاق على الحدود التي تنقيد بها هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، عند نشأة النزاع موضوع شرط التحكيم ، أو على القواعد ، والإجراءات الواجبة الإلتباع أمامها ، أو تخويلها صفة هيئة التحكيم المفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو استبعاد أى طريق

(١) حول ضرورة أن يتضمن شرط التحكيم الإلتزام الأساسى لأطرافه ، بحل النزاع المستقبلى - والذي يمكن أن ينشأ عن العقد - عن طريق نظام التحكيم ، أنظر :

Dalloz . Nouveau Repertoire De Droit . 1947 . N . 48 et s ; Repertoire De Droit Commercial . Arbitrage commercial . T . 1 . 1972 . N . 2 , 27 , N . 52 et s ;
EMILE TYAN : Le Droit de l'arbitrage . P . 194 et s ; Repertoire De Droit Civile . Deuxieme edition . T . 11 . N . 205 et s ; MOSTEFA -- TRARI TANI : De la clause compromissoire . P . 185 et s .

وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٣٤ ص ١٩٠ وما بعدها .

(٢) حول أمثلة لصياغة شرط التحكيم في العقود بصفة عامة ، والنص على منح هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم سلطة نظر أية منازعة يمكن أن تنشأ عن العقد الذى يتضمنه ، أنظر : محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم في عقود النقل البحرى - المقالة المشار إليها - بند ١٧ ص ٢٢٠ .

من طرق الطعن الجائز ولوجها ضد حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم ، أو الإحتفاظ بحق الطعن فيه أمام درجة أعلى من درجات التقاضى ، بطبيعة الحال فى حدود مايسمح به القانون الوضعى المقارن (١) ، (٢) .

وكما يجوز أن يتضمن شرط التحكيم نصا بالفصل فى جميع المنازعات التى يمكن أن تنشأ فى المستقبل عن تفسير عقد من العقود ، أو تنفيذه بطريق التحكيم ، بدون تحديد مواطن النزاع ، فإنه يجوز كذلك أن يقتصر شرط التحكيم على النص على الفصل فى بعض المنازعات المحتملة ، وغير المحددة ، والتى يمكن أن تنشأ بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإثفاق على التحكيم " عن تفسير عقد من العقود ، أو تنفيذه فى المستقبل ، أى عن جزء فقط من تلك المنازعات المحتملة ، وغير المحددة (٣) .

(١) فى بيان تطبيقات عملية لصياغة شروط التحكيم ، والأشكال المختلفة فى مختلف الإثفاقات ، فى إطار العلاقات التجارية ، أنظر : أحمد شرف الدين - مضمون بود التحكيم ، وصياغتها فى العقود الدولية - بحث مقدم فى ندوة حول أهمية الإنجاء إلى التحكيم التجارى بالمنطقة ، بدلا من الإنجاء إليه فى دول العرب ، والذي عقد بالمركز التجارى بالأسكندرية - فى الفترة من (١٩) إلى (٢١) أكتوبر سنة ١٩٨١ - ص ٦ - ٣٠ ومابعدها ، عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ١٩٢ ومابعدها

(٢) فى استعراض البيانات الإختيارية الأخرى ، والتي يمكن أن يتضمنها شرط التحكيم ، أنظر : Encyclopedie juridique . Arbitrage . 1955 . N . 130 et s ; EMILE TYAN : Le droit de l'arbitrage . P . 188 et s ; Repertoire De Droit Commercial . T . 1 . 1972 . N . 88 et s ; Arbitrage commercial . T . 1 . 1988 . N . 74 et s ; Repertoire De Droit Procedure Civile . T . 1 . 1988 . N . 151 et s . وانظر أيضا : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٣٤ ص ١٩٩ .

(٣) أنظر : حكم محكمة مصر الكلية الأهلية - الصادر فى ٢٠ يناير سنة ١٩٣٦ - رقم (٧٣) سنة ١٩٣٤ . مشارا لهذا الحكم القضائى فى مجلة المحاماه المصرية - السنة السادسة عشر - العددان التاسع ، والعاشر - ص ٩٥١ ، ٩٥٢ .

فقد يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ففى شرط التحكيم على أن يكون التحكيم كلياً ، أى شاملاً لجميع المنازعات المتعلقة بتفسير عقد من العقود ، أو بتنفيذه - سواء كانت ذات طابعاً قانونياً ، أم فنياً أم مالياً ، أم اقتصادياً - وقد يكون اتفاقهم على التحكيم جزئياً ، يشتمل على بعض أنواع من المنازعات المتقدمة - كالمنازعات القانونية ، أو المنازعات ذات الطابع الفنى فقط ^(١) .

وفى الممارسة العملية ، يجرى تحديد صيغة النزاع المحتمل ، وغير المحدد فى شرط التحكيم بعدة طرق . فقد يطلق عليها اصطلاح نزاع *dispute* ، أو خلاف *differende* . وتجرى صياغة شرط التحكيم بطرق مختلفة . فقد ينص - مثلاً - على أن التحكيم سوف يشمل كل المنازعات التى يمكن أن تنشأ عن تفسير عقد من العقود ، أو تنفيذه . أو - فقط - تحديد بعض المنازعات المحتملة ، وغير المحددة التى يمكن أن تنشأ عنه . بمعنى ، أنه تختلف صياغة شرط التحكيم فى العقود المختلفة ، فيما يتعلق بتحديد نطاق النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، والمراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم ، بحسب ما إذا كان يراد تحديد موضوع مخصوص ليعرض على هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية للفصل فيه ، أم أن نية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد اتجهت إلى بسط شرط التحكيم على كل المنازعات الناشئة عن تفسير العقد ، أو تنفيذه ^(٢) .

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٢٢ ص ٣٢

^(٢) فى دراسة صبح الزاغ المختل ، وغير المحدد ، موضوع شرط التحكيم ، أنظر : *Repertoire De Droit Commercial . Deuxieme edition . 1987 . T . 111 . N . 139 et s ; Repertoire De Droit Procedure Civile . 1988 . T . 1 . Arbitrage . N . 150 et s .* وانظر أيضاً : رضا محمد إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - المقالة المشار إليها - مجلة الدراسات القانونية - كلية الحقوق - جامعة أسبوت - العدد السادس - يونيو سنة ١٩٨٤ -

والترام أطراف شرط التحكيم بالفصل فيما يثور بينهم من منازعات فى المستقبل ، محتملة ، وغير محددة عن طريق نظام التحكيم ، يتحدد - وبطبيعة الحال - بالمنازعات التى يجوز الفصل فيها بهذا الطريق ، بحيث يكون شرط التحكيم باطلا ، متى تعلق بغير هذه المنازعات .

كما أن اختلاف مضمون الإلتزام الخاص بتحديد المنازعات المراد الفصل فيها عن طريق نظام التحكيم فى شرط التحكيم عن مشاركته يكون أمرا طبيعيا ، لأن مشاركة التحكيم تقتضى أن تكون المنازعة معلومة ، بخلاف شرط التحكيم ، والذى ينقرر بين أطراف عقد من العقود - وأيا كانت طبيعته - أى قبل نشأة النزاع ، فهو - وبطبيعة الحال - يواجه منازعات محتملة وغير محددة ، يمكن أن تنشأ بين الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى المستقبل ، عن العقد الأسمى مصدر الرابطة القانونية ، والذى يتضمن شرط التحكيم (١) .

فمشاركة التحكيم تختلف عن شرطه ، فى تبيانها بوضوح لموضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم . أما شرط التحكيم ، فإنه يرد على نزاع محتمل ، وغير محدد ، وفيه ينزل الأطراف المحتمكون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالفعل عن الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، فيما لو نشأ نزاعا عن تفسير العقد الأسمى مصدر الرابطة القانونية ، والذى يتضمن شرط التحكيم ، أو تنفيذه .

بل وفى كثير من الأحيان ، تتم مشاركة التحكيم أثناء نظر الخصومة أمام القضاء العام فى الدولة ، ويتفق أطرافها على وقف السير فيها ، عملا بنص المادة (١٢٨) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة

بند ٢/١٦ ص ٢١٢ وما بعدها ، عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ١٩٣ وما بعدها .

(١) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - بند ٩٤٤ .

١٩٦٨ ، حتى يتهيأ لهم الجو الملائم لإتمام عملية التحكيم ، والوصول لتسوية النزاع بينهم بشكل مناسب .

وفى صدد تحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فإنه لا يعمل بالضابط المقرر فى قانون المرافعات المدنية والتجارية ، عند خلو صحيفة افتتاح الدعوى القضائية من بيان موضوعها وقائعها ، أدلتها ، طلبات المدعى ، وأسانيدها " المادة (٦٣) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " ، وما إذا كان يترتب البطلان جزاء نقص البيانات المتقدمة ، أم لا يترتب ، وإنما يكفى لصحة الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أن يذكر فيه موضوع التحكيم بوجه عام ، دون تفصيل أوجه النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم (١) ، (٢) ، (٣) .

ولقد اكتفت أحكام القضاء المقارن بتحديد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " لموضوع النزاع محل الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - تحديدا عاما ، دون تفصيل أوجه النزاع ، كأن يقتضى

(١) أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٠ ، نبيل إسماعيل عمر - أصول المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٦٠ - منشأة المعارف بالألكندرية - ص ٦٥١ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٥ ص ٣٨ .

(٢) فى بيان كيفية تحديد النزاع محل الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وفقا لأحكام اتفاقية نيويورك لعام ١٩٥٨ - والخاصة بالإعتراف ، وتنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية - أنظر : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - بند ١٨٨ وما يليه ص ٣٥١ وما بعدها .

(٣) فى بيان القانون الواجب التطبيق على النزاع محل الإتفاق - شرطا كان أم مشاركة - فى العلاقات الدولية الخاصة ، أنظر : إبراهيم أحمد إبراهيم - التحكيم الدولى الخاص - بدون سنة نشر - بدون دار نشر - ص ١٥٠ وما بعدها .

باتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم "على التحكيم لتصفية حساب بينهم ، أو للفصل فى منازعات ناشئة عن تنفيذ عقد إيجار منزل أحدهم ، أو للفصل فى المنازعات الناشئة بين الزوجين ، فى نظام إشتراك الأموال الذى تم الزواج على أساسه (١) .

وتطبيقاً لذلك ، فقد قضى بأنه : " عقد التحكيم الذى تكلف فيه هيئة التحكيم المكلّفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالفصل فى النزاع القائم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بموجب الدعاوى القضائية القائمة بينهم أمام المحاكم ، يعتبر صحيحاً . إذ أن الإشارة إلى تلك الدعاوى القضائية يعتبر تحديداً للنزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " (٢) .

كما قضى بأنه : " يمكن تحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأية عبارة نافذة للجهالة " (٣) .

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le droit Francais de l'arbitrage . N . 143 . p . 100 .

وانظر أيضاً : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - بند ١٥ ص ٣٧

(٢) أنظر : حكم محكمة التمييز المدنية اللبنانية - غرفة أولى - - القرار رقم (٣١) - الصادر فى (٢٦) آذار - سنة ١٩٦٣ - النشرة القضائية (١٩) - ص ١١٤١ . مشاراً لهذا الحكم القضائى فى : فتحنى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - الإشارة المقدمة . عكس هذا : حكم محكمة المنيا الابتدائية - الصادر فى ١٠ فبراير سنة ١٩٤٩ - الخاماه المصرية - ٣٠ - ٧٨١ - ٣٨١ . حيث قضى فيه بأنه : " النص فى مشاركة التحكيم - أى وثيقة التحكيم الخاصة - على تحكيم المحكمين فى حل المنازعات التى تنشأ بين الأفراد ، والمرفوع بشأنها قضايا أمام المحاكم ، هو نصاً تعميمياً - لا تحديداً فيه ، وغير موضح فيه موضوع المنازعة محل التحكيم بالتصريح ، مما يجعل عملية التحكيم باطلة " . مشاراً لهذا الحكم القضائى فى : فتحنى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - الإشارة المقدمة .

على أنه يجب - وفي كل حالة - تحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - بشكل كاف ، ليسمح للقاضي العام فى الدولة المرفوع إليه الطعن باستئناف حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - أو الدعوى القضائية الأصلية المبتدأة ، المرفوعة بطلب بطلان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - تقدير ما إذا كانت هيئة التحكيم التى كانت قد كلفت بالفصل فيه ، قد التزمت حدود المهمة التى عهد إليها القيام بها ، من عدمه (١) .

(٢) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 144 . p . 119 .
Note . 28 .

وانظر أيضاً : فتحي والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٣٩ ص ٩٠٨ .

(١) أنظر :

RUBELLIN – DEVICHI : Juris – Classeur . Procédure Civile . Fasc .
102 . ou commercial . Fasc . 210 . N . 13 ; DE BOISSESON et DE
JUGLART op . cit . , N . 143 . P . 1980 . Note . 23 .

المطلب الثانى

نطاق خصومة التحكيم

والطلبات العارضة (١) .

تمهيد ، وتقسيم :

يجوز للمدعى أن يبدى أمام محكمة أول درجة طلبات قضائية عارضة موجهة إلى المدعى عليه ، وتعرف هذه الطلبات القضائية بالطلبات القضائية الإضافية *Demandes additionnelles* - سواء ماكان منها لايتطلب لقبولها إستئذان المحكمة المرفوعة إليها الدعوى القضائية ، للفصل فيها " المادة (٤/١٢٤) من قانون المرافعات المصرى " ، أو ماكان منها يتطلب لقبولها إذنا منها " المادة (٥/١٢٤) من قانون المرافعات المصرى " .

كما يجوز للمدعى عليه أن يبدى أمام محكمة أول درجة طلبات قضائية عارضة ، موجهة إلى المدعى فى الدعوى القضائية ، وتعرف هذه الطلبات القضائية بدعاوى المدعى عليه ، أو الطلبات القضائية المقابلة *Demandes reconventionnelles* - سواء ماكان منها لايتطلب لقبولها إذنا من المحكمة المرفوعة إليها الدعوى القضائية للفصل فيها " المادة (١٢٥)

(١) فى بيان النطاق المحدد للطلبات العارضة فى خصومة التحكيم ، أنظر : بشندى عبد العظيم - حماية الغير فى قانون المرافعات - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٩٠ - ص ٢٢٦ ، ٢٢٧ ، محمد نورو عبد الهادى شحاته - النشأة الإنشائية لسلطات التحكيم - ص ١٢٣ ومابعدها ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢١ ص ٥٧ ومابعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٧٩ ومابعدها ص ٢٧٣ ومابعدها .

من قانون المرافعات المصري ، فى فقراتها الثلاث " ، أو ماكان منها يتطلب لقبولها إذا منها " المادة (١٢٥ / ٤) من قانون المرافعات المصري " .

كما يجوز لكل من المدعى ، والمدعى عليه فى الدعوى القضائية أن يبدى أمام محكمة أول درجة طلبات قضائية عارضة ، موجهة إلى الغير ممن لم يختصم أصلا فى الدعوى القضائية . وتسمى هذه الطلبات القضائية العارضة - سواء قدمت من المدعى ، أو من المدعى عليه فى الدعوى القضائية - " إختصام الغير " ، لأنها تؤدى إلى جعل الغير خصما فى الدعوى القضائية " المادة (١٧) من قانون المرافعات المصري " .

كما يجوز للغير أن يبدى أمام محكمة أول درجة طلبات قضائية عارضة ، يوجهها إلى المدعى ، والمدعى عليه معا ، أو إلى أحدهما . وتسمى هذه الطلبات القضائية العارضة : التدخل Intervention ، لأنه بهذه الطلبات القضائية العارضة يتدخل الغير فى دعوى قضائية منظورة أمام المحكمة ، ويصبح خصما فيها " المادة (١٢٦) من قانون المرافعات المصري " (١) .

وإذا كان هذا هو النطاق المحدد للطلبات القضائية العارضة أمام المحاكم فما هو نطاقها أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على

(١) فى دراسة أحكام الطلبات القضائية العارضة " أنواعها ، إجراءات تقديمها ، وآثارها " ، أنظر : أحمد أبو الوفا - المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الرابعة عشرة - ١٩٨٦ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ١٧٦ ومايليه ص ١٨٩ ومابعدها ، أحمد السيد صاوى - الوسيط فى شرح قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ١٣٤ ومايليه ص ٢١٩ ومابعدها ، فتحي وائى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ١٧٩ ومايليه ص ٢٦٩ ومابعدها ، وجدى راغب فهمى - مبادئ الخصومة المدنية - ص ٢٨٠ ومابعدها ، محمود محمد هاشم - قانون القضاء المدنى - ص ٣٢٤ ومابعدها ، أحمد ماهر زغلول - أصول المرافعات المدنية ، والتجارية - بند ٣٤٨ ومابعدها ، ص ٦٥٩ ومابعدها .

التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بدلاً من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - وأياً كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص ؟ .

وتسهيلاً للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المطلب إلى فرعين متتاليين ، وذلك على النحو التالى :

الفرع الأول :

النطاق الموضوعى لخصومة التحكيم ، والطلبات العارضة .

والفرع الثانى :

النطاق الشخصى لخصومة التحكيم ، والطلبات العارضة .

وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

الفرع الأول

النطاق الموضوعي لخصومة التحكيم والطلبات القضائية العارضة ^(١).

قضت المادة (٢/١٤٦٠) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية بتطبيق المبادئ الأساسية في التقاضي - والتي وردت في صدرها - على خصومة التحكيم . ومنها ، نص المادة الرابعة من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والذي يقرر أنه :

" موضوع النزاع يتحدد بالطلبات المتبادلة للخصوم ، وأن هذه الطلبات تتحدد في صحيفة افتتاح الدعوى ، وكذلك بالطلبات العارضة إذا كانت ترتبط بالطلبات الأصلية برابطة كافية " .

كما أجازت المادة (٢/٣٠) من قانون التحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - وبخصوص شرط التحكيم - للمدعى عليه في الدعوى المنظورة أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - وفي رده على بيان الدعوى المرسل إليه ، طبقاً للمادة (١ / ٣٠) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - أن يضمن مذكرة دفاعه أية طلبات عارضة متصلة بالنزاع موضوع شروط التحكيم ، أو أن يتمسك بحق ، يكون ناشئاً عنه ، يقصد الدفع بالمقاصة . وله ذلك - ولو في مرحلة لاحقة في إجراءات خصومة التحكيم - إذا رأت هيئة

^(١) في دراسة النطاق الموضوعي لخصومة التحكيم ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٧٦ وما يليه ص ٢٧١ وما بعدها .

التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن الظروف تبرر التأخير .

كما أجازت المادة (٣٢) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية لأطراف الإتفاق على التحكيم تعديل طلباتهم ، أو أوجه دفاعهم ، أو استكمالها ، خلال إجراءات خصومة التحكيم ، مالم تقرر هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عدم قبول ذلك ، منعاً من تعطيل الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

فإذا كانت القاعدة هى أن سلطة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تنحصر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ويكون حكم التحكيم الصادر منها فيه خارج هذا النطاق باطلاً ، فإن على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن تمتنع عن قبول أى طلب خارج عن هذا النزاع - سواء كان طلباً أصلياً ، أم طلباً عارضاً .

وتطبيقاً لما تقدم ، فإنه لايجوز لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن تفصل فى أية مسألة أولية تخرج عن نطاق الإتفاق على التحكيم . كما لايجوز لها تقرير صحة ، أو تزوير سنداً من السندات ، وإنما عليها فى حالة إثارة مسألة أولية خارجة عن نطاق ولايتها أو فى حالة الطعن بالتزوير ، أو فى حالة اتخاذ إجراءات جنائية عن التزوير أو عن حادث جنائى آخر ، وقف خصومة التحكيم ، حتى يصدر حكماً قضائياً إنتهائياً من القضاء العام فى الدولة ، صاحب الاختصاص الأصيل بالفصل فيها ^(١) .

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بن ٨٠ ومايليه ص ١٨٠ ومايلها ، وجدى راغب فهمى - بحث مقدم فى الدورة التدريبية للتحكيم ، والمعقدة بكلية الحقوق - جامعة الكويت - ١٩٩١ - ص ١١ - ١٢ .

كما أنه لا يجوز قبول طلبات عارضة ، مالم تكن هذه الطلبات داخلة فى نطاق ماتفق بصده على التحكيم ، أى داخلة فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بحيث إذا كانت هذه الطلبات العارضة لا تدخل فى نطاق ماتفق بصده على التحكيم ، فإنه لا يقبل تقديمها أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لأن ولايتها فى الفصل فى المنازعات بين الأفراد ، والجماعات تكون مقصورياً بصدد ماتفق بصده على التحكيم ، بحيث تتعدى ولايتها خارج هذا النطاق (١) .

ومع ذلك ، فإنه يجوز تقديم طلبات عارضة إذا أصبحت داخلة فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، باتفاق لاحق - صريح ، أو ضمنى - بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .
فأية طلبات أخرى غير الطلب الأصلي المحدد فى الإتفاق على التحكيم لا يمكن قبولها ، إلا إذا وافق عليها جميع الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " . بمعنى ، أنهم قد أبرموا بشأنها مشاركة تحكيم جديدة ولايهم بعد ذلك أن يكون طلباً إضافياً ، يغير ، أو يعدل من طلبات المدعى

(١) أنظر : رمزى سيف - قواعد تنفيذ لأحكام ، والسندات الرسمية - ص ٦٧ ، محمد كمال أبو الخير - تقنين المرافعات فى ضوء الفقه ، وأحكام انحاكم - ص ٤٤٦ ، محمد عبد الخالق عمو - النظام القضائى المدنى - - ص ٢٢ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ٤ ص ٨ ، بند ٣٠ ص ١٥ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٣ ص ٣٤ ، ٣٥ ، بند ٥٣ ص ١٣٩ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٣/٨١ ص ٢٤٤ ، فتحي والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ١٨٠ ص ٢٦٦ .

الأصلية ، أو طلبا مقابلا ، يريد به المدعى عليه ليس فقط رفض طلبات المدعى ، وإنما الحصول على حق خاص به ^(١) .

ويمكن استخلاص هذا الإتفاق الضمنى بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من مناقشة الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " لموضوع الطلب العارض المقدم من خصمه ^(٢) .

وبالرغم من ذلك تظل لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم سلطة عدم قبول الطلب العارض ، إذا وجدت أن تقديمه غير مناسب ، لتأخره ، بحيث يودى إلى عدم تمكنها من الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى الميعاد المحدد لإصدار حكم التحكيم فيه . وكذلك ، إذا قدم بعد قفل باب المرافعة فى الدعوى أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(٣) .

(١) أنظر :

Paris . 30 Mars . 1962 . J . C . P . 1962 . 11 . 12843 .

(٢) أنظر :

E . LOQUIN : La competence arbitrale . J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1032 . N . 17 , 27 .

وانظر أيضا : أحمد أبو الوفا - التعليق على نصوص قانون المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٦١ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ١٧٨٣ ، الطبعة الثالثة - ١٩٨٥ - ص ١١٢٠ ، التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١١ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - الكتاب الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٩٠ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٣/٨١ ص ٢٤٤ .

(٣) أنظر :

JEAN — ROBERT : L'arbitrage civile et commercial . Droit interne . Droit international prive . Cinquieme edition . edition Dalloz . N . 334 et s . P . 291 et s ; ERIC — LOQUIN : Juris — Classeur . Procedure Civile . Arbitrage . Fasc . 1032 . N . 1 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 146 . P . 120 . Note . 39 .

وفى حالة عدم قبول تدخل الغير ، أو إدخاله فى خصومة التحكيم - لأى سبب كان - فإن خصومة التحكيم تظل بين أطرافها الأصليين ، بينما يتقاضى الغير " مدعيا ، أم مدعى عليه " أمام القضاء العام فى الدولة . ولكن إذا كان النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - علاقة قانونية متعددة الأطراف ، وغير قابلة للتجزئة ^(١) ، فإنه إذا لم يشمل الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أطراف العلاقة جميعا ، ولم يقبل تدخل ، أو إدخال الطرف الذى لم يشمل الإتفاق على التحكيم ، فإنه لامحل لاستمرار خصومة التحكيم ، ويصبح النزاع من اختصاص القضاء العام فى الدولة وحده ، باعتباره الجهة الأصلية ، صاحبة الاختصاص بالفصل فى جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - وأيضا كان موضوعها ^(٢) - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص .

ذلك أن الأصل أنه لا تجوز إحالة قضية مطروحة على هيئة تحكيم مكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة

وانظر أيضا : رمزى سيف - قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية - ص ٦٧ ، محمد كمال أبو الخير - تقنين المرافعات - ص ٤٤٦ ، وجدى راغب فهمى - خصومة التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١١ ، ١٣ ، عزمى عبد الفتاح - الإشارة المقدمة ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٣٠٢ ص ٢٩٦ .

^(١) فى دراسة النظرية العامة للإرتباط فى الدعاوى القضائية المدنية " معايير الإرتباط ، أنواعه - سواء كان ارتباطا بسيطا ، أم ارتباطا لا يقبل التجزئة - وتأثير الإرتباط على قواعد الإختصاص القضائى " ، أنظر : السيد عبد العال تمام - النظرية العامة لارتباط الدعاوى المدنية - ١٩٩١ - دار النهضة العربية بالقاهرة . وبصفة خاصة ، ص ٨٣ وما بعدها .

^(٢) أنظر : وجدى راغب فهمى - خصومة التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١٢ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - جند ١٨٠ ص ٢٢٦ .

- إلى محكمة عادية ، لارتباطها بدعوى قضائية قائمة أمامها ، لأن في ذلك إخلالا بالإتفاق على التحكيم .

كما لايجوز أن تحال على هيئة تحكيم مكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم دعوى قضائية قائمة أمام المحاكم العادية .

وإنما إذا كان بين الدعويين رباطا قويا لايقبل التجزئة ، وكان حسن سير العدالة يقتضى أن تفصل فيهما هيئة واحدة ، منعا من تناقض الأحكام ، أو تحقيقا للإتساق ، فإنه يكون من الواجب أن تفصل فيهما محكمة واحدة ولايعتد بشرط التحكيم ، أو مشارطته في هذه الحالة ، حيث أنه لايتصور الإحالة لقيام ذات النزاع أمام هيئة التحكيم مكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والمحكمة العادية ، أو العكس ، لاختلاف الإجراءات ^(١) .

(١) أنظر :

J . NORMAND : obs . R . T . D . Civ . 1978 . P.917,918,920 ;
Repertoire De Droit Civile . Deuxieme edition . T.111. 1987 . N. 135 et s ;
DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N. 146 . P. 120 .

وانظر أيضا :

Paris . 19 Oct. 1960 . Dr. Mars. Fr. 1961 . 96 ; Trib. Com. Seine . 28 Juill . 1966 . Dr. Mars. Fr. 1967 . 167 ; Trib. Com. Marseille . 11 Avr. 1967 . Dr. Mars . Fr . 1968 . 364 ; Trib. Com. Seine , 10 Janv. 1968 . Dr. Mars. Fr. 1968 . 688 ; Paris . 5Avr. 1968 . Dr. Mars. Fr. 1968 . 424 ; Paris . 4 Dec . 1973 . Rev. Arb. 1974 . P. 301 ; Aix - en - Provence . 27 Fav. 1978 . Rev. Arb . 1978 . 527 ; Paris . 21 Dec. 1979 . Rev. Arb. 1981 . 155 ; Paris . 4 Dec . 1981 . Rev. Arb. 1982 . 311 .

وانظر أيضا : أحمد أبو الوفا - التعليق على قانون المرافعات - الطبعة الثالثة - ١٩٨٥ - ص ١١٢ ،
التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٥٣ ص ١٣٩ ، محمود محمد هاشم -
النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ٣/٨١ ص ٢٤٤ ، بند ٤١ ص ١١٨ ،
عزى عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتي - ص ١٦٨ .

وانظر أيضا : إستئناف مختلط - ٢٩ نوفمبر سنة ١٩٣٣ - مجلة التشريع ، والقضاء - ٤٦ - ص ٥٥ ،
إستئناف مختلط - ١٣ مارس سنة ١٩٣٥ - مجلة التشريع ، والقضاء - ٤٧ - ص ١٩٥ . عكس هذا

فالإرتباط بين الدعاوى يلغى أى أثر للإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ويعود الإختصاص بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - وفى جميع جوانبه - للمحاكم العادية ، صاحبة الإختصاص الأصيل بالفصل

J . R. DEVICHI : De l'effectivité de la clause compromissoire en cas de pluralité de défendeurs ou d'appel en garantie dans la Jurisprudence récente . Rev. Arb. 1981 . P. 29 et s ; Note sous Poitiers . 28 Nov. 1973 et Paris . 4Dec. 1973 . Rev. Arb. 1974 . P. 305 et s Aussi ; **DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N. 112 . p. 93 et p. 94 et N. 116 . P. 96 .**

وانظر أيضا :

Cass . Civ . 28 Oct. 1929 . D. 1931 . 29 ; Cass . Civ . 3 Mai . 1957 . D. 1958 . 167 ; Cass . Com . 15 Juill . 1975 . Rev. Crit. Dr. Int. Pr. 1976 . 132 ; Cass . Civ . 2Dec . 1970 . Rev. Arb. . 409 ; Cass . Com . 8Nov. 1982 . Rev. Arb. 1983 . 177 ; Paris . 13 Mai . Rev. Arb. 1984 . 115 .

حيث يرى هذا الجانب من فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن أن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - تبقى له قوته الملزمة ، وتبقى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مختصة بنظره . وقارب : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٣٧٦ ص ٣٧٩ . حيث يرى سيادته أن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - يجب أن ينتج كافة آثاره القانونية ، إلى أن يثبت بالدليل القاطع إستحالة نظر النزاع عن طريق جهته قضاء مختلفتين ، لأنه يصعب التسليم بوجود عدم قابلية للإقسام قبل بداية نظر النزاع . وأن ادعاء أحد الأطراف المختصمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بذلك أمام القضاء العام فى الدولة ، أو أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لا يكتفى نحو آثار الإتفاق على التحكيم . ويمكن للطرف الختصم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " الراغب فى عرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بومته على القضاء العام فى الدولة أن يبدى دفعا بذلك أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والذى تملك سلطة تقديرية كبيرة فى الرد على هذا الدفع . فإذا تبين لها قابلية النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم للإقسام - رغم الإرتباط - فإنه يحق لها أن ترفض الدفع ، وتشرع فى نظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . أما إذا تبين لها جدية الدفع ، وعدم قابلية النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم للإقسام ، فإنه يحق لها أن تصدر حكماً بإنهاء إجراءات خصومة التحكيم ، لاستحالة السير فيها ، لارتباط النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بوزع قائم أمام القضاء العام فى الدولة . فى دراسة اختلاف فقه القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن . وبصفة خاصة ، فى فرنسا ، حول مدى القوة الملزمة للإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عند ارتباط النزاع الوارد فيه بوزع آخر ، يكون قائماً أمام القضاء العام فى الدولة ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٣٧٣ ومايليه ص ٣٦٧ ومابعدها .

فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيما كان موضوعها - إلا
ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص . ويحق لكل طرف محتكم " الطرف
فى الإتفاق على التحكيم " صاحب مصلحة أن يدفع بارتباط الدعاوى .

الفرع الثانى

النطاق الشخصى لخصومة

التحكيم ، والطلبات العارضة (١)

إتفاق التحكيم " شرطاً كان ، أم مشارطة " - كقاعدة - لايلزم إلا أطرافه الذين أبرموه ، بحيث لا يخضع لولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - والذى ينشأ بمقتضى هذا الإتفاق - من ليس طرفاً فيه . ومن ثم ، لا يستفيد من هذا الإتفاق إلا أطرافه ، ولا يضار منه غيرهم ، ولا يملك التمسك ببطلانه غيرهم أيضاً (٢) .

على أن المفهوم القانونى لتعبير الطرف فى الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - يتسع ليشمل الخلف العام ، والخلف الخاص - كالورثة ، والمحال إليه .

(١) فى دواية النطاق الشخصى لخصومة التحكيم ، والطلبات القضائية العارضة ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٩٩ وما بعده ص ٢٩٤ وما بعدها .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - بند ٥٤ ص ١٣٩ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٦٧ ص ١٩٩ ، سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - بند ١٨٤ ص ٣٣٦ ، مختار أحمد بريسى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٤ ص ٥١ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٩٩ ص ٢٩٤ . وانظر أيضاً : نقض مدقن مصرى - ١٩٦٦/١/١١ - فى الطعن رقم (٢٨٩) - لسنة (٣٠) ق - مجموعة المبادئ - س (١٧) - ص ٦٥ ، ١٩٧١/١/٢٠ - فى الطعن رقم (٥١٠) - لسنة (٣٥) ق - مجموعة المبادئ - س (٢١) - ص ١٤٦ .

فورثة التاجر الذى كان قد أبرم الإتفاق - شرطاً كان ، أم مشاركة - على التحكيم يلتزمون بهذا الإتفاق . كما يمكنهم التمسك به تجاه الأطراف الآخرين فى الإتفاق على التحكيم .

والشركة التى آلت إليها الذمة المالية لشركة أخرى - نتيجة للإندماج - تنصرف إليها آثار اتفاقات التحكيم التى أبرمتها - ومن قبل - الشركة التى زالت من الوجود القانونى بالإندماج ^(١) .

كما تعد اتفاقات التحكيم التى تبرمها شركة التضامن ملزمة لكل الشركاء بأسمائهم ، بحيث تباشر إجراءات التحكيم ضدهم مجتمعين ، أو ضد أحدهم . كما يمكنهم اتخاذ إجراءات التحكيم ضد الطرف الذى كان يتضمن تعاقده مع الشركة إتفاقاً على التحكيم ^(٢) .

كما لا يجوز التدخل الإختياري للغير - أى من لم يكن طرفاً فى الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - فى خصومة التحكيم ، سواء كان التدخل أصلياً ، أم انضمامياً لأحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(٣) ، ^(٤) .

(١) أنظر : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - بند ١٨٤ ص ٣٣٦ .

(٢) أنظر : سامية راشد - الإشارة المقدمة . ومن التطبيقات القضائية فى هذا الشأن ، أنظر : نقض مدين مصرى - جلسة ١٩٦٥/٢/٢٥ - فى الطعن رقم (٦٠) - لسنة (٣٠) ق - مجموعة المبادئ - س (١٦) - ص ٢٢٠ ، ١٩٦٥/٥/١٧ - فى الطعن رقم (٤٠٦) - لسنة (٣٠) ق - مجموعة المبادئ - س (١٦) - ص ٧٧٨ ، ١٩٦٧/٢/٧ - فى الطعن رقم (١٣٥) - لسنة (٣٣) ق - مجموعة المبادئ - س (١٨) - ص ٣٠٠٠ ، ١٩٧٠/٤/١٤ - فى الطعن رقم (٥١) - لسنة (٣٦) ق - مجموعة المبادئ - س (٢١) - ص ٥٩٨ .

(٣) أنظر : عزمى عبد الفتاح - التحكيم فى القانون الكويتى - ص ٢٧٢ .

ولا تملك هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - سلطة الأمر بإدخال الغير في خصومة التحكيم - والتي يخولها القانون الوضعي المقارن للمحكمة العادية^(١) - وذلك كله ما لم يوافق الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " بالإجماع على تدخل الغير ، أو إدخاله في خصومة التحكيم^(٢) .

فلا يجوز إجبار الغير على أن يصبح طرفاً في خصومة التحكيم . ولذا ، تلزم موافقته على هذا الإدخال ، وموافقة الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " . وعندئذ ، يكون للمتدخل ، أو للمتدخل في خصومة التحكيم ما للطرف في خصومة التحكيم من حقوق ، وعليه ما عليه من

(١) في دراسة أحكام التدخل في الخصومة المدنية ، أنظر : أحمد أبو الوفا - المرافعات المدنية ، والتجارية - بند ١٨١ وما يليه ص ٢٠١ وما بعدها ، محمد محمود إبراهيم - النظرية العامة للطلبات العارضة - ١٩٨٤ - دار الفكر العربي بالقاهرة - ص ٥٥ وما بعدها ، صلاح أحمد عبد الصادق أحمد - نظرية الخصم العارض في قانون المرافعات - رسالة لنيل درجة الدكتوراه في القانون - لكلية حقوق - جامعة عين شمس - ١٩٨٦ . وبصفة خاصة ، ص ١٨٢ وما بعدها .

(٢) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : op. cit. , N. 147 . P. 122 .

وانظر أيضاً : أحمد أبو الوفا - التعليق على قانون المرافعات - الطبعة الثالثة - ١٩٨٠ - ص ١١٢٠ ، التحكيم الاختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٥٣ ص ١٣٩ ، وجدى راغب فهمي - خصومة التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١٢ ، عزمي عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتي - ص ٢٧٣ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٣٠١ ص ٣٩٦ .

(٣) أنظر : وجدى راغب فهمي - خصومة التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١٢ .

التزامات . كما يحتج عليه بحكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وللقواعد العامة .

وتطبيقا لما تقدم ، فإنه إذا أراد شخص ليس طرفا فى الإتفاق على التحكيم - شرطيا كان ، ام مشاركة - أن يتدخل تدخلا هجوميا فى خصومة التحكيم - أى للمطالبة بحق ذاتى لنفسه أثناء سيرها - فإن الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " يملكون الحق فى الاعتراض على هذا التدخل .

وإذا تدخل شخص منضما لأحد الأطراف المحتكمين " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " ، فإنه يجوز للأطراف الآخرين فى الإتفاق على التحكيم أن يعترضوا على ذلك ، لنفس العلة ^(١) .

(١) أنظر : عزمى عبد الفتاح - الإشارة المقدمة .

المبحث الرابع

تفسير القضاء العام فى الدولة

لمحل التحكيم " النزاع المحتمل ، وغير المحدد ، أو القائم بالفعل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، والمراد الفصل فيه عن طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية - دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه والفصل فى موضوعه " موضوع الإتفاق على التحكيم " (١)

تسهيلا للبحث ، وإحاطة بالموضوع ، نقسم هذا المبحث إلى ثلاثة مطالب متتالية ، وذلك على النحو التالى :

المطلب الأول :

فكرة عامة عن تفسير العقود بصفة عامة .

(١) فى تفسير القضاء العام فى الدولة غل التحكيم " النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - " ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٢ ومايليهِ ص ٦٣ ومابعدها ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - ص ١٧٢ ومابعدها .

المطلب الثانى :

ماينبغى على القاضى العام فى الدولة مراعاته عند تفسير العقود بصفة عامة .

والمطلب الثالث ، والأخير :

تطبيق قواعد تفسير العقود بصفة عامة على اتفاقات التحكيم - شروطا كانت ، أم مشارطات .
وإلى تفصيل كل هذه المسائل .

المطلب الأول

فكرة عامة عن تفسير

العقود بصفة عامة .

لتحديد مضمون أى عقد ، يلزم أن نعرف معنى العبارات التى يتضمنها وقد تكون هذه العبارات ، أو بعضها غامضة . وعندئذ ، يلزم التفسير لاستجلاء المعنى .

واستخلاص معنى العقد إنما يكون بتحديد ما قصدته الإرادة المشتركة لعاقديه فما ترتضيه إرادة أحد الطرفين وحدها ، لا يعتبر من أحكام العقد . والإرادة المشتركة لطرفى العقد أمرا معنويا ، ولكنه يستخلص أساسا من عبارة العقد ، فضلا عن الظروف ، والملايسات التى تكتنف إبرامه . وعبارة العقد من حيث أنها تتضمن الإرادة المشتركة لطرفيه ، ومن ثم المعنى المقصود من العقد ، تتخذ إحدى صورتين أساسيتين :

الصورة الأولى :

إذا كانت عبارة العقد واضحة الدلالة :

عبارة العقد إما أن تجئ واضحة فى الدلالة على ما قصدته منها الإرادة المشتركة لعاقديه . وعندئذ ، ماكانت فى حاجة إلى تفسير ، ووجب على القاضى العام فى الدولة - كأصل عام - أن يأخذ بالمعنى الظاهر لها دون أن ينحرف عنه . فقد نصت المادة (١/١٥) من القانون المدنى المصرى على أنه :

" ١ - إذا كانت عبارة العقد واضحة فلايجوز الإحراف عنها عن طريق تفسيرها للتعرف على إرادة المتعاقدين " .

والصورة الثانية :

إذا كانت عبارة العقد غامضة :

قد تجئ عبارة العقد متسمة بالغموض في دلالتها على ما قصدته منها الإرادة المشتركة لعاقديه . وعندئذ ، إن كان من الممكن تأويلها على أكثر من معنى ، تعين الإلتجاء إلى التفسير ، لاستجلاء غموضها ، وتحديد حقيقة المقصود من دلالتها .

المطلب الثانى

ماينبغى على القاضى العام فى الدولة مراعاته عند تفسير العقود بصفة عامة .

تفسير العقد يناط أصلاً بالقاضى العام فى الدولة ، وهو حينما يفسر العقد ، يستهدف البحث عما قصدته الإرادة المشتركة لطرفيه ^(١) . وهو يتقصى هذه الإرادة المشتركة فى العقد ، من مجموع وقائعه ، وظروف إبرامه ، دون الوقوف عند مجرد معانى ألفاظه ، أو عباراته ، ومع الإستهداء بطبيعة التعامل ، والغرض الذى يظهر أن المتعاقدين قد قصداه والعادات الجارية ، وماينبغى أن يتوافر بين المتعاقدين من حسن النية وشرف التعامل . وقد نصت المادة (٢/١٥) من القانون المدنى المصرى على أنه :

" ٢ - أما إذا كان هناك محل لتفسير العقد ، فيجب البحث عن النية المشتركة للمتعاقدين دون الوقوف عند المعنى الحرفى للألفاظ ، مع الإستهداء فى ذلك بطبيعة التعامل ، وبما ينبغى أن يتوافر من أمانة ، وثقة بين المتعاقدين ، وفقاً للعرف الجارى للمعاملات " .

ماينبغى على القاضى العام فى الدولة مراعاته عند تفسير العقود بصفة عامة على القاضى العام فى الدولة - وهو فى سبيل البحث عن قصد المتعاقدين المشترك ، من خلال تفسيره لعبارة العقد الغامضة - أن يدخل

^(١) فى بيان أحكام تفسير العقود بصفة عامة ، أنظر : عبد الفتاح عبد الباقي - نظرية العقد ، والإرادة المفردة - دراسة مقارنة - بند ٢٦٥ ومايليه ص ٥٢٢ ومابعدها ، عبد الحكيم فودة - تفسير العقد فى القانون المصرى ، والمقارن - الطبعة الأولى - ١٩٨٥ - منشأة المعارف بالإسكندرية . وبصفة خاصة ، ص ٩٦ ومابعدها .

فى اعتباره مجموع وقائع العقد ، مجموع عباراته ، وشروطه ، أو بنوده ^(١) كما ينبغي عليه أيضا - وهو فى مجال التفسير - ألا يقف بالضرورة عند المعنى الحرفى لألفاظ العقد ، وعباراته . فالعبرة فى العقود - كما فى غيرها - بالمقاصد ، والمعانى ، وليس بالألفاظ ، والمباني .

ثم إن على القاضى العام فى الدولة أن يستهدى فى تفسير العقد بطبيعة التعامل ، وما ينبغي أن يتوافر بين المتعاقدين من أمانة ، وثقة ، وفقا للعرف الجارى فى المعاملات .

والتفسير لدى القاضى العام فى الدولة ليس غاية فى ذاته ، بل هو وسيلة للفصل فى الحالة المعروضة عليه ، وهو لذلك يتأثر بالنتائج العملية التى يؤول إليها تطبيق الرأى الذى يهم باعتماده فى الحالات الواقعية .

وقد يقتضى تعيين موضوع العقد تفسيره ، ويتولى القاضى العام فى الدولة تفسير العقد ، ليصل إلى تحديد الإلتزامات التى أنشأها ذلك العقد ، عن طريق الكشف عن إرادة المتعاقدين ، وتطبيق نصوص القانون الوضعى ^(٢) ، ووسيلة القاضى العام فى الدولة فى ذلك تكون محددة بنصوص القانون الوضعى ^(٣) ، ^(٤) .

^(١) أنظر : عبد الفتاح عبد الباقى - نظرية العقد ، والإرادة المفردة - بند ٢٦٥ ص ٥٢٣ .

^(٢) أنظر : محمود جمال الدين زكى - النظرية العامة فى الإلتزامات فى القانون المدنى المصرى - القاهرة - ١٩٨٧ - ص ٣١٢ .

^(٣) أنظر : محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٤٤٦ ، أحمد محمد مليجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - الرسالة المشار إليها - ص ٢٠٨ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات - ص ١١٢٠ .

^(٤) أنظر :

وهذه هي بعض الصور التي حرصت الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - على أن توجه نظر القاضى العام فى الدولة إليها ، ليستهدى بها ، وهو بصدد تفسير العقد . على أن هذه الأمور لاتعدوا أن تكون مجرد إرشادات تقدم للقاضى العام فى الدولة ، لمساعدته فى تفسير العقود بصفة عامة ، وهى من بعد ليست كل الإرشادات التى يمكن للقاضى العام فى الدولة أن يستعين بها . والأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - إذ تقدم للقاضى العام فى الدولة إرشاداتها لم تغفل عن أن تفسر العقود بصفة عامة فى النهاية ، فن ، ذوق ، كياسة وخبرة ^(١) .

وتفسير العقود بصفة عامة - وباعتبار أنه يقوم على استخلاص الإرادة المشتركة لعاقديه - يتمثل أمرا من أمور الواقع . ومن ثم ، فهو يدخل فى سلطة قاضى الموضوع التقديرية ، دون أن يكون عليه فى ذلك معقبا من محكمة النقض ، طالما كان من شأن عبارة العقد أن تحمله ^(٢) .

ERIC – LOQUIN : Juris – Classeur . Procedure Civile . Fasc . 1032 . ou commercial . Fasc . 215 . N . 15 .

وانظر أيضا : فتحى والى - قانون القضاء المدنى اللبنانى - دراسة مقارنة - الطبعة الأولى - ١٩٧٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٧٢ ص ١٢٦ .

^(١) أنظر : عبد الفتاح عبد الباقي - نظرية العقد ، والإرادة المنفردة - بند ٢٦٥ ص ٥٤٢ .

^(٢) أنظر : عبد الفتاح عبد الباقي - نظرية العقد ، والإرادة المنفردة - بند ٢٦٧ ص ٥٣٠ .

المطلب الثالث

تطبيق قواعد تفسير العقود بصفة عامة على

اتفاقات التحكيم - شروطا كانت ، أم مشارطات .

التحكيم هو طريقا إستثنائيا للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات ، تستمد فيه هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - ولايتها فى الفصل فيما قضت فيه من إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . ولما كان الأصل فى التقاضى أن يكون أمام المحاكم التى نظمتها الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - وفرضت ولايتها على الأفراد ، والجماعات داخل الدولة الحديثة ، وكان نظام التحكيم إستثناء من هذا الأصل العام فى التقاضى ، وخروجا على طرق التقاضى العادية فإنه ينبى على ذلك ، أن ولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - تقتصر على ماانصرفت إرادة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى عرضه عليها ، للفصل فيه ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة . ولايجوز التوسع فى تحديد هذه الولاية - شأنها فى ذلك شأن كل إستثناء على القواعد العامة ، وكل خروج على الأوضاع العادية . ومن ثم ، لا يكون لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم سلطة إلا فى نظر النزاع الناشئ عن تفسير ، أو تنفيذ العقد المتضمن شرط التحكيم أو ذلك النزاع المحدد فى مشارطة التحكيم ، بحيث إذا ثار النزاع بين أطراف الإتفاق على التحكيم حول أمر لايدخل فى نطاقه ، وجب طرحه على المحاكم العادية .

ولامتلك هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم الفصل فيما لم يقبل الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " صراحة ، أو ضمنا تحكيمها فيه - كما إذا طرح أحدهم النزاع عليها ، وصدر من الأطراف المحتكمين الآخرين ما يفيد قبولهم التحكيم فى شأنه " القبول الضمنى بنظام التحكيم " - بحيث لا يجوز قبول أية نزاع أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مالم يكن من بين ما يدخل فى نطاق ما اتفق بصده على التحكيم ، أى يكون داخلا فى نطاق النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشروطاً - أو أصبحت كذلك ، باتفاق لاحق - صريحاً ، أو ضمناً - بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وما ذلك إلا تطبيقاً لانتحاصر ولاية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى النزاع محل التحكيم - شرطاً ، كان أم مشروطاً - بحيث يكون حكم التحكيم الصادر منها خارج هذا النطاق باطلاً ^(١) .

(١) فى بيان أحكام الدعوى القضائية الأصلية المبتدأة ، والمرفوعة بطلب بطلان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى حالة خروج هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه على حدود الإتفاق على التحكيم " المواد (١٠٢٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، (٣/١٤٨٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والصادرة بالمرسوم الفرنسى الصادر فى الرابع عشر من شهر مايو سنة ١٩٨٠ - والخاص بتعديل نصوص التحكيم الداخلى فى فرنسا ، (١/٥١٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمُلغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، (١/٥٣) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " ، أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٣٢٧ وما بعدها ، محمد نور عبد الهادى شحاته - الرقابة على أعمال المحكمين - ص ٣١٩ وما بعدها ، على سالم إبراهيم - ولاية القضاء على التحكيم - الرسالة المشار إليها - ص ٣٥٧ وما بعدها .

وعلى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم الإلتزام بنطاق النزاع محل التحكيم ، سواء كانت محكمة بالقضاء " تحكيما عاديا " ، أم كانت محكمة ، مع التفويض بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ذلك أن هيئة التحكيم المفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - شأنها شأن هيئة التحكيم في نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادي " - تلتزم - وهي بصدد الفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بنطاقه - كما حدده الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بموجب الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وعليها الإلتزام بحدود هذا النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ولايجوز لها أن تتعداه بالفصل في نزاع أخرى غير معروض عليها من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بحيث تتحدد ولايتها بحدود النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة ^(١) .

وعلى القاضى العام في الدولة أن يتحقق من تطابق إرادات الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " في شأن النزاع المعروض على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه . وخاصة ، إذا كانت إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - والمعبر عنها في اتفاقهم بالإنلتجاء إلى نظام التحكيم - واضحة في قصر ولاية هيئة التحكيم على منازعات معينة ، دون غيرها .

ويجب أن تفسر إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عندئذ تفسيرا ضيقا ، لأن حكم التحكيم يجب أن يكون شاملا فقط للنزاع

(١) أنظر :

BARBERY : L'arbitrage dans les sociétés de commerce . Rev . Arb . . P . 151 et s ; ERIC - LOQUIN : Juris - Classeur . Procédure Civile . Fasc . 1038 . N . 98 ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 40 .

موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ولا يمتد إلى سواه (١) .

كما يجب على القاضى العام فى الدولة أن يلتزم كامل الحيطه ، والحذر عند تفسير الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فلا يعمل على التوسع فى تحديد النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم (٢) ، ليتمكن من التعرف على القصد الحقيقى لأطراف الإتفاق على التحكيم ، والتأكد مما إذا كانت إرادتهم قد اتجهت بالفعل - وبغير لبس ، أو غموض - للإلتجاء إلى نظام التحكيم ، للفصل فى منازعاتهم " المحتملة ، وغير المحددة ، أو القائمة بالفعل بينهم لحظة إبرام الإتفاق على التحكيم " ، بدلاً من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة .

فعلى القاضى العام فى الدولة - وإعمالاً للقواعد العامة فى التفسير - الإلتزام بمبدأ التفسير الضيق ، عندما يريد تحديد نطاق النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فلا يجوز التوسع فيه ، لما يتسم به نظام التحكيم من طبيعة إستثنائية .

(١) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والحفظ فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٦٥ ص ٩٩٩ ، رمزى سيف - قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية - بند ٨٣ ص ٧٢ ، فتحى والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - بند ٤١٠ ص ٧١٧ ، ٧١٨ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٢٨ ، أحمد محمد مليجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - ص ٢٠٩ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - بند ١٢ ص ٥٥ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات - ص ١١٢٠ .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٢٨ .

فإذا كان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - يتضمن خروجاً على الطريق الأصلي للفصل فى المنازعات التى تنشأ بين الأفراد والجماعات فى العقود - وهو القضاء العام فى الدولة - فإنه يجب أن ينصرف شرط التحكيم إلى النزاع المنصوص عليه فيه ، أو فى العقد الأصلي الذى يتضمنه . فإذا ورد بشرط التحكيم أن كل المنازعات المتعلقة بتنفيذ العقد تحال إلى التحكيم ، فإن ذلك يعنى أن اختصاص هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم إنما ينحصر فيما ينشأ بين الأطراف ذوى الشأن من منازعات متعلقة بتنفيذ العقد . أما غير ذلك من المنازعات ، فلا تدخل فى اختصاصها .

وذاً الحل ينطبق بالنسبة لمشارطة التحكيم . بمعنى ، أنه يجب على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن تلتزم بحدود النزاع المتفق على تحكيمها فيه ، بواسطة أطراف الإتفاق على التحكيم ، ولا يجوز عندئذ إطلاق القول بأن قاضى الأصل ، هو قاضى الفروع لأن التحكيم هو طريقاً إستثنائياً للفصل فى المنازعات بين الأفراد والجماعات ، قوامه الخروج على طرق التقاضى العادية ، وماتكفله من ضمانات ، فهو يكون مقصوراً حتماً على ما تنصرف إرادة المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى عرضه على هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة (١) .

وتطبيقاً لضرورة التفسير الضيق لنطاق النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - فقد قضى بأنه : " إذا انصب الإتفاق

(١) أنظر : نقض مدق مصرى - جلسة ١٩٧٨/٢/١٥ - مجموعة المكب الفقى - السنة (٢٩) ق - الطعن رقم (٥٢١) - السنة (٤٤) ق - ص ٤٧٢ . مشاراً لهذا الحكم القضائى فى : محمد محمود إبراهيم / مصطفى كيرة - أصول التنفيذ الجبرى على ضوء المنهج القضائى - ١٩٨٣ - دار الفكر العربى بالقاهرة - ص ٨٥٠ .

على التحكيم على تفسير عقد من العقود ، فلا ينصرف ذلك إلى المنازعات التي يمكن أن تنشأ عن تنفيذ العقد " (١) .

كما قضى بأنه : " إذا نص في شرط التحكيم على اختصاص هيئة التحكيم . المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بالمنازعات الناشئة عن تنفيذ العقد ، فإنها لا تستطيع أن تفصل في المنازعات الناشئة عن تفسيره ، وإنما يختص بها القاضي العام في الدولة - باعتباره صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد والجماعات - وأياً كان موضوعها ، إلا ماستثنى بنص قانوني وضعي خاص - لخروجها عن نطاق شرط التحكيم ، فضلاً عن أن هدف تفسير أى عقد من العقود ، هو الوصول إلى القصد الحقيقي للمتعاقدين . بينما تنفيذه هو أثر الالتزام . إذ يترتب على الالتزام تنفيذه ، فإذا لم ينفذ التزامه اختياراً جاز إجباره عليه ، إعمالاً لنص المادة (١٩٩) من القانون المدنى المصرى . ولكن إذا وجد نصاً صريحاً في شرط التحكيم ، أو جاء شرط التحكيم عاماً ، فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم تختص عندئذ بتفسير شروط العقد " (٢) .

(١) أنظر : حكم محكمة مصر الكلية - الصادر في ١٩٣٠/٣/٩ - الخاماه المصرية - س (١٢) - رقم (٢٢٤) - ص ٤٤٧ . وانظر أيضاً : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٦٥/٦/١٧ - في الطعن رقم (٤٠٦) - لسنة (٣٠) ق - ص ٧٧٨ ، مشاراً لهذا الحكم القضائي في : أحمد حسني - قضاء النقض البحري - ص ٦٩ - القاعدة رقم (٤٣٠) .

(٢) أنظر :

ERIC - LOQUIN : op . cit . , N . 72 .

وانظر أيضاً : محمد كمال أبو الخير - قانون المرافعات معلقاً على نصوصه بأراء الفقه ، وأحكام المحاكم - الطبعة الرابعة - ١٩٥٨ - الناشر محمد خليل بالقاهر - ص ١٠٤٩ ، أحمد أبو الوفا - التعليق على نصوص قانون المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٦١ - منشأة المعارف بالإسكندرية -

وإذا اتفق الأطراف ذوو الشأن على التحكيم - بموجب شرط للتحكيم -
للفصل في المنازعات الناشئة عن تنفيذ ، أو تفسير عقد معين ، فلا يجوز أن
تطرح على التحكيم منازعات ناشئة بينهم عن تنفيذ ، أو تفسير عقد
آخر (١) .

وإذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " على ألا
يخضع للتحكيم إلا المنازعات المتعلقة بعقد شركة قائمة بينهم ، والتي تحدث
بين الشركاء أنفسهم ، أو بين هؤلاء ، وبين مجلس إدارتها ، فإن المنازعة
التي تحدث بين الشركة نفسها - كشخص معنوي - وبين مديرها السابق

ص ١٧٨٣ ، التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٢ ص ٣٢ ، فتحى والى -
قانون القضاء المدنى اللبناني - بند ٧٢ ص ١٢٦ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق
على قانون المرافعات - الطبعة الثالثة - ١٩٨٥ - طبعة نادى القضاة بالقاهرة - ص ١١٢٠ ، محمود
محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٦٢ ص ١٨٨ . عكس هذا :
محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - البحث المشار إليه - بند ١٧
ص ٢٢٠ . حيث يرى سيادته أن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم
سلطة تفسير الإلتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لتحديد نطاق سلطتها ، على أن يبقى
تفسيرها خاضعاً لرقابة القضاء العام فى الدولة ، تأسيساً على جواز أن يدرج شرط التحكيم فى عقد معين
، فى شمل كافة ما ينشأ عن هذا العقد من منازعات - وأياً كان نوع هذه المنازعات ، سواء كانت خلافاً
حول تفسير بنود نصوص العقد ، أو كانت جزاء يطالب به أحد أطراف العقد بتعويضه ، نتيجة إخلال
الأطراف الآخرين فيه بتنفيذ التزامهم الناشئة عنه . فضلاً عن أن التفسير ماهو إلا الإستدلال على الحكم
القانونى ، وعلى الحالة النموذجية التى وضع لها هذا الحكم .

(١) أنظر :

ERIC - LOQUIN : op. cit. , N. 15 .

وانظر أيضاً : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٧٦/١/١٦ - السنة (٢٧) ق - ص ١٣٨ . مشاراً لهذا
الحكم القضائى فى : عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات -
الطبعة الثالثة - ١٩٨٥ - طبعة نادى القضاة بالقاهرة - ص ١١٢٤ .

لاتدخل ضمن اختصاص هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع
الإتفاق على التحكيم ^(١).

وإذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على
التحكيم في شأن النزاع الذي ينشأ من تنفيذ عقد معين ، فإنه لايجوز لهيئة
التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن تفصل
في نزاع آخر ، يكون مرتبطا به ، ولو كان بين نفس أطراف العقد الذي
تضمن شرط التحكيم بينهم ^(٢) .

وإذا كان الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد
حددوا في مشاركة التحكيم المبرمة بينهم عناصر الخطأ الذي ارتكبه أحدهم
في علاقته بالأطراف الآخرين ، وطلبوا من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل
في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تقدير التعويض المناسب عن هذه
العناصر ، فإنه لايجوز عندئذ لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم الحكم بالتعويض عن عناصر أخرى ، غير
تلك الواردة على سبيل الحصر في الإتفاق على التحكيم ^(٣) .

وإذا كان شرط التحكيم ينص على الفصل في المنازعات الناشئة عن
تنفيذ عقد معين ، أو عدم تنفيذ مايتضمنه ، عن طريق نظام التحكيم ، فإنه
لايجوز لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على

^(١) أنظر :

Cass . Com . 6 Mars . 1956 . J . C . P . 1956 . 11 . 9373 .

^(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٦٤

^(٣) أنظر :

Rennes . 25 Av . 1932 . Rec . 1932 . 439 .

التحكيم الحكم بطلان هذا العقد ، وإلا كان هذا الحكم الصادر منها عندئذ باطلا (١) .

ويكون حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم باطلا ، إذا صدر بطلان عقد بيع ، في حين كان النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - وكما تحدد في مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " - هو تفسير شروط هذا العقد (٢) .

وإذا كان الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " قد حددوا في مشاركة التحكيم المبرمة بينهم موضوع النزاع القائم بينهم ، بشأن تنفيذ عقد مقاول ، ونصوا على تحكيم هيئة تحكيم ، لحسم هذا النزاع وحددوا مأموريتها بمعاينة الأعمال التي قام بها المقاول ، لمعرفة مدى مطابقتها للمواصفات ، والأصول الفنية ، من عدمه ، وتقدير قيمة الصحيح من الأعمال . كما نصوا في مشاركة التحكيم المبرمة بينهم على تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في الحكم ، والصلح بينهم ، وكان ذلك التفويض بصفة عامة ، لاتخصيص فيه فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم إذا أصدرت حكم التحكيم في النزاع القائم بينهم ، وحددت في منطوقه ما يستحقه المقاول عن الأعمال التي قام بها جميعها ، حتى تاريخ الحكم الصادر بمبالغ

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الحكيم الاختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٣٣ .

(٢) أنظر :

Cass . Com . 28 Janv . 1958 . Rev . Arb . 1958 . 17 ; Paris . 21 Dec . 1964 .
Gaz . Pal . 1965 . 1 . 274 ; Paris . 25 Janv . 1972 . Rev . Arb . 1973 . 158 .

معين ، فإنها لا تكون قد خرجت عن حدود مشاركة التحكيم ، أو قضت بغير ماطلبه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " منها (١) .

وإذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى شرط التحكيم المدرج فى عقد معين ، على أن يتم الإلتجاء إلى نظام التحكيم للفصل فى المنازعات الناشئة عن تفسيره ، وتنفيذه ، فإن الطلب العارض الذى يقصد به طلب التعويض المؤسس على الضرر الذى أصاب أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لسبب خارجى عن هذا العقد ، لا يمكن قبوله أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم (٢) .

وإذا اتفق على التحكيم فى شأن قسمة مؤقتة عرفية ، فإنه لا يجوز أن يمتد حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إلى مايتعلق بالقسمة النهائية .

وإذا اتفق على التحكيم فى شأن حيازة أرض ، فإنه لا يجوز أن يمتد حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إلى مايتعلق بملكية هذه الأرض (٣) .

(١) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٤٤/٥/١١ - مجموعة القواعد القانونية - ٤ - ص ٣٦٣ .
مشارا لهذا الحكم القضائى فى : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ -
بند ١٧٦ ص ١٨١ .

(٢) أنظر :

Cass . Civ . 16 Juin . 1976 . Rev . Arb . 1977 . 269 . 2e espace .

(٣) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٥٢/١/٣ - إخمamah المصرية - س (٣٣) - العدد (٨) -
ص ١١٢٩ . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة
المشار إليها - بند ٤ ص ٨ . عكس هذا : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ -
١٩٨٨ - بند ١٣ ص ٣٣ .

ويقع باطلا حكم التحكيم الصادر من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والذي فصل فى ملكية عقار ، فى حين كان موضوع النزاع كما تحدد فى الإتفاق على التحكيم هو تعيين حدود هذا العقار (١) .

وإذا تبين من الحكم المطعون فيه أن النزاع قد ثار فى الدعوى حول ماإذا كان المطعون عليه مهندسا ، يستحق باقى أتعابه المتفق عليها ، ولم يحصل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " خلافا حول تفسير أى نص من نصوص العقد ، أو إقرار المطعون عليه الذى وافق بمقتضاه على أن يتم صرف باقى مستحقاته عند البدء فى تنفيذ المشروع وإنما تنكر عليه الشركة - الطاعنة - إستحقاقه الأتعاب ، إستنادا إلى أنه لم يتم بتنفيذ كافة التزاماته الناشئة عن العقد ، وهى مسألة لاشأن لها بتفسيره وهو الموضوع الذى اقتصر الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على عرض النزاع الذى يثور بشأنه على التحكيم . لما كان ذلك فإن الإختصاص ينعقد فى الدعوى القضائي للقضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة بالفصل فى المنازعة (٢) .

وإذا كان موضوع شرط التحكيم المدرج فى عقد بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو حسم المنازعات الناشئة عن

(١) أنظر :

Cass . Civ . 9 Feb . 1955 . Rev . Arb . 1955 . 60 .

(٢) أنظر : نقض مدين مصرى - جلسة ١٧/٦/١٩٦٥ - فى الطعن رقم (٤٠٦) - لسنة (٣٠) ق - ص ٧٧٨ . مشارا لهذا الحكم القضائي فى : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٣٣ .

تتفيذه ، فإن هذا يشمل الطلبات المترتبة على عدم تنفيذه - كطلب التعويض والفوائد ، والفسخ إلخ (١) ، (٢) .

(١) أنظر : وجدى راغب فهمى - خصومة التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١١ .

(٢) في بيان تطبيقات قضائية أخرى في القضاء المقارن ، لضرورة التفسير الضيق لنطاق النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم في المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ١٩٥ وما بعدها .

الباب الثانى

تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل

فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم

شرطا كان ، أم مشاركة ^(١)

تمهيد ، وتقسيم :

الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هو :

تراض أطراف نزاع معين ، أو عقد محدد على الفصل فى هذا النزاع أو تلك الأنزعة التى قد تنشأ بينهم بخصوص هذا العقد ، عن طريق هيئة تحكيم تختار لهذا الغرض ، دون المحكمة المختصة أصلا بتحقيقه ، والفصل فى موضوعه ، حرصا منهم على الفصل فى نزاعهم من قبل أشخاص ذوى خبرة فنية ، ومحل ثقة ، وهذا الإعتبار هو مايوجب عليهم تعيين هؤلاء الأشخاص الذين يعرض عليهم النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فى الإتفاق على التحكيم . إذ أن الإعتبارات الشخصية لابد وأن تكون محل اعتبار فى نظام التحكيم .

فهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على

التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هى :

(١) فى دراسة العنصر الشخصى غل التحكيم ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٠١ وما يليه ص ٦١٦ وما بعدها ، عبد الحميد المنشاوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ٣٩ وما بعدها ، مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - - بند ٣٥ وما يليه ص ٧١ وما بعدها ، عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٢٦٥ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٢٥ وما بعدها .

عبارة عن أشخاص يتمتعون بثقة الأطراف المحكّمين " أطراف
الإنفاق على التحكيم " ، قد عهدوا إليهم بعناية الفصل في نزاع قائم بينهم
أو سوف ينشأ في المستقبل عن تنفيذ ، أو تفسير العقد المبرم بينهم . وقد
يتم تعيينهم من قبل القضاء العام في الدولة ، إذا كان القانون الوضعي
يجيز ذلك ، للقيام بذات المهمة المتقدمة .

وفي النظام القانوني الوضعي الفرنسي الذي كان سائدا في ظل مجموعة
المرافعات الفرنسية السابقة ، كان يفرق بين **Premiere arbitre**
Troisieme arbitre . Tiers arbitre .

فالإصطلاح الأول **Premiere arbitre** :

يعبر به عن المحكم المرجح ، والذي يعين لترحيج رأى على آخر
عند اختلاف رأى المحكّمين فيما بينهما ، أو عندما لا يكون عددهم وترا ، وقد
اختلف نظام المحكم المرجح في ظل مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية
بعد أن نصت المادة (١٤٥٣) منها على أنه :

" تشكل محكمة التحكيم من محكم واحد أو عدة محكّمين بعدد فودى " .
بمعنى ، وجوب أن يكون عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في
النزاع موضوع الإنفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وترا -
سواء كان نظام التحكيم المختار من قبل الأطراف المحكّمون " أطراف
الإنفاق على التحكيم " هو تحكيما بالقضاء " تحكيما عاديا " ، أم تحكيما مع
تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإنفاق على
التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " بالصلح بين الأطراف المحكّمين
" أطراف الإنفاق على التحكيم " ، وسواء كان الإنفاق على التحكيم قد تم في
صورة شرط للتحكيم ، للفصل في نزاع محتمل ، وغير محدد عن طريق
نظام التحكيم ، أم مشاركة تحكيم ، للفصل في نزاع قائم ، ومحدد ، عن
طريق هيئة تحكيم ، تتشكل من أفراد عاديين ، أو هيئات غير قضائية ،

دون المحكمة المختصة بتحقيقه ، والفصل في موضوعه - تفاديا من ضرورة الإلتجاء فيما بعد إلى حكم مرجح ، والإختلاف على تعيينه (١) .
وقد نصت المادة (٢/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية - على أنه :

" إذا تعدد المحكمون وجب فى جميع الأحوال أن يكون عددهم وترا وإلا كان التحكيم باطلا " .
كما نصت المادة (٢/١٥) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
" إذا تعدد المحكمون وجب أن يكون عددهم وترا ، وإلا كان التحكيم باطلا " .

والإصطلاح الثانى Troisième arbitre ، فيقصد به :

ذلك المحكم الذى يتدخل - لالترجيح رأيا على آخر - وإنما لإجراء تحكيم جديد ، أمام الهيئة الجديدة المشكلة منه ، ومن المحكمين الأصليين (٢)

(١) فى دراسة نظام الحكم المرجح ، والذى كان سائدا فى ظل مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، أنظر :

Dalloz - Nouveau Repertoire De Droit Civile . Deuxieme edition . 1962 . N . 203 et s ; JEAN - ROBERT : Arbitrage civile et commercial en Droit interne . T . 1 . Troisième edition . P . 174 et s ; JEAN - VINCENT : Procedure civile . Dix - Huitieme edition . N . 819 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : Le Droit Francais de l'arbitrage . edition . 1990 . N . 96 et s .

(٢) أنظر :

ALFRED BERNARD : L'arbitrage volontaire . N . 465 .

ولدراسة اختيار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم "شرطا كان ، أم مشاركة" - كأحد أركان الإتفاق على التحكيم ، وشروط صحته - فإنه ينبغي أن نتناول بالدراسة - وفي فصل أول - مدى جوهريّة اختيار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، في الإتفاق على التحكيم . أو بمعنى آخر ، تعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في الإتفاق على التحكيم ، كشرط من شروط صحته واختلاف الأنظمة القانونية الوضعية - على اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - في هذا الشأن ، ثم بعد ذلك - وفي فصل ثان - ندرس الشروط الواجب توافرها في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانوني وضعي خاص . وفي فصل ثالث ، نتعرض بالبحث ، والتحليل لتعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في الإتفاق على التحكيم في القانون الوضعي الفرنسي المقارن . وأخيرا : وفي فصل رابع ، وأخير ، نتعرض بالبحث ، والتحليل لتعيين هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في الإتفاق على التحكيم في القانون الوضعي المصري والمشكلات العملية التي يمكن أن تثار في هذا الشأن ، والحلول المقررة لها وذلك على النحو التالي :

الفصل الأول

مدى جوهريّة تعيين هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل في النزاع موضوع
الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ،
أم مشاركة - في الإتفاق على التحكيم

إختلاف الأنظمة القانونية الوضعية بشأن مدى جوهريّة تعيين
هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - في الإتفاق على التحكيم :

إذا كان الأطراف المحكّمون يحرصون على الفصل في منازعاتهم من
قبل أشخاص ذوي خبرة معينة ، أو محل ثقة ، يعهدون إليهم بعناية الفصل
في نزاع قائم بينهم ، أو سوف ينشأ عن تنفيذ ، أو تفسير العقد المبرم بينهم
فإنه يثور التساؤل عن مدى التزام هؤلاء الأطراف المحكّمين بتعيين هيئة
التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق
على التحكيم ؟ . ومدى إمكانية تدخل القضاء العام في الدولة ، للقيام بـذات
المهمة المتقدمة ، عند تخلف الأطراف المحكّمون عن القيام بها ؟ .

تختلف الأنظمة القانونية الوضعية بشأن ضرورة تعيين هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة
- في الإتفاق على التحكيم ذاته ، أو في اتفاق مستقل . فنجد مثلاً أن المادة
(٢ / ١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية تنص على أنه :

" يجب أن يشتمل إتفاق التحكيم على تعيين المحكّمين أو بيان بعدهم
وطريقة تعيينهم " ، وذلك بالنسبة للصورة الأولى من صورتى الإتفاق على

التحكيم ، ألا وهى مشاركة التحكيم . أما شرط التحكيم ، فإن المادة (١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية قد خولت رئيس المحكمة الكلية ، أو رئيس المحكمة الكلية التجارية سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بناء على طلب الخصم ، إذا مانشأ النزاع بالفعل ، ولم يكن شرط التحكيم قد تضمن بطبيعة الحال أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع شرط التحكيم ، أو بياناً بطريقة تعيينهم .

فى حين نجد أن المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

" ومع مراعاة ماتقضى به القوانين الخاصة يجب تعيين أشخاص المحكمين فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل " .

بينما نصت المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ١ - لطرفى الإتفاق على التحكيم الإتفاق على اختيار المحكمين وعلى كيفية ووقت اختيارهم ، فإذا لم يتفقا إتبع مايتأتى " .

ولعل الحكمة من اشتراط تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فى الإتفاق على التحكيم ، فى بعض الأنظمة القانونية الوضعية ، هو مراعاة المشرع الوضعى فى مثل هذه الأنظمة لطبيعة الإتفاق على التحكيم - شوطاً كان ، أم مشاركة - واعتباره من الإتفاقات التى يراعى فيها الجانب الشخصى ، أو الإعتبارات الشخصية ، والملحوظة فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وإذا كانت الأنظمة القانونية الوضعية قد اختلفت فيما بينها بشأن ضرورة تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في الاتفاق على التحكيم ذاته ، أو في اتفاق مستقل . فقد اختلفت فيما بينها كذلك ، حول مدى اعتبار هذا التعيين بمثابة شرط جوهري في الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - يبطل إذا لم يشتمل عليه ؟ . أم أنه ليس كذلك ؟ . ومدى إمكانية تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بوسيلة أخرى ، غير تعيينهم بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " - أي بواسطة القضاء العام في الدولة مثلاً ؟ .

فبعض الأنظمة القانونية الوضعية توجب ضرورة قيام الأطراف المحتكمون بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بأشخاصهم في وثيقة التحكيم ذاتها ، أو في اتفاق مستقل ، وعند نشأة النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وإلا كان الاتفاق على التحكيم باطلاً . ومن هذه الأنظمة القانونية الوضعية : النظام القانوني الوضعي المصري ، في نصوص قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية والتجارية - حيث كانت المادة (٣/٥٠١) منه تنص على أنه :

" ومع مراعاة ماتقضى به القوانين الخاصة ، يجب تعيين أشخاص المحكمين في الاتفاق على التحكيم أو في اتفاق مستقل " . ومن ثم ، كان لابد من الحكم ببطولان الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - إذا جاء خالياً من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع

الإتفاق على التحكيم . إذ أن هذا التعيين كان عنصرا جوهريا فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة ^(١) .

أما قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ ، فلم يكن يشترط تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - إلا فى نظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " " المادة (٨٢٤) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ " .

فى نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، كان يخول للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان أم مشارطة - سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا لم يعينهم الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو كان أعضاء هيئة التحكيم - كلهم ، أو أغلبهم - قد اعتزلوا التحكيم ، أو عزلوا عنه ، بناء على طلب الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " " المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ " ^(٢) .

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الجديد فى عقد التحكيم ، وإجراءاته - مقالة منشورة فى مجلة كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - ١٩٧٠ - العدد الأول - ص ٦ وما بعدها ، وراجع أيضا : المذكورة الإيضاحية لقانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ ، تعليقا على نص المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

^(٢) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفظ فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٦٩ ص ٩٢١ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قوانين المرافعات فى التشريع المصرى ،

وكان ذلك هو الإتجاه المعتمد فى مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة والذى كانت المادة (١٠٠٦) منها تستلزم ذكر أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى مشاركة التحكيم وإلا كانت باطلة . وإن كان القضاء الفرنسى قد اكتفى رغم ذلك بتحديد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " للوسيلة التى يتم بها تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بصورة قاطعة ^(١) .

كما أن هذا هو المسلك الذى اتخذه المشرع الوضعى الفرنسى فى المادة (٢/١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والذى نص فيها على ضرورة أن يشتمل الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - على تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو بياناً بعددهم ، وطريقة تعيينهم . فلا يعتبر تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فى الإتفاق على التحكيم شرطا لصحته ، فيكون صحيحا ، ولو جاء خلوا من هذا التعيين ، شريطة أن يتضمن طريقة تعيينهم وعندئذ ، يتولى القضاء العام فى الدولة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة

والمقارن - الجزء الأول - بند ٢٤٥ ص ٢٩٧ ، ٢٩٨ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٦٦ ، ١٦٧ .

(١) أنظر :

ALFRED BERNARD : L'arbitrage volontaire . N . 85 ;

وانظر أيضا :

Cass . Civ . 17 . 12 . 1936 . Gaz . Pal . 1936 . 1 . 457 .

مشارا لهذا الحكم القضائى فى : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٦١ .

بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بناء على طلب من أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ففى مثل هذه الأنظمة القانونية الوضعية توجب النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم ضرورة قيام الأطراف المحتكمون بتعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أى تعيينهم بأشخاصهم فى وثيقة التحكيم ذاتها ، أو فى اتفاق مستقل ، عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وإلا كان التحكيم باطلا . ولا يكون لأى من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " الإلتجاء إلى المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ولو كانت بينه ، وبين الأطراف الآخرين إتفاقا على التحكيم فى هذا النزاع من حيث المبدأ . إذ أن تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فى الإتفاق على التحكيم يكون شرطاً لصحته ، حيث أن الثقة فى حسن تقدير أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وحسن عدالتها ، هى فى الأصل مبعث الإتفاق على التحكيم .

بينما ذهبت بعض الأنظمة القانونية الوضعية الأخرى إلى منح المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا لم يكن الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد اتفقوا على تعيينهم فى وثيقة التحكيم ذاتها ، أو فى اتفاق مستقل . فلم تجعل هذه الأنظمة القانونية الوضعية من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - شرطاً لصحته ، بحيث يبطل إذا انتفى الشرط .

وقد أخذ بهذا الإتجاه الأخير مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، بحيث لايعتبر تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - شرطا لصحته ، فيكون صحيحا ، ولو جاء خاليا من هذا التعيين ، شريطة أن يتضمن طريقة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وعندئذ ، يتولى القضاء العام فى الدولة تعيينهم ، بناء على طلب أحد ذوى الشأن .

أما إذا جاء الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - خاليا من تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه يكون باطلا " المادة (١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية " (١) .

أما فى شرط التحكيم ، فقد خصته مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية بمادة قانونية مستقلة ، هى المادة (١٤٤٤) ، خولت لرئيس المحكمة الكلية ، أو لرئيس المحكمة الكلية التجارية سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بناء على طلب الخصم إذا مانشا النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالفعل .

كما أخذ بهذا الإتجاه أيضا قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، حيث نصت المادة (١٧) منه على أنه :

" ١ - لطرفى الإتفاق على التحكيم ، إختيار المحكمين وعلى كيفية ووقت اختيارهم ، فإذا لم يتفقا إتبع مايتأتى :

(١) أنظر :

DAVID RENE : L'arbitrage commercial international . P. 308 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 106 . P. 10 et s . P. 179 et s .

- أ - إذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من محكم واحد ، تولت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) إختياره بناء على طلب أحد الطرفين .
- ب - فإذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من ثلاثة محكمين إختيار كل طرف محكما ثم يتفق المحكمان على إختيار المحكم الثالث ، فإذا لم يعين أحد الطرفين محكمه خلال الثلاثين يوما التالية لتسلمه طلبا بذلك من الطرف الآخر، أو إذا لم يتفق المحكمان المعينان على إختيار المحكم الثالث خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ تعيين آخرهما ، تولت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) من هذا القانون ، إختياره بناء على طلب أحد الطرفين ويكون للمحكم الذى إختاره المحكمان المعينان ، أو الذى إختارته المحكمة رئاسة هيئة التحكيم ، وتسرى هذه الأحكام فى حالة تشكيل هيئة التحكيم من أكثر من ثلاثة محكمين .
- ٢ - وإذا خالف أحد الطرفين إجراءات إختيار المحكمين التى اتفقا عليها ، أو لم يتفق المحكمان المعينان على أمر مما يلزم اتفاقهما عليه ، أو إذا تخلف الغير عن أداء ماعهد به إليه فى هذا الشأن ، تولت المحكمة المشار إليها في المادة (٩) من هذا القانون بناء على طلب أحد الطرفين القيام بالإجراء ، أو بالعمل المطلوب مالم ينص فى الإتفاق على كيفية أخرى لإتمام هذا الإجراء أو العمل .
- ٣ - وتراعى المحكمة فى المحكم الذى تختاره الشروط التى يتطلبها هذا القانون وتلك التى اتفق عليها الطرفان ، وتصدر قرارها بإختيار المحكم على وجه السرعة ، ومع عدم الإخلال بأحكام المادتين (١٨) ، (١٩) من هذا القانون لايقبل هذا القرار الطعن بأى طريق من طرق الطعن " .
- كما تنص المادة (٢١) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" إذا انتهت مهمة المحكم برده أو عزله أو تنحيه أو بأى سبب آخر
وجب تعيين بديله طبقا للإجراءات التى تتبع فى اختيار المحكم الذى انتهت
مهمته " (١) .

وإذا كان لابد من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الاتفاق على التحكيم فى الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم
مشاركة - أو فى اتفاق مستقل ، أو فى دعوى قضائية مرفوعة إلى المحكمة
المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو بالطريقة
التي حددها الأطراف المحكّمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، فهل
يجب توافر شروطاً خاصة فيمن يمكن تعيينهم أعضاء لهيئة التحكيم المكلفة
بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ؟ . وبعبارة أخرى ، هل
تستلزم الأنظمة القانونية الوضعية شروطاً معينة فى أعضاء هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ؟ . لدراسة ذلك
بالتفصيل ، فإننا سوف نخصص المبحث الثانى لدراسة الشروط الواجب
توافرها فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق
على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة .

(١) فى بيان طريقة تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم
" شرطاً كان أم مشاركة " - سواء تشكيلها بواسطة الأطراف المحكّمون " أطراف الاتفاق على التحكيم
" ، أو كان قد تم تشكيلها عند الإلتجاء إلى مراكز التحكيم ، أو التدخل القضائى فى تشكيلها ، أنظر :
على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٦٣ وما يليه ص ٦٣ وما بعدها .

الفصل الثانى

الشروط الواجب توافرها فى أعضاء

هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى

النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم

شرطا كان ، أم مشاركة (١)

هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - محل القاضى العام فى الدولة ، فى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إلا أنها لا تكون لها صفته :

تطلبت الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها واتجاهاتها - شروطا يجب توافرها فيمن يؤدة مهمة التحكيم ، نظرا للطبيعة القضائية للمهمة التى تضطلع بها هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع

(١) فى بيان الشروط الواجب توافرها فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وضمانات الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى مواجهتهم ، أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٤ ومابعدها ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ١٧٦ ومابعدها ، المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٠٣ ومايليه ص ٦٢٥ ومابعدها ، عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٣٠٦ ومابعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٢ ومابعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٠ ومايليه ص ١٧٣ ومابعدها .

موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وحتى لا يترك أمر ممارسة القضاء - حتى ولو كان قضاء خاصاً - لأى شخص .

ويجب توافر هذه الشروط سواء كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - من اختيار الأطراف المحكومون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أم كانت قد عينت من قبل القضاء العام فى الدولة . وتفترض هذه الشروط أن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يلزم فى أعضائها أن يكونوا من الأشخاص الطبيعيين . فإذا ورد فى الإتفاق على التحكيم تحديداً لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو تحديداً لأحد مراكز التحكيم المنتشرة فى جميع أنحاء العالم ، فإن ذلك ينصرف إلى تولى هذه الهيئة ، أو مركز التحكيم تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة . وقد عالجت المادة (١٤٥١) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية هذا الفرض ، وتتشابه فى أحكامها مع نصوص قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية المنظمة لكيفية تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة .

ولم تتضمن مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - والصادرة سنة ١٨٠٦ - نصاً قانونياً وضعياً يبين الشروط الواجب توافرها فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وظل هذا الوضع كما هو حتى صدور مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، حيث تنص المادة (١/١٤٥١) منها على أنه :

" مهمة التحكيم لا يعهد بها إلا إلى شخص طبيعى يتمتع بالأهلية الكاملة التى تتيح له مباشرة كافة حقوقه المدنية " .

كما لم تشر مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، والأهلية إلى تلك الشروط ، ولكن المشرع الوضعى المصرى تدارك هذا الأمر فى مجموعات المرافعات المدنية ، والتجارية التى صدرت بعد ذلك .

وتنص المادة (١/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية تنص على أنه : " لا يجوز أن يكون المحكم قاصرا أو محجورا عليه ، أو محروما من حقوقه المدنية بسبب الحكم عليه فى جنائية أو جنحة مخلة بالشرف أو بسبب شهر إفلاسه مالم يرد إليه اعتباره " .

وتنص (٢/١٥) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" إذا تعدد المحكمون وجب أن يكون عددهم وترا وإلا كان التحكيم باطلا " ، وهو نفس ما تنص عليه المادة (١٤٥٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية .

وفيما عدا شرطى الأهلية ، ووترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فإنه لم يرد فى النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم - سواء فى فرنسا ، أو فى مصر - أى شرط آخر ، وهو ماترك مجالا لفقهاء القانون الوضعى ، وأحكام القضاء المقارن مجالا لاستكمال هذه الشروط ، من خلال ما أثبتته الواقع العملى ، مع مراعاة الطبيعة القضائية لمهمة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - مما أوجد إختلافا كبيرا حول من يصح تعيينه عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ومن لا يصح . وإن كانت النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى كل من فرنسا ، ومصر لم تربط بين نظام التحكيم ، ونظام القضاء العام فى الدولة ، فى خصوص هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع

الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - والشروط الواجب توافرها في أعضائها ، فلا يجب أن يتوافر فيهم مايجب أن يتوافر في القضاة المعيّنين من قبل الدولة . فلم يشترط فيمن يعين عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن يكون حاصلاً على مؤهل دراسي في القانون ، أو الشريعة الإسلامية الغراء ، كما يتطلب فيمن يعين في وظيفة القضاء العام في الدولة .

فقد تضمنت المادة (٣٨) من قانون السلطة القضائية في مصر مجموعة من الشروط الواجب توافرها فيمن يعين في وظائف القضاء العام في الدولة والتي يقسمها فقه القانون الوضعي المصري إلى طائفتين ^(١) ، ^(٢) :

الطائفة الأولى :

عامة :

يتعين توافرها في وظائف القضاء العام في الدولة ، بحيث لايجوز لأى شخص أن يعين قاضياً ، مالم تتوافر هذه الشروط لديه .

والطائفة الثانية :

خاصة :

^(١) أنظر : محمود محمد هاشم - قانون القضاء المدني - ص ١٢٤ ، أحمد ماهر زغلول - المرجز في أصول ، وقواعد المرافعات - الكتاب الأول - ١٩٩١ - المكتبة القانونية بالقاهرة - بند ٢٤ ص ٤٩ .

^(٢) في دراسة ضمانات القضاة . وخاصة ، عدم قابليتهم للعزل ، و تقرير قواعد خاصة بتقلهم ، ندهم ، ترفيتهم ، مرتباقم ، مساءلتهم تأديبيا ، التحقيق معهم ، ومحاكماتهم جناليا ، أنظر : أحمد السيد صاوى - الوسيط في شرح قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٤٥ ومايلي ص ٩٢ ومابعدها .

وتتعلق بشغل درجات القضاء العام فى الدولة ، والشروط الواجب توافرها فى كل درجة منها .

وتدور الشروط العامة التى يتعين توافرها فى وظائف القضاء العام فى الدولة حول مجموعة من الصفات الواجب توافرها فى من يعين قاضيا عاما من قضاة الدولة - وأيا كانت الدرجة التى يشغلها فى السلك القضائى - وهذه الشروط هى :

الشرط الأول :

الجنسية المصرية .

الشرط الثانى :

كمال الأهلية المدنية ^(١) .

الشرط الثالث :

ضرورة بلوغ سنا معينة :

وتختلف هذه السن حسب الدرجة التى يعين بها القاضى العام فى الدولة .

والشرط الرابع :

إجازة الحقوق .

أما الشروط الخاصة - والتى تتعلق بشغل درجات القضاء العام فى الدولة والشروط الواجب توافرها فى كل درجة منها - فنجد من بينها : الخبرة القانونية ، والتى تلعب دورا فى شغل وظائف القضاء العام فى الدولة ، فلا يعين فى هذه الوظائف سوى من سبق له الإشتغال بالأعمال القانونية ، من أجل أن يكتسب خبرة ، ودراية فى فهم قواعد القانون الوضعى . ولذا ، فإنه

^(١) فى ضرورة توافر الأهلية المدنية الكاملة فى من يعين فى وظيفة القضاء العام فى الدولة ، أنظر : محمود

محمد هاشم - قانون القضاء المدنى - ص ١٧ وما بعدها .

لإيعين قاضيا عاما من قضاة الدولة إلا من سبق له العمل بالنيابة العامة ، أو هيئة قضايا الدولة .

بالإضافة إلى ذلك ، فإن هناك فئات أخرى - كالمحامين ، وأعضاء هيئات التدريس بكلليات الحقوق ، وهيئات تدريس القانون بالجامعات المصرية - يمكنهم شغل وظائف القضاء العام في الدولة . وعندئذ ، يشترط بالنسبة لهم بالإضافة إلى الشروط العامة التي يتعين توافرها في وظائف القضاء العام في الدولة شروطا خاصة تختلف بحسب الدرجة المراد شغلها ، وبحسب ماإذا كان من المحامين ، أو من أعضاء هيئات التدريس بكلليات الحقوق في مصر ويجب أن يتوافر في القاضى العام في الدولة العديد من الصفات الفنية والأخلاقية . فيجب أن يكون متصفا بالنزاهة التامة ، والإستقلال المطلق وضبط النفس ، والذكاء ، وأن يكون متمكنا من العلوم القانونية ، خبيرا بالقضاء ، وبالإنسان ، راجح العقل ، حسن الفهم ، دائم النظر فى أحوال البشر ، وفى نفسه هو خاصة ، وأن يكون فيلسوفا إجتماعيا ، واسع الإطلاع هادئ الفكر ، متواضعا . فإذا أضيف إلى ذلك قدرته على مقاومة أهوائه وإصلاح ذات نفسه ، كان جديرا أن يسمى قاضيا ^(١) .

وإذا كان الأمر كذلك بالنسبة للقاضى العام في الدولة ، فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وإن كانت تحل محل القاضى العام في الدولة ، في الفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إلا أنها لا تكون لها صفته . ومن ثم لاتخضع لشروط تعيين القاضى العام في الدولة ، ولاتحلف اليمين المقرر فى قانون السلطة القضائية المصرى - ما لم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وهيئة التحكيم المكلفة الفصل في النزاع موضوع

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - قانون القضاء المدنى - الطبعة الثانية - ١٩٩٠/١٩٩١ - ص ١٢١ ومابعدها .

الإتفاق على التحكيم على وجوب حلفها أمامهم قبل أن تباشر مهمتها والتي عهدوا بها إليها - والتي يتعين على القاضى العام فى الدولة أن يحلفها ، لمباشرة مهمته ، لأن حلفها يكون مقصورا على من يلى القضاء من موظفى الدولة .

فضلا عن أن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لا تتمتع بما يتمتع به القاضى العام فى الدولة من ضمانات . خاصة ، عند عبث المتقاضين ، ومطالبتهم له بالتعويض . فإجراءات المخاصمة ، ومواعيدها ، وأسبابها - والتي وردت على سبيل الحصر فى قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - قد قصد بها المشرع الوضعى حماية ذات مرفق القضاء العام فى الدولة ، وتهيئة جو صالح للقاضى العام فى الدولة ، يكفل له إصدار قضاء بعيدا عن الشبهات يشيع الطمأنينة فى نفوس المتقاضين ، ولا يعمل بها إلا فى الحدود الإستثنائية المقررة قانونا ، وبالنسبة لمن نص عليهم ^(١) .

بمعنى ، أنه وعند مطالبة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالتعويض لأى سبب من الأسباب ، فإن الدعوى

(١) أنظر :

BERNARD ALFRED : L'arbitrage volontaire en droit prive . 1937 .

Bruxelles . N . 363 et s ; **CARRE et CHAUEAU** : Lois de procedure civile et commercial . 5e ed . N . 1801 et s .

وقارن ماجاء فى :

GLASSON , TISSIER et MOREL : Traite theorique et pratique d'Organisation Judiciaires . T . 5 . N . 184 et s .

حيث يرى إمكانية تمتع هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالضمانات الخاصة بالقاضى العام فى الدولة ، عند عبث المتقاضين ، ومطالبتهم له بالتعويض .

القضائية المرفوعة عليها عندئذ ترفع وفقا للقواعد العامة فى الإجراءات وفى المواعيد ، والإختصاص القضائى (١) .

وقيل فى رأى ضعيف أن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وإن كانت لا تتمتع بالضمانات الخاصة بإجراءات مخاصمة القاضى العام فى الدولة ، إلا أنها لاتسأل إلا فى الأحوال المحددة فى القانون الوضعى على سبيل الحصر التى يسأل فيها القاضى العام فى الدولة (٢) .

وإذا كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لاتخضع لشروط تعيين القاضى العام فى الدولة ، فإنها لاتعد مرتكبة لجريمة إنكار العدالة ، إذا امتنعت عن القيام بعملها - أى بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - بعد سبق قبولها القيام به ، لأنها لاتعتبر قاضيا عاما من قضاة الدولة ، يكون ملزما بحكم وظيفته القضائية بالقيام بعمله ، وإن كانت تلتزم بالتعويض فى هذا الشأن ، إن لم تكن لديها عذرا مقبولا ، يبرر إمتناعها عن القيام بمهمة التحكيم (٣) .

ولاتسأل الحكومة عن عمل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لأنها لاتسأل إلا عن أعمال تابعيها ، وهى ليست بتابع لها ، وإن كانت تسأل عن اختيارها - إذا

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٨٧ ص ٢١٢ .

(٢) أنظر :

GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , T. 8 . N. 308 ;
BERNARD ALFRED : op . cit . , N. 364 et s

(٣) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإدارة المقدمة .

تم ذلك بواسطة القضاء العام في الدولة ، في الأنظمة القانونية الوضعية التي تجيز ذلك - وكانت شروط مخاصمة القاضى العام في الدولة عندئذ متوافرة - كما إذا وقع من القاضى العام في الدولة غشا عند تعيينه عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم^(١) ومن المفروض أن يختار الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " هيئة تحكيم للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تكون نزيهة ، ومحايدة^(٢) ، باعتبار أن نظام التحكيم ، وإن كان قضاء ، إلا أنه قضاء .

ولذا ، يجب أن تتوفر في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - صفة حياد القاضى العام في الدولة^(٣) .

وإن كان يلاحظ أنه كثيرا ما يحدث في الممارسة العملية أن يختار الأطراف المحتكمون هيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من بين الأشخاص الذين تربطهم بهم صلة وثيقة ، أو من بين الأشخاص الذين قد تكون لهم مصلحة أدبية ، أو مادية في النزاع موضوع الإتفاق التحكيم ومثل هذا الإختيار يكون صحيحا ، وجائزا ، وملزما للأطراف المحتكمين " أطراف

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإحارة المقدمة .

(٢) في دراسة مضمون مبدأ حياد هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - واستقلاها ، أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم في المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٣٢٥ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢١١ وما يليه ص ٢٠٣ وما بعدها .

(٣) أنظر : محمود محمد هاشم - قانون القضاء المدني - ص ١١٦ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٤ وما بعدها .

الإتفاق على التحكيم " . ولكن إذا اختار الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، معتقدا أنه تتوافر فيه صفة الحياد ، ثم اتضح أنه تربطه بالطرف المحتكم الآخر علاقة خاصة ، تجعله غير صالح لنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه - ووفقا للقواعد العامة فى العقود - يستطيع أن يطلب إبطال الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لغلط فى صفة جوهرية فى شخص المتعاقد (١) ، (٢) .

فالأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لا يتفقوا على التحكيم إلا للفصل فى منازعاتهم فى جو عائلى ، أو خاص ، لا يسوده مايسود جو المحاكم من رسميات ، ومظاهر ، وشكليات ، قد تؤثر على العلاقات العائلية والودية القائمة بينهم . وكثيرا مايكون أساس نظام التحكيم ، والغرض الرئيسى منه ، هو وضع النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان أم مشاركة - فى يد شخص أمين ، يكون حريصا على تلك العلاقات - كرب الأسرة ، أو صدق حميم للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو محام يحترمه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

(١) أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - الطبعة الأولى - ١٩٧٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٩١ ومابعدها ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٥ .

(٢) فى دراسة الغلط كأحد عيوب الإرادة . وخاصة ، الغلط فى شخص المتعاقد ، أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٦٢ ومابعدها ، عبد الودود يحيى - الموجز فى النظرية العامة للإلتزامات - ١٩٨٢ - دار النهضة العربية بالقاهرة - بند ٣٨ ومابعدها ص ٤٩ ومابعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٥ ، ٢٣٦ .

وتطبيقا لذلك ، فقد قضى بأنه : " يصح أن يعين محامى أحد الخصوم محكما بشرط أن يكون الخصم الآخر على علم بذلك وقت التوقيع على المشاورة التى تتضمن اختياره " .

كما قضى كذلك : " بجواز رد المحكم الذى تناول الطعام مع أحد طرفى الخصومة ، وعلى نفقته ، أو الذى على ود شديد مع أحد الخصوم ، أو الذى كتب استشارة فى موضوع النزاع قبل عرضه عليه ، أو الذى كتب هذه الاستشارة فى الفترة بين الإتفاق على التحكيم ، وبين اختياره ، أو الذى فى خصومة ، وعداء مع أحد الخصوم ، أو الذى كان - ومازال - دائنا لأحد الخصوم ، أو الذى أصبح مدينا له " (١) .

وقضى : " بعدم جواز رد المحكم الذى أكل مع خصم على نفقة الغير ، أو أكل على نفقة الخصمين معا ، وبدعوة منهما ، أو الذى عمل محكما فى قضية مشابهة " (٢) .

ومادما قد سمحنا أن يختار الأطراف المحتكمون هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاورة - من بين الأشخاص الذين تربطهم بهم صلة وثيقة ، أو من بين الأشخاص الذين تكون لهم مصلحة مادية ، أو أدبية فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وهذا الإختيار قد اعتبرناه صحيحا ، وجائزا ، وملزما للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإنه لاتصلح هذه الروابط ، أو تلك العلاقات لأن تكون أسبابا لرد هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كما هى أسبابا لرد القضاة المعيّنين من قبل الدولة - لأن من المسلم به أنه لايجوز أن يكون لأحد القضاة المعيّنين من

(١) أنظر : إستئناف مخطط - ١٩٤٣/١٢/١٦ - مجلة التشريع والقضاء - ١٩٥٦ - ص ٢١ .

(٢) راجع الأحكام القضائية المشار إليها فى : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٦٤ - فى الهامش .

قبل الدولة فى هيئة المحكمة العادية صلة وثيقة بأحد الخصوم فى الدعوى القضائية المعروضة عليها ، للفصل فيها ، أو له مصلحة مادية ، أو أدبية فيها (١) .

ضرورة توافر الأهلية المدنية الكاملة لدى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة (٢) :

أجمع المشرعان الوضعيان المصرى ، والفرنسى المقارن على أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم

(١) أنظر :

B . MOREAU : Influence sur la validite de l'arbitrage des rapports antérieurs des arbitres avec les parties . Rev . Arb . 1969 . P . 43 et s , La recusation des arbitres dans la Jurisprudence recente . Rev . Arb . 1975 . P . 223 et s ; **ERIC - LOQUIN** : Juris - Classeur , Arbitrage . 1986 . Procedure civile . Fasc . 1032 .

وانظر أيضا : أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٥ وما بعدها .

(٢) فى دراسة شرط توافر الأهلية المدنية الكاملة فيمن يختار عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر :

JACQUELIN - RUBELLIN - DEVICHI : Procedure civile . Fasc . 1024 . ou commercial . Fasc . 210 . N , 28 ; **DE BOISSESON et DE JUGLART** : op . cit . , edition . 1990 . N . 199 .

وانظر أيضا : أحمد أبو الوفا - التعليق على نصوص قانون المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٦١ - منشأة المعارف بالألكندرية - ص ١٧٨٧ وما بعدها ، وتعليق على نص المادة (٨٢٠) ، والى كانت تنص على أنه :

" لا يصح أن يكون المحكم قاصرا أو محجورا عليه أو محروما من حقوقه المدنية بسبب عقوبة جنائية ، أو مقلما مالم يرد له اعتباره " .

- شرطاً كان ، أم مشاركة - متمتعين بكامل الأهلية المدنية ، وألا يعرض لهم عارضاً يؤدي إلى الحجر عليهم ، وألا يكونوا محرومين من حقوقهم المدنية ، للحكم عليهم في جنائية ، أو جنحة مخلة بالشرف ، أو لشهر إفلاسهم ، طالما لم يستردوا اعتبارهم ^(١) .

كما لا يجوز للمجنون ، أو السفهه ، أو ذى الغفلة أن يكون عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لأنه لا يملك التصرف في حقوقه ، متى تم توقيع الحجر عليه ^(٢) .

فمن الطبيعي أنه يشترط في أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم أن تكون أهليتهم سليمة ، فلا يعتورهم عيباً عقلياً ، أو نفسياً ، أو جسدياً يؤثر على إمكانية تفكيرهم تفكيراً مستوياً .

(١) ويجوز رأى في فرنسا للمحروم من حقوقه المدنية أن يكون عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - على تقدير أنه لا يقوم بوظيفة عامة ، ولا يترتب اختياره عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم تكريماً له ، أو احتفالاً به ، أنظر :

A . BERNARD : OP . CIT . , N . 255 ; MM. ROBERT et MOREAU : OP . CIT . , N . 115 ; Repertoire De Droit Procedure Civile . Droit interne . 1988 . N . 183 et s .

^(٢) وتجمع القوانين الوضعية العربية على أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - كاملي الأهلية المدنية . ومن أمثلة هذه القوانين الوضعية العربية : المواد (١/١٧٤) من قانون المرافعات الكويتي ، (٥٠٨) من القانون السوري ، (٢٥٥) من قانون المرافعات المدنية العراقي رقم (٨٣) لسنة ١٩٦٩ ، (٧٤١) من قانون المرافعات المدنية ، والتجارية الليبي لسنة ١٩٥٤ ، (٢٣٤) من قانون المرافعات المدنية ، والتجارية لدولة البحرين - والصادر سنة ١٩٧١ - (٢٥٩) من القانون التونسي ، (٤) من قانون التحكيم السعودي ، أنظر نصوص هذه القوانين الوضعية العربية في : أحمد أبو الوفا - التحكيم في القوانين العربية - ص ٢٥ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٢٦٦ - ٢٧٥ .

إذ لا يعقل أن يسند أطرافاً عقلاء حريصون على أحوالهم الفصل فى منازلهم لمجنون ، أو سفیه ، أو مصاباً بأفة عقلية ، أو جسدية ، لا يمكنه من التفكير للمستوى المنتظر صدورہ من إنسان عاقل ^(١) .

وقد أكدت المادة (١/١٤٥٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على ضرورة أن تتوافر الأهلية المدنية الكاملة فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بنصها على أنه :

" يشترط فى المحكم أن يكون شخصاً طبيعياً متمتعاً بكامل الأهلية المدنية التى تتيح له مباشرة كافة حقوقه المدنية " ^(٢) .

ونفس الأمر تطلبته المادة (١/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - فقد جاء نصها كما يلى :

" ينبغى أن تتوافر الأهلية المدنية الكاملة فى المحكم ، فلا يجوز أن يتولى التحكيم قاصراً أو محجوراً عليه ، أو محروماً من حقوقه المدنية بسبب عقوبة جنائية ، أو مقلساً مالم يرد له اعتباره " ^(٣) .

(١) أنظر : محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - مقالة منشورة بمجلة الدراسات القانونية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة أسيوط - العدد السادس - يرنبة سنة ١٩٨٤ ص ٢٢٦ وما بعدها .

(٢) أنظر فى أن حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - دائماً ، وأبداً - يصدر من أشخاص طبيعيين ، حق فى الحالات التى يفتق فيها الأطراف المتحكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تحكيم شخص معنوى - كفرفة تجارية ، أو محكمة ، أو غيرها :

DAVID RENE : L'arbitrage commercial international . N . 270 . P . 341 , 342 ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , ed . 1985 . P . 176 .

كما نصت المادة (١/١٦) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ١ - لايجوز أن يكون المحكم قاصرا أو محجورا عليه أو محروما من حقوقه المدنية بسبب الحكم عليه فى جنابة أو جنحة مخلة بالشرف أو بسبب شهر إفلاسه مالم يرد إليه اعتباره " .

ويعد شرط توافر الأهلية المدنية الكاملة لدى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هو الشرط الوحيد الذى أجمعت عليه الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها . وبخاصة النظام القانونى المصرى والفرنسى المقارن - ومن ثم ، لايجوز أن يكون عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - من يكون دونها ، بأن كان قاصرا - سواء كان مأذونا له بإدارة أمواله ، أو غير مأذون له بهذه الإدارة ^(١) - أو محجورا عليه - ولأى سبب كان - لجنون ، أو عته ، أو سفه ، أو غفلة ، أو كان محكوما عليه بعقوبة جنائية ، أو كان ممنوعا من مباشرة حقوقه المدنية - كما لو كان مفلسا ، أو اجتمعت فيه عاهتان من ثلاث " الصم ، والبكم ، والعمى " ^(٢) .

^(١) ونص المادة (١/٥٠٢) من مجموعة المرافعات المصرية الصادرة سنة ١٩٩٨ يقابل نص المادة (٨٢٠) من مجموعة المرافعات المصرية السابقة رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ .

(١) أنظر : عزمى عبد الفتاح - التحكيم فى القانون الكويتى - ص ١٧٨ .

(٢) أنظر :

GARSONNET : op . cit . , N . 236 . P 530 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 114 . P . 94 ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 199 . P . 154 . 155 .

وانظر أيضا : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - بند ٩٤٥ ص ٦٤٠ ، عبد المنعم الشرقاوى - شرح المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٥٠ - بند ٤٥٥

وقد انتقد بعض الشراح إتجاه الرأي الذى لايجيز للقاصر أن يكون عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، على تقدير أنه فى بعض الأحيان قد يكون القاصر محامياً ، أو مهندساً ، أو محاسباً ، أو طبيباً ، ويكون فى عمله ، وفنه ، ورجاحة عقله أفضل بكثير ممن بلغ سن الرشد (١) .

ومع ذلك ، قيل أن القاصر الذى لايملك أن يتعاقد بنفسه ، أو يتصرف فى ملكه ، لايمكن أن يسمح له بأن يلى القضاء - حتى ولو كان قضاء خاصاً - فى شأن من شئون الغير ، وتكون لمطلق إرادته التصرف فى حقوق الغير (٢) .

ص ٦٤٢ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقفلون - بند ٢٤٤ ص ٢٦٩ ، رمزى سيف - قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية - بند ٦٦ ص ٧٣ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - الطبعة الأولى - ١٩٧٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ١٠٣ ، ، أحمد محمد مليجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٦ وما بعدها ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٥٩ ص ١٧٨ ، مختار أحمد بريوى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٦ ص ٧٢ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٢ وما يليه ص ١٧٥ وما بعدها .

(١) أنظر الأحكام القضائية العديدة المشار إليها فى :

A . BERNARD : L'arbitrage volontaire . 1937 . N . 256 et s .

وانظر أيضاً : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٥٩ .

(٢) أنظر : محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقد النقل البحرى - المقالة المشار إليها - ص ٢٢٧ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٩ ، ١٦٠ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٣٤٣ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٤٣ ص ٩١٦ .

وقيل أن القاصر الذي يجوز له القيام بأعمال الإدارة ، أو التجارة ، يجوز تعيينه عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - في حدود تلك الأعمال ^(١) .

عدم جواز أن يكون عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - خصماً فيه ، أو له مصلحة فيه :

هناك شرطاً بديها لم تنص عليه الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - في النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم ، ولكن يتطلبه منطق الأمور ، وطبيعة التحكيم تقتضيه ، وهذا الشرط هو ألا يكون عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - طرفاً فيه .

إذ ليس من المتصور أن يكون الشخص خصماً ، وحكماً في آن واحد . فلا يجوز أن يكون الخصم محكماً لنفسه ، أو أن يكون له مصلحة في النزاع المعروض على التحكيم ^(٢) .

(١) أنظر :

BERNARD A : op . cit . , N . 259 et s ; **CARRE et CHAUVEAU** : op . cit . , T . 7 . N . 2982 ; **Repertoire De Droit Commercial . Arbitrage commercial . T . 1 . 1988 . N . 98** ; **JACQUELIN - RUBELLIN - DEVICHI** : . **Juris - Classeur . Procedure civile . N . 28 .**

(٢) أنظر :

MOREL - RENE : **Traite elementaire de procedure civile . 1949 . N . 722 . p . 500** ; **GARSONNET et CEZAR - BRU** : op . cit . , T . 8 . N . 262 ; **GLASSON , TISSIER et MOREL** : op . cit . , N . 1862 ; **Dalloz - Nouveau Repertoire De Droit . N . 83 .**

وهذه القاعدة تكون من النظام العام فى الأنظمة القانونية الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها ^(١) .

وتطبيقا لما تقدم ، فإنه لايجوز للدائن ، أو الكفيل ، أو الضامن أن يكون عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع الواقع بين المدين ، أو المضمون ، أو الغير ، لأن الدائن ، أو الكفيل له مصلحة دائمة فى تأييد مركز المدين ^(٢) .

كما لايجوز للمساهم ، أو الشريك فى شركة أن يكون عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع بين الشركة ، والغير ، لتعارض مصلحته مع ملاقء تسفر عنه نتيجة التحكيم ^(٣) .

وانظر أيضا : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفط فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٧١ ص ٨٣٦ ، أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - بند ٢٩٣ ص ٣٩٧ ، فتحي والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - بند ٤١٤ ص ٧٢٣ ، الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٤٣ ص ٩١٧ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٣ ، أحمد محمد مليجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٦ ، ١٨٧ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشلو إليها - ص ٤٣٥ .

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٩ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ١٧٩ .

^(٢) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفط فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٧١ ص ٨٣٦ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٨

^(٣) أنظر : عبد الحميد أبو هيف - الإشارة المقدمة ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٩ .

ولا يجوز للمهندس الذى أشرف على عملية ما ، أو قام بتهيئتها للتنفيذ ، أن يكون عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع بين رب العامل والمقاول ، والذى نفذ هذه العملية ، لأن المهندس قد أشرف على عمل المقاول ^(١) .

إختلاف فقه القانون الوضعى المقارن حول بعض الصفات الواجب توافرها فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة :
أولا :

هل يمكن أن يكون عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - امرأة ؟ :

إذا رجعنا إلى نصوص القانون الوضعى المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أو للنصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية فإننا لا نجد نصا بالجواز ، أو المنع بالنسبة لاختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان أم مشارطة - باستثناء المادة (٢/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، والتى تنص على أنه :

" لا يشترط أن يكون المحكم من جنس أو جنسية معينة ، إلا إذا اتفق طرفا التحكيم أو نص القانون على غير ذلك " .

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإحارة المقدمة .

ونتيجة لذلك ، فقد اختلف الرأي في فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء المقارن في كل من فرنسا ، ومصر بشأن مدى جواز أن تكون المرأة عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة (١) ؟ .

وقد ذهب جانب من فقه القانون الوضعي المقارن - وبحق - إلى جواز أن تكون المرأة عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لأن المرأة أصبحت في الأنظمة القانونية الوضعية الحديثة متمتعة بحقوقها السياسية . ومنها ، حق تقلد الوظائف العامة .

فضلا عن أن فلسفة التحكيم ذاتها تقوم على ثقة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتيافاق على التحكيم " بأشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم ، وليس هناك ما يمنع من اختيار امرأة عضوا في هيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم ، حازت على ثقة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتيافاق على التحكيم " ، وأولوها عناية الفصل في نزاعهم (٢) .

(١) في بيان اختلاف الرأي في فقه القانون الوضعي ، وأحكام القضاء المقارن في كل من فرنسا ، ومصر بشأن مدى جواز اختيار امرأة عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٠ وما يليه ص ١٨١ وما بعدها .

(٢) أنظر :

MERLIN : Questions de droit . 4e ed. Voire : Jugement . T. 4 . P. 142 ; BERNARD : op . cit . , N. 254 . P. 158 ; MOREL - RENE : op . cit . , 1949 , P. 500 . N. 722 ; GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , T. 8 . N. 262 ; GLASSON , TISSIER et MOREL : op . cit . , T. 2 . P. 1863 ; Dalloz - Nouveau Repertoire De Droit . N. 62 , Dalloz - Repertoire Pratique . N. 92 ; DAVID - RENE : op . cit . , N. 270 . P. 341 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed. 1961 . N. 57 . P. 79 , 80 .

فهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - تتكون من أشخاص يتمتعون بثقة الخصوم وأساس اختيارهم لها هو حسن عدالتها ، ومارأوه في شخص أعضائها من قدرات ، وصلاحيات في مجال تخصصهم ، جعلتهم أهلاً - وفي تقديرهم - للفصل في منازعاتهم ، بالشكل الذي يرونه مفضلاً على التجائهم للقضاء العام في الدولة . وهم في اختيارهم لشخص عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، قد لا يضعون - وفي الغالب الأعم من الحالات - اعتباراً كبيراً لجنسه - من حيث كونه رجلاً ، أم امرأة - وإنما يكون الاعتبار الأساسي في تقديرهم ، هو حسن عدالته ومقدار ما يتمتع به من ثقة لديهم ، بحيث يستطيع الفصل في منازعاتهم على نحو ملائم ، ويتفق ومصالحهم .

والمرأة تتمتع في المجتمع المعاصر بمكانة هامة ، من خلال تقلدها أعلى الوظائف العامة في الدولة ، فيكون من الإجحاف بها ، والإعتداء على حقوقها ، أن تقصر وظيفة التحكيم على الرجل ، دون المرأة . فكما يجوز أن

وانظر أيضاً : رضا محمد إبراهيم عبيد - شرط التحكيم في عقد النقل البحري - المقالة المشار إليها - ص ٢٢٧ ، فتحى والى - مبادئ قانون القضاء المدني - بند ٤١٤ ص ١٨٦ ، الوسيط في قانون القضاء المدني - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٤٣ ص ٩١٧ ، محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - بند ٦ ص ١٠ ، بند ١/٥٩ ص ١٨٠ ، النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٩ ص ١٨ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائي المدني - - ص ١٠٣ ، محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٤٧٩ ، أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائي - ص ١٨٦ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٦٥ ص ١٥٤ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على نصوص قانون المرافعات - ص ١١٢٧ ، مصطفى مجدى هرجة - الموسوعة القضائية في المرافعات المدنية ، والتجارية - الجزء الثاني - ١٩٩٥ - دار المطبوعات الجامعية بالألكندرية - ص ١٦٦٣ .

تتولى المرأة الوظائف العامة . ومنها ، وظيفة القضاء العام فى الدولة ، فإنه يجوز لها كذلك أن يعهد إليها القيام بمهمة التحكيم .

وقد اعتمدت المادة (٢/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية وجهة النظر المتقدمة وأجازت اختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بنصها على أنه " لا يشترط أن يكون المحكم من جنس أو جنسية معينة إلا إذا اتفق طرفا التحكيم ، أو نص القانون على غير ذلك " . ، ولم يستثن من ذلك سوى حالتين ، وهما :

الحالة الأولى :

أن يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على عدم اختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

سواء كان ذلك فى الإتفاق على التحكيم ذاته - شرطا كان ، أم مشاركة - أو فى اتفاق مستقل - سابقا ، أم لاحقا للإتفاق على التحكيم - فعندئذ ، يجب إحترام إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

والحالة الثانية :

إذا نص القانون الوضعى المصرى على عدم جواز اختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

فعندئذ ، لامناص من احترام النص القانونى الوضعى المصرى الذى يمنع صراحة اختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة .

فى حين ذهب جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن إلى اشتراط أن يكون عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - رجلا ، ولايجوز أن يكون امرأة ، لعدم تمتعها بالحقوق السياسية ، وعدم جواز توليها المناصب العامة فى الأنظمة القانونية الوضعية الحديثة (١) ، (٢)

ثانيا :

مدى جواز أن يكون الأجنبى عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة ؟ :

لم يرد فى نصوص القانون الوضعى المصرى ، ونصوص مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية المنظمة للتحكيم مايجيز ، أو يمنع أن يكون الأجنبى عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق

(١) أنظر :

CARRE et CHAUEAU : op . cit . , T . 6 . N . 2983 ;
GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , N . 304 ; Dalloz
Repertoire Pratique . N . 92 ; GARSONNET : op . cit . , N . 236 .
p . 530 .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٩ ص ١٨٠ ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٢ .

(٢) راجع القوانين الوضعية التى لا تميز اختيار المرأة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

RENE DAVID : op . cit . , N . 270 . P . 34 ; A . FOUSTOUCOS :
op . cit . , N . 155 . P . 105 .

وانظر أيضا : محمد رضا إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - المقالة المشار إليها - ص ٢٢٧ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩١ ص ١٨٣ .

على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - باستثناء المادة (٢/١٦) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، والتي جاء نصها على النحو التالى :

" لا يشترط أن يكون المحكم من جنس أو جنسية معينة ، إلا إذا اتفق طرفا التحكيم ، أو نص القانون على غير ذلك " .

كما يجوز أن يتضمن شرط التحكيم أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - من الأجانب ، أو أن يكونوا هيئة أجنبية ، أو أن يناط اختيارهم - كلهم أو بعضهم - لجهات أجنبية ، طبقاً لنص المادة (٢٥) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية ، والتي تجيز لأطراف الاتفاق على التحكيم الترخيص للغير ولجهات ، ومنظمات خارج مصر باتخاذ الإجراءات الواجبة الإلتباع فى مسألة ما .

كما يجوز أن يتضمن شرط التحكيم إخضاعه - وباتفاق أطرافه - للقواعد النافذة فى أية منظمة ، أو مركز للتحكيم بمصر ، أو خارجها ، طبقاً لنص المادة (٢٥) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

وقد اختلف رأى فى فقه القانون الوضعى المقارن حول مدى جواز اختيار الأجنبى عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة (١) ؟ .

(١) فى بيان اختلاف الرأى فى فقه القانون الوضعى المقارن حول مدى جواز اختيار الأجنبى عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة ؟ أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٢ وما يليه ص ١٨٤ وما بعدها

فقد ذهب جانب من فقه القانون الوضعي المقارن - وبحق - إلى عدم اشتراط الأهلية السياسية في أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة . ومن ثم ، يمكن أن يكون الأجنبي عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، حتى ولو كان جاهلا لغة الأطراف المتحكماين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

فلا يشترط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - من الوطنيين ، إعتبارا بأن نظام التحكيم غير نظام القضاء العام في الدولة ، والقضاء العام في الدولة هو فقط الذي لا يتولاها الأجانب ^(١) .

(١) أنظر :

MERLIN : Questions de droit . 4e ed . Voire : Jugement . T . 4 . P . 142 ; **BERNARD** : op . cit . , N . 250 . P . 154 ; **J . ROBERT** : L'arbitrage . ed . 1961 . N . 68 . P . 80 ; La legislation nouvelle sur l'arbitrage . D . S . 1980 . Chr . 191 . Note . 8 ; **J . R . DEVICHI** : La nature juridique de l'arbitrage . N . 28 ; **CARRE et CHAUVEAU** : op . cit . , T . 7 . N . 3260 ; Dalloz - Nouveau Repertoire De Droit . N . 62 ; Dalloz - Repertoire Pratique . N . 96 ; **MOREL - RENE** : op . cit . , N . 722 . P . 549 ; **DE BOISSESON et DE JUGLART** : op . cit . , edition . 1990 . N . 198 . P . 153 ; **J . VINCENT et S . GUINCHARD** : Procedure civile . Dalloz . 1991 . N . 1359 .

وانظر أيضا :

T G I Paris . 22 Mai . 1987 . Rev . Arb . 1988 . P . 699 , 2e decision .

حيث قام رئيس محكمة باريس الكلية أثناء تدخله بتعيين المحكم الثالث في نزاع فرنسي مكسيكي ، باختيار محكما فرنسيا ، وذكر في الأمر الصادر بالتعين ، أنه لم يرد في اتفاق الاطراف المتحكمن مسايقيد استبعاد اختيار محكما يحمل الجنسية الفرنسية ، سواء كان محكما مختارا بواسطة الاطراف المتحكمن ، أم كان محكما ثالثا يرأس هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وانظر أيضا : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائي المدني - ص ١٠٣ ، أحمد محمد مليحي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائي - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٦ ،

فالتحكيم قضاء خاصا ، وليس قضاء عاما ، مما تولاه الدولة ، ويترتب على عدم ربط التحكيم بالحقوق السياسية ، جواز أن تتولاه هيئة باعتبارها كذلك رغم أن الشخص المعنوي لا يتمتع بحقوق سياسية ^(١) .

وهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وإن كانت تقوم بوظيفة قضائية ، تشبه وظيفة القاضى العام فى الدولة فى موضوعها - وهى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بحكم تحكيم ملزم للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - إلا أنها لا تمارس عندئذ وظيفة عامة دائمة ، لأن سلطاتها عندئذ تكون مستمدة من اتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . ومن ثم ، يكفى أن يتمتع أعضاؤها بالأهلية المدنية الكاملة دون اشتراط الأهلية السياسية .

أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٦٥ ص ١٥٥ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٤ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٢/٥٩ ص ١٨١ ، عزمى عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتى - ص ١٧٧ ، مختار أحمد بربوى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٦ ص ٧٢ " حيث يرى سيادته أنه لا يوجد ما يمنع أن يكون الأجنبى عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - طالما لم يرد فى الإتفاق على التحكيم ما يمنع ذلك " ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٥ ، ١٩٦ ص ١٨٦ وما بعدها .

(١) أنظر :

GARSONNET : op . cit . , N . 263 . P . 531 .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - الكتاب الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة - بند ٢/٣٩ ص ١٨١ ، ١٨٢ .

كما أن الأجنبي يمكن أن يباشر الوظيفة العامة في الدولة بصفة مؤقتة . وسكوت المشرع الوضعي في هذا الشأن معناه أنه لم يجعل من الجنسية الوطنية شرطا لتولى مهمة التحكيم ، لأن المشرع الوضعي لو أراد حرمان الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من اختيار الأجانب كأعضاء في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لربط تولى مهمة التحكيم بالتمتع بالحقوق السياسية ، ولكنه لم يفعل ذلك ، واشترط فقط الأهلية المدنية الكاملة فيمن يتولى مهمة التحكيم ^(١) .

وإذا كان المشرع الوضعي مؤيدا برأى غالبية فقهاء القانون الوضعي المقارن لم يجعل الجنسية الوطنية قيда على حرية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " في اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في مجال العلاقات الداخلية ، فإن هذه الحرية تتأكد - ومن باب أولى - في مجال العلاقات الدولية الخاصة ، والذي تختلف فيه جنسيات الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وهو أمر يمليه المنطق ويؤيده الواقع العملي .

فيستطيع الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " في التحكيم الدولي - سواء كان النزاع في الأصل من اختصاص محكمة وطنية ، أم من اختصاص محكمة أجنبية أن يختاروا أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في

(١) أنظر :

J. ROBERT : L'arbitrage . ed . 1961 , N . 68 . P . 80 .

وانظر أيضا : عزمي عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتي - ص ١٧٧ ، فتحى والى - الوسيط في قانون القضاء المدني - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٤٣ ص ٩١٧ .

النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم "شرطا كان ، أم مشاركة" - كلهم أو بعضهم - من الوطنيين ، أو من الأجانب ^(١) .

ذلك أنه وإن لم يرد في النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم في كل من فرنسا ، ومصر مايجيز ، أو يمنع صراحة تحكيم الأجانب بين الوطنيين - باستثناء نص المادة (٢/١٦) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية ، والتي أجازت تحكيم الأجانب بين الوطنيين ، وسأوت بين الوطنيين ، والأجانب من حيث جواز تعيينهم أعضاء في هيئة تحكيم ، للفصل في نزاع بين وطنيين - إلا أنه وجريا وراء الفلسفة التي يقوم عليها نظام التحكيم ، من اعتبار أساس نظام التحكيم هو رضا أطراف النزاع المراد الفصل فيه عن طريقه على عرضه على هيئة تحكيم ، للفصل فيه ، بدلا من عرضها على القضاء العام في الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل في جميع المنازعات بين الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا مااستثنى بنص قانوني وضعي خاص ، ومادفعهم إلى ذلك ، إلا تقتهم في أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وحسن عدالتهم ، ومقدار مايمتنعون به من قدرات في مجال تخصصهم جعلتهم أهلا للفصل فيها على نحو ملائم ، وبالسرعة المعقولة .

فتوافقا مع هذا الأساس الفلسفي لنظام للتحكيم ، نرى أنه لايشترط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - متمتعين بحقوقهم السياسية . بمعنى ، أنه من الجائز إختيار أطراف النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه - كلهم ، أو بعضهم - يتمتعون بجنسية ، أو جنسيات مختلفة عن جنسياتهم .

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٥ ، ١٩٦ ص ١٨٦ ومابعدها .

كما نرى أن الرأي الذى تطلب أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - متمتعين بحقوقهم السياسية قد تناسى الأساس الفلسفى لنظام التحكيم ، واستند فقط على أن نظام التحكيم كنظام القضاء العام فى الدولة . ومن ثم ، لا يجوز أن يتولاه أجنبى .

فنظام التحكيم وإن كان قضاء ، إلا أنه ليس قضاء عاماً مما تولاه الدولة حتى يمكن القول بعدم جواز اختيار الأجنبى عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وإنما هو قضاء خاصاً يقوم به أفراد عاديون ، أو هيئات غير قضائية . ومن ثم ، لا تعتبر هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم قاضياً معيناً من قبل الدولة ، وملزمة - بحكم وظيفتها - بالقيام بعملها ، ولا تخضع لشروط تعيين القاضى العام فى الدولة ، ولا تعد مرتكبة لجريمة إنكار العدالة ، إذا امتنعت عن القيام بعملها ، بعد سبق قبولها القيام به ، ولا تسأل الحكومة عن عملها .

إلا أن جانباً من أنصار الرأي القائل بجواز أن يكون الأجنبى عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وعدم اشتراط الأهلية السياسية فى أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يفضلون أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من الوطنيين - دون الأجنبى - إعتباراً منهم بأن نظام التحكيم قد أضحى فى مجتمعات اليوم موازياً للقضاء العام فى الدولة ، يسلكه الخصوم تحلاً من أعباء التقاضى ، وإجراءاته ، ولكن هذا لم يمنع من اعتبار نظام التحكيم قضاءً فى نزاع بين الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " وتصدر هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه حكمها فى خصومة التحكيم ، والتي

حدد قواعدها القانون الوطنى ، وأشركت هذه القواعد القضاء الوطنى فى مراحل كثيرة من خصومة التحكيم .

فهو - أى القضاء الوطنى - يتدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - إذا لم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " عليهم ، أو امتنع واحد منهم عن مباشرة مهمته ، بعد قبولها . وكذلك ، لإضفاء القوة التنفيذية على حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ونظر الطعون التى يمكن رفعها ضد حكم التحكيم الصادر عندئذ .

وقد سار قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية فى ذات الإتجاه " المادتان (٢/١٦) ، (٢٥) " .

وكذلك ، الإتفاقية الأوربية للتحكيم التجارى الدولى ، حيث نصت المادة الثالثة منها على جواز اختيار الأجانب أعضاء فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - سواء كان النزاع فى الأصل من اختصاص محكمة أجنبية ، أم كان من اختصاص محكمة وطنية .

كما أجاز النظام القانونى الوضعى السعودى أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من الوطنيين ، أو الأجانب المسلمين " المادة (٤ ل ت ن ت) " ، عملاً بما درج عليه فى القانون الوضعى السعودى (١) .

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - ص ١١١ .

كما أجاز القانون اليوناني للأجانب القيام بمهمة التحكيم ، حتى ولو كان النزاع وطنيا خالصا (١) .

وقد استقر قضاء محكمة النقض المصرية على أنه : " لم يرد فى نصوص قانون المرافعات المصرى ما يمنع أن يكون التحكيم فى الخارج على يد أشخاصا غير مصريين ، لأن حكمة تشريع التحكيم تنحصر فى أن طرفى الخصومة يريان بمحض إرادتهما ، واتفاقهما تفويض أشخاصا ليست لهم ولاية القضاء أن يقضوا بينهما ، أو يحسموا النزاع بحكم أو بصلح يقبلان شروطه . فضاء طرفى الخصومة هو أساس التحكيم ، وكما يجوز لهما الصلح بدون وساطة ، فإنه يجوز لهما تفويض غيرهم فى إجراء ذلك الصلح ، أو الحكم فى ذلك النزاع ، وأن يكون المحكمون فى مصر ، أو أن يكونوا موجودين فى الخارج ، وأن يصدروا حكمهم هناك " (٢) .

بينما ذهب جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن إلى وجوب أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - متمتعين بحقوقهم السياسية . ولهذا ، فإنه

(١) أنظر :

A . FOUSTOUCOS : op . cit . , N . 156 . P . 106 .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٣ ص ١٨٥ .

(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٥٦/٤/١٢ - فى الطعن رقم (٣٦٩) - لسنة (٢٢) ق - مجموعة المبادئ - س (٧) - ص ٥٢٢ ، ١٩٧٥/٣/٥ - فى الطعن رقم (٤٥٠) - لسنة (٤٠) ق - مجموعة المبادئ - س (٢٦) - ص ٥٣٥ ، ١٩٨٣/٢/١ - فى الطعن رقم (١٢٨٨) - لسنة (٤٨) ق - مجموعة المبادئ - س (٣٤) - ص ٣٧٥ ، ١٩٨٥/٢/١٢ - فى الطعن رقم (١٩٦٥) - لسنة (٥٠) ق - مجموعة المبادئ - س (٣٦) - ص ٢٥ ، ١٩٩٢/٢/١٠ - فى الطعن رقم (٤٠٣٢) - لسنة (٦٠) ق - منشور فى : حسن الفكهاى - الموسوعة - ملحق رقم (١٠) - القاعدة رقم (١٧٣) - ص ١٦٦ ، ١٦٧

لايجوز أن يكون الأجنبي عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وأساس هذا الرأي ، هو اعتبار هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم قائمة بالقضاء - وإن كان قضاء خاصا - والقضاء لايجوز أن يتولاه أجنبي (١) .

ذلك أن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إنما تمارس قدرا من السلطة العامة ، فينبغي ليس فقط تمتع أعضاؤها بالأهلية المدنية الكاملة ، وإنما أيضا تمتعهم بالحقوق السياسية . وبما أن الأجنبي لا يتمتع بأهلية مباشرة الحقوق السياسية ، فإنه لا يصح أن يتولى مهمة التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (٢) .

وقد ظلت بعض القوانين الوضعية لاتجيز للأجانب تولى مهمة التحكيم بين الوطنيين - كالقانون الوضعي الإيطالي حتى عام ١٩٨٣ (٣) .

ثالثا :

مدى جواز أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم

(١) أنظر :

GARSONNET : op . cit . , N 236 . P . 530 ; GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , T . 8 . N . 3040 ; Repertoire De Droit Pratique . N . 96 .

وانظر أيضا : الفقه الإيطالي المشار إليه في : فتحي والي - الوسيط في قانون القضاء المدني - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٤٣ ص ٩١٦ ، ٩١٧ .

(٢) أنظر :

GARSONNET : OP . CIT . , N . 263 . P . 531 .

(٣) أنظر :

G . RECCHIA : La nouvelle loi Italienne sur l'arbitrage . Rev . Arb . 1984 . P . 65 . specialement . P . 69 .

مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - من غير ذوي الخبرة في النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم ؟ :

ثار التساؤل حول مدى اشتراط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة
- عالمين بالقانون ؟ . وما إذا كان من حق الأطراف المحتكمين " أطراف
الإتفاق على التحكيم " أن يتفقوا على تحكيم أى شخص ، ولو لم تكن لديه
دراية بأحكام القانون - أى جاهلاً أحكام القانون - لكى يفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولو كانت المسألة المطروحة عليه
قانونية ؟ .

ذهب جانب من فقه القانون الوضعى المقارن - وبحق - إلى عدم اشتراط أن
يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عالمين بأحكام القانون ، ولو كانت
المسألة المطروحة عليهم قانونية ، أو لهم خبرة فنية في موضوع النزاع
المعروض عليها . وبمعنى آخر ، عدم اشتراط أن يكون أعضاء هيئة
التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم متخصصين
في المسألة المتنازع عليها ، والمعرضة عليهم ، للفصل فيها ، بحكم تحكيم
يكون ملزماً للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) .

(١) أنظر :

A . BERNARD : op . cit . , N . 250 . P . 153 .

وانظر أيضاً : عبد الباسط جيمى / عزمى عبد الفتاح - الوجيز في شرح قانون المرافعات المدنية ،
والتجارية - ص ٢١٦ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٣ ، أحمد محمد
مليجى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - الرسالة المشار إليها -
ص ١٨٦ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٤ ،
أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة في مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٥ ، أشرف عبد العليم
الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٣٢ .

فالأساس الفلسفى الذى يقوم عليه نظام التحكيم ، والمتمثل فى أن الثقة فى أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وفى حسن عدالتهم ، هى فى الأصل مبعث الإتفاق على التحكيم . فقد يثق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى شخص ، أو أشخاص معينين ، ويرون قدرتهم على حل نزاعهم بالشكل الملائم بالنسبة لهم ، وبالسرية المطلوبة ، ويطمئنون لقضائهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، بالرغم من أنهم قد لا يكونوا خبراء ، أو متخصصين فى مجال النزاع المعروض عليهم ، للفصل فيه ، بحكم تحكيم ، يكون ملزماً للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو ليسوا عالمين بالقانون ، بالرغم من أن المسألة المعروضة عليهم ، موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - هى مسألة قانونية .

فى حين ذهب جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن إلى اشتراط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - من ذوى الخبرة فى النزاع المعروض عليهم ، للفصل فيه بحكم تحكيم ، يكون ملزماً للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

فأعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وإن لم يكونوا من رجال القانون ، فإنه يجب - على الأقل - أن يكونوا متخصصين فى المنازعة التى يفصلون فيها ، أو أن تكون لهم خبرتهم بها ، والتى تغنيهم عن الإستعانة بالخبراء ، وهو ما يحقق مصلحة مؤكدة للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) .

(١) أنظر :

وقد ذهب بعض الأنظمة القانونية الوضعية . ومنها ، النظام القانوني الوضعي السعودي إلى اعتماد هذا الرأي ، حيث نصت المادة الرابعة من نظام التحكيم السعودي على أنه :

" يشترط في المحكم أن يكون من ذوي الخبرة ، حسن السير والسلوك " .

كما نص في ذلك على إعداد قائمة بأسماء المحكمين تخطر بها المحاكم والهيئات القضائية ، والغرف التجارية ، والصناعية ، ويكون لذوى الشأن إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم منها .

كما أن بعض الأنظمة القانونية الوضعية الأخرى قد أعدت جداول للمحكمين في مختلف الفروع ، والتخصصات ، واستوجبت إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من بينهم ^(١) .

رابعاً :

مدى جواز أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - غير عالمين بقواعد القراءة ، والكتابة ؟ :

يختلف الرأي بشأن مدى جواز أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - غير عالمين بقواعد القراءة والكتابة ؟ .

بالنظر إلى أن المشرع الوضعي قد أوجب كتابة حكم التحكيم الصادر في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وأن يشتمل على توقيعات أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والتي أصدرته " المادتان (١٤٧٣) من

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - ص ١٢٢ .

مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، (١/٤٣) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، فهل يعنى ذلك ضرورة إلمام أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - بقواعد القراءة والكتابة ؟ .

ذهب جانب من فقه القانون الوضعى المقارن - وبحق - إلى جواز أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - غير عالمين بقواعد القراءة ، والكتابة ، بشرط ألا يكونوا وحدهم فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم ، بل ويجوز أن يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتيافاق على التحكيم " على تعيين أعضاء هيئة تحكيم ، تكلف بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - غير عالمين بقواعد القراءة ، والكتابة ، بشرط أن يعينوا شخصاً آخر ، لمجرد كتابة حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم ، والأوراق اللازمة لمباشرة عملية التحكيم .

ويجوز أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم غير عالمين بلغة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتيافاق على التحكيم " ، فيحكمون من واقع الأوراق المقدمة إليهم ، ولو كانت مترجمة ^(١) .

(١) أنظر :

Dalloz Repertoire Pratique . N . 98 .

وانظر أيضاً : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علماً ، وعملاً - بند ٩٤٥ ص ٧٣٤ ، محمد كامل موسى - شرح القانون المدنى الجديد - العقود المسماة - المجلد الأول - ١٩٤٩ - المطبعة العالمية بالقاهرة - ص ٣٩٧ - الهامش رقم (٢) ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٣ ، أحمد محمد مليحى موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى -

فالقانون الوضعي وإن تطلب كتابة حكم التحكيم الصادر في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وتوقيعه من أعضاء هيئة التحكيم التي أصدرته ، إلا أن ذلك لايعنى إشتراط إلمام أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بقواعد القراءة ، والكتابة .

كما أن من يجهل قواعد القراءة ، والكتابة يمكنه أن يستكتب غيره ، حتى ولو كان هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم تتشكل من عضو منفرد .

فضلا عن أن الثقة ، والدراية الفنية قد تتوافر فيمن يجهل قواعد القراءة والكتابة ، أكثر من توافرها في الملم بها .

فعدم اشتراط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم عالمين بقواعد القراءة هو مايتفق وفلسفة نظام التحكيم ، حيث أنه يقوم الإعتبارات الشخصية .

إذ أن الإعتبارات الشخصية لأبد وأن تكون محل اعتبار في الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة .

فأعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هم أشخاصا يتمتعون بثقة الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، قد عهدوا إليهم بمهمة الفصل في نزاع ، يكون قائما بينهم ، أو سوف ينشأ عن تنفيذ ، أو تفسير العقد القائم بينهم ، والثقة التي تتبع لدى الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " عند اختيار أشخاص المحكمين ، للفصل منازعاتهم ، هي الأساس في اختيارهم لنظام التحكيم ، بدلا من نظام القضاء العام في الدولة ، بغض

ص ١٨٦ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بد ٦٥ ص ١٥٥ ،
أسامة الشناوي - المحاكم الخاصة في مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٥ ، محمود محمد هاشم
- اتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - ص ١١٣ ، النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ،
والتجارية - بد ٤/٥٩ ص ١٨٣ ، ١٨٤ .

النظر عن إمام الأشخاص المختارين من قبلهم بقواعد القراءة ، والكتابة ، من عدمه . خاصة ، وأنه قد يكون الشخص الذى يجهل قواعد القراءة والكتابة لديه من الخبرة ، ورجاحة العقل مايفوق فى ذلك الشخص الملم بقواعد القراءة ، والكتابة ، مما يدفع أطراف الإتفاق على التحكيم لتفضيل اختيار الشخص الأول الجاهل بها ، على اختيار من يكون عالما بها .

ولكن يشترط لجواز تعيين من يكون جاهلا بقواعد القراءة ، والكتابة عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - ألا تكون هيئة التحكيم مشكلة من عضو منفرد . فإذا كان وحده فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه يشترط أن يعين شخص آخر ، لمجرد كتابة حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم والأوراق اللازمة لمباشرة عملية التحكيم .

فى حين ذهب جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن إلى اشتراط أن يكون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عالمين بقواعد القراءة ، والكتابة ^(١) لأن مهمة نظام التحكيم فى الفصل فى المنازعات بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " تستلزم فى القائم بها أن يكون عالما بقواعد القراءة ، والكتابة ، حتى يتمكن من الإطلاع على مستندات الخصوم وأوراقهم ، وكتابة حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وتوقيعه ، وذكر أسبابه .

(١) أنظر :

GARSONNET et CEZAR – BRU : op . cit . , T . 8 . N . 261 .

وانظر أيضا : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٥٩/٤

ص ١٨٣ ، ١٨٤

وإذا كانت القوانين الوضعية - وعلى اختلاف مذاهبها ، واتجاهاتها - وفى النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم لم تقرر هذا الشرط ، فذلك لأنه يكون شرطاً بديهياً ، يكون واجباً التحقق ، دون نص قانونى وضعى خاص . وراى جانب آخر من فقه القانون الوضعى المقارن أن هذا الخلاف غير ذى أهمية من الناحية العملية ، وأن المشرع الوضعى قد أحسن صنعا بعدم الخوض فى مثل هذه التفصيلات الصغيرة ، ليترك أمرها للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فهم أقدر من غيرهم على تعيين من يرون أنه الأكفأ ، والأنسب بالنسبة لظروف كل نزاع على حدة ، وحجمه ومقدار ما يثيره من مشاكل ^(١) .

خامساً :

مدى جواز اختيار القضاة المعينون من قبل الدولة كأعضاء
فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة ؟ ^(٢) :

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٨٩ ص ١٨١ .

^(٢) فى دراسة القواعد التى تحكم اختيار القاضى العام فى الدولة عضواً فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فى القانون الوضعى المصرى ، أنظر : محمد العشماوى ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقارن - بند ٢٤٤ ص ٢٩٦ ، ٢٩٧ ، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفظ فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٧٢ ص ٩٢٤ ، ٩٢٥ ، محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٧٤٨ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٦٥ ص ١٥٧ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٤ ، عز الدين الدنلصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات - ص ١١٢٦ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٥/٥٩ ص ١٨٦ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٠٨ ص ٢٠٠ وما بعدها .

من المسلم به أن الأطراف المحكّمين يستطيعون اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في نزاعهم من بين موظفي الدولة ، وعمالها .
 إذ كثيرا مايتفق الأطراف المحكّمون على اختيار بعض مهندسي الحكومة كأعضاء في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في المنازعات التي يمكن أن تنشأ أو نشأت فعلا بين المقاتلين ، وأرباب الأعمال . كما قد يكون عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من يكون من بين موظفي المحاكم - كالمحضر ، والكاتب ، وغيرهم ^(١) .
 إلا أنه وبالنسبة لاختيار القضاة المعيّنون من قبل الدولة في فرنسا ، فقد اختلف فقه القانون الوضعي الفرنسي حول مدى جواز اختيارهم كأعضاء في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بين مؤيد ، ومعارض ^(٢) ، إلا أن المادة

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٩٨ - ص ٩٥٦ ، محمود محمد هاشم - إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء - ص ١١٤ ، النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ٥/٥٩ ص ١٨٤ .

(٢) في بيان هذا الخلاف ، أنظر :

GLASSON , TISSIER et MOREL : op . cit . , T . 2 . N . 1863 ;
 GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , T 8 . N . 361 ;
 BIOCHE : op . cit . , N . 214 . P . 486 ; GARSONNET : op . cit . , N .
 261 et s . P . 526 et s ; A . BERNARD : op . ci . , N . 252 . P . 155 ; A .
 FOUSTOUCOS : op . cit . , N . 155 . P . 105 et N . 171 . P . 117 ; G .
 FLECHEUX : La comission arbitrale des Journaliste . Rev . Arb . 1964 .
 P . 34 , specialement : P . 43 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1961 . N .
 69 . P . 80 ed . 1993 . N . 118 . P . 97 ; B . GOLDMAN : Le debat sur les
 choix des arbitres . Rev . Arb . 1970 . P . 215 .

وانظر أيضا :

Agen . 5 Janv . 1925 . D . 1825 . 2 . 165 ; Dijon . 18Mai . 1892 . D . P . 1894 .
 2 . 206 ; Douai . 8Juillet . 1955 . Rev . Arb . 1956 . 50 ; Paris . 2 Fev . 1961 .
 D . P . 1962 . 2 , 47 ; Cass . Civ . 26 Mai . 1852 . D . P . 1852 . 1 . 152 ; Cass .
 Req . 30 Juillet . 1856 . D . P . 1856 . 1 , 405 ; Cass . Req . 25 AVR . 1854 . d .
 p . 1854 . 1 . 250 ; Cass . Civ . 3 Mars . 1863 . D . P . 1863 . 1 . 225 .

(٢/١٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية قد أجازت اختيارهم كأعضاء في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والمفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

فإذا كان الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " يملكون إعفاء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من التقيد بقواعد القانون الوضعي ، فإنهم يملكون الحق نفسه في القانون الوضعي الفرنسي بالنسبة للقاضي العام في الدولة ، فيعفونه من التقيد بقواعد القانون الوضعي ، ويكون حكم التحكيم الصادر منه في النزاع المعروف عليه ، للفصل فيه عندئذ غير قابل للطعن عليه بالإستئناف ، إلا إذا اتفقوا على غير ذلك ^(١) .

وقد أجاز فقه القانون الوضعي الفرنسي للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من بين القضاة ، أو المستشارين ، بل ويجوز

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٩٧ وما يليه ص ١٨٩ وما بعدها .

(١) في دراسة أحكام المادة (٥/١٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، أنظر :

PIERRE HEBRAUD : Observations sur l'arbitrage Judiciaire . Art . 12 . 5 Nouveau Code de Procedure Civile . in melanges a GABRED MARTY . P . 635 et ss ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , edition . 1983 . P . 420 et s

وانظر أيضا : عزمي عبد الفتاح - أساس الإدعاء أمام القضاء المدني - ١٩٩١ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٢٧٩ وما بعدها .

لهم أن يختاروا القاضى العام فى الدولة - والمعروض عليه النزاع ، للفصل فيه - للتحكيم فيه (١) .

كما قضى فى فرنسا بجواز تعيين القاضى الجزئى محكما مصالحا بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فيكون حكم التحكيم الصادر منه عندئذ فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - غير قابل للطعن عليه بأى طريق من طرق الطعن المقررة قانونا لأحكام القضاء العام فى الدولة - ومهما كانت قيمة النزاع الصادر فيه - على الرغم من أن ولايته بوصفه قاضيا جزئيا تكون مقصورة على دعاوى قضائية ذات طبيعة معينة ، وحكمه يكون قابلا للطعن عليه بالإستئناف ، إذا جاوزت قيمة الدعوى القضائية النصاب النهائى للمحكمة التى أصدرته (٢) .

ولم يجز فقه القانون الوضعى الفرنسى تحكيم محكمة كاملة ، أو دائرة بأكملها ، أو تحكيم رئيس المحكمة ، والتحكيم يكون باطلا فى الحالتين ، على أساس أن الدائرة تصدر أحكاما قضائية لها كامل قوتها ، وحجيتها القضائية ولا تعتمد فى تنفيذها على أى قرار آخر ، أو أمر ، فلا يجوز لها أن تتحدر وتصدر حكم تحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لا يمكن تنفيذه إلا باستصدار أمرا ولائيا من قاضى الأمور الوقتية (٣) .

(١) أنظر :

BERNARS (A .) : op . cit . , P. 251 ; MOREL RENE : op . cit . , P . 549 . N . 722 ; CORNU : Le Juge arbitre . Colloque d'instits d'etude Judiciaires . Dijon . Oct. 1977 . Rev . Arb . 1980 . P . 373 et s .

(٢) أنظر :

GARSONNET et CEZAR - BRU : op . cit . , T. 8 . N. 262 ; ALFRED BERNARD : L'arbitrage volontaire en droit prive . 1937 .

(٣) أنظر :

ولم يجز القانون الوضعي المصري - كقاعدة عامة - تحكيم القضاة المعينون من قبل الدولة ، ولو كان ذلك بغير أجر ، أو كان النزاع غير مطروح على القضاء العام في الدولة ، حيث أن المادة (٢/٦٣) من قانون السلطة القضائية المصري رقم (٤٦) لسنة ١٩٧٢ ، وتعديلاته المتلاحقة - والتي كان آخرها القانون الوضعي المصري رقم (١٣٥) لسنة ١٩٨٤ - وإن كانت لم تجز - كأصل عام - تحكيم القضاة المعينون من قبل الدولة ^(١) ، إلا أنها قد أوردت إستثنائين على هذا المبدأ ، حيث نصت على أنه :

" لايجوز بغير موافقة المجلس الأعلى للهيئات القضائية أن يقوم القاضى أيا كانت درجته بالتحكيم ولو بغير أجر ، ولو كان النزاع غير مطروح أمام القضاء إلا إذا كان أحد أطراف النزاع من أقاربه أو أصهاره

Dalloz - Nouveau Repertoire . N. 64 ; BERNARD (A .) : op . cit . , N. 252 . P . 155 , 156 ; BIOCHE : op . cit . , N . 214 . P . 486 ; GARSONNET : op . cit . , N. 262 . P . 528 et 529 ; MOREL : op . cit . , N. 722 . P . 549 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1961 . N . 69 . P 80 .

وانظر أيضا :

Cass . Req . 30Aout . 1813 . cite par : P . BELLET : OP . CIT . , P . 389 ; Paris . 2Fev . 1961 . D . P . 1862 . 2 , 47 .

(١) في استعراض ميراث هذا الحظر ، أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائي المسدق - ص ١٠٣ ، ١٠٤ . حيث تلخص هذه الميراث في التين :

المير الأول :

أن نظام التحكيم يكون في مقابل أتعاب ، والتي قد تكون مرتفعة ، مما يؤثر على استقلال القاضى العام في الدولة ، وخضوعه لتأثير الأشخاص ذوي النفوذ ، والقدرة الإقتصادية .

والمير الثاني :

أنه يخشى أن يهتم القاضى العام في الدولة بعمله كمحكم على حساب عمله كقاض عام في الدولة .

لغاية الدرجة الرابعة بدخول الغاية ، أو كان أحد أطراف النزاع هي الدولة أو إحدى الهيئات العامة " (١) .

فيجوز للقاضي العام في الدولة أن يكون محكماً - بأجر ، أو بغير أجر - إذا كان أحد أطراف النزاع من أقاربه ، أو أصهاره حتى الدرجة الرابعة وبشرط أن يحصل على موافقة المجلس الأعلى للهيئات القضائية . كما يجوز بعد موافقة المجلس الأعلى للهيئات القضائية ندب القاضي العام في الدولة ليكون محكماً عن الحكومة المصرية ، أو إحدى الهيئات العامة .

فيحظر أصلاً تعيين القاضي محكماً ، ولو بغير أجر ، حتى ولو لم يكن النزاع قد طرح على القضاء العام في الدولة بعد ، إلا في حالتين إستثنائيتين وهما :

الحالة الأولى :

إذا أجاز له مجلس القضاء الأعلى ذلك .

والحالة الثانية :

إذا كان أحد أطراف النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كلن ، أم مشاركة - قريباً للقاضي العام في الدولة ، أو صهراً له لغاية الدرجة الرابعة :

فيجوز تحكيمه في هذا النزاع ولو بغير موافقة مجلس القضاء الأعلى شريطة أن يكون قريب القاضي العام في الدولة خصماً حقيقياً في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . فإذا لم يكن خصماً أصلياً فيه ، واختصم ، أو تدخل لمجرد تحليل تعيين القاضي العام في الدولة محكماً ، فإن الإتفاق على التحكيم عندئذ يكون باطلاً بطلاناً مطلقاً ، متعلقاً بالنظام العام في القانون

(١) في تقييم نص المادة (٢/٦٣) من قانون السلطة القضائية ، والإقتراح بتعديله ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٠٩ ص ٢٠٢ ، ٢٠٣ .

الوضعي المصري ، باعتبار أنه يمس النظام القضائي في الدولة (١) .
ويسرى هذا الحظر على أعضاء النيابة العامة ، عملاً بالمادة (١٢٩) من
قانون السلطة القضائية المصري (٢) .

ولا يتطلب لإعمال النص القانوني الوضعي المصري المتقدم أن يكون
جميع الخصوم من أقارب القاضى العام في الدولة ، بل يكفي فقط أن يكون
أحد أطراف الخصومة من أقاربه . كما أن المنع المتقدم يتصل بالقضاة
والمستشارين ، ولا يتصل بأعضاء النيابة العامة . فيجوز اختيار أعضاء
النيابة العامة - وعلى اختلاف درجاتهم - كأعضاء في هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم
مشاركة (٣) .

وفد كان يجوز اشتراك القضاة المعينون من قبل الدولة في هيئات التحكيم
في منازعات القطاع العام ، بحيث يرأسون هذه الهيئات ، ويتقاضون مكافآت
- وفقاً لقواعد محددة - بموجب المسادة (٦١) من القانون الوضعي
المصري رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ - والخاص بالتحكيم في منازعات
القطاع العام - وذلك بطبيعة الحال قبل صدور قانون قطاع الأعمال العام
المصري رقم (٢٠٣) لسنة ١٩٩١ بإصدار قانون شركات قطاع الأعمال
العام .

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٧ ،
عز الدين الناصوري ، حامد عكاز - التعليق على نصوص قانون المرافعات - ص ١١٢٦ ، محمد
كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٧٤٨ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في
المواد المدنية ، والتجارية - بند ٥/٥٩ ص ١٨٥ ، ١٨٦ .

(٢) أنظر : محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٧٤٨ .

(٣) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط٥ - ١٩٨٨ - ص ١٥٥ .

إشتراط وتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم (١) :

إذا تعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - فإنه يشترط عندئذ أن يكون عددهم وترا ، واحدا - أو ثلاثة ، أو خمسة ، أو سبعة وهكذا (٢) ، (٣) .

فقد نصت المادة (١٤٥٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه " تشكل محكمة التحكيم من محكم واحد ، أو من عدة محكمين بعدد فردى " .

(١) فى دراسة مضمون الإلتزام بوتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم ، والجزاء المترتب على مخالفته فى القانون الوضعى ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٢٦ ص ٢١٧ .

(١٢) من الملاحظ أن بعض المنازعات ذات الأهمية المحدودة قد يكفى بالنسبة لها تعيين محكما واحدا ، بحيث لا تتطلب تعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيها ، ولكن هناك منازعات أخرى تكون أكثر تعقيدا . ومن ثم ، تتطلب أن يتعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيها - كالمنازعات المتعلقة بالمعاملات البحرية ، والمنازعات فى مجال التجارة الدولية ، أنظر :

DAVID RENE : op . cit . , P . 316 , 36 et s .

وانظر أيضا : محسن شفيق - دروس فى القانون التجارى - ص ١٣٧ ومابعدها .

(٣) فى دراسة قواعد نظام الحكم الفرد ، ونظام تعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - وتقييم كل منهما ، أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٢٦٨ ومابعدها .

ومفاد النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم ، أنه يجب أن يكون عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وتراً عند تعددهم ، سواء كان نظام التحكيم المختار من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو تحكيميا بالقضاء " تحكيميا عادياً " ، أم كان تحكيميا مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وسواء كان الإتفاق على التحكيم قد تم في صورة شرط للتحكيم ، سابقاً على نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أم كان قد تم في صورة مشاركة تحكيم لاحقة لنشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، تفادياً لضرورة الإلتجاء إلى حكم مرجح فيما بعد ، والإختلاف على تعيينه .

وتتص المادة (١٤٥٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" إذا عين الطرفان المحكمين بعدد زوجي ، فإن محكمة التحكيم تستكمل بمحكم يتم اختياره وفقاً لما اتفق عليه الطرفان ، وأما إذا لم يوجد هذا الإتفاق بواسطة المحكمين المعيّنين ، وفي حالة عدم اتفاقهما يتم بواسطة رئيس المحكمة الكلية " .

ومفاد النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم ، أنه يمكن الحديث عن ثلاثة فروض في حالة مخالفة الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لقاعدة وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم . وهي :

الفرض الأول :

فرضا إتفاقياً :

حيث أنه عند تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بعدد زوجي

بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإنها تستكمل عندئذ بعضو يتم اختياره وفقا لما اتفق عليه الأطراف المحتكمون في الإتفاق على التحكيم .

الفرض الثاني :

فرضا إتفاقيا ، ولكن بشكل غير مباشر :

حيث أنه إذا لم يوجد اتفاقا بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بشأن استكمال هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - حتى يكون عدد أعضائها فرديا ، فإنها تستكمل عندئذ بواسطة أعضائها المعيّنين أصلا بواسطة الأطراف المحتكمين في الإتفاق على التحكيم .

والفرض الثالث :

ويتحقق عند عدم وجود اتفاقا بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، لاستكمال هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - إذا كان أعضاؤها قد تم تعيينهم بعدد فردى . وكذلك ، عند عدم اتفاق أعضاء هيئة التحكيم المعيّنين ابتداء بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تستكمل عندئذ بواسطة رئيس المحكمة الكلية .

فطبقا لنص المادة (١٤٥٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، فإن التحكيم لا يكون باطلا عند مخالفة قاعدة وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم ، وإنما تستكمل هيئة التحكيم عندئذ عن طريق اختيار عضوا - سواء باتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " المباشر ، أو غير

المباشر - وعند عدم تحقق ذلك ، فإنها تستكمل عن طريق رئيس المحكمة الكلية ، والذي يقوم بتعيين عضوا ، لاستكمالها ، عن طريق إصدار حكما قضائيا ، يكون غير قابل للطعن عليه بأى طريق^(١) .

ولم تشترط المادتان (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية (٧٩٤) من مجموعة المرافعات المصرية المختلطة وتربة عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، إلا فى حالة واحدة ، وهى حالة تفويض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وأنهوا النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - والذي عرض عليهم ، للفصل فيه بدلا من القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص - فعلا بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . أما إذا كان أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - مفوضين بالحكم

(١) أنظر :

RENE DROUILLAT : L'intervention du juge dans la procedure arbitrale . Rev. Arb. 1980 . 2 . P. 238 et s ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 454 . P . 372 ; DORMINIQUE FAUSSARD : L'arbitrage en droit administratif . Rev. Arb. 1996 . 1 , P. 3et s ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed. 1993 . N . 130 . P . 106 , 107 . N . 242 . P . 211 .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٢ ، ٢٣٣ ص ٢٢٥ وما بعدها .

، وبالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " وفصلوا فيه بالحكم ، فليس من اللازم عندئذ أن يكون عددهم وترا .
ومن ثم ، كان يجوز للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " الإتفاق على أن يكون عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - زوجيا - كاثنتين أو أربعة مثلا - فإذا انقسمت آراؤهم عند الفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، واستلزم الأمر تعيين محكما مرجحا ، فإن طريقة تعيين هذا المحكم المرجح تختلف بحسب ما إذا كان أعضاء هيئة التحكيم الأصليون مفوضين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالحكم بينهم ، مع اشتراط عدم استئناف حكم التحكيم الصادر منهم عندئذ في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو مفوضين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالحكم بينهم ، مع عدم اشتراط شيئا بخصوص استئناف حكم التحكيم الصادر في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو بشرط استئنافه .

فإذا كانوا مفوضين بالحكم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، مع اشتراط عدم استئناف حكم التحكيم الصادر في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - كانت الثقة فيهم كبيرة ، وصح أن تسند إليهم مهمة تعيين المحكم المرجح " المادتان (٧٩٥) من مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، (٧٠٦) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية " .

أما إذا كان استئناف حكم التحكيم الصادر في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - جائزا ، فإنه لا يصح عندئذ أن يسند إلى هيئة التحكيم تمكينة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - تعيين المحكم المرجح ، ويكون أمر تعيينه إلى الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " أنفسهم .

فإذا لم يتفق المحكمان الأصلان على اختيار المحكم المرجح فى الحالة الأولى ، أو لم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تعيينه فى الحالة الثانية ، فإنه يوكل أمر تعيينه إلى المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " - لو لم يوجد اتفاقا على التحكيم - بناء على طلب الخصم صاحب المصلحة فى التعجيل بتعيينه (١) .

ويعنى ذلك أنه - وفى ظل مجموعة المرافعات المصرية السابقة - كان لا يترتب أى بطلان على مخالفة قاعدة وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، فى نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " (٢) .

(١) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - بند ٩٤٤ ص ٧٢٣ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقارن - بند ٢٤٧ ص ٢٩٩ ، ٣٠٠ ، رمزى سيف - قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية ، والهجوز التحفظية - بند ٦٧ ص ٧٣ وما بعدها ، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفظ فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٦٨ ص ٩٢١ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - بند ١٧٢ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٦٠ ص ١٨٦ . حيث أشار سيادته إلى حكم محكمة النقض المصرية - الدائرة المدنية - الصادر فى ١٢ مايو سنة ١٩٤٤ - مجموعة القواعد القانونية - الجزء الرابع - ص ٣٦٣ ، والذي يؤكد المعنى الخاص بعدم اشتراط وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، فى ظل مجموعة المرافعات المصرية السابقة ، إلا إذا كان أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مفوضين بالصلح بين الأطراف المختكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وأنفوا النزاع فعلا بالصلح ، وراجع كذلك الأحكام المشار إليها فى هذا المعنى فى : حسن الفكهاقي - الموسوعة - الجزء الرابع - ص ٥٤ ، عز الدين الدناصورى ، حلمد عكاز - التعليق على نصوص قانون المرافعات - الطبعة الثالثة - ١٩٨٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية ص ١١٢٦ ، على بوكات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٤ .

أما الجزاء على مخالفة قاعدة وتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عند تعددهم - والمنصوص عليها في المادة (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية ، بخصوص نظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصالح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - فهو بطلان الإتفاق على التحكيم ذاته - والمبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ومن ثم ، بطلان حكم التحكيم الصادر عندئذ في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) ، وحتى إذا لم يكن عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وتراً ، وفصلوا فيه ، فإن حكم التحكيم الصادر فيه عندئذ لا يكون باطلاً ^(٢) .

^(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم بالقضاء ، وبالصالح - بند ٦٨ ص ١٥٤ .

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٤ ص ٢٢٩ ، ٢٣٠ . وانظر أيضاً : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٣٤/١٢/٢٠ - الخاماه المصرية - ١٥ - رقم (٨٦) - ص ١٨٠ ، ١٩٤٤/٥/١١ - الخاماه المصرية - رقم (١٥٦) - ص ٣٦٠ ، حكم محكمة مصر الابتدائية الأهلية - الصادر في ١٩٣١/٥/١٧ - الخاماه المصرية - ١١ - رقم (٤٣٣) - ص ٨٧٦ ، حكم محكمة إستئناف مصر - في ١٩٣٢/١٢/٢٥ - الخاماه المصرية - ١٣ - رقم (٤٩٧) - ص ١٠٠٥ ، حكم محكمة ببا الجزئية - الصادر في ١٩٣٣/١٠/٢٤ - الخاماه المصرية - ١٤ - رقم (٧٠) - قسم ثان - ص ١٥٠ ، حكم محكمة إستئناف مختلط - الصادر في ١٩٣٥/١١/٢١ - الخاماه المصرية - ١٧ - رقم (١٨٠) - ص ٣٥٥ ، حكم محكمة منوف الجزئية - الصادر في ١٩٤٤/٢/٢٠ - الخاماه المصرية - رقم (١٠٤) - ص ٢٨٤ .

^(٢) أنظر : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٤٤/٥/١٢ - مجموعة القواعد القانونية - الجزء الرابع - ص ٣٦٣ . مشاراً لهذا الحكم القضائي في : رمزي سيف - الإشارة المقدمة .

ومع ذلك ، فقد كانت التفرقة التي أقامتها مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، ومجموعة المرافعات المصرية الأهلية بين نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، ونظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، ، أم مشاركة - بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بخصوص إشتراط وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم محلا لانتقاد فقهاء القانون الوضعى المصرى آنذاك ، لأن فى إجازة إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعدد زوجى قد يتسبب فى وجود نصوص قانونية وضعية ، وإجراءات طويلة لامعنى لها ، لتعيين المحكم المرجح ، عند انقسام أعضاء هيئة التحكيم الأصليين ، ثم استبداله إذا امتنع عن العمل . وأنه من الأنسب - منعا لإضاعة الوقت - أن يشترط المشرع الوضعى المصرى وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم منذ البداية ، وفى جميع الحالات ، قياسا على ما يكون معمولاً به أمام المحاكم فى مصر (١) .

أما مجموعة المرافعات المصرية الساقة رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ ، فإنها قد ساوت بين نوعى التحكيم " نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، ونظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالصلح بين

(١) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علما ، وعملا - بند ٩٤٤ ص ٧٣٣ ، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتخلف فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ٩٢١ - الهامش رقم (٢) ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ، والمقلون - بند ٢٤٧ ص ٢٩٩ .

الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بخصوص اشتراط وتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم " المادة (٨٢٣) " ، بحيث يشترط وتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم فى نوعى التحكيم على السواء ، تخلصا من ضرورة الإلتجاء فيما بعد إلى محكم مرجح ، والإختلاف على تعيينه .

وقد رأى جانب من فقه القانون الوضعى المصرى آنذاك أن الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - يكون باطلا بطلانا مطلقا ، عند مخالفة قاعدة وتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - عند تعددهم ، لتعلقها بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، وذلك فى نظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

أما فى نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، فإنه إذا تشكلت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - بعدد زوجى ، وفصلت فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإن حكم التحكيم الصادر منها عندئذ لا يكون قابلا لأية بطلان استنادا إلى موقف محكمة النقض المصرية فى ظل مجموعة المرافعات المصرية الأهلية ، والذى اعتبر أن وتريية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - عند تعددهم لا تجب إلا إذا كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين "

أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وأنهت النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - والذي عرض عليها للفصل فيه - فعلا بالصلح ^(١) .

فى حين رأى جانب آخر من فقه القانون الوضعى المصرى أن اعتماد الوأى المتقدم يؤدى - ومن الناحية القانونية - إلى إلغاء أى أثر للتسوية التى جاءت بها المادة (٨٢٣) من مجموعة المرافعات المصرية السابقة رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ بين نوعى التحكيم " نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، والتحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالصلح بين الأطراف المحكمتين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بخصوص وتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم ، لتصبح هذه المادة دون أى مضمون حقيقى ^(٢) ، ^(٣) بينما كانت المادة (٢/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمُلغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم بالقضاء ، وبالصلح - ١٩٦٤ - منشأة المعارف بالإسكندرية - بند ٦٨ ص ١٥٤ ، ١٥٥ .

^(٢) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٦ ص ٢٣١١ .

^(٣) فى دراسة موقف مجموعة المرافعات المصرية السابقة رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ من اشتراط وتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨١ ص ٧٧ ، ٧٨ ، بند ٢٣٥ ، ٢٣٦ ص ٢٣١ ، ٢٣٠ .

" إذا تعدد المحكمون وجب في جميع الأحوال أن يكون عددهم وترا وإلا كان التحكيم باطلا " (١) .

وقد وضعت قاعدة وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم بذلك حدا للإشكالات التي كانت تنجم عن الصعوبات التي كان يثيرها تكوين الأغلبية ، عند تشعب آراء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم .

فقد ينقسم أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم إلى أكثر من رأي ، ولا يحوز أى منهم الأغلبية - كما إذا كانوا ثلاثة ، وكان لكل منهم رأيا يختلف عن رأي الآخرين - وهذه الصعوبات التي كان يثيرها تكوين الأغلبية عند تشعب آراء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - كان يتم التغلب عليه في ظل مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة بواسطة نظام المحكم المرجح " المادة (١٠١٨) (٢) .

(١) في دراسة القواعد القانونية التي تحكم نظام المحكم المرجح في فرنسا ، في ظل نص المادة (١٠١٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة ، أنظر :

GLASSON : op . cit . , 1936 , 1837 . P . 375 et s ; BERNARD : op . cit . , N . 452 et s . P . 263 et s ; MOREL : op . cit . , N . 730 . P . 553 et s ; GARSONNET : op . cit . , N . 287 . P . 576 , 577 ; J . ROBERT : Arbitrage civil et commerciale . Droit interne . Droit international prive . ed . 1961 . N . 178 et s . p . 182 et s : Cinquieme edition . edition Dalloz . 1983 . N . 130 , P . 110 , 111 .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٢٧ وما يليه ص ٢١٨ وما بعدها .

كما تنص المادة (٢/١٥) من قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
 " إذا تعدد المحكمون وجب أن يكون عددهم وترا ، وإلا كان التحكيم باطلا " .

ومفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، هو إرساء مبدأ إخضاع كيفية تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " .

ويمكن أن تتكون هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم من شخص واحد ، أو من عدة أشخاص . وعندئذ ، يتدخل

(٢) فى دراسة أحكام المادة (١٤٥٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والتي تشترط وتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، والجزاء المترتب على ذلك ، أنظر :

P . H . FOUCHARD : Debats ..Rev . Arb . 1980 . P . 628 et 629 ;
 constitution du tribunal arbitral . J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1066 - 1 - N . 34 ;
DE BOISSESON : op . cit . , N . 109 . P . 91 , 92 , N . 454 . P . 372 ;
J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 130 . P . 107 . N . 242 . P . 211 ;
G . CORNU : Debats sur presentation de la reforme du droit de l'arbitrage .
 Rev . Arb . 1980 . P . 627 ;
P . LEVEL : De la reforme de l'arbitrage interne a la prochaine reforme de l'arbitrage international . J . C . P . ed . C . I . 1981 . 1 . 9540 . N . 16 ;,

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٢ ، ٢٣٣ ص ٢٢٥ ومابعدها .

المشرع الوضعى المصرى بنص قانونى وضعى أمر ، ليستلزم أن يكون عدد أعضائها وترا .

فإذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - دون تحديد عددهم ، كان عددهم ثلاثة .

وإذا حددوا عدداً أكبر من ذلك ، لزم أن يكون وترا ، وإلا بطل الإتفاق على التحكيم . وبطبيعة الحال ، يستطيع الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " تصحيح الأمر ، وتعديل تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم على نحو يتسق ، ونص المادة (٢/١٥) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) .

وشرط وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عند تعددهم يجب توافره فى الإتفاق على التحكيم أيا كانت صورته - شرطاً كان ، أم مشارطة - وأيا كان نوع التحكيم المتفق عليه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - أى سواء كان تحكيماً بالقضاء " التحكيم العادى " ، أم تحكيماً مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصالح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ومخالفة قاعدة وترية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - عند تعددهم فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - وفى كل من نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، ونظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة

(١) أنظر : مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة

بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " - تؤدى إلى بطلان الإلتفاق على التحكيم بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى (١) . ومن ثم ، فإن حضور الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم أو الإدلاء بطلبات موضوعية ، أو دفوعا أمامها ، لا يصحح هذا البطلان المطلق المتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، كما لا يصححه نزول الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " مقدما عن الطعن فى حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، أو التمسك ببطلانه .

فمع كل ماتقدم ، يملك هؤلاء التمسك ببطلان حكم التحكيم الصادر عندئذ فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم (٢) .

أما إذا صدر حكم التحكيم من هيئة التحكيم فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم بالإجماع ، فلا يكون هناك محلا للقضاء ببطلانه ، لتحقيق الغاية من شكل الإجراء ، ولانتفاء تخلف أية مصلحة للخصوم ، فى كل من نظام استحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، ونظام التحكيم مع تفويض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " .

(١) أنظر : المؤلف - إلتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٠٧ ص ٢٥٢ ومابعدها .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختبارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٦٧ ص ١٦٠ ، ١٦١ .

وقاعدة وتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، تيسر بذلك تكوين الأغلبية في الرأي عند انقسام آرائهم ، وبذلك ، يستغنى المشرع الوضعي المصري ، والفرنسي المقارن عن الأحكام التي وردت في بعض القوانين الوضعية ، والخاصة باختيار المحكم المرجح ، إذا كان عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم شفعاً وانقسمت آرائهم ^(١) .

قبول هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم ، كشرط لالتزامها بالقيام بها :

إذا اختير شخصاً عضواً في هيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - فإنه يجب لكى يلتزم بالقيام بمهمة التحكيم أن يكون قد قبل القيام بها كتابة . كما يجب عليه أن يكشف عن أية ملايسات ، أو ظروف تشكك في استقلاله ، أو حيده

^(١) في دراسة مضمون الالتزام بوتربية عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عند تعددهم ، والجزاء المترتب على مخالفته في القانون الوضعي المصري ، أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علماً ، وعملاً - بند ٩٤٤ ص ٧٣٣ ، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتخلف في المواد المدنية ، والتجارية - بند ١٣٦٩ ، ١٣٦٩ ص ٩٢١ ، ٩٢٢ ، محمد ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات في التشريع المصري ، والمقارن - بند ٢٤٧ ص ٢٩٩ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم بالقضاء ، وبالصالح - بند ٦٨ ص ١٥٤ ، ١٥٥ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ٦٠ ص ١٨٦ ، عزيمى عبد الفتاح - قانون التحكيم الكويتي - ص ١٨٠ ، علسى بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٣٤ وما يليه ص ٢٢٨ وما بعدها .

ولا يتولى مهمة التحكيم ، إلا إذا قبل الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ذلك ، بعد علمهم بما أعلنه .

فلا يجبر أحدا على قبول مهمة التحكيم . بمعنى ، أن من يختار عضوا فى هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - لا يكون ملزماً بأن يتولى مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، بل يكون مخيراً بين قبولها ، أو الإمتناع عن القيام بها ^(١) ، ^(٢) .

وعلى هذا المعنى نصت المادة (١/١٤٥٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" لاستكمل محكمة التحكيم تشكيلها إلا إذا قبل المحكمون المهمة المعهود بها إليهم " .

(١) أنظر :

DE BOISSESON et DE JUGLART : Le droit del'arbitrage . N . 187 , P . 141 .

وانظر أيضاً : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بند ٧٢ ص ١٧١ ، ١٧٢ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٧ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ٦٠ ص ١٨٦ ، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٢ ص ٩١٥ ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٤١ .

(٢) أنظر :

Dalloz Repertoire pratique . N . 192 et s ; JEAN - ROBERT : Arbitrage civile et commercial . Droit interne . Droit international prive . cinquieme edition . edition . Dalloz . 1983 . N . 134 . P . 113 , 114 .

وانظر أيضاً : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧٣ ص ١٧٣ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة فى مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٧ .

بينما كانت المادة (١/٥٠٣) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

" يجب أن يكون قبول المحكم بالكتابة ، ولا يجوز له بعد قبول التحكيم أن يتنحى بغير سبب جدى ، وإلا جاز الحكم عليه للخصم بالتعويضات " .
وتنص المادة (٣/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" يكون قبول المحكم القيام بمهمته كتابة ، ويجب عليه أن يفصح عند قبوله عن أية ظروف من شأنها إثارة شكوك حول استقلاله أو حيده " .
والكتابة المتتطلبية عندئذ تكون مشروطة لإثبات قبول أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم المعروضة عليهم ، فهى ليست ركنا من أركانه وإنما هى فقط تكون لازمة لإثباته .

ولهذا ، فإن قبول أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم يمكن أن يتم إثباته بالكتابة ، أو بما يقوم مقامها فى الإثبات - كالإقرار ، أو اليمين الحاسمة .

ولم يحدد شكلا معينا لهذه الكتابة ، فمن الجائز أن تثبت فى صلب الإتيافاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أو أن تتم فى صورة خطابات يرسلها أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم إلى الأطراف المحتكمين " أطراف الإتيافاق على التحكيم " .

ومن الجائز أن يكون ذلك معاصرا للإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أو بعد قيام خصومة التحكيم أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ويجوز أن يكون قبول أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لمهمة التحكيم صريحا ، أو ضمنا ^(٢) . فإذا كان من الواجب أن يكون قبول هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم ثابتا بالكتابة ، حتى يتفادى كل نزاع قد ينشأ في المستقبل بصدد حصول هذا القبول ، أو عدم حصوله .

وإذا كانت البيئة ، أو القرائن لا تكفي لإثبات قبول هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم ، فإن الشروع في القيام بها من جانبهم ، أو القيام بها بالفعل ، يقطع في الدلالة على قبولهم لها ^(٣) ، ويكون من الجائز إثبات قبول

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإشارة المقدمة ، مختار أحمد بري - التحكيم التجاري الدولي - بند ٣٦ ص ٧٢ .

(٢) أنظر :

EMIL - TYAN : op . cit . , P. 122 et s .

وانظر أيضا : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفظ في المواد المدنية ، والتجارية - ص ٨٣٧ .

(٣) في استعراض التطبيقات القضائية بشأن قبول أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - لمهمة التحكيم ، وأنسره ، أنظر : عبد الحميد المنشاوي - التحكيم - ص ٩٥ وما بعدها .

أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لمهمة التحكيم بالإقرار ، أو اليمين الحاسمة ^(١) .

وتنص المادة (٢/١٤٥٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" يجب على المحكم الذى يجد فى نفسه سببا من أسباب الرد أن يخبر به الخصوم . وفى هذه الحالة ، لايجوز له قبول مهمة التحكيم إلا بموافقة جميع الخصوم " .

كما تنص المادة (٣/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" يجب على المحكم أن يفصح عند قبوله عن أية ظروف من شأنها إثارة شكوك حول استقلاله أو حيده " .

ومفاد النصين القانونيين المتقدمين ، أنه يجب على من يختار عضوا فى هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كسان ، أم مشاركة - أن يخبر الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بطبيعة العلاقات ، أو الروابط التى تربطه ، أو كانت تربطه بأحدهم ، إذا

(١) أنظر :

EMIL - TYAN : Le droit de l'arbitrage . P. 122 et s ; LEVEL : Juris - Classeur . Procedure Civile . Fasc . V , 1ev cah ; DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 202 . P . 156 .

وانظر أيضا : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتحفيز فى المواد المدنية ، والتجارية -

ص ٨٣٧ ، أحمد نشأت - رسالة الإثبات - الجزء الثانى - ١٩٧٢ - دار الفكر العربى بالقاهرة -

ص ١٢٨ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٠ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم

الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ٧٣ ص ١٧٣ .

كان من شأنها أن تثير الشكوك حول استقلاله ، أو حيده (١) ، وهذا الإخبلر ، أو الإعلان يعلق موافقته النهائية على مهمة التحكيم ، إنتظارا لرد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، والذين يملكون عندئذ تقدير مدى تأثير ماأعلنه على نزاهته ، أو استقلاله ، أو حيده . كما أنه بحث الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تحديد موقفهم تجاه ماأعلنه ، ليس بطلب رده ، وإنما فقط بإعلان الموافقة ، أو عدم الموافقة على شخصه . وعندئذ ، نكون أمام أحد فرضين :

الفرض الأول :

إما أن يوافق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على شخصه :

وعندئذ ، يستطيع أن يقبل مهمة التحكيم التي عرضت عليه من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ولايجوز لأحدهم أن يعود بعد الموافقة عليه ، ويطلب رده لسبب ، أو لواقعة أعلنها - وفي حدود هذا الإعلان .

والفرض الثاني:

أن يعترض أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على شخصه :

وعندئذ ، لايتستطيع أن يقبل مهمة التحكيم المعروضة عليه من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وينتهي دوره عند هذا الحد . وفي أغلب الأحيان ، سيقوم الطرف المحتكم " الطرف فسى الإتفاق على التحكيم " الذى عينه بإعادة تعيين عضوا فى هيئة التحكيم المكافئة

(١) والأهمية العملية لهذا الإجراء ، هي تفادى إجراءات الرد التى يلجأ إليها الخصوم أثناء سير إجراءات خصومة التحكيم ، وهو مايشكل عقبة حقيقية تعرقل السير الطبيعى لها ، أنظر :

J . ROBERT : op . cit . , N . 136 . P . 115 .

بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بدلاً منه .

ولم ترتب المادتان (٢/١٤٥٢) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، (٣/١٦) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية أى جزاء على مخالفة من يختار عضواً فى هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لواجب إفصاحه عند قبوله لمهمة التحكيم - والمعروضة عليه من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - عن أية ظروف من شأنها إثارة شكوك حول استقلاله ، أو حيده . ويرى جانب من فقه القانون الوضعى المقارن ^(١) - وبحق - أن إمتناع من يختار عضواً فى هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - عمداً عن الإفصاح عن سبب ، أو واقعة تبرر رده - ورغم علمه بذلك - يعد خطأ من جانبه فى حق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ويمكنهم من الإستناد إليه لمطالبته بالتعويض ، إذا سبب ذلك ضرراً لهم ^(٢) .

(١) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 137 .

وانظر أيضاً : عزمى عبد الفتاح - إجراءات رد المحكمين فى قانون المرافعات الكويتى - مقالة منشورة فى مجلة الحقوق التى تصدرها كلية الحقوق - جامعة الكويت - السنة الثامنة - العدد الرابع - ديسمبر سنة ١٩٨٤ - ص ٢٥٦ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٤٠ ص ٢٣٥ .

^(٢) حول نطاق التزام من يختار عضواً فى هيئة تحكيم ، للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بإعلان الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عما يشكك فى استقلاله ، ونزاهته ، وحيده ، وهل يقتصر على الحالات التى يمكن بسببها طلب رد ٩٥ . أم يمتد ليشمل كافة الظروف ، والوقائع التى تشكك فى استقلاله ، ونزاهته ، وحيده ، حتى ولو لم تشكل سبباً

لرده ٩. أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٢٤١ ص ٢٣٥ وما بعدها .

الفصل

الثالث

تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في
النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق
على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - في
القانون الوضعي الفرنسي^(١)

أوردت مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية نصين قانونيين ، وهما :
النص القانوني الأول :

يتعلق بشرط التحكيم " المادة (١٤٤٣) " .

والنص القانوني الثاني :

يتعلق بمشاركة التحكيم " المادة (١٤٤٨) " .

فتتص المادة (١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :
" يتطلب لصحة شرط التحكيم أن يكون ثابتا بالكتابة وأن يدرج في الإتفاق
الرئيسي ، أو في وثيقة يشير إليها هذا الإتفاق ، كما يشترط لصحة الشرط

أنظر

BIOCH : op . cit . , N . 163 . P . 477 ; GARSONNET : op . cit . , N .
242 . P . 488 ; GLASSON : op . cit . , N . 1810 . P . 326 ; BERNARD :
op . cit . , N . 87 . P . 56 ; JOSPH IVIONESTIER : Le moyen d'ordre
public . These . Toulouse . 1965 . T . 3 .

وانظر أيضا

Cass . Civ . 26 JUILL . 1893 . S . 1894 . 1 . 215 ; Cass . Req . 21 Juin . 1904 . S
. 1906 . 1 . 22 ; Cass . Req . 8 Dec . 1914 . D . P . 1916 . 1 . 194 .

أيضا أن يتضمن تعيين المحكم أو المحكمين بذواتهم ، أو بيانا بتفصيلات تعيينهم " .

ومفاد النصين القانونيين المتقدمين ، ضرورة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أو على الأقل بيانا بكيفية تعيينهم .

فالمادة (١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية تتطلب لصحة شرط التحكيم أن يكون ثابتا بالكتابة ، وأن يدرج في الاتفاق الرئيسي ، أو في وثيقة يشير إليها هذا الاتفاق . كما يشترط لصحة شرط التحكيم كذلك أن يتضمن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع شروط التحكيم فيه بذواتهم ، أو بيانا بكيفية تعيينهم ^(١) .

كما تتطلب المادة (١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية لصحة مشاركة التحكيم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع مشاركة التحكيم فيها ، أو بيانا بكيفية تعيينهم .

المقصود بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في الاتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

كانت المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة تنص على أنه :

" مشاركة التحكيم Le compromis يجب أن تتضمن أسماء Les noms المحكمين ، وإلا كان التحكيم باطلا " .

^(١) أنظر :

Cass . Civ . 5 - 11 . Gaz . Pal . 1936 . 2 . 942 ; Cass . Com . 30 Mars . 1949 . S . 1949 . 1 . 199 .

ومفاد النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم ، أنه كان من الواجب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في مشاركة التحكيم ، وإلا كانت باطلة بطلاناً نسبياً ، يزول باختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعدئذ (١) .

فإذا لم يعين الأطراف المحتكمون أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، ولا بصفتهم المميزة لشخصياتهم ، أو لم يعهدوا بهذه المهمة إلى شخص محدد - طبيعياً كان ، أم معنوياً - أو كان البيان الوارد بشأن أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم غامضاً ، أو غير كاف لإمكان تحديدهم فإن كل ذلك يؤدي إلى بطلان مشاركة التحكيم ، ولكن هذا البطلان لا يعد من النظام العام في القانون الوضعي الفرنسي ، ويصححه قيام الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فيما بعد بتسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وحضور الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أمامهم . وينطبق نفس الحكم المتقدم في حالة وجود شك في شخصية من يختار عضواً في هيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا ما قام الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بالحضور أمامه بعد ذلك ، دون تحفظ (٢) .

(١) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . 3e ed . Sirey . 1961 . N . 39 . P . 59 .

(٢) أنظر :

Dalloz - Nouveau Repertoire De Droit . N . 60 et s ; Dalloz Encyclopedie Juridique . N . 91 et s ; **JEAN - ROBERT** : Arbitrage . Troisieme edition . edition Sirey . N . 38 et s . P . 56 et s ; Cinquieme edition . edition .

فأطراف الإتفاق على التحكيم يمكنهم عند توقيع شرط التحكيم ، أو بعده الإتفاق شفهيًا على أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وتقديم طلبا إليهم لمباشرة مهمة التحكيم ، بحيث يتممون بذلك النقص الذي يشوب الإتفاق على التحكيم ، ويتفادون بطلانه بموافقتهم على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، من خلال إبرامهم لهذا الإتفاق اللاحق . ويكون بطلان الإتفاق على التحكيم المترتب على عدم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في شرط التحكيم في هذا الفرض بطلانا نسبيا ، حيث أنه لا يدفع به ، ولا يستطيع إثارته سوى الطرف في التحكيم الذي يدعى عندئذ وجود شرطا للتحكيم ، خاليا من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ومع ذلك ، فقد قررت محكمة النقض الفرنسية في حكمين قضائيين متعاقبين ، وهما :

الحكم القضائي الأول :

1983 . N . 1101 et s . P . 58 et s ; JEAN – VINCENT : Procedure civile . Huitieme edition . 1972 . Dalloz . N . 814 et s . P . 1043 et s ; JEAN – VINCENT et SERGE GUINCHARD , GABRIEL MONTAGNER , ANDRE VARIANNARD : La Justice et ses institutions . Dalloz . 1991 . P . 27 et s .

وانظر أيضا : المؤلف – إتفاق التحكيم ، وقواعده – الرسالة المشار إليها – بند ٢٠٩ وما يليه ص ٦٥٩ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعي – التحكيم ، والنظام العام في العلاقات الدولية الخاصة – الرسالة المشار إليها – ص ٢٣٠ ، ٢٣١ ، على بركات – خصومة التحكيم – الرسالة المشار إليها – بند ٦٦ وما يليه ص ٦٥ وما بعدها .

(١) أنظر :

JEAN – ROBERT : Arbitrage . Troisieme édition . edition Sirey . 1961 . N . 42 . P . 53 .

صدر فى (١٩) فبراير سنة ١٩٣٠ (١) .

والحكم القضائى الثانى :

صدر فى سنة ١٩٣١ (٢) قاعدة هامة ، وهو أنه متى كان العقد مرتبطا بالتجارة الدولية ، وتضمن شرطا للتحكيم - للفصل فيما يمكن أن ينشأ عن تفسيره ، أو تنفيذه من منازعات - فإن هذا الشرط لا يكون باطلا ، رغم عدم توافر الشروط التى تتطلبها المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة .

وأساس ذلك ، أن القاعدة التى أوردتها هذه المادة تكون من القواعد القانونية الوضعية الآمرة فى فرنسا ، والتى لايجوز الإتفاق على ماخالفها . ومن ثم ، يكون شرط التحكيم باطلا بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى ، فى مجال العلاقات الوطنية البحتة ، فى حين أنه يعد صحيحا فى المعاملات الدولية .

وفىما يتعلق ببطلان شرط التحكيم بطلانا مطلقا متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى ، لعدم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - طبقا للمادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - فإن نفس الجزاء - وهو البطلان المطلق المتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى الفرنسى - كان يستترتب أيضا إذا جاء تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ناقصا ، أى إذا لم يمكن معه التعرف على أشخاصهم والتى انصرفت نية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى تعيينهم ، أو إذا كان أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع

(١) أنظر :

Cass . Civ . 19 - 2 - 1930 . Rev . Crit . De Droit international . P . 514 .

(٢) أنظر :

Cass . Civ . 27 - 1 - 1931 . Rev . Crit De Droit international . P . 515 .

موضوع الإتفاق على التحكيم المعيّنين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عاجزين عن أداء مهمة التحكيم ^(١).

ولقد كان فقه القانون الوضعي الفرنسي قد ذهب في تفسيره لنص المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة إلى أنه ليس من الضروري أن يعين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، مادام لا يكون هناك أى شك في معرفة الأشخاص الذين انصرفت نية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى اختيارهم لمهمة التحكيم ، وأنه تكفى معرفتهم بالصفة التي اختيروا بها ، فهذه الطريقة تسمح - كما في حالة تعيين الأشخاص المعنويين - بالتأكد من بقاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بقاء دائما ^(٢) ، ويتضح ذلك في الفرض الذي يعين فيه

(١) أنظر :

JEAN – ROBERT : op . cit . , P . 53 et s .

^(٢) تنص المادة (١٤٤٥) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" إذا كلف شخص طبيعي أو معنوي بتنظيم التحكيم ، فإن مهمة التحكيم تناط إلى محكم أو أكثر يوافق عليه جميع الأطراف ، وفي حالة عدم الموافقة ، يدعو الشخص المكلف بتنظيم التحكيم كلا من الطرفين لاختيار محكمه . ويقوم - في هذه الحالة - باختيار المحكمين اللازم لاستكمال تشكيل محكمة التحكيم ، فإذا لم يقيم أحد الطرفين باختيار محكمه ، قام الشخص المكلف بتنظيم التحكيم باختياره . ويجوز أيضا تشكيل محكمة التحكيم مباشرة وفقا لما تنص عليه الفقرة الثالثة ، ويجوز للشخص المكلف بتنظيم التحكيم أن يقرر أن محكمة التحكيم لا تصدر إلا مشروع حكم إذا عارضه أحد الطرفين وجب عرض القضية على محكمة تحكيم أخرى . وفي هذه الحالة تعين هذه المحكمة بواسطة الشخص المكلف بتنظيم التحكيم ، ولكل من الطرفين أن يختار محكما آخر بدلا ممن عين وفقا لما سبق ذكره " .

وتنص المادة (١٤٥٩) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

" كل نص أو اتفاق يخالف القواعد السابقة يعتبر كأن لم يكن ومعدوم الأثر " .

وقد عالج نظام المصالحة ، والتحكيم لغرفة التجارة الدولية تشكيل محكمة التحكيم في المواد (٢ - ١٣) . أما اصطلاح المحكمة الدولية للتحكيم ، فهو يكون خاصا بجهاز تحكيم غرفة التجارة الدولية ، والتي لا تتولى الفصل في المنازعات ، وإنما تختص بتشكيل محكمة التحكيم ، فهى السق تعين ،

وتثبت المحكمين إذا لم يتفق الأطراف المختكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على طريقة اختيار المحكمين ، وتراعى المحكمة جنسية المحكمين ، ومحال إقامتهم ، أو غير ذلك من العلاقات مع دول الأطراف ، أو المحكمين الآخرين . ويجوز أن يكون المحكم فردا ، أو أن يكون التشكيل ثلاثيا . فإذا كان واحدا ، واختاره الأطراف المختكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإن المحكمة تقوم بتعيينه - أى اقصر اتفاق الأطراف - أما إذا لم يتفق الأطراف المختكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإن المحكمة تصدرى لتعيينه ، بعد مضي ثلاثين يوما من تاريخ إعلان الطرف الآخر بطلب التحكيم .

وإذا كان التشكيل ثلاثيا ، فإن كل طرف محتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " اختيار محكما - سواء فى طلب التحكيم ، أو فى الرد عليه - وتتولى المحكمة تعيينه . أما المحكم الثالث ، فإما أن يختاره المحكمان ، وإما أن تتولى ذلك المحكمة ابتداء ، فى حالة فشل المحكمين فى اختيار المحكم الثالث ، والذي يتولى رئاسة المحكمة . وإذا خلا اتفاق الأطراف المختكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من تحديد عدد المحكمين ، فإن المحكمة تعين محكما واحدا ، إلا إذا وجدت ما يقتضى تعيين ثلاثة محكمين ، فيكون للأطراف المختكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " مهلة ثلاثين يوما ، ليتولى كل منهم تعيين محكما .

وعندما تصدرى المحكمة لتعيين المحكم الفرد ، أو المحكم الثالث ، فإنها تعينه بعد طلب ترشيح من اللجنة الوطنية للفرقة الدولية ، والتي تراها مناسبة لتولى هذا الترشيح ، ولها أن تختار المحكم من دولة لا توجد فيها لجنة وطنية ، إلا إذا اعترض أحد الأطراف على ذلك . ويراعى ألا يكون المحكم الفرد ، أو الرئيس من بلد أحد الأطراف المختكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، إلا إذا اقتضت الظروف غير ذلك . وإذا كان التصدى لتعيين قد جاء نتيجة تقاعس أحد الأطراف المختكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فعليها اختياره بناء على ترشيح اللجنة الوطنية للبلد الذى ينتمى إليه هذا الطرف ، إلا إذا رأت المحكمة عدم قبول هذا الترشيح ، أو لم تكن هناك لجنة وطنية ، فلها اختيار أى شخص تراها مناسباً .

كما عاجلت الفقرات (٧ - ١٣) من المادة الثانية الأحكام الخاصة بحيدة ، واستقلال المحكم ، والتزامه بالإفصاح عن أية ظروف أو ملائسات تؤثر فى ذلك ، كما عاجلت القواعد الخاصة ببرد المحكمين ، واستبدالهم ، مع ترك الحرية لمحكمة التحكيم بتشكيلها المعدل ، لاتخاذ قرارا بشأن الإعتداد بما تم من إجراءات سابقة

وإذا دفع أحد الأطراف المختكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بطلان ، أو بعدم وجود اتفاق على التحكيم ، فإن المحكمة الدولية تتولى التحقق من ذلك . فإذا بدا لها من ظاهر الأمور وجود اتفاقا على التحكيم ، تركت الفصل فى هذه الدفوع للمحكمين ، والذين يختصون وحدهم فى هذه الحالة بالفصل فى مسألة اختصاصهم . كما أن الإدعاء بطلان العقد ، أو انعدامه ، لا يترع اختصاص المحكم ، طالما رأى ثبوت صحة الإتفاق على التحكيم ، وله مواصلة الفصل فى النزاع حتى بعد ثبوت انعدام ، أو بطلان العقد ، وذلك كله ما لم يكن هنا اتفاقا على خلاف ذلك . وهذا يعنى إمكانية إتفاق الأطراف المختكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أن انعدام ، أو بطلان العقد يترع اختصاص المحكم . فمبدأ استقلال الإتفاق على التحكيم لا يتمتع - وفقا لنص المادة (٤/٨) من نظام غرفة التجارة الدولية - بقدسية

خاصة ، فيجوز للأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " استعادته عند إبرام الإتفاق على التحكيم .

فإذا رأى الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أن بطلان العقد الأصلي ، أو فسخه ، أو إنفاذه يجب أن ينعكس على الإتفاق على التحكيم ، بحيث لا يعمل بهذا الإتفاق إلا للفصل في المنازعات التي تنور بين الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عند تنفيذ العقد الصحيح الذي ينظم علاقتهم الأصلية . أما في حالة البطلان ، أو الفسخ ، أو العوارض التي تحول دون إنتاج العقد لأثاره ، فلن الأمر يسوى وديا ، أو عن طريق القضاء ، أو عن طريق التحكيم ، ولكن باتفاق جديد ، إذا أثر الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ذلك ، ولكن لا يمتد الإتفاق على التحكيم الذي بطل نتيجة بطلان العقد الأصلي تلقائيا إل منازعات البطلان ، أو الفسخ ، طالما اتجهت إرادة الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " إلى ربط مصير هذا الإتفاق بمصير العقد الأصلي . في دراسة كيفية تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشروطة - عند الإلتجاء إلى مراكز التحكيم الدائمة ، والمنتشرة في جميع أنحاء العالم ، أنظر :

EMIL - TYAN : Le droit de l'arbitrage . P. 130 et s ; HERVE - CHASSERY : La clause compromissoire en droit interne . P. 230 et s ; MOSTEFA - TRARI - TANI : De la clause compromissoire . P. 30 et s ; P. FOUCHARD : Le reglement d'arbitrage de CNUDCI . J D I . 1979 . P. 81 et s , Les institutions permanents d'arbitrage devant le juge etatique . Rev . Arb . 1987 . P. 225 et ss ; P. PACLOT : L'arbitrage institutionnel dans le decret du 14 Mai 1980 relatif a l'arbitrage . Rev . Arb . 1980 . P. 598 ; JEAN - ROBERT : Arbitraghe . Droit interne . Droit international prive . Cinquieme edition . edition Dalloz . 1983 . N. 101 et s ; PETIT : Le reglement de la chambre arbitrale de Paris et le decret 14 Mai 1980 relatif a l'arbitrage . Rev . Arb . 81 . P. 251 ; J . JARNALDEZ et E . JAKANDE : Les amendements apportees au reglement d'arbitrage de la C . C . I . Rev . Arb . 1988 . P. 67 et ss .

وانظر أيضا : سامية راشد - التحكيم في إطار المركز الإقليمي بالقاهرة ، ومدى خضوعه للقانون المصري - ١٩٨٦ - منشأة المعارف بالإسكندرية . وصفة خاصة ، بند ٢٨ وما يليه ص ٦٢ وما بعدها ، التحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - بند ١١٩ ص ٢٠٦ وما بعدها ، مختار أحمد بري - التحكيم التجاري الدولي - - بند ٤٢ وما يليه ص ٧٨ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٠١ وما يليه ص ٩٥ وما بعدها

نقيب المحامين ، أو رئيس نقابة صناعية عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

بمعنى ، أنه لايلزم إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، بل يكفي تحديدهم بصفاتهم ، إذا كان ذلك قاطعا في الدلالة على تحديد شخصياتهم ^(٢) .

فلايشترط أن يعين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، بل يكفي تحديدهم بما يميزهم عن غيرهم ، كأن يقال مثلا " عمدة قرية كذا ، أو نقيب المحامين ، أو الشقيق الأكبر للأطراف المحتكمين ، أو رئيس المحكمة التجارية ، أو قاضي الصلح بمحكمة ما " ^(٣) .

(١) أنظر :

JEAN – ROBERT : *Precis pratique de l'arbitrage commercial* . 151 .
Sirey . Paris . P . 114 .

(٢) أنظر :

BIOCH : op . cit . , N . 161 . P . 477 ; **GARSONNET** : op . cit . , N . 242 . P . 489 ; **GLASSON** : op . cit . , N . 1809 . P . 323 et s et P . 424 ; **A . BERNARD** : op . cit . , N . 85 . P . 55 et 56 ; **EDAUARD RELEIN** : *Considerations sur l'arbitrage en droit international prive* . 1955 . Paris . Sirey . P . 39 ; **J . ROBERT** : *Arbitrage* . Troisieme edition . 1961 . P . 53 ; *Repertoire De Droit Civile* . 1977 . N . 56 et s ; **JEAN – VINCENT** : *Procédure civile* . Dix – huitieme edition . edition Dalloz . 1972 . P . 10443 et s ;
وانظر أيضا :

Cass . Civ . 12 Fev . 106 – 5 – 1906 – 1 4992 ; Cass . Civ . 17 Decembre 1936 .
Gaz . Pal . 1936 . 1 . 457 .

(٣) أنظر :

M . BIOCHE : *Dictionnaire de procedure civile et commerciale* . T . 1 . Paris . 1867 . N . 158 . P . 476 ; **GARSONNET et CEZAR – BRU** : op . cit . , N . 242 . P . 489 ; **GLASSON , TISSIER et MOREL** : op . cit . , N . 1908 . P . 323 ; **A . BERNARD** : *L'arbitrage volontaire* . N . 85 . P . 55 ; *Dalloz Nouveau Repertoire De Droit* . 1947 . N . 135 ; *Repertoire De*

وإذا كان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم مشيراً إلى صفة قابلة للتغيير ، واتضح أن نية الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " قد اتجهت إلى الوظيفة ، وليس إلى الشخص ، فإن مهمة التحكيم عندئذ يتولاها من يشغل الوظيفة عند طلب التحكيم . فإن لم تكن الوظيفة مشغولة ، تولى مهمة التحكيم عندئذ من يليه في السلطة ^(١) .

أما إذا كان الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " قد قصدوا - لحظة إبرام الاتفاق على التحكيم - الشخص نفسه ، فإنه هو الذي يصح تعيينه عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، حتى ولو فقد وظيفته ، أو صفته لحظة تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ولا يجوز عندئذ أن يكون عضواً في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم من يخلفه في هذه الوظيفة ^(٢) .

Droit Civile . Deuxieme edition . T . 11 . 1977 . N . 544 et s ; Repertoire De Droit Procedure Civile . Arbitrage . Droit interne . 1988 . T . 1 . N . 193 et s ;
MATTHIEU de BOISSESON : La constitution du tribunal arbitrale dans l'arbitrage institutionnel . P . 342 et s

وانظر أيضا :

Chambery . 30 Juin . 1885 . D . P . 1886 . 2 . 271 ; Cass . Req . 12 Fev . 1906 . S . 1906 . 1 . 492 .

(١) أنظر :

Repertoire De Droit Civile . Deuxieme edition . T . 11 . 1977 . N . 54 et s ;
Repertoire De Droit Procedure Civile . Arbitrage . Droit interne . 1988 . T . 1 . P . 12 ; **JEAN – ROBERT** : op . cit . , N . 193 et s .

(٢) أنظر :

BIOCH : op . cit . , N . 160 . P . 476 .

وانظر أيضا :

Chambery . 30 Juin . 1885 . D . P . 1886 . 2 . 271 .

ولا يلزم لصحة مشاركة التحكيم أن يذكر فيها أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بل يكفي أن يحدد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فيها الوسيلة التي بمقتضاها يتم اختيارهم بصورة قاطعة ، ومباشرة - كما إذا قرروا أن يتم ذلك بواسطة رئيس هيئة معينة ، أو نقيب المحامين ^(١) ، أو رئيس الدائرة التجارية بالمحكمة ^(٢) .

فتتحقق الغاية من تطلب تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق على التحكيم في حالة إتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تخويل شخص ثالث سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو الإتفاق على تعيين محكمة التحكيم بغرفة التجارة الدولية بباريس كهيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذ أنها تقوم بمهمة الشخص الثالث في تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وتطبيقاً لذلك ، فقد قضى بجواز تعيينها كعضو في هيئة تحكيم ، للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم : غرفة تأديب وكلاء الدعاوى ^(٣) ، أو غرفة

(١) أنظر :

BERNARD (A .) : L'arbitrage volontaire en droit prive . N. 85 ;
FOUCHARD PHILIPPE : Fonctionnement des Institutions
d'arbitrage . Rev . Arb . 1990 . P . 501 et s .

(٢) أنظر :

Cass . Civ . 17 Decebbre . 1936 . Gaz . Pal . 1936 . 110457 .

(٣) أنظر :

Cass . Req . 17 Mai . 1836 . S . 1887 . 1 . 154 .

الموتقين بباريس^(١) ، أو المجلس القضائي التابع لأحد المسارح^(٢) ، أو لجنة التحكيم التي أنشأتها نقابة مصانع أصحاب الخيوط ، والكتان^(٣) ، أو أية تجمع مهني - طالما يتمتع بالشخصية المعنوية^(٤) .

أما إذا كان هذا التجمع المهني مجردا من الشخصية المعنوية ، فإنه لا يصح اختياره كعضو في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم^(٥) .

كما يجوز تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بواسطة وكيل عن الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، بشرط أن يكون مفوضا في ذلك تفويضا خاصا^(٦) ،^(٧) .

(١) أنظر :

Cass . Civ . 6 Janv . 1846 . S . 1846 . 1 . 618 .

(٢) أنظر :

Paris . 7 Mars . 1843 . S . 1843 . 2 . 141 .

(٣) أنظر :

Cass . Req . 12 Fev . 1906 . S . 1906 . 1 . 492 .

(٤) أنظر :

Paris . 4 Dec . 1935 . Gaz . Pal . 1936 . 347 .

(٥) أنظر :

Aix . 18 Dec . 1884 . cite par . J . ROBERT . Dalloz . Repertoire De Droit Procedure Civile . T . 1 . Voire . Arbitrage . N . 160 .

(٦) أنظر :

Cass . Req , 12 Fev . 1906 . D . P . 1907 . 1 . 2445 . cite par :
JACQUELIN - RUBELLIN - DEVICHI : Procedure . Fasc . 1020 . ou commercial . Fasc . 2110 . N . 116 .

وإذا فوض الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " وكيلا عنهم في اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه لايجوز لهذا الوكيل تفويض غيره في هذا الإختيلار ، دون إذن من الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وإلا يطل حكم التحكيم الذي يصدر في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعد ذلك ^(١) .

وقد أجازت المادة (٢/١٤٤٨) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، أو الإكتفاء ببيان الطريقة التي على أساسها سيتم تعيينهم ، وإلا كانت مشاركة التحكيم باطلة ، فأضفت بذلك الشرعية على ماجرى عليه العمل في ظل المادة (١٠٠٦) من مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة .

وقد تدخل المشرع الوضعي الفرنسي وبنص المادة (٢/١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، ليتخذ موقفا مخالفا لموقفه في مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة - والذي لم يكن يورد بين نصوصه المنظمة للتحكيم أحكاما خاصة بشرط التحكيم - ولموقف القضاء الفرنسي السابق على تعديل مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة . وبصفة خاصة في النصوص القانونية الوضعية الفرنسية المنظمة للتحكيم ، والذي كان يعتبر أن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في شرط التحكيم هو أمرا اختياري ، بوصفه مجرد وعدا بالإتفاق

(٧) في بيان إمكانية أن يعهد الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " باختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إلى شخص من الغير ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٠١ ص ٩٥ وما بعدها .

(١) أنظر :

على التحكيم ، يكفي أن يحمل مبدأ الإلتجاء إلى نظام التحكيم ^(١) ، فأوجب على الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " أن يعينوا أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم في شرط التحكيم ، أو على الأقل يبينوا فيه طريقة تعيينهم ، والتي على أساسها سيتم تعيينهم فيما بعد - سواء بأنفسهم ، أو على الأقل بواسطة شخص ثالث - على أن تكون هذه الطريقة من الوضوح ، والتحديد ، بحيث تسمح لهذا الشخص الثالث ، وللقضاء الفرنسي فيما بعد ، بإمكان إعمالها ، والحلول في ذلك محل الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " .

وقد لاقى نص المادة (٢ / ١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية إستحسان فقهاء القانون الوضعي الفرنسي ^(٢) ، لأنه وضع شرط التحكيم في نفس مستوى مشارطته ، فأصبح بذلك اتفاقاً مستقلاً ، وكاملاً على الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، لا يكفي أن يحمل مبدأ الإلتجاء إلى نظام التحكيم ، بدلاً من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة ، وإنما لابد أن يظهر الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " فيه رغبتهم الجادة ، والصادقة في عرض نزاعهم على هيئة تحكيم ، للفصل فيه ، إن لم يكن بتحديد أسماء أعضائها ، فعلى الأقل ببيان طريقة تعيينهم ، حتى يتسنى لهم تحريك

(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٧٢ وما يليه ص ٦٩ وما بعدها .

(٢) أنظر :

DE BOISSESON : op . cit . , N . 60 . P . 61 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 86 . P . 68 ; J . R . DE DIVICHI : L'arbitrage . Compromis et La clause compromissoire . J - CI . Proc . Civ . Fasc . 1020 . N . 18 ; PH . FOUCARD : L'arbitrage commerciale . Melanges : R . ROBERT : L . G . D . J . 1984 . P . 69 , N . 15 ; J . VIATTE : Une nouvelle réglementation de l'arbitrage . Journ . Not . 1980 . Art . 55721 . P . 1171 .

إجراءات التحكيم عند نشأة النزاع بينهم ، دون حاجة لإبرام مشاركة تحكيم جديدة .

فيستطيع كل طرف محتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " عند الإتفاق على تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من ثلاثة أعضاء مثلا ، أن يعين عضوا منهم ، وأن يدعوا بقية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لتعيين العضو الثانى فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . فإذا امتنعوا عن القيام بهذا التعيين ، أو إذا لم يتفقوا على المحكم الثالث ، يكون الحل عندئذ هو تدخل القضاء العام فى الدولة - والمنصوص عليه فى المادة (١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية .

وإذا لم يحدد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى شرط التحكيم أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولا طريقة تعيينهم ، فإن ذلك يؤدى إلى بطلانه . وتطبيقا لذلك ، فقد قضى بأنه : " يقع باطلا - وفقا لنص المادة (٢/١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية - شرط التحكيم الذى اقتصر فيه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على القول بأن المنازعات التى تنشأ عند تنفيذ هذا العقد سوف يتم الفصل فيها بواسطة هيئة تحكيم يكون مقرها باريس ، دون أن يحددوا أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولا طريقة تعيينهم " (١) .

(١) أنظر :

Paris . 17 Oct . 1991 . Rev . Arb . 1992 . 673 ; Cass . Com . 18 Janv . 1994 . Rev . Arb . 1994 . 536 .

مدى إمكانية تدخل القضاء العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا
كان ، أم مشاركة - فى القانون الوضعى الفرنسى :

قد يذكر الأطراف المحتكمون فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم
مشاركة - بيانا بأسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم ، وقد يكتفون ببيان الطريقة التى سيتم بها
اختيار هؤلاء الأعضاء ، عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .
وسواء كانت هذه الطريقة مباشرة - أى عن طريق الأطراف المحتكمين
" أطراف الإتفاق على التحكيم " أنفسهم - أم غير مباشرة - عند طريق
الإلتجاء إلى مراكز التحكيم الدائمة ، والمنتشرة فى جميع أنحاء العالم -
فإن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم قد
يتم تشكيلها بصورة طبيعية ، لأن الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على
التحكيم " قد نفذوا ماسبق الإتفاق عليه بحسن نية ، وبرغبة أكيدة فى الفصل
فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن طريق هيئة التحكيم .
ولكن الأمور دائما لاتسير على هذا النحو . ففى أغلب الأحيان لايتفق
الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فيما بينهم على أعضاء
هيئة التحكيم التى ستتولى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ،
أو على كيفية إعمال طريقة تعيينهم ، بل قد يعمد أحدهم إلى رفض تعيين
عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم
الواجب عليه تعيينه ، فهل يمكن الإلتجاء عندئذ إلى القضاء العام فى الدولة
لتعين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - وإعطاء الفاعلية للإتفاق على التحكيم ؟ . أم
ينقضى التحكيم بسبب هذه الصعوبات التى تواجه تنفيذه من الناحية العملية ؟

لم تتضمن مجموعة المرافعات الفرنسية السابقة نصاً قانونياً وضعياً يجيز تدخل القضاء العام في الدولة في تشكيل هيئة التحكيم التي ستتولى الفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ومع ذلك ، فإن القضاء الفرنسي آنذاك كان يجيز تدخل القضاء العام في الدولة لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - في حالة عدم قيام الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " بمثل هذا التعيين من تلقاء أنفسهم ، حتى لا يعمد بعض الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " - وبعد أن ارتبطوا بشرط التحكيم - إلى التحلل من الإلتجاء إلى نظام التحكيم - وعند نشأة النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - للفصل فيه ، إما عن طريق رفضهم الصريح لتعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم أو عن طريق اتخاذ الطرف المحتكم " الطرف في الاتفاق على التحكيم " موقفاً سلبياً ، عند مطالبته بهذا التعيين ^(١) .

فعندما صدر القانون الوضعي الفرنسي في (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ - والذي أجاز شرط التحكيم في بعض المسائل التجارية ^(٢) - كان قد خلا من من تحدية أية جزاء ، لمواجهة الفرض الذي يتخلف فيه أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " عن تعيين بعض أعضاء هيئة

(١) أنظر :

Colmar . 24 Aout . 1835 . S . 1836 . 2 . 246 ; Cass . Req . 27 Nov . 1860 . s . 1862 . 1 . 159 .

(٢) في دراسة أحكام القانون الوضعي الفرنسي الصادر في (٣١) ديسمبر سنة ١٩٢٥ - والذي أجاز شرط التحكيم في بعض المسائل التجارية - أنظر :

M . ROTHE : La clause compromissoire et l'arbitrage depuis la loi de 1925 . These . Paris . 1934 ; R . LHEZ : La clause compromissoire en droit commercial . These . Toulouse . 1935 ; CH . REFORT : Les difficultés soulevées par l'application de la loi du 31 Decembre 1925 sur la clause compromissoire . These . Paris . 1939 .

التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بعد ارتباطه بشرط التحكيم - في الأحوال الجائز الإلتجاء فيها إلى نظام التحكيم عن طريق شرط التحكيم - مما أوجد انقساماً كبيراً في الرأي في فقه القلائون الوضعي الفرنسي ، وأحكام القضاء الفرنسي في هذا الشأن . فاتجه جانب من فقه القانون الوضعي الفرنسي ، وبعض أحكام القضاء في فرنسا ^(١) إلى أن الجزاء في الفرض الذي يتخلف فيه أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " ، بعدما ارتبط بشرط التحكيم ، هو إلزامه بدفع التعويض المناسب ، لعدم وفائه بالتزامه التعاقدى ، وأن أقصى ما يملكه القضاء الفرنسي عندئذ هو إلزامه بتعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مع الحكم عليه بغرامة تهديدية خلال الفترة التي يمتنع فيها عن هذا التعيين . فإن أصر على موقفه ، تحول هذا الإلتزام إلى التزام بالتعويض ، بوصفه الجزاء الطبيعي لكافة الحالات التي لا تقبل التنفيذ العيني للإلتزام .

بينما اتجه جانب آخر من فقه القانون الوضعي الفرنسي ، وأحكام القضاء في فرنسا ^(٢) إلى أن شرط التحكيم يقبل التنفيذ المباشر ، في الفرض الذي

(١) أنظر :

A . WAHI : La clause compromissoire en matiere commercial . J . C . P . 1927 . N . 21 . p . 44 ; **CEZAR - BRU** : Commentaire de la loi du 31 Decembre 1925. Les lois nouvelles . 1926 . P . 177 . specialement : P . 183 , 184 ; **HAMEL** : La clause compromissoire dans les contrats commrciaux . D . H . 1926 . Chr . P . 15 ; **J . B . DE LA GRESSAY** : Note sur Bordeaux . 7 Avr . 1932 . S . 1933 . 2 . P . 17 et s .

وانظر أيضا :

Trib . Com . de Marseille . 2 Fev . 1927 . Gaz . Pal . 1927 . 1 . 598 ; Paris . 10 Juille . 1928 . S . 1930 . 2 . 65 ; Trib . Com . de Marseille . 30 Dec . 1931 . D . H . 1932 . 183 .

(٢) أنظر :

يتخلف فيه أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بعدما ارتبط بشرط التحكيم . ومن ثم ، يحق للمحاكم الفرنسية أن تعين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بدلا من الطرف المحتكم " الطرف في الإتفاق على التحكيم " الممتنع عن القيام بهذا التعيين ، بعدما ارتبط بشرط التحكيم ، بناء على طلب الأطراف المحتكمين الآخرين .

وقد حسمت محكمة النقض الفرنسية هذا الخلاف في الرأي في فقه القانون الوضعي الفرنسي ، وأحكام القضاء في فرنسا ، في الفرض الذي يتخلف فيه أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعدما ارتبط بشرط التحكيم ، ورجحت عندئذ التنفيذ المباشر لشرط التحكيم إعمالا لإرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " في اختيار نظام التحكيم ، للفصل في منازعاتهم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام في الدولة ، للفصل فيها ، وقضت بأنه : " في الفرض الذي يتخلف فيه أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بعدما ارتبط بشرط التحكيم ، فإن من حق الأطراف المحتكمين الآخرين - وإعمالا لمبدأ القوة الملزمة لشرط التحكيم - أن يطلب من

GLASSON : op . cit . , N . 1817 . P . 344 et s ; BERNARD : op . cit . , N . 29 . P . 143 ; J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1961 . N . 117 . P . 121 ; CH . RFORT : La these precite . N . 36 . P . 67 et s ; MOREL : La clause compromissoire en matiere commercial . Rev . Crit de legis . et de la Juris . 1926 . N . 41 . P . 526 et s .

وانظر أيضا :

Trib . Civ de Marseille . 5 Dec . 1933 . Gaz . Pal . 1934 . 1 . 183 ; Aix . 4 Juille . 1934 . Gaz . Pal . 1934 . 2 . 860 ; Paris . 20 Nov . 1934 . Gaz . Pal . 1935 . 1 . 175 ; Trib . Civ . Seine . 9 Mai . 1935 . Gaz . Pal . 1935 . 2 . 319 .

القضاء العام في الدولة الفرنسية إما إلزام الطرف المحتكم " الطرف في الإتفاق على التحكيم " بتعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في مدة محددة ، مع الحكم عليه بغرامة تهديدية ، أو بالتعويض ، وإما تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مباشرة ، بدلا من هذا الطرف المحتكم " الطرف في الإتفاق على التحكيم " ، واتخاذ كافة الإجراءات اللازمة عندئذ لتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالانضال في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . ولا يجوز لأي من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " أن يلجأ عندئذ إلى القضاء العام في الدولة طالبا الفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، لأنه يكون بذلك قد جرد شرط التحكيم - وبارادته المنفردة - من كل قيمة ، أو أثر قانوني " (١) .

وقد انتهجت العديد من أحكام المحاكم الفرنسية نفس مسلك محكمة النقض الفرنسية في هذا الشأن (٢) .

كما تدخل المشرع الوضعي الفرنسي في هذا الشأن - وفي تعديل مجموعة المرافعات الفرنسية الصادرة سنة ١٩٨٠ - فأورد من النصوص القانونية الوضعية التي تخول القضاء الفرنسي سلطة تكملة إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " في تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - عند عدم قيامهم بهذا التعيين ، أو وجود مانع لدى أحد أعضاء هيئة التحكيم

(١) أنظر :

Cass . Req . 27 Fev . 1939 . Gaz . Pal . 1939 . 1 . 678 . 679 ; Cass . Civ . 22 Janv . 1946 . Gaz . Pal . 1946 . 1 . 134 .

(٢) أنظر :

Paris . 7 Janv . 1954 . D . 1954 . Somm . P . 41 ; Rennes . 28 Mars . 1957 . D . 1957 . Somm . P . 124 ; Paris . 22 Mai . 1958 . Rev . Arb . 1958 . 57 .

المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يمنعه من مباشرة مهمة التحكيم المعهود بها إليه .

فقد نصت المادة (١ / ١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية - وبالنسبة لشرط التحكيم - على أنه :

" إذا وقعت المنازعة ، وحدثت مشكلة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم ترجع إلى أحد الطرفين ، أو إعمال طرق تعيين المحكمين ، فإن رئيس المحكمة الكلية هو الذي يعين المحكم ، أو المحكمين " .

ومفاد النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم ، أن الإختصاص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فيما لو صادفت تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عقيبت ترجع إلى أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو إلى تفاصيل هذا التعيين يكون لرئيس المحكمة الابتدائية .

وإذا كان شرط التحكيم واضحاً البطلان ، أو يعتريه نقصا ، لايسمح بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه يجب على رئيس المحكمة الابتدائية أن يثبت ذلك ، ويقرر بالألا وجه لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

كما تنص المادة (١٤٥٧) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه " يفصل رئيس المحكمة الابتدائية في الحالات المنصوص عليها في المواد (١٤٤٤) ، (١٤٥٤) ، (١٤٥٦) بقرار غير قابل للطعن ، متى رفع إليه أحد الأطراف وفقا لإجراءات القضاء المستعجل ، ومع ذلك يكون

هذا القرار قابلا للإستئناف في حالة صدوره بألا وجه لتعيين محكمين
لسبب من الأسباب الواردة في المادة (١٤٤٤) " (١) .

ومفاد النص القانوني الوضعي الفرنسي المتقدم ، أنه يمكن الإلتجاء إلى
القضاء العام الفرنسي إذا حدثت مشكلة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، سواء كانت راجعة لأحد
الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " ، أو لإعمال طرق هذا
التعيين - وكما وردت في الإلتفاق على التحكيم - كما في حالة عدم اتفق
الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " على اسم عضو هيئة
التحكيم المنفرد ، أو إذا تخلف أحدهم عن تعيين عضو هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم الذي يجب عليه تعيينه ، أو
فشل الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " في اختيار عضو
هيئة التحكيم الثالث ، أو رفض الشخص الثالث المختار بواسطة الأطراف
المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " تعيين عضو هيئة التحكيم المنفرد

(١) في بيان حالات تدخل القضاء العام الفرنسي ، شروطه ، وقواعده لتعيين أعضاء هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فيما لو صادفت
تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم عقبات ترجع إلى
أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " ، أو إلى تفاصيل هذا التعيين في مجموعة
الموافقات الفرنسية الحالية ، أنظر :

G . CORNU : Presentation de la reforme . Rev . Arb . 1980 . P . 587 . N . 10
et s ; **P . LEVEL** : De la reforme de l'arbitrage interne a la prochaine
reforme de l'arbitrage international . J . C . P . ed . C . I . 1981 . 1 . 9540 . P .
92 et s . N . 7 et s ; **ROBERT et MOREAU** : op . cit . , N . 125 ;
ROBERT : La legislation nouvelle sur l'arbitrage . D . 1980 . Chr . 185 ;
DE BOISSESON et DE JUGLART : op . cit . , N . 90 et s ;
FOUCHARD (P .) : La cooperation du president du tribunal de
grande instance a l'arbitrage . Rev . Arb . 1985 . P . 5 et s .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٣٩ وما يليه ص ١٣٢
وما بعدها .

أو عضو هيئة التحكيم الثالث ، أو وفاة الشخص الثالث المكلف بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو لأن نظام مركز التحكيم الدائم - والمختار بواسطة الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " - والخاص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم غير كاف ، ولا يمكن إعماله أو غيرها من الحالات التي تشملها الصياغة العامة لنص المادة (١ / ٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، والتي يصعب حصرها ^(١) .

ويشمل نطاق تدخل القضاء العام الفرنسي في مجال التحكيم كافة الصعوبات والمشاكل التي تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(٢) ، (٣) .

فإذا لم يوافق أحد الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على عضو هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم المعين من قبل الأطراف المحكّمين الآخرين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فإنه لا يجوز له طلب رده ، وإنما تعد عدم موافقته عندئذ على تعيينه إحدى الصعوبات التي تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع

(١) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 87 . P . 69 ; **DE BOISSESON** op . cit . , N. 208 . P. 168 ; **PH . FOUCHARD** : La cooperation du president du tribunal de grande instance a l'arbitrage . Rev . Arb . 1985 . P . . specialement : P. 26 .

(٢) أنظر :

T G I Paris . 22 Mars . 1983 . Rev . Arb . 1983 . 479 . 2e esp . P. 482 .

(٣) أنظر :

T G I . Paris . 22 Avr . 1983 . Rev . Arb . 1983 . 479 . 3e esp . P. 484 .

موضوع الإتفاق على التحكيم ، والتي تجيز تدخل القضاء العام الفرنسي فى مجال التحكيم .

والإختلاف بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " حول تكليف الإتفاق على التحكيم ، يعد صعوبة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مما يجيز للقضاء العام الفرنسى التدخل لمواجهة مثل هذه الصعوبات ، ويقتصر دوره عندئذ على التأكد من الأمر يتعلق حقيقة باتفاق على التحكيم ، وأن هذا الإتفاق ليس باطلا بطلانا ظاهرا . فإذا تبين له حقيقة أن الأمر يتعلق باتفاق حقيقى على التحكيم ، ولا بطلان فيه ، فإنه يقوم بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، لأو بعضهم - على أن يترك لهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعد تشكيلها أمر الفصل فى صحة ، وحدود ، ومدى اختصاصها .

وعندما يحيل الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " - وبناء على شرط فى الإتفاق على التحكيم - إلى لائحة أحد مراكز التحكيم الدائمة - والمنتشرة فى جميع أنحاء العالم - فإن هذا يعنى قبولهم لكافة نصوص هذه اللائحة ، واختصاص مركز التحكيم الدائم المختار عندئذ بالفصل فى كافة الصعوبات التى تعترض تشكيل هيئة التحكيم - والتى ستتولى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - بحيث يمتنع عندئذ على القضاء العلم فى الدولة الفرنسية أن يحل محل مركز التحكيم الدائم فى الفصل فى كافة هذه الصعوبات (١) .

(١) أنظر :

T G I . Paris . 21 Mars . 1984 . Rev . Arb . 1985 . P . 81 . Ge esp . P . 94 ; Cass . Civ . 3 Nov . 1993 . Rev . Arb . 1994 . 533 .

وبالرغم من ذلك ، فقد قرر القضاء الفرنسي أنه إذا لم يتمكن الشخص الثالث " الطبيعي ، أو المعنوي " من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فإنه يمكن للقضاء العام الفرنسي عندئذ أن يقوم بهذا التعيين ، باعتباره الملجأ الأخير للفصل في صعوبات تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ^(١) .

وإذا كان نص المادة (١/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية قد ورد في الفصل الخاص بشرط التحكيم ، إلا أن فقهاء القانون الوضعي الفرنسي ^(٢) ، وأحكام القضاء في فرنسا ^(٣) قد أجازوا تدخل القضاء العام الفرنسي ، للفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، عندما يكون الاتفاق على التحكيم في صورة مشاركة تحكيم ، تواجه نزاعاً قائماً ومحددا لحظة الاتفاق على التحكيم ، نظرا لاتحاد العلة في صورتى الاتفاق على التحكيم " شرط التحكيم ، ومشارطته " ، وتوحيد المشرع الوضعي الفرنسي بينهما بخصوص تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ^(٤) .

(١) أنظر :

DE BOISSESON : op . cit . , N . 208 . P . 166 .

(٢) أنظر :

E . LOQUIN : La competence arbitrale . J - CI . Proc . Civ . Fasc . 1032 . N . 95 .

(٣) أنظر :

TGI . Paris . 2 Janv . 1984 . Rev . Arb . 1985 . 81 . 3e esp . P . 88 .

(٤) تنص المادة (٢/١٤٩٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أنه :

وهناك شروطا ينبغي توافرها لإمكان الإلتجاء إلى القضاء العام الفرنسي لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - إذا حدثت مشكلة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كانت راجعة إلى أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو لإعمال طرق التعيين المحددة في الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة . فالمادة (١/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية قد خولت لرئيس المحكمة الابتدائية سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - بشرط أن يتم ذلك بعد نشأة المنازعة ، و حدوث مشكلة ، أو صعوبة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وتكون راجعة لأحد الخصوم ، أو لإعمال طرق التعيين المتفق عليها .

" يجوز للقاضي الفرنسي أن يتدخل لتعيين المحكمين والفصل في كافة صعوبات تشكيل هيئة التحكيم إذا كان التحكيم يجري في فرنسا ، أو كان الأطراف المختكمون قد اختاروا قانون المرافعات الفرنسي ، ليحكم إجراءات التحكيم . كما خولت المادة نفسها - وفي ذات الفقرة - للخصوم الحق في استبعاد تدخل القاضي العام الفرنسي - حتى ولو توافرت إحدى الحالتين المذكورتين - إذا وجد بين الأطراف المختكمين إتفاقاً على ذلك .

والمادة (٢/١٤٩٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية تناول المجال الذي يجوز فيه تدخل القضاء العام الفرنسي ، للفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، عندما يكون التحكيم دولياً . في تفصيل ذلك ، أنظر :

B . GOLDMAN : La volonté des parties et le rôle de l'arbitre dans l'arbitrage international . Rev . Arb . 1981 . P . 470 ; **P . LEVEL** : La réforme de l'arbitrage international . J . C . P . ed . CI . 1981 . 1 . . P . 243 ; **P . BELLET et E . MEZGER** : L'arbitrage international dans le nouveau code de procédure civile . Rev . Crit . Dr . Int . Pri . 1981 . P . 620 . 621 .

شروط تدخل القضاء العام الفرنسي ، للفصل في الصعوبات التي
يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة :

هناك شروطا ينبغي توافرها لإمكان الإلتجاء إلى القضاء العام الفرنسي
لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - إذا حدثت مشكلة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كانت راجعة
إلى أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو لإعمال
طرق التعيين المحددة في الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة .
وهذه الشروط هي ^(١) :

الشرط الأول :

نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة
لايجوز للقضاء العام الفرنسي أن يتدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم
- إلا إذا نشأ النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين
" أطراف الإتفاق على التحكيم " .

^(١) في دراسة هذه الشروط ، أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 87 . P . 70 ; DEVICHI :
L'arbitrage . J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1020 . N . 22 ; DE BOISSESON :
op . cit . , P . 164 , 165 .

وانظر أيضا :

Paris . 9 Juillet . 1981 . Rev . Arb . 1983 . P . 509 . Note : T . BERNARD ;
TGI . Paris . 16 Janv . 1985 . Rev . Arb . 1985 . P . 97 ; TGI . Paris . 8 Fev .
1985 . Rev . Arb . 1985 . P . 99 ; Cass . Civ . 16 Mai . 1994 . Rev . Arb . 1994 .
715 .

فإذا اتفق أطراف عقد ما على أن يتم الفصل في المنازعات التى يمكن أن تنشأ بمناسبة تفسيره ، أو تنفيذه عن طريق هيئة تحكيم ، تشكل من عضو منفرد ، يكون معينا باسمه فى شرط التحكيم ، ثم مات هذا العضو قبل نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فإن الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هم الذين يملكون عندئذ تعيين غيره - سواء كان ذلك تعيينا باسمه أم بصفته ، أو الإكتفاء على بيان طريقة تعيينه - ولا يجوز عندئذ لأى منهم أن يلجأ إلى القضاء العام الفرنسى ، ليطالب منه تعيينه .

الشرط الثانى :

أن تتعلق الصعوبة التى يطلب من القضاء العام الفرنسى التدخل للفصل فيها بتشكيل هيئة تحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - بالمعنى الذى ورد فى المادة (١/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية :

عل القاضى العام الفرنسى أن يتحقق - وقبل إجابة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو أحدهم إلى طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " كلهم ، أو بعضهم " - من أن من يطلب تعيينه كعضو فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم هو شخصا قد عهد إليه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بمهمة قضائية - أى للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وأنه ليس خبيرا ، أو مصالحا ، أو وكىلا عنهم .

فإذا لم يكن من يطلب تعيينه من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " كعضو فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع

الإتفاق على التحكيم على هذا النحو ، فإنه يتمتع عندئذ على القضاء العام الفرنسي أن يتدخل لتعيينه ^(١) .

القاضي العام الفرنسي المختص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

بعد أن حددت المادة (١/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية القاضي المختص نوعيا بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأنه رئيس المحكمة الابتدائية ، جاءت المادة (٣/١٤٥٧) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية لتحدد القاضي المختص محلليا بذلك فجعلت الأولوية لرئيس المحكمة الابتدائية التي حددها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " صراحة في الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة .

فإذا لم يحدد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " محكمة بعينها ، فإن الإختصاص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يكون عندئذ لرئيس المحكمة الابتدائية التي يقع في دائرة اختصاصها مكان التحكيم - أي التي ستتم في دائرة اختصاصها إجراءات التحكيم ، كما حددها الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

وفي حالة عدم التحديد ، يكون الإختصاص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لرئيس المحكمة الابتدائية التي يقع في دائرة اختصاصها موطن المدعى عليه في طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في

(١) أنظر :

النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - وليس المدعى عليه في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) - أو أحدهم عند تعددهم . فإذا لم يكن للمدعى عليه في طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - موطناً معلوماً في فرنسا ، فإن الإختصاص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ينعقد عندئذ لرئيس المحكمة الابتدائية التي يقع في دائرتها موطن المدعى في طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - أو أحدهم ، عند تعددهم .

ومع ذلك ، فقد نصت المادة (٢/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على أن الإختصاص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضع الإتفاق على التحكيم يمكن أن ينعقد لرئيس المحكمة التجارية ، إذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على ذلك صراحة ^(٢) .

أما إذا كان التحكيم دولياً ، فإن المادة (١٤٩٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية قد أسندت الإختصاص بالفصل في الصعوبات التي يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عندئذ لرئيس محكمة باريس الابتدائية - دون غيره ^(٣) .

(١) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1993 . N . 151 . P . 127 .

(٢) أنظر :

P . H . BERTIN : OP . CIT . , P . 336 ; PH . FOUCHARD : J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1056 . 1 . N . 94 .

ومع ذلك ، فإن نص المادة (١٤٩٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ليس نصا قانونيا وضعيا أمرا . ومن ثم ، فإنه يجوز للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " الإتفاق على مخالفته ، بإسناد الإختصاص بالفصل فى الصعوبات التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى التحكيم الدولى لأى قاضى فرنسى آخر .

سلطات القاضى العام الفرنسى المختص بالفصل فى الصعوبات التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة :

إذا قدم أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " طلبا للقاضى العام الفرنسى المختص ، لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فما هى نطاق سلطته فى إجابة مثل هذا الطلب المقدم إليه ، أو رفضه ؟ .

أجازت المادة (٤٤ - ١/١) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية للقاضى الفرنسى المختص بطلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - أن يرفض الطلب المقدم إليه فى هذا الشأن من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى حالتين :

الحالة الأولى :

(٣) فى مبررات ذلك ، أنظر :

إذا كان الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - باطلا
بطلانا ظاهرا ^(١) ، ^(٢) .

والحالة الثانية :

إذا كان الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - غير كاف
لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع
الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ^(٣) .

^(١) فى بيان عناصر البطلان الظاهر للإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر : محمد
نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٢١٨ وما بعدها .

^(٢) فى تفسير فقه القانون الوضعى الفرنسى ، وأحكام القضاء فى فرنسا لفكرة البطلان الظاهر للإتفاق
على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1983 . N . 88 . P . 73, 74 ; E .
LOQUIN : La competence arbitrale . J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1034 , N .
107 et s ; DE BOISSESON : op . cit . , N . 94 . P . 85 .

وانظر أيضا :

T G I . Paris . 21 Fev . 1983 . Rev . Arb . 1983 . 479 . 1^{er} esp . P . 480 ; T G I .
Paris . 21 Fev . 1984 . Rev . Arb . 1985 . 81 . 4^e esp . P . 89 .

وانظر أيضا : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإتفاقية لسلطات المحكمين - ص ٢١٥
وما بعدها .

^(٣) فى بيان تفسير فقه القانون الوضعى الفرنسى ، وأحكام القضاء فى فرنسا لفكرة عدم كفاية بنود
الإتفاق على التحكيم الخاصة بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على
التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر :

R . DEVICHI : J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1020 . N . 25 .

وانظر أيضا :

Cass . Civ . 23 Nov . 1983 . Rev . Arb . ١٩٨٥ . ٨١ . re . esp . P . 85 ; T G I .
Paris . 8 Sept . 1983 . Rev . Arb . 1983 . 479 . 4^e esp . P . 485 .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الإشارة المقدمة .

وعن الحالة الأولى :

والخاصة بامتناع القاضى العام فى الدولة عن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - إذا كان الإلتفاق على التحكيم باطلا بطلانا ظاهرا :

فإنه إذا تبين للقاضى العام فى الدولة أن الإلتفاق على التحكيم الذى يستند إليه الطرف المحتكم " الطرف فى الإلتفاق على التحكيم " فى طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - باطلا ، فإنه يكون عليه عندئذ أن يمتنع عن إجابة الطرف المحتكم " الطرف فى الإلتفاق على التحكيم " إلى طلبه . ولكن ينبغى أن يكون بطلان الإلتفاق على التحكيم ظاهرا ، أى واضحا جليا لانزاع فيه ، كما لو لم يدرج شرط التحكيم مثلا فى مستند مكتوب ، بالمعنى الوارد فى المادة (١٤٤٣) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية ، أو كان قد أدرج فى عقد مدنى ، أو صدر الإلتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " من شخص عديم الأهلية ، أو من أحد أشخاص القانون العام الفرنسى غير مسموح لهم بالإلتفاق على التحكيم ، أو فى مسألة من المسائل التى لايجوز الفصل فى المنازعات التى تنشأ بمناسبةها عن طريق نظام التحكيم - كمسائل الحالة المدنية ، والمسائل الجنائية مثلا ^(١) .

(١) فى استعراض لتطبيقات أخرى لحالات البطلان الظاهر للإلتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أنظر :

DE BOISSESON : op . cit . , N . 208 . P . 172 .

وانظر أيضا : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٧ ص ١٦٠ ، ١٦١

ومسألة البطلان الظاهر للإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هي مسألة واقع ، تترك لتقدير القاضى العام فى الدولة ، بحسب كل حالة على حدة ، ليقرر ما إذا كان بطلان الإتفاق على التحكيم ظاهرا ، من عدمه ؟ ويجب تفسير فكرة البطلان الظاهر للإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - تفسيراً ضيقاً ، بحيث يقتصر الأمر على الحالات التى يكون فيها بطلان الإتفاق على التحكيم واضحاً جلياً لاتزاع فيه ^(١) .

أما عن الحالة الثانية :

والخاصة بامتناع القاضى العام فى الدولة عن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - إذا كان الإتفاق على التحكيم غير كاف لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم :

فإنه إذا تبين للقاضى العام فى الدولة أن بنود الإتفاق على التحكيم غير كافية لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطا كان ، أم مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - فإنه يجب عليه عندئذ أن يمتنع عن إجابة الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " إلى طلبه بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم . ويكون

(١) أنظر :

J . R . DEVICHI : J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1020 . N . 24 ; E . LOQUIN : J . CI . Proc . Civ . Fasc . 1034 . N . 10 .

وانظر أيضا :

T G I . Paris . 21 Avr . 1983 . Rev . Arb . 1983 . 479 . 3e esp . P . 484 ; T G I . Paris . 25 Oct . 1983 . Rev . Arb . 1984 . 372 .

وانظر أيضا : محمد نور عبد الهادى شحاته - النشأة الإيقافية لسلطات المحكمين - ص ٢١٧ ، ٢١٨

الإتفاق على التحكيم غير كاف لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " شرطاً كان ، أم مشاركة " - كلهم ، أو بعضهم - إذا كان الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد ذكروا فيه طريقة غير واضحة المعالم لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بحيث لا يتيح للقاضى العام فى الدولة إعمالها ، أو إذا حدد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى الإتفاق على التحكيم طريقة تعيين واضحة لأعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولكنها غير قابلة للتطبيق العملى لسبب آخر غير الصياغة المعبر بها عن طريقة تعيينهم ^(١) .

وإذا وجد القاضى العام فى الدولة أن الإتفاق على التحكيم باطلاً بطلاناً ظاهراً ، أو أنه غير كاف لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فإنه يقوم بمهمة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - على أن يكون قرار التعيين الذى يصدره عندئذ متوافقاً مع إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، بأن يعطى الأولوية لطرق تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم المتفق عليها بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو يمنح الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " الذى كان يجب عليه فى الأصل تعيين بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم الفرصة لتتنام بهذا التعيين بنفسه .

(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٧١ ص ١٦٤ وما بعدها

وإذا كان المطلوب تعيينه هو المحكم الثالث ، فإنه يعطى للعضوين الأصليين
فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق عى التحكيم مهلة
للتشاور حول تحديد شخصية المحكم الثالث .

وفى بعض الأحيان يطلب القاضى العام فى الدولة من الطرف المحتكم "
الطرف فى الإتفاق على التحكيم " أن يقوم بترشيح أكثر من شخص ، ليختار
من بينهم بعض أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع
الإتفاق على التحكيم .

إلى غير ذلك من الخيارات المتاحة للقاضى العام فى الدولة ، للفصل فى
كافة الصعوبات التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل
فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

إجراءات تدخل القضاء العام فى الدولة للفصل فى الصعوبات التى
يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم ، - حارطة -
وطبيعة الأمر الصادر منه بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة
بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو
بعضهم :

تنص المادة (١٤٥٧) من مجموعة المرافعات الفرنسية الحالية على
أنه :

(١) أنظر :

DE BOISSESON : op . cit . , N . 632 . P . 553 .

وانظر أيضا :

T G I . Paris . 11 Aout . 1983 . Rev . Arb . 1985 . 86 ; T G I . Paris . 21 Fev .
1984 . precite ; T G I . Paris . 22 Mai et 23 Juin . 1987 . Rev . Arb . 1988 . P .
699 et 700 .

" رئيس المحكمة يفصل فى صعوبات تشكيل هيئة التحكيم كقاضى للأمر المستعجلة وذلك بناء على طلب أحد الخصوم ، أو بناء على طلب هيئة التحكيم بأمر لا يقبل الطعن فيه .

الأمر الصادر فى طلب التعيين يجوز استئنافه إذا كان صادرا برفض تعيين المحكم لأحد الأسباب الواردة بالمادة (٣/١٤٤٤) من مجموعة المرافعات الفرنسية الجديدة ، وهى حالة البطلان الظاهر للإتفاق على التحكيم ، وعدم كفاية ينود الإتفاق على التحكيم " .

ومفاد النص القانونى الوضعى الفرنسى المتقدم ، أن القاضى العام فى الدولة يتدخل بناء على طلب أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو بناء على طلب من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " جميعا ، أو بناء على طلب من هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ذاتها ، وهذا الفرض الأخير يتحقق فى حالة تفويض العضوين الأصليين فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى اختيار المحكم الثالث ، إلا أنهما لا يمكنهما من اختياره ، فيجوز لهما معا ، أو لأحدهما عندئذ رفع الأمر إلى القضاء العام فى الدولة ، وذلك لتعيينه .

وفصل القاضى العام فى الدولة فى طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - كقاضى للأمر المستعجلة ، أى يفصل فى طلب التعيين ، كما لو كان يقضى فى مسألة مستعجلة ، وإن كان يصدر أمرا فاصلا فى موضوع الطلب (١) .

(١) أنظر :

وإذا صدر الأمر من القضاء العام في الدولة بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فإنه يكون نهائيا لا يقبل الطعن عليه بأي طريق ^(١) .

أما إذا صدر الأمر من القضاء العام في الدولة برفض تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ، لأن الاتفاق على التحكيم كان باطلا بطلانا ظاهرا ، أو كان غير كاف لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - فإنه يقبل عندئذ الطعن عليه بالإستئناف ، على أنه لايجوز رفعه إلا من الطرف المحتكم " الطرف في الاتفاق على التحكيم " الذي رفض طلبه بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ^(٢) .

والقاضي العام في الدولة عندما يرفض تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - لبطلان الاتفاق على التحكيم ، فإنه لايفصل عندئذ في صحة ، أو بطلان الاتفاق على التحكيم ، وإنما يفصل فقط في مسألة البطلان الظاهر له . ومن ثم ، فإن قراره الصادر عندئذ برفض تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - لا يكتسب الحجية القضائية بخصوص بطلان الاتفاق على التحكيم .

(١) في بيان مبررات عدم جواز الطعن في الأمر الصادر من القاضي العام في الدولة بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - أنظر :
J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1983 . N . 151 . P . 128 , 129 ; B .
LEURENT : L'intervention de plette a la suite du rapport de leurent .
Rev . Arb . 1992 . P . 318 .

(٢) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . 1983 . N . . P . 75 .

ولهذا فإن إثبات القاضى العام فى الدولة للبطلان الظاهر للإتفاق على التحكيم ، ورفضه عندئذ تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - لا يمنع الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " صاحب المصلحة من رفع دعوى قضائية مبتدأة أمام القضاء العام فى الدولة ، للفصل فى صحة الإتفاق على التحكيم ، أو فى وجوده القانونى .

كما أن القاضى العام فى الدولة عندما يرفض الدفع المبدى من الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " ببطلان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - ويصدر أمراً بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - فإن الأمر الصادر منه عندئذ يحوز الحجية القضائية ، ولكنه لا يمنع نفس الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " من الطعن فى حكم التحكيم الذى يصدره عضو ، أو أعضاء هيئة التحكيم المعينون عندئذ من قبل القضاء العام فى الدولة ، فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إستناداً إلى بطلان الإتفاق على التحكيم ^(١) .

(١) أنظر :

J . ROBERT : L'arbitrage . ed . . N . 90 . P . 75 ; DE BOISSESON : op . cit . , N . 208 (e) . P . 172 .

وانظر أيضاً : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٨ ص ١٧٢ .

الفصل الرابع

تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم فى القانون الوضعى المصرى (١)

لم تكن مجموعة المرافعات المصرية المختلطة تفرق بين شرط التحكيم ، ومشارطته ، بخصوص تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، وإنما جعلت للفرقة مناطا آخر ، هو نوع التحكيم الذى قصده الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وما إذا كانت هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ستفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وفقا لقواعد القانون الوضعى المصرى ، أم أنها كانت مفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . وبناء على هذا الأساس ، تشددت بخصوص هيئة التحكيم المفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وأوجبت أن يكون عدد أعضائها وترا ، وأن يذكرهم الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بأسمائهم فى مشاركة التحكيم بينهم ، والتي تتضمن تفويضهم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو فى

(١) فى تشكيل هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى القانون الوضعى المصرى ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢١٠ وما يليه ص ٦٦٩ وما بعدها ، مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٥ وما يليه ص ٧١ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٢٥ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٧٨ وما يليه ص ٧٥ وما بعدها .

عقد سابق عليها " المادتان (٧٦٤) من مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية " . وبهذا ، فإن ذكر أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتيافاق على التحكيم جميعا بأسمائهم كان شرطا من شروط صحة مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتيافاق على التحكيم " .

وتطبيقا لذلك ، فقد قضى بأنه : " أراد المشرع الوضعى المصرى بالقيد الوارد فى المادة (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية أن يحيط المتعاقدين فى مشاركة التحكيم المفوض فيها المحكمين بالصالح بالضمانات التى رآها كافية لأن يكون تعيين هؤلاء المحكمين بعد تفكير ، وروية من المتعاقدين ، فأوجب ذكر أسمائهم فى المشاركة ، أو فى عقد سابق عليها ، وأن يكون عددهم وترا ، بخلاف مشاركة التحكيم العادية ، التى لم يفوض فيها المحكمون بالصالح ، لما بين المشارطتين من اختلاف فى طريقة الحكم ، وإجراءات التقاضى ، فجاء نص المادة (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية بالقيد المبين بها ، على أنه شرطا من شرائط صحة المشاركة " (١) .

كما قضى بأنه : " لايجوز للأطراف المحتكمين فى التحكيم بالصالح أن يقتصروا على تعيين إثنين من المحكمين فى المشاركة ، ويتركوا للمحكمة أمر تعيين المحكم الثالث . كما لايجوز للمحكمة أن تعين محكما غير الذى اختاره الأطراف المحتكمين ، إذا امتنع عن قبول التحكيم ، أو منعه مانعا من أداء مأموريته ، أو إذا تنحى عن تأدية مانيط به ، وإلا كانت مشاركة التحكيم عندئذ باطلة " (٢) .

(١) أنظر : حكم محكمة إستئناف مصر - الصادر فى ١٩٣٢/١٢/٢٥ - الخماماه المصرية - السنة ١٣ - ص ١٠٠٥ .

وقضى بأنه : " تبطل مشاركة التحكيم إذا تم تعيين المحكم الثالث في عقد لاحق لعقد المشاركة ، لاشتراط القانون الوضعى المصرى بجلاء أن تكون أسماء المحكمين واردة فى مشاركة التحكيم ، أو فى عقد سابق ، لا لاحق عليها " (١) .

كما قضى بأنه : " حكم المادة (٧٠٥) من من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية يكون من النظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، ومخالفته توجب بطلان مشاركة التحكيم بطلاناً مطلقاً ، متعلقاً بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى . ومن ثم ، لا يصححه حضور الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " أمام المحكمين الذين لم يتم تعيينهم بالطريقة المنصوص عليها فى المادة المذكورة " (٢) .

(٢) أنظر : حكم محكمة الرقازيق - الصادر فى ١٩٢٧/١١/١٦ - الخاماه المصرية - السنة ٨ - ص ٥٤١ ، حكم محكمة الرقازيق - الصادر فى ١٩٣٢/١١/١٤ - الخاماه المصرية - السنة ١٣ - ص ١٠٢٩ ، حكم محكمة إستئناف مصر - الصادر فى ١٩٣٢/١٢/٢٥ - الخاماه المصرية - السنة ٣٢ - ص ١٠٠٥ ، حكم محكمة إستئناف مختلط - الصادر فى ١٩٣٥/١١/٢١ - الخاماه المصرية - السنة ١٧ - ص ٣٥٥ .

(١) أنظر : حكم محكمة مصر الابتدائية الأهلية - الصادر فى ١٩٣١/٥/١٧ - الخاماه المصرية - السنة ١١ - ص ٨٧٦ ، حكم محكمة منوف الجزئية - الصادر فى ١٩٤٤/٢/٢٠ - الخاماه المصرية - السنة ٢٦ - ص ٢٨٤ .

(٢) أنظر : حكم محكمة إستئناف مصر - الصادر فى ١٩٣٢/١٢/٢٥ - سابق الإشارة إليه ، حكم محكمة محكمة ببا الجزئية - الصادر فى ١٩٣٣/١٠/٢٤ - الخاماه المصرية - ١٤ - ص ١٥٠ ، نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٣٤/١٢/٢٠ - الخاماه المصرية - ١٥ - ص ١٨٠ .

أما بالنسبة لنظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى "، فإنه لا قيد على حرية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بشأن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم . ومن ثم ، فإنه يصح الإتفاق عليه ، دون تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مع بيان طريقة تعيينهم ، أو عدم بيانه (١) . فإذا لم يعين الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى مشاركة التحكيم ، ولم يتفقوا على طريقة تعيينهم لحظة نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو إذا اتفقوا ، وامتنع أحد أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن تأدية ما يُلزم به ، أو تعذر عليه القيام بذلك ، فإن أمر تعيينه يكون من سلطة المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بناء على طلب الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " صاحب المصلحة فى التعجيل بتعيين عضو هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " المادتان (٧٩٦) من مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، (٧٠٧) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية " .

وترتباً على ذلك ، فإن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، لا يعد شرطاً من شروط صحة الإتفاق على التحكيم . وخلق مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " من البيان الخاص بأشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل

(١) أنظر : أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد - التنفيذ علماً ، وعملاً - الطبعة الثانية - ١٩٢٧ - المطبعة العالمية بالقاهرة - بند ٩٤٤ ص ٧٣٣ ، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والتخلف فى المواد المدنية ، والتجارية - الطبعة الثانية - سنة ١٩٢٣ - مطبعة الإعتدال بالقاهرة - بند ١٣٦٧ ص ٩٢٠ .

فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لا يبطلها . وتطبيقا لذلك ، فقد قضى بأنه : " إذا لم يعين المحكمون فى عقد التحكيم ، واكتفى بالرجوع إلى قانون المرافعات المصرى ، فإن العقد يكون صحيحا . وإذا حصل نزاعا ، رجعوا إلى المحكمة المختصة أصلا بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، طبقا للمادة (٧٠٧) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية " (١) .

وقد كانت المادة (٨٢٤) من مجموعة المرافعات المصرية السابقة - والصادرة فى عام ١٩٤٩ - تنص على أنه :

" لا يجوز التفويض للمحكمين بالصلح ، ولا الحكم منهم بصفة محكمين مصالحين إلا إذا كانوا مذكورين بأسمائهم فى المشاركة المتضمنة لذلك ، أو فى عقد سابق عليها " . وهى صياغة تكاد تكون مطابقة لصياغة نص المادتين (٧٩٤) من مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، (٧٠٥) من مجموعة المرافعات المصرية الأهلية . ومن ثم ، فقد ظلت كافة المبادئ ، والحلول القضائية التى تحكم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المفوضة بالصلح بين الأطراف المتحكمن " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، كما كانت عليه فى ظل مجموعة المرافعات المصرية المختلطة ، وظل الإلتزام بذكر أسماء أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى مشاركة التحكيم ، أو فى عقد سابق عليها ، شرطا من شروط صحتها ، لأن المشرع الوضعى المصرى أراد أن يحيط المتعاقدين فى مشاركة التحكيم التى فوضوا فيها أعضاء هيئة التحكيم بالصلح بينهم بضمانات كافية ، للتحقق من أن تعيين هؤلاء قد جاء بعد تفكير ، وروية ،

(١) أنظر : حكم محكمة الأسكندرية الجزئية - الصادر فى ١٩١٣/١/١٤ . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ ، والحفظ فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ٩٢١ - الهامش رقم (٣) .

حرصا على حقوقهم ، ولخطورة النتائج المترتبة على مثل هذا النوع من التحكيم (١) .

وترتبطا على ذلك ، فقد استمرت محكمة النقض المصرية فى اعتناق نفس المبدأ الذى قرره فى حكم ١٩٣٤/١٢/٢٠ - والسابق الإشارة إليه - فقضت بأنه : " نص المادة (٨٢٤) من قانون المرافعات المصرى القائم - وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض المصرية - يتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، ومخالفته موجبة لبطلان الحكم الذى يصدره المحكمون الذين لم يعينوا طبقا له بطلانا مطلقا ، لايزيله حضور الأطراف المحتكمين أمام هؤلاء المحكمين ، ومادام القانون الوضعى المصرى لايجيز أن يعين محكما مصلحا ، مالم يتفق عليه الطرفان المتنازعان " (٢) .

كما استمرت نفس الحلول بالنسبة للتحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، وظلت حرية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بلا قيد بشأن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة (٣) . ومن ثم ، يصح الإتفاق على التحكيم فى نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، دون تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مع بيان طريقة تعيينهم ، أو عدم بيانها . فإذا لم يتفقوا على تعيينهم عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو اتفقوا ، ولكن امتنع واحد منهم ، أو أكثر عن العمل ، أو اعتزله ، أو قام مانعا من

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم بالقضاء ، وبالصلح - بند ٦٨ ص ١٥٤ .

(٢) أنظر : نقض مدعى مصرى - جلسة ١٩٦٧/٥/١٨ - فى الطعن رقم (٢٤٩) - لسنة (٣٣) ق - مجموعة المبادئ - س (١٨) - ص ١٠٢١ .

(٣) أنظر : محمد العشماوى ، وعبد الوهاب العشماوى - قواعد المرافعات فى القانون المصرى ، والمقارن - الجزء الأول - ١٩٥٧ - مكتبة الآداب بالقاهرة - بند ٢٤٥ ص ٢٩٧ .

مباشرة له ، أو عزل عنه ، ولم يكن بين الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " شرطاً خاصاً يواجه مثل هذه الحالات ، فإن ولاية تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في - وجميع هذه الحالات - تكون للمحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وتطبيقاً لذلك ، فقد قضى بأنه : " إذا لم ينص في مشاركة التحكيم على تفويض المحكّمين بالصلح ، فإنهم يكونوا محكّمين بالقضاء ، ومن ثم ، لاجابة لما تتطلبه المادة (٨٢٤) من قانون المرافعات المصري من ذكر المحكّمين بأسمائهم في مشاركة التحكيم ، لأن هذا البيان لا يكون واجباً إلا حيث يكون المحكّمون مفوضين بالصلح " (١) .

وقد كانت المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمُلغاة بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - تنص على أنه :

" مع مراعاة ماتقضى به القوانين الخاصة يجب تعيين أشخاص المحكّمين في الإتفاق على التحكيم أو في اتفاق مستقل " .

وجاء في المذكرة الإيضاحية لمشروع قانون المرافعات المصري ، لتبرير ماتقدم : " أوجب المشرع في المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري رم (١٣) لسنة ١٩٦٨ تحديد أسماء المحكّمين في الإتفاق على

(١) أنظر : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٦٥/٢/٢٥ - في الطعن رقم (٦٠) - لسنة (٣٠) ق - مجموعة المبادئ - س (١٦) - ص ٢٢٠ ، ١٧/٦/١٩٦٥ - في الطعن رقم (٤٠٦) - لسنة (٣٠) ق - مجموعة المبادئ - س (١٦) - ص ٧٧٨ ، ١٧/٦/١٩٦٥ - في الطعن رقم (٣٦٥) - لسنة (٣١) ق - مجموعة المبادئ - س (١٦) - ص ٧٨٧ . وفي بيان موقف مجموعة المرافعات المصرية الصادرة في عام ١٩٤٩ من مسألة تشكيل هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - بند ٨١ ، ٨٢ ص ٧٧ ، ٧٨ .

التحكيم أو فى اتفاق مستقل ، وذلك مع مراعاة أحكام القوانين الخاصة فى هذا الشأن ، إذ أن الثقة فى حسن تقدير المحكم وفى حسن عدالته هى فى الأصل مبعث الاتفاق على التحكيم " . وتعليل المذكرة الإيضاحية لمشروع قانون المرافعات المصرى المشار إليه لهذا الحكم إنما يتفق مع حقيقة المقصود من نظام التحكيم ، وهو الإستغناء به عن الإلتجاء إلى القضاء العلم فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص . ذلك أنه كثيرا ماتكون الثقة فى حسن تقدير أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وفى حسن عدالته ، هى مبعث الاتفاق على التحكيم . ومن هذا الاتفاق ، ينبثق حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم .

المشكلات العملية التى أثارها نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية بصدد تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم فى الاتفاق على التحكيم :

أثار نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية العديد من التساؤلات ، سواء فى نطاق المنازعات الداخلية ، أم فى نطاق المنازعات الخاصة الدولية . خاصة ، وأن قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ لم يتضمن نصا قانونيا وضعيا مقابلا لنص المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق - والصادر فى عام ١٩٤٩ - والتى

كانت تخول للقضاء العام في الدولة سلطة اختيار أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - عند عدم اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، أو قيام مانعا يحول دون مباشرة هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم لمهمتها التحكيمية ، كأن يرفض أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " اختيار عضواً بهيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو إذا لم يتفق المحكمان الأصليان في هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم على اختيار المحكم المرجح ، أو إذا تم تعيين عضواً بهيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ولكنه لم يقبل مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، أو كان قد اعتزل العمل ، أو عزل عنه ، أو وجد مانعا من مباشرته لعمله - كأن توفى ، أو أصابه مرضاً خطيراً .

كما يدخل في ذلك أيضاً ، حالة ما إذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " على أن يقوم كل طرف منهم باختيار عضواً في هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، مع تفويض من يختاروهم من أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم باختيار المحكم المرجح ، ولم يقدّم أحدهم باختيار عضواً بهيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو قام كل طرف محتكم " الطرف في الاتفاق على التحكيم " باختيار عضواً في هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ولم يصل من اختاروهم أعضاء في هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم إلى اتفاق بشأن المحكم المرجح ، كما لم يتفق عليه الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " .

ويدخل في ذلك أيضا ، حالة ما إذا فوض الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " شخصا من الغير ، أو هيئة لاختيار هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولم يَقم هذا الشخص ، أو تلك الهيئة بالاختيار . وكذلك ، حالة ما إذا لم يتفق الأطراف المحكّمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو يفوضا الغير في تعيينهم .

ولم تواجه المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - هذا الوضع ، وكان هذا مقصودا من المشرع الوزضى المصرى ، إذ أغفل نصا قانونيا وضعيا كانت تتضمنه مجموعة المرافعات المصرية السابقة - والصادرة فى عام ١٩٤٩ - وهو نص المادة (٨٢٥) ، والذي كان ينص على أنه :

" إذا وقعت المنازعة ولم يتفق الخصوم على المحكمين أو امتنع واحدا أو أكثر من المحكمين المتفق عليهم عن العمل أو اعتزل العمل أو قام مانعا من مباشرته له أو عزل عنه ولم يكن بين الخصوم شرطا خاصا عينت المحكمة التى يكون من اختصاصها أصلا الحكم فى تلك المنازعة من يلزم من المحكمين ، وذلك بناء على طلب من يهمله التعجيل بحضور الخصم الآخر ، أو فى غيبته بعد تكليفه بالحضور . ويجب أن يكون عدد من تعينهم المحكمة مساويا للعدد المتفق عليه بين الخصوم أو مكمل له . ولا يجوز الطعن فى الحكم الصادر بذلك بالمعارضة ، ولا بالإستئناف " (١) .

(١) فى بيان أحكام تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بواسطة المحكمة المختصة أصلا بنظره فى مجموعة المرافعات المصرية السابقة - والصادرة فى عام ١٩٤٩ ، أنظر : عبد المنعم الشوقوى - شرح المرافعات - بند ٤٥٦ ص ٦٢٥ ، محمد كمال عبد

ومفاد النص القانوني الوضعي المصري المتقدم ، هو منح المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم الكامل في تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - في كل الأحوال التي يتطلب فيها الأمر ذلك ، مع ملاحظة أن الأحوال الواردة فيه قد أتت على سبيل المثال ، لا على سبيل الحصر . ومن ثم ، كان يجوز لتلك المحكمة تعيين عضواً بهيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم ، بدلاً من عضواً آخر سبقت وفاته ، أو تم توقيعه الحجر عليه ، أو أشهر إفلاسها ، أو عزله جميع الأطراف المحتكمون " أطراف الإثفاق على التحكيم " ، أو اعتذر عن العمل ، أو امتنع عنه ، أو حكم بعدم صلاحيته لنظر خصومة التحكيم ، إلى غير ذلك من الأسباب التي تحول بين عضو هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم ، وبين مباشرته لمهمة التحكيم .

والحكم القضائي الصادر بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإثفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - لم يكن يقبل الطعن فيه بالمعارضة ، ولا بالاستئناف ، بشرط أن يكون المدعى عليه قد أعلن إعلاناً صحيحاً بالحضور . أما إذا كان قد أعلن إعلاناً باطلاً ، فيكون الحكم القضائي الصادر في الدعوى القضائية عندئذ مبنياً على إجراء باطل ، وقابل للطعن عليه بالاستئناف ، وعلى سبيل الاستثناء ، عملاً بالمادتين (٣٩٦) من مجموعة المرافعات المصرية السابقة - الصادرة سنة ١٩٤٩ - (٢٢١) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ .

العزيز - تقنين المرافعات في ضوء القضاء ، والفقه المقارن - ص ٧٥٠ ، ٧٥١ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨١ ، ٨٢ ص ٧٧ ، ٧٨ .

أو بعضهم - لأى سبب كان . وقد ثار التساؤل حول مصير التحكيم الذى لم يتم فيه إختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وفقا لنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - أو قيام مانعا يحول دون قيام هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بمباشرة مهمة التحكيم . أو بمعنى آخر ، مالحل إذا تضمن شرط التحكيم أن يكون لكل من الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " عند نشأة النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم إختيار عضوا فى هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو لم يختار العضوان الأصلان فى هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم المحكم المرجح ، ونشأ النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وامتنع الطرف فى الاتفاق على التحكيم عن تعيين عضوا فى هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو لم يتفق العضوان الأصلان فى هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم على المحكم المرجح ؟ .

كذلك ، مالحل إذا كان قد تم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ورفض عضو هيئة التحكيم المعين مباشرة مهمته ، أو اعتزل ، أو توفى ، أو حكم برده ، أو وجد به أى مانع يحول دون مباشرته لمهمة التحكيم ؟ .

فضلا عن التساؤل المثار بشأن الجزاء الواجب تطبيقه عند عدم احترام نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - وهل هو البطلان

٤ . وإذا كان الجزاء هو البطلان ، فما هو طبيعة هذا البطلان ؟ . أهو بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، أم يكون بطلانا نسبيا ، متعلقا بالمصلحة الخاصة للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ؟ .

وقبل الإجابة على هذه التساؤلات ، فإننا سنتناول المقصود بتعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى اطار نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) . وهل يجب تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم فى الإتفاق على التحكيم ؟ . أم يكفى تعيينهم بصفاتهم ؟ . ومدى إمكانية الإتفاق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تفويض من يختارهم ؟ .

تنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
" ومع مراعاة ماتقضى به القوانين الخاصة يجب تعيين أشخاص المحكمين فى الإتفاق على التحكيم أو فى اتفاق مستقل " ^(٢) .

(١) فى بيان المقصود بتعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، وفقا لنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢١ ومايليه ص ٦٧٢ ومابعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨٥ ، ص ٨٦ ومابعدها .

ومفاد النص القانوني الوضعي المصري المتقدم ، أنه يجب أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء في نفس الإتفاق على التحكيم ، أو في اتفاق مستقل . فإن خلا شرط التحكيم من الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه يمكن أن يرد هذا الإتفاق في مشاركة التحكيم . وإن خلت مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " منه ، فإنه يمكن أن يرد عندئذ بعد ذلك في اتفاق لاحق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(١) .

فيستوى أن يتم الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في صلب الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - أو يتم في اتفاق مستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . ويستوى أن يكون هذا الإتفاق المستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " سابقاً للعقد

(٢) وقد عللت المذكرة الإيضاحية لمشروع قانون المرافعات المصري هذا الحكم بأنه : " الثقة في حسن تقدير المحكم ، وفي حسن عدالته هي في الأصل مبعث الإتفاق على التحكيم " .

وقد أثارت صياغة نص المادة (٣/٥٠٢) من مجموعة المرافعات المصرية الصادرة سنة ١٩٦٨ من المشاكل ما لم يره أى نص قانوني في قانون المرافعات المصري - سواء في نطاق المنازعات الداخلية ، أو في نطاق المنازعات الخاصة الدولية - في بيان جانب من هذه المشاكل ، ومحاولة وضع حلول لها ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨٤ وما يليه ص ٧٩ وما بعدها .

^(١) أنظر : فتحي والي - مبادئ قانون القضاء المدق - الطبعة الثانية - ١٩٧٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة - ص ٧١٨ ، الوسيط في قانون القضاء المدق - الطبعة الثالثة - ١٩٩٣ - بند ٤٢٢ ص ٩١٥ ، حسني المصري - شرط التحكيم التجاري - المقالة المشار إليها - ص ٢٣٣ ، أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائي - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٧ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٤٨٨ - ص ٤٣ ، أسامة الشناوي - المحاكم الخاصة في مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٧ .

أو تاليا له ^(١) . فالمهم هو تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، سواء تم ذلك في الاتفاق على التحكيم ذاته ، أم في اتفاق مستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ^(٢) . كما يستوى أن يكون نظام التحكيم المختار بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " هو تحكيما بالقضاء " التحكيم العادى " ، أم كان تحكيما مع تفويض هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ^(٣) .

ويمكن في شرط التحكيم الإكتفاء فقط بتحديد الأسس التي تؤخذ في الاعتبار عند تحديد أسماء أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، كأن يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " على أنه وعند نشأة النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " يقوم كل طرف منهم باختيار عضوا في هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ومن يتم اختيارهم على هذا النحو يشتركون جميعا في اختيار المحكم الثالث ، أو يتركوا للعضوين الأصليين في هيئة

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختياري ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٤٣ .

(٢) أنظر : أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإحصاص القضائي - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٧ .

(٣) فصياغة نص المادة (٣/٥٠٢) من مجموعة المرافعات المصرية الصادرة سنة ١٩٦٨ قد ألفت التفرقة التي كانت قائمة في ظل مجموعة المرافعات المصرية السابقة - والصادرة سنة ١٩٤٩ - بين نظامي التحكيم بالقضاء " التحكيم العادى " ، والتحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، فيما يتعلق بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، في الاتفاق على التحكيم .

التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - والمختارين سلفاً - إختيار العضو الثالث من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ويكون هذا الإتفاق صحيحاً باعتباره توكيلاً من كل طرف من الأطراف المحتكمين لعضو هيئة التحكيم الذى اختاره ، للإتفاق مع أعضاء هيئة التحكيم الآخرين على تعيين العضو الثالث من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ومن الجائز تعيين أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بصفاتهم ، إذا كانت هذه الصفات تصلح لتحديد أشخاصاً معينين بذواتهم ^(٢) .

فإذا كان من الطبيعى أن الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إنما يتم أساساً بتحديد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " لأسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم - أى أن يتم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بذواتهم - فإنه لا يكون هناك مانعاً من تعيينهم بصفاتهم - كرئيس غرفة تجارية معينة مثلاً ^(٣) - بشرط أن يتضمن

(١) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٣٩ ص ٩٠٩ ، إختيار المحكمين فى القانون المصرى - ورقة عمل مقدمة إلى مؤتمر تحكيم الشرق الأوسط بالقاهرة - يناير ١٩٨٩ - ص ٣ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥ ص ١٥٧ ، محمد عبد الحالى عمر - النظام القضائى المدنى - ص ١٠٠ ، محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات فى ضوء الفقه ، والقضاء - ١٩٧٨ - مكتبة وهبة بالقاهرة - ص ٧٤٩ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧ ص ٤٦ .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإشارة المنقذمة .

تحديد الصفات قاطعة الدلالة على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بحيث لا يمكن توافرها إلا في أشخاص معينين ، أى أنه يجوز تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بصفاتهم ، إذا كانت هذه الصفات تصلح لتحديد أشخاصا معينين بذواتهم .

فالإتفاق على التحكيم يكون صحيحا ، ولو لم يتضمن تحديدا لأسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا تضمن تحديدا لصفات قاطعة الدلالة على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بحيث لا يمكن توافرها إلا في أشخاص معينين - كأن يقال مثلا نقيب المحامين الحالي ، أو نقيب المهندسين الحالي مثلا - فإن الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بتحديدهم لهذه الصفات القاطعة الدلالة على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، يكونوا قد استوفوا شرط تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق على التحكيم (١) .

(٣) أنظر : محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائي المدني - ص ١٠٠ ، محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٧٤ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧ ص ٤٦ ، أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائي - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٨ ، فتحى والى - إختيار المحكمين في القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٢ ، الوسيط في قانون القضاء المدني - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩١٠ ، أسامة الشناوى - المحاكم الخاصة في مصر - الرسالة المشار إليها - ص ٤٣٧ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥ .

(١) في بيان كيفية اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم في المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٢٨٢ وما بعدها .

أما إذا ذكر الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ففى الإتفاق على التحكيم صفات معينة لأعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يمكن أن تتوافر فى أكثر من شخص - كمهندس زراعى ، أو عضو مجلس نقابة معينة مثلا - فإن الإتفاق على التحكيم عندئذ يكون باطلا ، لعدم تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم (١) .

وإذا اختير شخصا ما عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وكان وقت الإتفاق على التحكيم شاغلا لوظيفة ما - كما لو كان نقيب المحامين ، أو عميدا لكلية الحقوق مثلا - وكان المنصب شاغرا عند تقديم طلب التحكيم من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو من أحدهم ، فإنه يتولى مباشرة مهمة التحكيم عندئذ من يشغل الوظيفة - كوكيل الكلية القائم مقام العميد ، بسبب إنتهاء مدته ، وعم اختيار من يحل محله بعده - إذا كانت نية الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد ارتبطت بالوظيفة ذاتها ، دون الشخص نفسه . أما إذا كانت نيتهم قد اتجهت إلى الشخص نفسه المختار كعضو فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه هو وحده الذى يصح أن يباشر عندئذ مهمة التحكيم ، حتى ولو ترقى ، أو استقال من منصبه لحظة تحريك إجراءات التحكيم (٢) . ويجوز أن يختار كل طرف محتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم "

(١) أنظر محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨٦ ص ٨٠ .

(٢) أنظر فتحي وائل - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٣٩ ص ٩٠٩ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨٦ ص ٨٠ ، ٨١ ، إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٣ .

اختيار عضوا من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، ومن يتم اختياره على هذا النحو من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم إختيار المحكم المرجح ، ويكون هذا الاتفاق صحيحا ، باعتباره توكيلا من كل طرف محتكم " الطرف في الاتفاق على التحكيم " لعضو هيئة التحكيم الذى اختاره ، للاتفاق مع أعضاء هيئة التحكيم الآخرين على اختيار المحكم المرجح (١) .

كما يمكن أن يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الاتفاق على التحكيم " على تخويل شخص معين باسمه ، أو بصفته باختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم (٢) ، سواء كان هذا الشخص طبيعيا - كأن يتفق على تفويض نقيب المهندسين الحالى ، أو رئيس محكمة معينة من محاكم الدولة - أم كان شخصا اعتباريا - كالمجلس الأعلى للغرف التجارية مثلا . ومن الجائز الاتفاق على تخويل المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم (٣) . فإذا قام الشخص الطبيعى ، أو الاعتبارى المفوض باختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، كان اختياره صحيحا (٤) .

(١) أنظر : فضى والى - الإشارة المقدمة .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - طه - ١٩٨٨ - بند ١٩ ص ٥٤ .

(٣) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإشارة المقدمة .

(٤) أنظر : فضى والى - الوسيط في قانون القضاء المدنى - ط٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩٠٩ ، إختيار المحكمين في القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٣ ، محمد عبد الخالق عمر - النظام القضائى المدنى -

وإذا تم اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم من قبل الهيئة المفوضة فى هذا الاختيار ، ولكن رفض الأشخاص المعينون كأعضاء فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم عندئذ مباشرة مهمة التحكيم ، أو قام فيهم جميعا ، أو فى أحدهم مانعا يحول دون قيامهم ، أو قيامه مباشرة مهمة التحكيم ، فإنه يكون من الواجب أيضا تطبيق قواعد هذه الهيئة ، فيما يتعلق باختيارهم ، أو اختياره ، لأن التفويض فى الاختيار ، يشمل أيضا التفويض فى اختيار من يحل محل أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، وفقا لما تنص عليه قواعد هذه الهيئة ^(١) ، ^(٢) .

وبهذه المناسبة ، فإن البعض قد أثار التساؤل حول مدى إمكان أن تكون هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم شخصا معنويا ، ويرون أنه يجب التفرقة بين ما إذا كان دور الشخص المعنوى يقتصر عندئذ على مجرد إدارة التحكيم ، وتنظيمه ، أم أنه يتولى إصدار حكم التحكيم فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، فيكون الشخص المعنوى هو محل الاعتبار فى حكم التحكيم الصادر عندئذ ، دون شخصية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم . ويعتبر

المدن - ص ١٠٠ ، محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات - ص ٧٤٩ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٩ ص ٥٤ .

(١) أنظر : فتحي والى - إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ١٠ .

(٢) فى دراسة اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بواسطة الغير - سواء بواسطة مراكز التحكيم المؤسسى ، أم بواسطة سلطة تعيين معدة سلفا ، أم بواسطة المحاكم القضائية ، أنظر : عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٢٨٧ وما بعدها .

مثلا لذلك ، هيئات التحكيم الدائمة ، والمنتشرة في جميع أنحاء العالم - كغرفة التجارة الدولية بباريس - فالمشرع الوضعي المقارن حينما يقرر جواز تعيين شخصا معنويا كهيئة تحكيم تكلف بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، في الإلتفاق على التحكيم ، فإنه يشترط أن يقتصر دوره على مجرد تنظيم التحكيم ، وإدارته ، لأنه يكون من الضروري عندئذ معرفة من أصدر حكم التحكيم في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، ومن الذي يتحمل مسؤوليته (١) .

ويرى جانب آخر من فقه القانون الوضعي المقارن أن النصوص التشريعية لم تتناول هذا الفرض ، وأنه من المناسب القول ببطلان هذا الإلتفاق . إذ أن النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم حينما تتكلم عن الشروط المطلوبة في أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، إنما تتكلم عن الشخص الطبيعي إستنادا إلى مايشترطه المشرع الوضعي المقارن في أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم من شروط تمام الأهلية ، وعدم القصر ، وعدم الحجر ، وعدم الحرمان من الحقوق المدنية ، بسبب العقوبات الجنائية . فإذا ورد بشرط التحكيم ذكر هيئة معينة ، فلا يفسر الشرط بأن هذه الهيئة هي التي تتولى الفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، وإنما يعنى أنها تدبير هذا النزاع منذ بدء الإجراءات ، وحتى الفصل فيه بحكم تحكيم حاسم . أما إذا نص الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " في شرط التحكيم على أن تتولى هيئة معينة الفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم . بمعنى ، أن شخصية هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم لا تكون محل اعتبار عند إصدار حكم التحكيم في النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، أو اختيار

(١) أنظر :

أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، كان شرط التحكيم المبرم على هذا النحو بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " باطلا ، إستنادا إلى ماكانت تنص عليه المادة (٥/٥١٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - من جواز رفع الدعوى القضائية الأصلية المبتدأة بطلب بطلان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا صدر من محكمين لم يعينوا طبقا للقانون . فضلا عن أن المشرع الوضعى المقارن يشترط أن يعين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بعدد فردى . فإذا فوضت الهيئة ، أو المنظمة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وكان الشرط منصرفا إلى تعدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، كان حكم التحكيم الصادر فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عندئذ باطلا ، لأن الهيئة تكون شخصا واحدا ، مهما تعدد الأفراد المحكمين لها ، والذين تعينهم للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ونرى أنه لا بأس من الإقتداء بأسلوب التحكيم المقيد الدولى المذكور فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، بشأن المنازعات بين أشخاص القانون الخاص ، لأن ذلك يحل كثيرا من مشاكل تنفيذ شرط التحكيم .

فيكفى تحديد الوسيلة التى يتم بها اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، كأن يتفق على أن يعهدوا

^(١) أنظر فى هذا الرأى : رضا محمد إبراهيم عبيد - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - المقالة المشار إليها - ص ٢٢٨ ، ٢٢٩ .

بذلك إلى رئيس هيئة معينة ، بحيث يقوم هذا الأخير باختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) . ذلك أنه من المتصور تفويض الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " شخصا ثالثا فى اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان هذا الشخص الثالث طبيعيا ، حدد باسمه ، أم بصفته - كـنقيب المهندسين ، أو رئيس محكمة معينة مثلا - أم كان شخصا اعتباريا ، ممثلا لهيئة من الهيئات ^(٢) . وكما يكون تفويض الشخص الثالث صريحا ، فإنه يمكن أن يكون ضمنيا ، كما لو اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تحكيم بواسطة هيئة معينة ، ووفقا لقواعد هذه الهيئة ، إذا كانت هذه القواعد تنظم وسيلة اختيار أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أى إذا كانت قواعد هذه الهيئة تنص على طريقة معينة لاختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بالنسبة للتحكيم الذى يتم بواسطتها ، بحيث إذا عينت الهيئة من يتولى التحكيم وفقا لقواعدها ، فإن من عينتهم من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يعتبرون قد تم اختيارهم وفقا لمصحيح أحكام القانون . إذ يحمل هذا الإتفاق على أنه يتضمن تفويض هذه الهيئة سلطة اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وفقا لتلك القواعد . ومثال ذلك ، أن يتضمن الإتفاق على التحكيم التحكيم بواسطة مركز القاهرة الإقليمى للتحكيم التجارى

(١) أنظر : أحمد محمد مليجي موسى - تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص القضائى - الرسالة المشار إليها - ص ١٨٨ .

(٢) أنظر : فصي والى - إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٣٣ .

الدولى (١)، أو بواسطة محكمة التحكيم التابعة لغرفة التجارة الدولية بباريس (٢)، هذا ولو اتفق على أن يتم التحكيم فى مصر (٣). بمعنى، أنه من الجائز أن يتفق الأطراف المحتكمون "أطراف الإتفاق على التحكيم" على إجراء التحكيم فى مصر، وفقا لقواعد التحكيم التى ينص عليها نظام إحدى هيئات، أو مؤسسات التحكيم الدائمة، والمنتشرة فى جميع أنحاء العالم، فعندئذ تطبق هذه القواعد، فيما يتعلق باختيار أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم، باعتبار أن الإشارة إلى هيئة ما، يعنى التفويض فى اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم (٤)، (٥).

(١) حول كيفية اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى نظام المركز الإقليمى للتحكيم التجارى الدولى بالقاهرة، أنظر: سامية راشد - التحكيم فى إطار المركز الإقليمى، ومدى خضوعه لأحكام القانون المصرى - ١٩٨٤ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ٦٥ ومابعدا، إبراهيم أحمد إبراهيم - تنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية - مقالة منشورة بالمجلة المصرية للقانون الدولى - المجلد السابع، والثلاثون - ١٨١ - ص ٢٦ ومابعدا.

(٢) فى بيان كيفية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى نظام هيئة تحكيم غرفة التجارة الدولية بباريس، أنظر: إبراهيم أحمد إبراهيم - تنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية - ص ١١٥ ومابعدا، سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - بند ٧١ ص ١٢١.

(٣) أنظر: أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالإسكندرية - ص ١٧٠، فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - بند ٤٣٩ ص ٩١٠، الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط ٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩١٠، إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة منسار إليها ص ٣، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية، والتجارية - بند ١/٥٥ ص ١٦٨، ١٦٩، هشام صادق - مشكلة حلول اتفاق التحكيم من تعيين أسماء المحكمين فى العلاقات الخاصة الدولية - ١٩٨٧ - الدار الفنية للطباعة، والنشر بالقاهرة - بند ١٠ ص ١٧، ١٨.

(٤) أنظر فتحى والى - إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ١٠.

(٥) فى بيان كيفية تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم، عند الإلتجاء إلى مراكز التحكيم، وهيئاتها الدائمة، سواء فى ذلك مبدأ قبول الإلتجاء إلى مراكز التحكيم الدائمة، والنتائج المترتبة على الإلتجاء إليها، والمشاكل الخاصة التى يثيرها الإلتجاء إليها بوصفها سلطة

وتفويض الوكيل بالإتفاق على التحكيم ، يجيز له الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . ذلك أن الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لايعتبر حقا شخصيا للطرف المحتكم نفسه ، بحيث إذا كان الوكيل مفوضا بالإتفاق على التحكيم ، فإنه يملك الإتفاق مع الأطراف المحتكمين الآخرين على تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأشخاصهم ، أو بصفتهم ، ولكن إذا لم يكن الوكيل مفوضا بالإتفاق على التحكيم ، وكان الإتفاق على التحكيم قد أبرم بواسطة الطرف المحتكم نفسه ، فإن الوكيل لايملك عندئذ الإتفاق على تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إلا بموجب تفويض خاص من الموكل فى هذا الشأن .

وإن كان هناك من ذهب إلى أنه وبمقتضى نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - يجب تحديد أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، لأن نظام التحكيم يبنى على الثقة فى أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفى حسن عدالتهم ، ولتفادى الصعوبات التى يمكن أن تنثور بسبب الاختلاف على تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فيما بعد ، وأنه لا يوجد تحكما ، ولو لم تكن هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مفوضة بالصلح بين الأطراف

تعيين لأعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أنظر : على بركلت - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٠١ ومايليه ص ٩٥ ومابعدها .

المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، إن لم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وأنه لاقيمة لاتفاق على التحكيم لايتفق الأطراف المحتكمون فيه ، أو فى ورقة لاحقة ، أو سابقة على أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) . وأن هذا هو مايتفق مع دلالة نص الملة (٣/٥٠٢) من مجموعة المرافعات المصرية الصادرة سنة ١٩٦٨ ، والحكمة التى شرع من أجلها نظام التحكيم ، كبديل عن الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا مااستثنى بنص قانونى وضعى خاص ^(٢) .

وقد تساعل جانب من فقه القانون الوضعى المصرى أنه لو طبق نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - على شرط التحكيم ، فإن ذلك سوف يلزمنا بذكر أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى شرط التحكيم ، مما يبدو مستحيلا ، باعتبار أن شرط التحكيم هو وعدا بالتعاقد ، مما يجعلنا لانعلم متى ينشأ النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولا أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وأنه

(١) أنظر فى هذا رأى : ومزى سيف - الوسيط - بند ٦٧ ص ٧٥ ، أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - طه - ١٩٨٨ - بند ١٧ ص ٤٦ ، عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - التعليق على قانون المرافعات - ١٩٨٥ - مطبوعات نادى القضاة بالقاهرة - ص ١١٢٧ .

(٢) أنظر : عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز - الإشارة المقدمة .

ولئن كان لا يوجد ما يحول من الناحية النظرية دون تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في شرط التحكيم ، فإن هذه التسمية تفقد أهميتها من الناحية العملية ، إذ أن اختصاص أعضاء هيئة التحكيم المعينين في شرط التحكيم ، إنما يكون للفصل في نزاع محتمل ، قد يقع ، وقد لا يقع ، كما لا يوجد ما يضمن استمرارهم على قيد الحياة ، أو احتفاظهم بأهلية التحكيم ، عندما ينشأ النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بعد مدة طويلة (١) .

ولكننا لا نرى مانعا من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في شرط التحكيم ، ببيان الأسس التي تؤخذ في الاعتبار عند تحديد أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في المستقبل ، وعند نشأة النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بعد ذلك . فيجوز تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم في صلب شرط التحكيم ، أو مشارطته ، وقد يتم ذلك في اتفاق لاحق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " ، على مقتضى القواعد المقررة في صلب العقد . فالمهم هو تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، سواء تم ذلك في الاتفاق على التحكيم ذاته ، أم كان قد تم في اتفاق مستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " .

ود ذهب جانب من فقه القانون الوضعي المصري إلى أن الاتفاق على التحكيم إنما يتم على مرحلتين :

(١) أنظر في هذا الرأي : حسني المصري - شرط التحكيم التجاري - المقالة المشار إليها - بند ٣٤-١ ص ٢٣٢ - الهامش رقم (١٤٥) .

المرحلة الأولى :

الإتفاق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن طريق نظام التحكيم ، أو الوعد بالتحكيم ، بدلا من الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، صاحب الولاية العامة ، والإختصاص بالفصل فى جميع منازعات الأفراد ، والجماعات - وأيا كان موضوعها - إلا ما استثنى بنص قانونى وضعى خاص .

والمرحلة الثانية :

الإتفاق على أشخاص هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وخلو الإتفاق على التحكيم - فى مرحلته الأولى - من تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، لا ينفى عنه طبيعته الأصلية ، بوصفه تعبيراً عن إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن طريق نظام التحكيم ، بعيداً عن القضاء العام فى الدولة . ولهذا ، يتبقى لهذا الإتفاق أثره السالب لولاية القضاء العام فى الدولة بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ومن ثم ، يبقى هذا الإتفاق صحيحاً ، منتجاً لآثاره القانونية ، رغم خلوه من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، مادام قد تضمن بياناً بكيفية هذا التعيين ^(١) .

وتنص المادة (٢/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم

^(١) أنظر فى هذا الرأى هشام على صادق المقالة المشار إليها ص ١٨ ، ١٩ .

(٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه : " لا يثبت التحكيم إلا بالكتابة " .

ومفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، أنه مادام أنه يجب الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . وبمعنى آخر ، أن الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يمكن ألا يكون جزء من الإتفاق على التحكيم ، فهو قد يكون مستقلا عنه ، فإننا نرى مع جانب من فقه القانون الوضعى المصرى ^(١) أن نص المادة (٢/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذى كان يتطلب إثبات الإتفاق على التحكيم كتابة ، لا ينطبق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المختارة للفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فيمكن إثبات هذا الإتفاق بكافة طرق الإثبات . وإن كان هناك من يرى أنه يجب إثبات إتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم

" على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم كتابة ، عملا بنص المادة (٢/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، حيث أن الكتابة تكون لازمة بالنسبة لكل عنصر من

(١) أنظر : فصي والى - إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٢ ، ٣ .

العناصر المكونة للإتفاق على التحكيم . فنص المادة (٢/٥٠١) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذي يقرر أن التحكيم لا يثبت إلا بالكتابة ، ينطبق على الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذ مادام أن الكتابة لازمة بالنسبة لكل عنصر من العناصر المكونة للإتفاق على التحكيم ، فإنها تكون لازمة أيضا للإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، باعتبار أن الإتفاق على شخص المحكم يعد عنصرا من العناصر المكونة للإتفاق على التحكيم . ومن ثم ، يكون من الجائز إثبات موافقة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالإقرار ، أو اليمين الحاسمة ، لأن كل ما يتطلب فى هذا الشأن هو أن يكون الإتفاق على التحكيم ، وعلى أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ثابتا بصورة لا تقبل الشك . فالكتابة المطلوبة عندئذ تكون شرط لإثبات العقد ، لا لوجوده (١) .

مصير الإتفاق على التحكيم الذى لم يتم فيه تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو يقوم بالنسبة لهم ، أو لأحدهم ما يحول دون مباشرتهم لمهمة التحكيم :

(١) أنظر فى هذا الرأى : أحمد أبو الوفا - التحكيم الاختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٤٤

ثار التساؤل حول مصير الإتفاق على التحكيم الذى لم يتم فيه تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أو يقوم بالنسبة لهم ، أو لأحدهم ما يحول دون مباشرتهم لمهمة التحكيم وفقا لنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ؟ . فقد يتضمن شرط التحكيم أن يكون لكل من الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عند نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إختيار عضوا بهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، على أن يختار أعضاء هيئة التحكيم المعينون بهذا الشكل المحكم المرجح ، ونشأ النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وامتنع أحد الأطراف المحتكمون عن تعيين عضوا بهيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو لم يتفق أعضاء هيئة التحكيم المختارون من قبل أطراف الإتفاق على التحكيم على المحكم المرجح . وقد يتم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وفقا لنصوص القانون الوضعى المنظمة لذلك . ومع ذلك ، يرفضون مباشرة مهمة التحكيم ، أو يعتزلوا ، أو يتوفوا ، أو يحكم بردهم ، أو يقوم مانعا يحول دون مباشرتهم لمهمة التحكيم ؟ .

كما ثار التساؤل بشأن الجزاء الواجب تطبيقه عند عدم احترام نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذى يوجب تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق آخر مستقل - سابقا ، أم لاحقا عليه - رهل هو البطلان ؟ . وإذا كان هذا الجزاء هو

البطلان ، فما هي طبيعة هذا البطلان ؟ . أهو بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ؟ . أم بطلانا نسبيا ، متعلقا بالمصلحة الخاصة للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ؟ .

والذى دعانا لطرح هذه التساؤلات ، هو أن المادة (٨٢٤) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ كانت تستوجب تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، إذا كان نظام التحكيم المتفق عليه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو تحكيما مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأضراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم .

فى حين أن المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ لم تكن تستوجب تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، إذا كان نظام التحكيم المتفق عليه بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو تحكيما بالتضاء " أى تحكيما عاديا " .

فضلا عن أن المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ كانت تنص على أن يكون للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم سلطة اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - عند عدم اتفاق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو قيام مانعا يحول دون مباشرة أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - لمهمة التحكيم ، وعدم تضمن النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى

شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لنص وضعى مقابل لنص المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ . فلم يكن هناك أية سلطة للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى أن تحل محل إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) ، عند عدم اختيارهم لهم أو قيام مانعا يحول دون مباشرتهم لمهمة التحكيم . نظرا لأن النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " - والمنقاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - قد رتب آثارا خطيرة كلها تنبثق من فكرة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " أنفسهم وتقتهم فى حسن تقديرهم ، وعدالتهم . ولهذا ، فقد أعفتهم من التقيد بقواعد قانون المرافعات المدنية ، والتجارية المصرى ، ومنعت استئناف حكم التحكيم الصادر منهم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وأجازت استمرار إجراءات خصومة التحكيم ، ولو توفى أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وترك قاصرا ، ولا يعقل أن ترتب النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " - والمنقاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - كل هذه الآثار القانونية الخطيرة ، ولا يكون تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع

(١) أنظر : فتحى والى - إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٣ ، ٤ .

موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " أنفسهم ، وبرضائهم ، أو بواسطة من ينوب عنهم فى هذا الشأن " بوصفهم " - كالفرف التجارية فى الداخل ، أو الخارج - كما ينص عادة فى عقود التحكيم الداخلية ، والدولية على حد سواء ^(١) .

وإن كان هناك من فقه القانون الوضعى المصرى من رأى أنه وإن كان حكم المادة (٨٢٥) من قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ لايجوز العمل به فى ظل النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم فى قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ " المواد (٥٠١) - (٥١٣) " - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - إلا أنه يمكن العمل بها فى الحالة التى لا تكون مشاركة التحكيم المبرمة بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد عينت أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بأسمائهم ، بل اكتفت بتعيينهم بصفاتهم ، أو تحديد وسيلة اختيارهم ، حتى لا يترك تنفيذ الإتفاق على التحكيم لمطلق مشيئة أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو يخضع لتعسفه فى استعمال حقه ^(٢) .

كما كان قد رأى أن الحكم الخاص بعدم وجود سلطة للمحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى أن تحل محل إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى اختيار أعضاء هيئة

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ٤٩ .

(٢) أنظر : محمد كمال عبد العزيز - تقنين المرافعات فى ضوء الفقه ، وأحكام القضاء - ص ٧٥ ، ٧٥١ ، حسنى المصرى - شرط التحكيم التجارى - المقالة المشار إليها - ص ٤٧ .

التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، عند عدم اختيار الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم لهم ، أو قيام مانعا يحول دون مباشرتهم لمهمة التحكيم لايسرى على المحكم المرجح . فإذا ورد فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أن يكون تعيين المحكم المرجح بواسطة أعضاء هيئة التحكيم المختارون بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو بواسطة شخصا من الغير ، أو هيئة معينة ، وامتنع المكلف باختياره عن القيام بهذا الواجب فليس ثمة مايمنع المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من تعيين المحكم المرجح ، تنفيذا لذات إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) .

ذلك أنه قد ينص فى بعض العقود - وخاصة الدولية منها - على أن يكون لكل طرف محتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " فى العقد تعيين عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ويكون تعيين المحكم المرجح بواسطة الأطراف المحتكمين الأصليين ، أو بواسطة أعضاء هيئة التحكيم المختارون من قبل الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أو بواسطة شخص ثالث .

كما قد يحدد الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - المهلة التى يتعين على الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " خلالها تعيين عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، والتى تبدأ من وقت نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . فيكون اختيار الطرف المحتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " لعضو

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالأسكندرية - ص ٥٢ .

هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم شأنه شأن اختيار ذات عضو هيئة التحكيم الأصلي ، فيخضع لذات القاعدة العامة المقررة في المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - ولاتملك المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تعيين هذا العضو من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا تراضى الطرف المحتكم " الطرف في الإتفاق على التحكيم " في اختياره (١) .

أما تعيين المحكم الثالث " المرجح " ، فهو يخضع للحكم الذي ورد في المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - إذا كان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشارطة - يستوجب لتعيينه اتفاق الأطراف المحتكمون . أما إذا نص في الإتفاق على التحكيم أن يكون تعيين المحكم المرجح بواسطة عضو هيئة التحكيم المختار بواسطة كل طرف محتكم " الطرف في الإتفاق على التحكيم " ، أو بواسطة هيئة معينة ، أو غرفة تحكيم دولية ، وامتنع المكلف باختياره عن القيام بهذا الواجب ، فليس ثمة ما يمنع المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من تعيين المحكم المرجح عندئذ ، تنفيذاً لذات إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، وعملاً بنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - المحكم الاختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧ ص ٥٢ .

- والتي تنص على أن يكون تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكافئة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم في الإتفاق على التحكيم ، أو في اتفاق مستقل ، وهذا التعيين قد يكون بطريق مباشر ، أو بطريق غير مباشر (١) .

إختلاف فقه القانون الوضعي المصري حول طبيعة البطلان الناتج عن مخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصري المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية (٢) :

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - الإشارة المقدمة .

(٢) في بيان أحكام الجزاء على مخالفة نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : سامية راشد - التحكيم في العلاقات الدولية الخاصة - بند ١٩٨ ص ٣٨٠ ومابعدا ، هشام على صادق - مشكلة خلة الإتفاق على التحكيم من بيان أسئلة المحكمين - المقالة المشار إليها . وبصفة خاصة ، بند ٧٣ وما يليه ص ١٠٣ ومابعدا ، حسن بغدادى - المقالة المشار إليها - بند ٢٢ ص ١٠٢ ، ١٠٣ ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٩٢ وما يليه ص ٨٦ ومابعدا . وانظر أيضا : نقض مدني مصري - جلسة ١٩٨٢/٤/٢٦ - في الطعن رقم (٧١٤) - لسنة (٤٧) ق - مجموعة المبادئ - س (٣٣) - ص ٤٤٢ ، ١٩٨٣/٦/١٣ - في الطعن رقم (١٢٥٩) - لسنة (٤٩) ق - مجموعة المبادئ - س (٣٤) - ص ١٤١٦ ، ١٩٨٥/١/٢١ - في الطعن رقم (٢٤٥) - س (٥٠) . مشارا لهذا الحكم القضائي الأخير في : أحمد حسني - ملحق قضاء النقض البحري - ١٩٨٦ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بند ٦٣ ص ٨٨ ، ١٩٩١/١٢/٢٣ - في الطعن رقم (٥٤٧) - س (٥١) ق مشارا لهذا الحكم القضائي في : حسن الفكهاين - الموسوعة - الملحق رقم (١٠) - القاعدة رقم (١٧٢) - ص ١٦٤ ، ١٦٥

كان فقه القانون الوضعى المصرى قد أجمع على أن مخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذى كان يستلزم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل تودى إلى بطلان الإتفاق على التحكيم ^(١) ، غير أنه كان قد انقسم فى تكييفه لطبيعة هذا البطلان .

فمنهم من اعتبره بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، ولايزول بحضور الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " أمام هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(٢) .

(١) فى دراسة الجزء على مخالفة نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : المؤلف - إتفاق التحكيم ، وقواعده - الرسالة المشار إليها - بند ٢٦ ص ٦٩٠ وما بعدها ، على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ٨٧ وما يليه ص ٨٢ وما بعدها .

(٢) أنظر : أحمد أبو الوفا - عقد التحكيم ، وإجراءاته - ط ٢ - ١٩٧٤ - منشأة المعارف بالأسكندرية - بند ١٧ ص ٤٨ ، ٤٩ ، التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط ٣ - ١٩٧٨ - ص ٤٥ . وفى طبعة لاحقة - التحكيم الإختيارى والإجبارى - ط ٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧ (م) (١) ص ٥٢ ، ٥٣ ، ص ٤٦١ ، لم يشر نفس المؤلف إلى هذا البطلان ، بل اكتفى بالقول بأنه : * خلو الإتفاق على التحكيم من تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، يؤدي إلى عدم نفاذ التحكيم ، وعدم ترتيب الإتفاق على التحكيم لآثاره الإيجابية ، وأثره السلبى . بمعنى ، أنه يقرر أنه إذا أبرم الإتفاق على التحكيم ، ولم يتفق فيه على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإن الإتفاق على التحكيم عندئذ لا ينفذ ، ولا ترتب عليه آثاره

فإذا لم يتم الإتفاق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى صلب الإتفاق على التحكيم ، أو فى عقد مستقل فلانكون أمام اتفاق على التحكيم ، بسبب تخلف محله ، وانتفاؤه ، ويكون التحكيم باطلا بطلانا مطلقا ، وقد يكون معدوما فى رأى آخر . ومثال ذلك مثل عقد بيع يفتقر إلى محله (١) .

فقد أصبح محل الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - هو الإتفاق على الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة أعضاء هيئة تحكيم معينين بأشخاصهم ، ولم يعد هذا المحل مجرد اتفاق الأطراف

، ولايجرى التحكيم إلا بعد الإتفاق على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، لأنه - وعلى حد قول سيادته - فإن المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمادة (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لاتعند بالتحكيم ، أو بإجرائه إلا إذا اتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وفى نفس معنى بطلان الإتفاق على التحكيم المبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " بطلانا مطلقا ، متعلقا بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، لمخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمادة (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - والذي كان يستلزم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل تؤدى إلى بطلان الإتفاق على التحكيم ، أنظر : حسن بغدادى - القانون الواجب التطبيق فى شأن صحة شرط التحكيم ، وقرارات هيئات التحكيم ، وتنفيذها - مقالة منشورة بمجلة القضاء - السنة التاسعة عشرة - العدد الأول - يناير /يونيه سنة ١٩٨٦ - ص ١٠١ - ١٠٣ ، فتحي والى - مبادئ قانون القضاء المدنى - ص ٧٢١ ، ٧٢٢ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥ /ب ص ١٦٧ ، ١٦٨

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، و الإيجابى - ط ٣ - ١٩٧٨ - ص ٤٥

المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على عرضه على هيئة تحكيم للفصل فيه ، دون المحكمة المختصة أصلاً بنظره .

فتعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " يعد ركناً أساسياً من أركان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - لا ينعقد بدونه ، لأن أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم يمثلون الجانب الشخصي في محل التحكيم .

إذ أن اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على التحكيم يجب أن ينصب على الفصل في نزاع معين ، بواسطة أعضاء هيئة تحكيم ، معينين بذواتهم ، سواء كان نظام التحكيم المختار بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو نظام التحكيم بالقضاء " التحكيم العادي " ، أم كان تحكيمياً مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ويترتب على ذلك لزوماً ، الحكم ببطالان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - بطلاناً مطلقاً متعلقاً بالنظام العام في القانون الوضعي المصري ، إذا ورد خالياً من بيان أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولم يرد هذا البيان في اتفاق مستقل بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - سابقاً ، أم لاحقاً على الإتفاق على التحكيم ^(١) .

(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختياري ، والإجباري - ط ٥ - ١٩٨٨ - ص ٤٧ ، ٤٨ ، حسن بغدادى - القانون الواجب التطبيق في شأن صحة شرط التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ١٠٢ .

كما أن النصوص القانونية الوضعية المنظمة للتحكيم " المواد (٥٠١) - (٥١٣) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لم تكن تعرف تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بواسطة المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ويترتب الجزاء ذاته أيضا " وهو بطلان الإتفاق على التحكيم " لو انسحب أحد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم من القيام بمهمة التحكيم المعهود بها إليهم ، أو كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم غير مفوضة بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

فلأيجوز لأى من أطراف الإتفاق على التحكيم الإلتجاء إلى القضاء العام فى الدولة ، ليطلب منه تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - إذا لم يكونوا قد اتفقوا على تعيينهم (١) .

كما ينطبق ذات الحل المتقدم ، إذا قام الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، ثم توفوا ، أو فقدوا أهليتهم ، أو حكم بردهم ، أو قام بهم مانعا يحول بينهم ، وبين تأدية مهمتهم التحكيمية - بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - أو اتمامها فعندئذ ، لاينفذ الإتفاق على التحكيم ، إلا باتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " من جديد على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم

(١) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥/ب ص ١٦٨ ، حسن بغدادى - القانون الواجب التطبيق فى شأن صحة شرط التحكيم - المقالة المشار إليها - بند ٢٥ ص ١٠٥ ، ١٠٦ .

المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولا تملك عندئذ المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، و بعضهم ^(١) .

بينما ذهب جانب آخر من فقه القانون الوضعى المصرى - وبحق - إلى أن البطلان المترتب على مخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لا يعدو أن يكون بطلانا نسبيا ، يتعلق بالمصلحة الخاصة للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ^(٢) .

^(١) أنظر : أحمد أبو الوفا - التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٥ - ١٩٨٨ - بند ١٧ ص ٤٨ ، ٤٩ ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥ ب - ص ١٦٧ ، ١٦٨ .

^(٢) أنظر : فتحى والى - الوسيط فى قانون القضاء المدنى - ط٣ - ١٩٩٣ - بند ٤٣٩ ص ٩١١ ، إختيار المحكمين فى القانون المصرى - المقالة المشار إليها - ص ٩ ، سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٣٧٩ - الهامش رقم (١) ، هشام على صادق - مشكلة خلو اتفاق التحكيم من تعيين أسماء المحكمين فى العلاقات الدولية الخاصة - ١٩٨٧ - السدار الفنية للطباعة ، والنشر بالاسكندرية - بند ٨ ص ١١ وما بعدها ، مشكلة خلو اتفاق التحكيم من تعيين أسماء المحكمين فى العلاقات الدولية الخاصة - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر حول التحكيم فى الفتر من (٢٠) إلى (٢٥) سبتمبر سنة ١٩٨٧ - ص ١٣ وما بعدها ، ص ٣٥ ، ص ٤٧ ، ٤٨ ، سامية راشد - التحكيم فى اطوار المركز الإقليمى بالقاهرة - ص ١٠٤ ، التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٣٧٩ - الهامش رقم (١) ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٢٩

فإذا لم يتضمن الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان أم مشاركة - تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه يكون عندئذ باطلاً ، على أن هذا البطلان يتعلق بالمصلحة الخاصة للأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فيمكن التنازل عنه باتفاق لاحق يبرمه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، ويتفقان فيه على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، كما يزول هذا البطلان بحضور الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أمام أعضاء هيئة تحكيم لم يتم تعيينهم فى الإتفاق على التحكيم ، إذ يعتبر هذا رضاء بهم .

فأساس الإتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - شرطاً كان ، أم مشاركة - وجوهره ، هو رغبة أطرافه فى عرض نزاعهم على قضاء إرادى خاص ، وهو الموضوع الرئيسى للإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - وإن كان المشرع الوضعى المصرى قد استلزم إلى جانب ذلك تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وهو تعييننا أجاز المشرع الوضعى المصرى إتمامه فى مرحلة لاحقة ، وفى اتفاق مستقل عن الإتفاق على التحكيم ، وإلى أن يتم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإن الإتفاق على التحكيم يبقى عاجزاً عن ترتيب أى أثر قانونى ، لكونه مشوباً بالبطلان النسبى .

فصل المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لايتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، لأنه حتى على فرض أنه يتعلق بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، فإنه تطبيقه سيكون قاصراً على

التحكيم الداخلى فى مصر ، ولا يمكن أن يطبق على التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة .

فالمحكم الدولى ليس له قانون اختصاص ، وليس بحارس للأنظمة العامة الوطنية .

علاوة على ذلك ، فإن عدم تسمية أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم لايتعارض مع النظام العام الدولى^(١) .

كما أنه لايمكن التسليم بأن محل الإتفاق على التحكيم قد أصبح - وفى ظل نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - هو الإتفاق على حسم النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بواسطة أشخاص معينين ، لأن التحكيم - كنظام قانونى - لايمكن أن يختلف محله من نظام قانونى إلى نظام قانونى آخر .

فمحله هو عرض النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم على قضاء غير القضاء العام فى الدولة ، لاعتبارات مختلفة ، لاقتصر فقط على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فيه ، فهذا هو الموضوع الرئيسى للإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة .

وإذا كانت المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - قد استلزمت إلى جانب ذلك تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، فإنها قد

^(١) أنظر : أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة -

أجازت أن يتم ذلك فى مرحلة لاحقة على إبرام الإتفاق على التحكيم -
 شرطاً كان ، أم مشاركة - أو فى اتفاق مستقل عنه بين الأطراف المحتمكين
 " أطراف الإتفاق على التحكيم " (١) .

فضلاً عن أن القول بتعلق نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات
 المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم
 المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية
 والتجارية - بالنظام العام فى القانون الوضعى يتعارض مع قصد المشرع
 الوضعى المصرى ، ولايستقيم - وبأى حال من الأحوال - مع التفسير
 الصحيح لنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم
 (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم
 (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية -
 والتى أجازت صراحة أن يتم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة
 بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى مرحلة لاحقة على
 إبرامه .

كما لايستقيم مع صياغة المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى
 الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى
 رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية
 - والتى بدأت بتحفظ مقتضاه :

" ينبغى مراعاة ماقد تتطلبه القوانين الوضعية المصرية الخاصة بمن
 إجازة تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
 موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقاً لأسلوب مغاير " (٢) .

(١) أنظر : هشام على صادق - المقالة المشار إليها - بند ٨ ص ١١ .

(٢) أنظر : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - بند ١٩٨ ص ٣٨٠ .

وقد جعل جانب من فقه القانون الوضعي المصري للمغايرة التشريعية بين فقرات المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصري الحالي رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية - معنى محددا ، لأن الفقرة الثانية من نفس المادة قد نصت على بطلان جزاء لمخالفتها - أى إذا لم يكن عدد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وترا - وأن المادة ذاتها قد جعلت من مخالفة فقرتها الأولى سببا للطعن على حكم التحكيم الصادر عندئذ فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالبطلان . بينما لم تنص المادة ذاتها على بطلان جزاء على عدم تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - أو فى اتفاق مستقل عنه - سابقا ، أم لاحقا عليه - ، مثلما فعلت بالنسبة للفقرة الثانية من المادة ذاتها . ولم يجعل المشرع الوضعى المصرى من ذلك سببا للطعن على حكم التحكيم الصادر عندئذ فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالبطلان - مثلما فعل بالنسبة للفقرة الأولى من المادة ذاتها .

ويترتب على ذلك ، القول بعدم بطلان الإتفاق على التحكيم - شرطا كان أم مشاركة - الخالى من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، باعتبار أنه لا يوجد نصا قانونيا وضعيا مصرى ينص صراحة على بطلان الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشاركة - جزاء على عدم تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو جعل ذلك سببا

للطعن على حكم التحكيم الصادر عندئذ في موضوع الإتفاق على التحكيم بالبطان (١).

موقف القضاء المصرى من الجزاء على مخالفة نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية :

كانت محكمة النقض المصرية قد ذهبت - وفى ظل قانون المرافعات المصرى السابق رقم (٧٧) لسنة ١٩٤٩ - إلى بطلان الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - بطلاناً متعلقاً بالنظام العام فى القانون الوضعى المصرى ، ولا يزيله عندئذ حضور الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " أمام أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا كان نظام التحكيم المختار بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو نظام التحكيم مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، إذا جاء خالياً من تحديد أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة عندئذ بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم (٢) ، (٣) .

(١) أنظر : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٣٧٩ .

(٢) أنظر : نقض مدنى مصرى - جلسة ١٩٨١/٢/٢٩ - فى الطعن رقم (٤٥٣) - لسنة (٤٢) ق ، ١٩٨٣/٢/١ - س (٣٤) - ص ٣٧٥ ، ١٩٨٣/٤/١٤ - ص ٣٤ - ٩٩٨٠ ، مشاراً لهذه الأحكام القضائية فى : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥/ص ١٦٤ - الهامش رقم (١) ، سامية راشد - التحكيم فى إطار المركز الإقليمى بالقاهرة ، ومدى خضوعه للقانون المصرى - بند ٤٧ وما يليه ص ٩٣ وما بعدها .

وقد تضاربت أحكام المحاكم المصرية حول الجزاء الذى يترتب على مخالفة نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

فمحكمة النقض المصرية قد أصدرت حكما قضائيا ، قررت فيه أن عدم تضمن شرط التحكيم المبرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - وفقا لما أوجبه المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لا يبطله (١) .

وقد ذهب جانب من فقه القانون الوضعى المصرى (٢) إلى أن محكمة النقض المصرية لم تقض ببطلان مشاركة التحكيم ، والتي لم يحدد بها أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، لأن هذه المشاركة لاتخضع فى صحتها ، وترتيب آثارها للقانون الوضعى المصرى ، وإنما تخضع لقانون وضعى أجنبى - وهو القانون

(٣) فى انتقاد مسلك محكمة النقض المصرية فى هذا الشأن ، أنظر : حسن البغدادى - القانون الواجب التطبيق فى شأن صحة شرط التحكيم - المقالة المشار إليها - ص ٣٧ وما بعدها .

(١) أنظر : نقض مدعى مصرى - جلسة ١٩٨٢/٤/٢٦ - فى الطعن رقم (٧١٥) - لسنة (٤٧) ق . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : أحمد حسنى - شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - ص ٧٤ - القاعدة رقم (٨٢) .

(٢) أنظر : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - بند ١/٥٥/ ص ١٦٤ ، ١٦٥ .

الإجلىزى - والذى لم يشترط لصحتها أن تشتمل على تحديد أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وأن تطبق أحكام القانون الوضعى الأجنبى فى مصر يكون واجبا ، إلا إذا كان مخالفا للنظام العام فى القانون الوضعى المصرى - وبالمعنى الذى حددته محكمة النقض المصرية - وليس النظام العام فى مفهوم القانون الخاص .

ولهذا ، يمكن التمسك بشرط التحكيم المبهرم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى الخارج أمام المحاكم المصرية ، إذا رفع أمامها النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، للفصل فيه ، ولو لم يتفق فيه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ملدام أن قانون الدولة الأجنبية المتفق بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " على إجراء التحكيم فيها لا يوجب ذلك .

أما إذا تم التحكيم فى مصر ، فإنه يجب أن يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان نظام التحكيم المختار بواسطة الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " هو تحكما بالقضاء " التحكيم العادى " ، أم كان تحكما مع تفويض هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالصلح بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

وقد ذهبت محكمة جنوب القاهرة الابتدائية إلى أنه : " الثابت أنه لم يتم تحديد أسماء المحكمين فى مشاركة التحكيم ، كما أن الأوراق قد خلت مما يفيد تحديد أسماء المحكم ، أو المحكمين فى اتفاق مستقل ، أو لاحق لمشاركة التحكيم . ومن ثم ، فإن الإتفاق على التحكيم فى الدعوى الماثلة لم يستكمل شروطه ، وبالتالي ، فإن الدفع بعدم اختصاص المحكمة بنظر

الدعوى لوجود شرط التحكيم يكون قد قام على غير سند من القانون وترفضه المحكمة " (١) .

كما قضت محكمة استئناف الإسكندرية بأنه : " عدم تضمين شرط التحكيم أسماء المحكمين وفقا لما تقضى به المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمنعاه بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شان التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - لا يترتب عليه بطلان الشرط ، سواء فى ذلك أن يكون متفقا على إجراء التحكيم فى الداخل ، أم فى الخارج ، فقد أجازت تلك المادة أن يتم تعيينهم فى اتفاق لاحق " (٢) .

ويتضح لنا من الحكمين القضائيين المتقدمين ، أنهما قد تضاربا بشأن بطلان أو عدم بطلان الإتفاق على التحكيم المبرم بين الأطراف المحتكمين - شرطا كان ، أم مشاركة - نتيجة لعدم تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم فيه ، أو فى اتفاق مستقل

(١) أنظر : حكم محكمة جنوب القاهرة الابتدائية - الصادر فى ١٩٨٤/٤/٢٦ - فى الدعوى القضائية رقم (٣٠٦١) - سنة ١٩٨٣ ، تجارى كلى جنوب القاهرة . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ١٦١ - الملمش رقم (٢) ، هشام صادق - مشكلة خلو اتفاق التحكيم من تعيين أشخاص المحكمين - ١٩٨٨ - ص ٣٧ .

(٢) أنظر : حكم محكمة استئناف الإسكندرية - الصادر فى ١٩٨٥/١١/٨ - فى الطعن رقم (٤٥٣) - لسنة (٤٠) ق . مشارا لهذا الحكم القضائى فى : هشام على صادق - مشكلة خلو اتفاق التحكيم من تعيين أشخاص المحكمين - المقالة المشار إليها - ص ١١ - الملمش رقم (٢٨) ، محمود محمد هاشم - النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ١٦١ - الملمش رقم (٢) ، مجلة الحقوق - تصدرها كلية الحقوق - جامعة الإسكندرية - أبريل سنة ١٩٨٦ - ص ١٣١ ، ١٣٢

عنه - سابقا ، أم لاحقا عليه - وفقا لنص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

فالحكم القضائى الأول " حكم محكمة جنوب القاهرة الابتدائية " قد رتب بطلان الإتفاق على التحكيم - شرطا كان ، أم مشارطة - جزاء على مخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - أى جزاء على عدم تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل عنه - سابقا ، أم لاحقا عليه - فقد رفضت محكمة جنوب القاهرة الابتدائية الدفع المبدى أمامها بعدم اختصاصها بنظر الدعوى القضائية لوجود إتفاقا على التحكيم ، لأنه لم يشتمل على تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وبهذا ، فإنها تكون قد اعتبرت أن تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل عنه - سابقا ، أم لاحقا عليه شرطا لصحته ، ويترتب على تخلفه بطلان الإتفاق على التحكيم . ومن ثم ، لاينتج هذا الإتفاق أثره السالب للإختصاص القضائى ، إلا بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

بينما الحكم الثانى " حكم محكمة استئناف الأسكندرية " لايرتب بطلان الإتفاق على التحكيم على مخالفة الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة

قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية .

فمحكمة استئناف الاسكندرية قد اعتبرت أن خلو الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أم مشاركة - من تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لاينفى عنه طبيعته الأصلية ، بوصفه تعبيراً عن إرادة الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى الفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، عن طريق نظام التحكيم ، بعيداً عن القضاء العام فى الدولة .

حكم محكمة التحكيم التابعة لغرفة التجارة الدولية بباريس بشأن تحديد الجزاء على مخالفة نص الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - أى تحديد الجزاء على عدم تعيين أشخاص أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فى الإتفاق على التحكيم ، أو فى اتفاق مستقل عنه - سابقاً ، أم لاحقاً عليه :

قررت محكمة التحكيم التابعة لغرفة التجارة الدولية بباريس فى أحد أحكامها أنه : " وجوب التفرقة بين نظام التحكيم الحر " والمعروف بتحكيم الحالات الخاصة Ad hoc ، وبين نظام التحكيم المقيد ، وقررت فيه أن حكم الفقرة الثالثة من المادة (٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية

والتجارية - لا تنطبق إلا على نظام التحكيم الحر ، فلا عمل لها بالنسبة لنظام التحكيم المنظم ، والذي يقتصر فيه الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على مجرد اختيار جهة معينة - هيئة كانت ، أو مركزا - تتولى التحكيم فى النزاع القائم ، أو الذى يثور بينهم ، فتتم إجراءات التحكيم وفق قواعده . ومنها ، تعيين المحكمين ، وتحديد مدة التحكيم ، وإجراءات التحكيم ، وقواعده ، وفقا للنظام المتبع أمام هذه الجهة ، ولم ينص صراحة على بطلان الإتفاق على التحكيم جزاء لمخالفة نص المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والمغى بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - مثلما فعلت بالنسبة للفقرة الأولى منها ، وأنه يجب تفسير ذلك فى ضوء المادة (٢٠) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ ، والمقررة للقواعد العامة فى البطلان ، والتى لا تجيز الحكم بالبطلان رغم النص عليه إذا ما تحققت الغاية من الإجراء . ولا شك أن الغاية من تطلب تعيين أشخاص المحكمين فى الإتفاق على التحكيم تكون قد تحققت فى حالة إتفاق الأطراف المحتكمون على تخويل شخص ثالث سلطة تعيين المحكم ، أو المحكمين ، أو الإتفاق على تحكيم محكمة غرفة التجارة الدولية بباريس ، إذ أنها تقوم بمهمة الشخص الثالث فى تعيين المحكم ، أو المحكمين . فىكون شرط التحكيم المدرج فى عقد شركة التضامن - والمؤرخ فى ١٤/١١/١٩٨٠ صحيحا ، طالما أن الأطراف المحتكمون قد اختاروا للتحكيم محكمة دائمة تتولاه " (١) .

(١) أنظر : حكم محكمة المحكم التابعة لغرفة التجارة الدولية بباريس - القضية رقم (٢٤٠٦) - بحسب جدول الغرفة - تم رفعها فى الرابع من شهر مايو سنة ١٩٨٢ ، وعقب تبادل المذكرات ، وسماع المرافعات بالجلسات التى عقدت فى مدينة القاهرة ، صدر الحكم بتاريخ ١٩٨٤/٤/٥ . مشارا لهذا الحكم فى : سامية راشد - التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - ص ٢٠٨ ، محمود محمد هاشم -

تدخل المشرع الوضعى المصرى لوضع نص قانونى وضعى يعالج مآثرته المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - من مشاكل عملية عديدة :

كان من المأمول أن يتدخل المشرع الوضعى المصرى لوضع نص قانونى وضعى يعالج مآثرته المادة (٣/٥٠٢) من قانون المرافعات المصرى الحالى رقم (١٣) لسنة ١٩٦٨ - والملغاة بواسطة قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية - من مشاكل عملية عديدة ، بأن يقرر إمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم بأشخاصهم أو بصفاتهم ، وأنه يكفى الاتفاق على طريقة إختيارهم . وأن الاتفاق على إجراء التحكيم أمام جهة معينة ، يقتضى اتباع القواعد المقررة فى هذه الجهة بالنسبة لاختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم . وتجنب النتائج المترتبة على عدم موافقة أحد أطراف الاتفاق على التحكيم الخالى من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم على تعيينهم فى اتفاق لاحق أو عدم قيامه بتعيين عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم ، أو عدم اتخاذ الإجراء الذى يلزم لهذا التعيين وتلافى الآثار التى يمكن أن تنجم عن تحقق مانعا ، أو ظرفا فى جانب أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم

النظرية العامة للتحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ص ١٦٥ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ٢٢٨ ، ٢٢٩ .

أو أحدهم - كوفاته ، أو عزله ، أو اعتزاله ، أو رده ، أو امتناعه عن العمل ، أو امتناع أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم عن اختيار المحكم الثالث . ويحدد من له سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - إذا امتنع واحدا منهم ، أو أكثر عن قبول مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، أو اعتذر ، أو اعتزل ، أو عزل عن العمل ، أو قام ما يمنعه من مباشرة مهمة التحكيم المعهود بها إليه ، على أن تكون هذه السلطة مخولة للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا لم يكن بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عندئذ شرطا خاصا . فإن كان بينهم شرطا خاصا - كأن يتولى شخص ، أو جهة معينة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم " كلهم ، أو بعضهم " - فإنه يجب إعمال هذا الشرط .

وبهذا ، يسمح المشرع الوضعي المصري للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أن تتدخل لتعيين من يلزم من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، حال تحقق صعوبة من الصعوبات المذكورة ، إذا لم يكن بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " شرطا خاصا ، حتى لا يصبح الإتفاق على التحكيم الخالي من تعيين أسماء أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم لقيمة له ، ويتوقف تنفيذه على محض إرادة أطرافه .

لهذا ، فقد اتجه قانون التحكيم المصري رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ في شأن التحكيم في المواد المدنية ، والتجارية إلى النص في المادة (١٧) منه - والواردة في الباب الثالث الخاص بهيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - على أنه :

١ - لطرفي التحكيم الإتفاق على اختيار المحكمين وعلى كيفية ووقت اختيارهم ، فإذا لم يتفقا أتبع مايتأتى :

أ - إذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من محكم واحد ، تولت المحكمة المشار إليها فى المادة (٩) من هذا القانون اختياره بناء على طلب أحد الطرفين
ب - فإذا كانت هيئة التحكيم مشكلة من ثلاثة محكمين ، إختار كل طرف محكما ، ثم يتفق المحكمان على اختيار المحكم الثالث ، فإذا لم يعين أحد الطرفين محكمه خلال الثلاثين يوما التالية لتسلمه طلبا بذلك من الطرف الآخر ، أو إذا لم يتفق المحكمان على اختيار المحكم الثالث خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ تعيين آخرهما ، تولت المحكمة المشار إليها فى المادة (٩) من هذا القانون إختياره بناء على طلب أحد الطرفين ، ويكون للمحكم الذى إختاره المحكمان المعينان أو الذى إختارته المحكمة رئاسة هيئة التحكيم ، وتسرى هذه الأحكام فى حالة تشكيل هيئة التحكيم من أكثر من ثلاثة محكمين .

٢ - وإذا خالف أحد الطرفان إجراءات اختيار المحكمين التى اتفقا عليها أو لم يتفق المحكمان المعينان على من يلزم اتفقا عليها ، أو إذا تخلف الغير عن أداء ماعهد به إليه فى هذا الشأن ، تولت المحكمة المشار إليها فى المادة (٩) من هذا القانون إختياره بناء على طلب أحد الطرفين القيلم بالإجراء أو بالعمل المطلوب ، ما لم ينص فى الإتفاق على كيفية أخرى لإتمام هذا الإجراء أو العمل .

٣ - وتراعى المحكمة فى المحكم الذى تختاره الشروط التى يتطلبها هذا القانون ، وتلك التى اتفق عليها الطرفان ، وتصدر قرارها باختيار المحكم على وجه السرعة ، ومع عدم الإخلال بأحكام المادتين (١٨) ، (١٩) من هذا القانون لايقبل هذا القرار الطعن فيه بأى طريق من طرق الطعن .
كما تنص المادة (٢١) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" إذ انتهت مهمة المحكم برده أو عزله أو تنحيه أو بأى سبب آخر
وجب تعيين بديل له طبقا للإجراءات التى تتبع فى اختيار المحكم الذى
انتهت مهمته " .

وتنص المادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى
شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ١ - يكون الإختصاص بنظر مسائل التحكيم التى يحيلها هذا القانون
إلى القضاء المصرى للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع . أما إذا كان
التحكيم تجاريا دوليا ، سواء جرى فى مصر أو فى الخارج ، فيكون
الإختصاص لمحكمة استئناف القاهرة مالم يتفق الطرفان على اختصاص
محكمة استئناف أخرى فى مصر .

٢ - وتظل المحكمة التى ينعقد لها الإختصاص وفقا للفقرة السابقة دون
غيرها صاحبة الإختصاص حتى انتهاء جميع إجراءات التحكيم " .

ونص المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤
فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية قد تضمن حالات تدخل
القاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم ، وشروطه :

حالات تدخل القاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم
المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقا
للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة
١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) :

(١) فى بيان حالات تدخل القاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع
موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة
١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، أنظر : على بركات - خصومة التحكيم -
الرسالة المشار إليها - بند ١٤٩ ومايليه ص ١٤٠ ومابعدها .

تضمنت المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية معظم الصعوبات والمشاكل التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " قد اتفقوا على تشكيلها من محكم واحد ، أم من عدة محكمين ، والتى تعتبر فى نفس الوقت حالات لتدخل القضاء العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم . وهذه الحالات هى (١) :

الحالة الأولى :

عدم اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على تعيين المحكم المنفرد الذى تتشكل منه وحده هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

الحالة الثانية :

إمتناع أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " عن تعيين عضوا فى هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى خلال الثلاثين يوما التالية لتسلمه طلبا بذلك من الطرف الآخر فى الإتفاق على التحكيم .

(١) فى بيان أحكام تدخل القضاء العام فى الدولة فى تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ، وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (١٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " شروطه ، حالاته ، وقواعده " ، أنظر - على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٤٥ وما يليه ص ١٣٧ وما بعدها

الحالة الثالثة :

عدم اتفاق عضوى هيئة التحكيم الأصليين - والمعينين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " - على اختيار المحكم الثالث ، والذي سيرأس هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فى خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ تعيين آخرهما .

الحالة الرابعة :

إذا خالف أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " إجراءات اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم المتفق عليها .

والحالة الخامسة :

إذا تخلف الغير عن تعيين المحكم الوحيد ، أو المحكم الرئيسى ، فى المدة التى حددها له الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " .
والحالات المتقدمة - والتى تجيز للقاضى العام فى الدولة التدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - الواردة فى المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى الموارء المدنية والتجارية ليست واردة على سبيل الحصر ، وإنما هى مجرد أمثلة للصعوبات التى يمكن أن تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ^(١) .

ومن ثم ، فإنه يمكن للقاضى العام فى الدولة أن يتدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إذا حدثت أية صعوبات تعترض تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان ذلك راجعا لأحد الأطراف

(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٥٠ ص ١٤٢

المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أم كان راجعا لأيئة ظروف أخرى ، حتى ولو لم يرد ذكرها فى المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية والتجارية ^(١) .

شروط تدخل الفاضى العام فى الدولة فى تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(٢) :

تنص المادة (١/١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :
" لطرفى التحكيم الإتفاق على اختيار المحكمين وعلى كيفية ووقت اختيارهم ، فإذا لم يتفقا أتبع مايتأتى " .

ومفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، أن المشرع الوضعى المصرى قد خول للقضاء العام فى الدولة سلطة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، بشرط أن يتم ذلك بعد نشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وحدث صعوبة تتعلق بتشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم وتكون راجعة لأحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ،

(١) أنظر : على بركات - الإشارة المقدمة

(٢) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٥٨ ومايليها ص ١٥١ ومابعدها .

أو لإعمال طرق التعيين الواردة فى الإتفاق على التحكيم - شرطاً كان ، أو مشاركة .

فالقاضى العام فى الدولة المختص لا يستطيع أن يتدخل لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم إلا إذا وجد نزاعاً بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " . فقبل نشأة أى نزاع بينهم ، فإنه لامجال للحديث عن سلطة القاضى العام فى الدولة فى تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وفى حالة الإتفاق على التحكيم بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، فى صورة مشاركة لاحقة لنشأة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، فإنه إذا وجد خلافاً - ولو كان بسيطاً - بين الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " حول تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو حول كيفية إعمال طرق التعيين ، فإنه يجوز الإلتجاء إلى القاضى العام فى الدولة المختص ، لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ^(١) .

القاضى العام فى الدولة المختص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وفقاً للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(٢) :

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٥٩ ص ١٥٢ .

^(٢) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٢ ص ١٥٥ وما بعدها .

تنص المادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" ١- يكون الإختصاص بنظر مسائل التحكيم التى يحيلها هذا القانون إلى القضاء المصرى للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع ، أما إذا كان التحكيم تجاريا دوليا ، سواء جرى فى مصر أو فى الخارج ، فيكون الإختصاص لمحكمة استئناف القاهرة مالم يتفق الطرفان على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر .

٢ - وتظل المحكمة التى ينعقد لها الإختصاص وفقا للفقرة السابقة دون غيرها صاحبة الإختصاص حتى إنتهاء جميع إجراءات التحكيم " .

ومفاد النص القانونى الوضعى المصرى المتقدم ، أن المشرع الوضعى المصرى قد فرق بين التحكيم الداخلى ، والتحكيم الدولى ، فى حالة عدم اتفاق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم فأسند الإختصاص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - إلى المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، إذا تعلق الأمر بتحكيم داخلى . ولمحكمة استئناف القاهرة - مالم يتفق الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر - فى حالة التحكيم التجارى الدولى ، إذا كانت هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم مشكلة من محكم واحد . أما إذا كانت مكونة من ثلاثة محكمين ، فإن كل طرف محتكم " الطرف فى الإتفاق على التحكيم " يختار محكما ، ويتولى المحكمان المختاران على هذا النحو إختيار المحكم الثالث .

فإذا لم يعين أحد الأطراف المحتكمون " أطراف الإتفاق على التحكيم " محكما واختلف المحكمان المختاران من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق

على التحكيم " في اختيار المحكم الثالث ، ولم يتم تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل في النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم خلال الثلاثين يوما من تاريخ الطلب الموجه للطرف المتخلف تعيين محكمه ، أو من تاريخ تعيين آخر المحكمين الأصليين المعيّنين من قبل الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " . فعندئذ ، يكون لأى طرف محتكم " الطرف فى الاتفاق على التحكيم " أن يتوجه إلى المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم .

أما إذا كان التحكيم تجاريا دوليا - سواء جرى فى مصر أم فى الخارج - فإن الاختصاص ينعقد عندئذ لمحكمة استئناف القاهرة ، مالم يتفق الطرفان على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر (١) .

ولم يستقر فقه القانون الوضعى المقارن على تحديد معيار لدولية نظام التحكيم (٢) ، أو للفرقة بين نظام التحكيم الداخلى ، ونظام التحكيم الدولى .

(١) ويرى جانب من فقه القانون الوضعى المصرى أنه كان الأجدر بالمرشح المصرى أن يخول الأطراف المحتكمين " أطراف الاتفاق على التحكيم " حرية إختيار المحكمة المناسبة لهم داخل الدولة . فإذا لم يتفقوا ، فإن الاختصاص يتعين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - ينعقد للمحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الاتفاق على التحكيم . أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٢ ص ١٥٦ .

(٢) فى محاولة فقه القانون الوضعى المقارن ، وأحكام القضاء المقارن لتحديد معيار لدولية نظام التحكيم ، أنظر :

BARTIN : Principes de droit international prive selon la loi et la jurisprudence Francais . . 1930 . 1 . 217 ; FRAGISTAS : Arbitrage etranger et arbitrage international en droit prive . Rev . Critique . 1960 . P 1 et ss . ; PIERRE LALIVE : Problemes relative al'arbitrage international commercial . Recueil des Cours . 1967 . P . 1 et ss .

وانظر أيضا : إبراهيم أحمد إبراهيم - نحات عن تنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية فى مصر - مقالة منشورة فى مؤتمر حول بعض المسائل القانونية " النظرية ، والتطبيق " - الفردقة - فى الفترة من (١٤) إلى (١٩) أبريل سنة ١٩٨٤ - إعداد الدكتور / أحمد جامع - ص ص ١٧٧ - ٢٠١ . وبصفة

فذهب رأى إلى الأخذ بفكرة القانون الواجب التطبيق بالنسبة لإجراءات التحكيم .

فالتحكيم الداخلى هو :

التحكيم الذى يخضع فى إجراءاته للقانون الوطنى .

أما التحكيم الدولى فهو :

التحكيم الذى تخضع إجراءاته لقانون أجنبى ، أو لنصوص اتفاقية دولية .

بينما ذهب رأى آخر إلى أن العبرة بمكان صدور حكم التحكيم فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

وهناك آراء أخرى تستند إلى جنسيات أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، أو جنسيات الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " .

ومنها ما يستند إلى المكان الذى يوجد فيه المركز الرئيسى للمنظمة التى تتولى التحكيم ، أو مكان المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، وقد انتقدت جميع هذه المعايير .

أما المعيار الذى اتجه إليه فقهاء القانون الوضعى الحديث ، وأخذ به القضاء الفرنسى ، فهو المعيار الذى يتعلق بطبيعة النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

خاصة ، ص ١٧٩ ، ١٨٠ ، التحكيم الدولى الخاص - ١٩٨٦ - بدون دار نشر - ص ٤٢ وما بعدها ، مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ١٣ ص ٣٥ ، عاطف محمد راشد الفقى - التحكيم فى المنازعات البحرية - الرسالة المشار إليها - ص ٣٣ وما بعدها ، عبد الحميد منشأوى - التحكيم الدولى ، والداخلى - ص ١٩ وما بعدها ، أشرف عبد العليم الرفاعى - التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة - الرسالة المشار إليها - ص ١٠٤ وما بعدها .

فالتحكيم الدولي هو :

التحكيم الذي يتعلق بنزاع من طبيعة دولية ، أى يعلق بمعاملة تجارية دولية ، ولو كان يجرى بين شخصين يحملان الجنسية ذاتها وجرى التحكيم فى الدولة التى ينتميان إلى جنسيتهما .
على أن المعيار الأخير لايحل بدوره صعوبة تحديد الطبيعة الدولية للمعاملة التجارية .

وقد حدد القانون النموذجى للتحكيم التجارى الدولي أكثر من معيار لدولية التحكيم فى المادة (٣/١) منه . إذ يعتبر التحكيم دوليا فى حالات ثلاث :

الحالة الأولى :

إذا كان مقر عمل طرفى الإتفاق على التحكيم وقت عقد ذلك الإتفاق واقعين فى دولتين مختلفتين .

الحالة الثانية :

إذا كان أحد الأماكن التالية واقعا خارج الدولة التى يقع فيها مقر عمل الطرفين .

(أ) مكان التحكيم ، إذا كان محددًا فى الإتفاق على التحكيم ، أو طبقا له
(ب) أى مكان ينفذ فيه جزء هامًا من الإلتزامات الناشئة عن العلاقة التجارية ، أو المكان الذى يكون لموضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم أوثق الصلة به .

والحالة الثالثة :

إذا اتفق الطرفان المحتكمان صراحة على أن موضوع الإتفاق على التحكيم يكون متعلقا بأكثر من دولة واحدة .

وقد أخذ قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية بالحالات التى أخذ بها القانون

النموذجي للتحكيم التجاري الدولي كمعيار لدولية التحكيم فى المادة (٣/١) منه ، وأضاف إليها حالة رابعة ، عندما نصت المادة (٣) منه على أنه : " يكون التحكيم دوليا فى حكم هذا القانون إذا كان موضوعه نزاعا يتعلق بالتجارة الدولية ، وذلك فى الأحوال الآتية . . . " .

فالنص القانونى الوضعى المصرى المتقدم قد تبنى معيار ارتباط النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم بالتجارة الدولية - والذى استقر عليه فقه القانون الوضعى المقارن الحديث ، وأحكام القضاء فى فرنسا .

أما الحالات التى وردت فى المادة (٣) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية لدولية التحكيم ، فهى :
الحالة الأولى :

إذا كان المركز الرئيسى لأعمال كل من طرفى التحكيم يقع فى دولتين مختلفتين ، وقت إبرام الإتفاق التحكيم ، فإذا كان لأحد الطرفين عدة مراكز للأعمال ، فالعبرة تكون بالمركز الأكثر ارتباطا بموضوع الإتفاق على التحكيم . وإذا لم يكن لأحد طرفى التحكيم مركز للأعمال ، فالعبرة تكون بمحل إقامته المعتاد .

الحالة الثانية :

إذا اتفق طرفا التحكيم على الإلتجاء إلى منظمة تحكيم دائمة ، أو مركز للتحكيم ، يوجد مقره داخل جمهورية مصر العربية ، أو خارجها - كغرفة التجارة الدولية بباريس ، أو جمعية التحكيم الأمريكية ، أو مركز تسوية منازعات الإستثمار ICSID فى واشنطن ، أو مركز القاهرة الإقليمى للتحكيم التجارى الدولى .

الحالة الثالثة :

إذا كان موضوع النزاع الذى يشملته الإتفاق على التحكيم يرتبط بأكثر من دولة واحدة .

والحالة الرابعة :

إذا كان المركز الرئيسى لأعمال كل من طرفى التحكيم يقع فى نفس الدولة وقت إبرام الإتفاق على التحكيم ، وكان أحد الأماكن التالية واقعا خارج هذه الدولة :

(أ) مكان إجراء التحكيم ، كما عينه الإتفاق على التحكيم ، أو أشار إلى كيفية تعيينه .

(ب) مكان تنفيذ جانبها جوهريا من الإلتزامات الناشئة عن العلاقة التجارية بين الطرفين المحتمكين .

(ج) المكان الأكثر ارتباطا بموضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم .

(د) إذا كان المكان الأكثر ارتباطا بموضوع النزاع المراد الفصل فيه عن طريق نظام التحكيم يقع خارج الدولة التى يوجد فيها المركز الرئيسى لأعمال كل من طرفى التحكيم ، متى وقع هذا المركز الرئيسى فى الدولة نفسها .

وتتولى المحكمة المختصة أصلا بنظر النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم أو محكمة استئناف القاهرة - مالم يتفق الأطراف المحتمكون " أطراف الإتفاق على التحكيم " على اختصاص محكمة استئناف أخرى فى مصر - تعيين المحكم الذى ينقص تشكيل هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، سواء كان محكما لأحد الأطراف المحتمكين " أطراف الإتفاق على التحكيم " ، أم المحكم الثالث - والذى تُشكل المحكمان

الأصليان المعينان من قبل الأطراف المحكّمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى اختياره .

ويتولى المحكم المختار من القضاء العام فى الدولة على هذا النحو ، أو من المحكمين رئاسة هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم (١) .

سلطات القاضى العام فى الدولة المختص بتعيين أعضاء هيئة المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية (٢) :

تنص المادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية على أنه :

" تراعى المحكمة فى المحكم الذى تختاره الشروط التى يتطلبها هذا القانون ، وتلك التى اتفق عليها الطرفان ، وتصدر قرارها باختيار المحكم على وجه السرعة ، مع عدم الإخلال بأحكام المادتين (١٨) ، (١٩) من هذا القانون ، ولايقبل هذا القرار الطعن فيه بأى طريق من طرق الطعن " . ويرى جانب من فقه القانون الوضعى المصرى (٣) - وبحق - أن المشرع الوضعى المصرى قد وضع النص القانونى المتقدم لمواجهة الفرض الأكثر

(١) أنظر : مختار أحمد بربرى - التحكيم التجارى الدولى - بند ٣٥ ص ٧١ ، ٧٢ .

(٢) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٤ ومايليه ص ١٥٧ ومابعدها .

(٣) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٦٤ ص ١٥٨ .

شيوعا فى الممارسة العملية ، وهو قيام القاضى العام فى الدولة - والمختص وفقا للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية والتجارية بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - كلهم أو بعضهم - بتعيين المحكم بدلا من الطرف المحتكم " الطرف فى الإلتفاق على التحكيم " الممتنع عن اختياره ، أو بدلا من المحكمين الأصليين المختارين بواسطة الأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " وهو افتراضا خاطئا من جانب المشرع الوضعى المصرى ، لأن المادة (١/١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية قد أجازت للأطراف المحتكمين " أطراف الإلتفاق على التحكيم " أن يحددوا كيفية اختيار أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - أى الطريقة التى سيتم بها اختيارهم - وقد تتعدد الصياغات التى يأتى بها الأطراف المحتكمون " أطراف الإلتفاق على التحكيم " لتحديد طريقة تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم ، وقد تكون مبهمة ، أو غير كافية لإمكان إعمالها . فهل يلتزم القاضى العام فى الدولة - والمختص وفقا للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإلتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - عندئذ بإجابة طلب الطرف المحتكم " الطرف فى الإلتفاق على التحكيم " ، ويعين المحكم رغم ذلك ؟ .

وأنة كان أولى بالمشرع الوضعى المصرى أن يصيغ أحكامه بصورة أكثر مرونة ، حتى تشمل كافة الفروض ، وأن يعطى للقاضى العام فى الدولة - والمختص وفقا للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية بتعيين أعضاء هيئة

التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - سلطة تقديرية لرفض طلب تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم ، إذا كان هناك مبررا لذلك ، كما لو اتفق الأطراف ذوو الشأن على التحكيم وكان اتفاقا باطلا بطلانا ظاهرا ، أو كانت بنود الإتفاق على التحكيم غير كافية لإمكان تعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم .

إجراءات تدخل القاضى العام فى الدولة - والمختص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم أو بعضهم - وطبيعة الأمر الصادر منه ، وفقا للمادة (١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ^(١) :

إشترطت المادة (٢/١٧ ، ٣) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية لكى يتدخل القاضى المختص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - وفقا للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية لتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - أن يتم ذلك بناء على طلب أحد الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم .

فالأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " هم فقط أصحاب الحق فى الإلتجاء إلى القاضى العام فى الدولة المختص بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٧ ص ١٧١ ، ١٧٢ .

بعضهم - لتعيين من يلزم من أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم ، ولا يجوز ذلك لأعضاء هيئة التحكيم أنفسهم ^(١) . وأن يصدر قراره بتعيين أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - على وجه السرعة ، مع عدم الإخلال بحق الأطراف المحتكمين " أطراف الإتفاق على التحكيم " فى رد أعضاء هيئة التحكيم المكلفة بالفصل فى النزاع موضوع الإتفاق على التحكيم - كلهم ، أو بعضهم - والذين يعينهم القاضى المختص وفقا للمادة (٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - وفقا لأحكام المادتين (١٨) (١٩) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية ، إذا كان لذلك وجهها ^(٢) .

والقرار الصادر عندئذ لا يقبل الطعن عليه بأى طريق من طرق الطعن " المادة (٣/١٧) من قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ فى شأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية " .

^(١) أنظر : على بركات - خصومة التحكيم - الرسالة المشار إليها - بند ١٧٧ ص ١٧٠ .

^(٢) أنظر : على بركات - الإشارة المقدمة

قائمة بأهم المراجع

أولا : باللغة العربية

١ - المؤلفات العامة

إبراهيم نجيب سعد :

القانون القضائي الخاص - الجزء الأول - ١٩٧٤ - منشأة المعارف بالأسكندرية .

أحمد أبو الوفا :

إجراءات التنفيذ في المواد المدنية ، والتجارية - الطبعة السادسة - ١٩٧٦ ، الطبعة الثامنة - ١٩٨٢ ، الطبعة التاسعة - ١٩٨٦ - منشأة المعارف بالأسكندرية .

نظرية الدفع في قانون المرافعات - الطبعة السادسة - ١٩٨٠ - منشأة المعارف بالأسكندرية .

قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الثانية عشرة - ١٩٨٥ ، الطبعة الرابعة عشرة - ١٩٨٦ - منشأة المعارف بالأسكندرية .
أحمد السيد صاوى :

الوسيط في شرح قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الثانية - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

أحمد خليل :

قانون المرافعات المدنية ، والتجارية " الخصومة ، والحكم ، والطعن " - ١٩٩٦ - دار الجامعة الجديدة للنشر بالأسكندرية .

أحمد قمحة ، وعبد الفتاح السيد :

التنفيذ علما ، وعملا - الطبعة الثانية -

١٩٢٧ - مطبعة كلية الآداب بالقاهرة .

أحمد ماهر زغلول :

الموجز فى أصول ، وقواعد المرافعات ، وفقا لمجموعة

المرافعات المدنية ، والتجارية ، والتشريعات المرتبطة بها - الجزء الأول -

التنظيم القضائى ، ونظرية الإختصاص - الطبعة الأولى - ١٩٩١ .

أصول التنفيذ وفقا لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ،

والتشريعات المرتبطة بها - الطبعة الثانية - ١٩٩٤ ، الطبعة الثالثة -

١٩٩٧ - دار أبو المجد للطباعة ، والنشر بالقاهرة .

أحمد مسلم :

أصول المرافعات - ١٩٦١ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

أحمد محمد مليجى موسى :

التنفيذ وفقا لنصوص قانون المرافعات ، معلقا عليها

بآراء الفقه ، وأحكام النقض - ١٩٩٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

أمينة مصطفى النمر :

أحكام التنفيذ الجبرى ، وطرقه - الطبعة الثانية - ١٩٧١

- منشأة المعارف بالأسكندرية .

قوانين المرافعات - الكتاب الأول - ١٩٨٢ - منشأة

المعارف بالأسكندرية .

أنور العمروسى :

قانون المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٧٥ - دار نشر الثقافة

بالأسكندرية .

أنور طلبية :

الإثبات فى المواد المدنية ، والتجارية ، والأحوال الشخصية -
الطبعة الأولى - ١٩٨٧ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

حسنى المصرى :

القانون التجارى - الكتاب الأول - ١٩٨٧ - دار النهضة
العربية بالقاهرة .

رأفت محمد حماد :

المدخل لدراسة القانون - الطبعة الأولى - ١٩٨٦ - دار
الثقافة للطباعة ، والنشر بالأسكندرية .

رمزى سيف :

قواعد تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية فى قانون المرافعات
الجديد - الطبعة الأولى - ١٩٥٧ - مكتبة النهضة المصرية بالقاهرة .

الوسيط فى شرح قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة
التاسعة - ١٩٦٩ / ١٩٧٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

سلامة فارس عزب :

دروس فى قانون التجارة الدولية " ماهيته ، مصادره ،
دوافع وجوده ، ومنظماته " - ٢٠٠٠ - بدون دار نشر .

سليمان مرقس .

أصول الإثبات فى المواد المدنية ، والتجارية - الطبعة الثانية -
١٩٥٢ - المطبعة العالمية بالقاهرة .

صوفى أبو طالب :

مبادئ تاريخ القانون - ١٩٦٧ - دار النهضة العربية
بالقاهرة .

عبد الباسط جميعى :

مبادئ المرافعات - ١٩٧٤ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

عبد الباسط جميعي ، محمود محمد هاشم :

المبادئ العامة في التنفيذ طبقا لقانون
المرافعات الجديد - الطبعة الأولى - ١٩٧٨ - دار الفكر العربي بالقاهرة .

عبد الباسط جميعي ، عزمى عبد الفتاح :

الوجيز في شرح قانون المرافعات
المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٨٧ .

عبد الحميد أبو هيف :

المرافعات المدنية ، والتجارية ، والنظام القضائي في
مصر - الطبعة الثانية - ١٩٢١ - مطبعة الإعتدال بالقاهرة .

طرق التنفيذ ، والتحفظ في المواد المدنية ، والتجارية -
الطبعة الثانية - ١٩٢٣ - مطبعة الإعتدال بالقاهرة.

عبد الرزاق أحمد السنهوري :

الوسيط في شرح القانون المدني - الجزء
الخامس - العقود التي تقع على الملكية - المجلد الثاني ، الجزء السادس -
العقود الوارد على الإنتفاع بالشئ " الإيجار والغارية " - الطبعة الأولى -
١٩٦٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة ، الجزء السابع - العقود الواردة على
العمل - المجلد الأول - الطبعة الثانية - ١٩٨٩ .

عبد المنعم الشرقاوى :

شرح المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٥٠ - دار النشر
للجامعات المصرية بالقاهرة .

عبد الودود يحيى :

النظرية العامة للإلتزامات - الطبعة الثانية - ١٩٨٢ - دار
النهضة العربية بالقاهرة .

عبد الوهاب العشماوى :

إجراءات الإثبات فى المواد المدنية ، والتجارية -
الطبعة الاولى - ١٩٨٥ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

على صادق أبو هيف :

القانون الدولى العام - الطبعة الثانية - ١٩٦٦ .

فتحي والى :

التنفيذ الجبرى - الطبعة الأولى - ١٩٦٦ ، الطبعة الثانية - ١٩٧٤
، الطبعة الثالثة - ١٩٨٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

قانون القضاء المدنى اللبنانى - دراسة مقارنة - الطبعة الأولى -
١٩٧٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

قانون القضاء المدنى الكويتى - دراسة لمجموعة المرافعات المدنية
، والتجارية ، وأهم التشريعات المكملة لها - الطبعة الأولى - ١٩٧٧ -
مطبعة جامعة الكويت .

الوسيط فى قانون القضاء المدنى - - الطبعة الأولى - ١٩٨٠ ،
الطبعة الثانية - ١٩٨٦ ، الطبعة الثالثة - ١٩٩٣ - دار النهضة العربية
بالقاهرة .

مبادئ قانون القضاء المدنى - الطبعة الأولى - ١٩٨٠ - دار النهضة
العربية بالقاهرة .

محسن شفيق :

الوجيز فى القانون التجارى - الجزء الأول - الطبعة الأولى -
١٩٦٧/١٩٦٨ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمد العشماوى :

قواعد المرافعات فى القانون الأهلى ، والمختلط - الطبعة
الأولى - ١٩٢٨ - مطبعة الإعتما بالقاهرة .

محمد توفيق سعودى :

القانون التجارى - الجزء الأول - ١٩٩٣ - دار النهضة
العربية بالقاهرة .

محمد حامد فهمى :

المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٤٠ -
مطبعة فتح الله إلياس نورى بالقاهرة .

تنفيذ الأحكام ، والسندات الرسمية ، والحجوز التحفظية -
الطبعة الثانية - ١٩٥٢ - مطبعة فتح الله إلياس نورى بالقاهرة .

محمد حسام محمود لطفى :

المدخل لدراسة القانون فى ضوء آراء الفقه ، وأحكام القضاة -
طبعة سنة ١٩٩٠/١٩٩١ - دار الثقافة للطباعة ، والنشر بالإسكندرية .

محمد عبد الخالق عمر :

النظام القضائى المدنى - الجزء الأول - المبادئ العامة
- الطبعة الاولى - ١٩٧٦ ، الطبعة الثانية - ١٩٧٨ - دار النهضة لعربية
بالقاهرة .

محمد ، وعبد الوهاب العشماوى :

قواعد المرافعات فى التشريع المصرى ،
والمقارن - الجزء الأول - ١٩٥٧ - مطبعة الآداب بالقاهرة .

محمد كامل مرسى :

شرح القانون المدنى الجديد - العقود المسماة - ١٩٤٩ -
المطبعة العالمية بالقاهرة .

محمد كمال أبو الخير :

قانون المرافعات معلقا على نصوصه بآراء الفقه ،
وأحكام المحاكم - الطبعة الرابعة - ١٩٨٥ - الناشر محمد خليل بالقاهرة .

محمد كمال عبد العزيز :

تقنين المرافعات فى ضوء القضاء ، والفقه - الطبعة الثانية - ١٩٧٨ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمد محمود إبراهيم ، مصطفى كيرة :

أصول التنفيذ الجبرى على ضوء المنهج القضائى - ١٩٨٣ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

محمود السقا :

تاريخ القانون المصرى - الطبعة الأولى - ١٩٧٠ - مكتبة القاهرة العربية .

فلسفة ، وتاريخ النظم القانونية ، والإجتماعية - ١٩٧٥ - بدون دار نشر .

محمود حافظ غانم :

مبادئ القانون الدولى العام - ١٩٨٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمود سمير الشرقاوى :

القانون التجارى - الجزء الأول - ١٩٧٨ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمود محمد إبراهيم :

أصول التنفيذ الجبرى على ضوء المنهج القضائى - ١٩٩٤ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

محمود محمد هاشم :

القواعد العامة للتنفيذ القضائى - ١٩٨٠ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

قانون القضاء المدنى - الجزء الثانى - الطبعة الأولى - ١٩٨١ ، الطبعة الثالثة - ١٩٩١ - دار التوفيق للطباعة ، والنشر بالقاهرة .

- النظرية العامة للتنفيذ القضائي في قانون المرافعات المدنية والتجارية - ١٩٨٣ - دار الفكر العربى بالقاهرة .
- قواعد التنفيذ الجبرى ، وإجراءاته فى قانون المرافعات - الطبعة الثانية - ١٩٩١ - دار الفكر العربى بالقاهرة .
- نادية محمد معوض / عاطف راشد الفقى :
- قانون التجارة البحرية - ١٩٩٦ - مطابع الولاء الحديثة بشبين الكوم - المنوفية .
- نبيل إسماعيل عمر :
- المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٨١ - منشأة المعارف بالإسكندرية .
- قانون المرافعات المدنية والتجارية - ١٩٩٤ - دار الجامعة الجديدة للنشر بالإسكندرية .
- وجدى راغب فهمى :
- النظرية العامة للتنفيذ القضائي - الطبعة الأولى - ١٩٧٨ - دار الفكر العربى بالقاهرة .
- مبادئ القضاء المدنى - - الطبعة الأولى - ١٩٨٧ - دار الفكر العربى بالقاهرة .
- التنفيذ القضائي وفقا لأحدث التعديلات التشريعية فى قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - ١٩٩٥ - بدون دار نشر .
- وجدى راغب فهمى ، أحمد ماهر زغلول :
- دروس فى المرافعات ، وقفا
- لمجموعة المرافعات المدنية ، والتجارية ، وتعديلاتها المستحدثة - الجزء الثانى - قواعد مباشرة النشاط القضائي - مبادئ الخصومة المدنية - ١٩٩٦ - دار أبو المجد للطباعة ، والنشر بالقاهرة .

٢ - المؤلفات الخاصة

إبراهيم أحمد إبراهيم :

التحكيم الدولي الخاص - ١٩٨٦ - بدون دار نشر .

إبراهيم شحاته :

معاملة الإستثمارات الأجنبية فى مصر - ١٩٧٢ - دار النهضة

العربية بالقاهرة .

أبو اليزيد على المتيت :

الأصول العلمية ، والعملية لإجراءات التقاضى -

المكتب الجامعى الحديث - الطبعة الثانية - ١٩٨٦ .

أبو زيد رضوان :

الأسس العامة للتحكيم التجارى الدولى - ١٩٨١ - دار الفكر

العربى بالقاهرة .

أبو زيد رضوان ، حسام عيسى :

شركات المساهمة ، والقطاع العام - ١٩٨٨ -

دار النهضة العربية بالقاهرة .

أحمد أبو الوفا :

التحكيم بالقضاء ، وبالصلح - الطبعة الأولى - ١٩٦٥ - منشأة

المعارف بالأسكندرية .

عقد التحكيم ، وإجراءاته - - الطبعة الأولى - ١٩٧٤ - منشأة

المعارف بالأسكندرية .

التحكيم الإختيارى ، والإجبارى - ط٣ - ١٩٧٨ ، ط٤ -

١٩٨٣ ، ط٥ - ١٩٨٨ - منشأة المعارف بالأسكندرية .

التعليق على نصوص قانون الإثبات - الطبعة الثانية - ١٩٨٠ ،
 الطبعة الثالثة - ١٩٨٧ - منشأة المعارف بالأسكندرية .
 نظرية الأحكام فى قانون المرافعات - الطبعة الرابعة - ١٩٨٠ -
 منشأة المعارف بالأسكندرية .
 نظرية الدفوع فى قانون المرافعات - الطبعة الأولى - ١٩٨٠ ،
 الطبعة الثانية - ١٩٨٨ - الطبعة التاسعة - ١٩٩١ - منشأة المعارف
 بالأسكندرية .
 التحكيم فى القوانين العربية - الطبعة الأولى - ١٩٨٧ - منشأة
 المعارف بالأسكندرية .

أحمد حسنى :

عقود إيجار السفن - ١٩٨٥ - منشأة المعارف بالأسكندرية .
 قضاء النقض البحرى - الطبعة الثانية - ١٩٨٦ - منشأة
 المعارف بالأسكندرية .
 أحمد قسمت الجداوى :

التحكيم فى مواجهة الإختصاص القضائى الدولى -
 تنازع الإختصاص ، وتنازع القوانين - ١٩٨٢ - دار النهضة العربية
 بالقاهرة .

أحمد ماهر زغلول :

أعمال القاضى التى تحوز حجية الأمر المقضى ، وضوابط
 حجييتها - ١٩٩٠ - دار النهضة العربية بالقاهرة .
 مراجعة الأحكام بغير طرق الطعن فيها ، أو النظام
 الخاص للمراجعة " تصحيح الأحكام ، تفسيرها ، إكمالها " - دراسات فى
 نظم مراجعة الأحكام - الطبعة الأولى - ١٩٩٣ .

أحمد نصر الجندى :

الولاية على المال - الطبعة الأولى - ١٩٨٦ - القاهرة
الحديثة للطباعة .

أنثم أمين الخولى :

العقود المدنية - الطبعة الأولى - ١٩٥٧ - مطبعة نهضة
مصر بالقاهرة .

العقود المدنية " الصلح ، الهبة ، الوكالة " - الطبعة الثالثة
- ١٩٨٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

أمينة مصطفى النمر :

مناط الإختصاص ، والحكم فى الدعاوى المستعجلة -
الطبعة الأولى - ١٩٧٤ - منشأة المعارف بالأسكندرية .

ثروت حبيب :

دروس فى قانون التجارة الدولية - ١٩٧٥ - دار الفكر العربى
بالقاهرة .

خميس خضر :

العقود المدنية الكبيرة - - الطبعة الأولى - ١٩٧٦ ، الطبعة
الثانية - ١٩٨٤ ، الطبعة الثالثة - ١٩٨٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

سامية راشد :

التحكيم فى العلاقات الدولية الخاصة - الكتاب الأول - إتفاق
التحكيم - ١٩٨٤ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

التحكيم فى إطار المركز الإقليمى بالقاهرة ، ومدى خضوعه
للقانون المصرى - ١٩٨٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

دور التحكيم فى تدويل العقود - ١٩٩٠ - دار النهضة العربية
بالقاهرة .

عادل محمد خير :

مقدمة فى قانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤
- الطبعة الأولى - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة .
عبد الحكيم فودة :

البطلان فى قانون المرافعات المدنية ، والتجارية - الطبعة
الثانية - ١٩٩٣ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية .
عبد الحميد الشواربى :

البطلان المدنى " الإجرائى ، والموضوعى " - ١٩٩٠ -
منشأة المعارف بالأسكندرية .

التحكيم ، والتصالح فى ضوء الفقه ، والقضاء ،
والتشريع - ١٩٩٦ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية .
عبد الحميد المنشاوى :

التحكيم الدولى ، والداخلى فى المواد المدنية ،
والتجارية ، والإدارية ، طبقا للقانون رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ - ١٩٩٥ -
منشأة المعارف بالأسكندرية .
عبد الفتاح عبد الباقي :

نظرية العقد ، والإرادة المنفردة - الطبعة الأولى -
١٩٨٦ - دار النهضة العربية بالقاهرة .
عز الدين الدناصورى ، حامد عكاز :

التعليق على نصوص قانون الإثبات -
الطبعة الثالثة - ١٩٨٤ - طبعة نادى القضاة بالقاهرة .
التعليق على نصوص قانون المرافعات -
الطبعة الثانية - ١٩٨٥ - طبعة نادى القضاة بالقاهرة .

عزمى عبد الفتاح :

قانون التحكيم الكويتى - الطبعة الأولى - ١٩٩٠ -
مطبوعات جامعة الكويت .

أساس الإدعاء أمام القضاء المدنى - ١٩٩١ - دار النهضة
العربية بالقاهرة .

على على منصور :

الشريعة الإسلامية ، والقانون الدولى العام - الطبعة الأولى
- ١٩٦٢ .

محسن شفيق :

التحكيم التجارى الدولى - دراسة فى قانون التجارة الدولية -
دروس أقيمت على طلبة دبلوم القانون الخاص - بكلية الحقوق - جامعة
القاهرة - ١٩٧٣ .

محمد السعيد رشدى :

أعمال التصرف ، وأعمال الإدارة فى القانون الخاص - الطبعة الأولى -
١٩٨٣ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمد سعد الدين الشريف :

الولاية على مال القاصر - الطبعة الأولى - ١٩٤١
- مكتبة الآداب بالقاهرة .

محمد عبد اللطيف :

القضاء المستعجل - الطبعة الرابعة - ١٩٧٧ - دار النهضة
العربية بالقاهرة .

محمد على راتب ، محمد نصر الدين كامل ، محمد فاروق راتب :

قضاء

الأمور المستعجلة - الجزء الأول - الطبعة السادسة - ١٩٨٥ - عالم الكتب
بالقاهرة .

محمد على عرفة :

أهم العقود المدنية - الكتاب الأول - العقود الصغيرة -
١٩٤٥ - مكتبة عبد الله وهبة بالقاهرة .

محمد كمال حمدي :

القاضي في الولاية على المال - الطبعة الأولى - ١٩٦٦ -
منشأة المعارف بالأسكندرية .
الولاية على المال - الطبعة الثانية - ١٩٨٧ - منشأة
المعارف بالأسكندرية .

محمد نور عبد الهادي شحاته :

الرقابة على أعمال المحكمين - ١٩٩٣ - دار
النهضة العربية بالقاهرة .
النشأة الإنتفاكية لسلطات المحكمين - ١٩٩٣ -
دار النهضة العربية بالقاهرة .

محمود جمال الدين زكي :

العقود المسماة - الطبعة الأولى - ١٩٦٠ - مطابع
دار الكتاب العربي بمصر .
محمود سمير الشرقاوي :

الشركات التجارية في القانون المصري - ١٩٨٦ -
دار النهضة العربية بالقاهرة .
محمود محمد هاشم :

إتفاق التحكيم ، وأثره على سلطة القضاء في الفقه
الإسلامي ، والأنظمة الوضعية - دراسة مقارنة - ١٩٨٦ - دار الفكر
العربي بالقاهرة .

النظرية العامة للتحكيم في المواد المدنية ، والتجارية -
الجزء الأول - إتفاق التحكيم - ١٩٩٠ - دار الفكر العربي بالقاهرة .

محى الدين إسماعيل علم الدين :

منصة التحكيم التجارى الدولى - الجزء الأول

- ١٩٨٦ - شركة مطابع العناني بالقاهرة .

مختار أحمد بربرى :

التحكيم التجارى الدولى - دراسة خاصة للقانون المصرى

الجديد بشأن التحكيم فى المواد المدنية ، والتجارية - ١٩٩٥ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

مصطفى مجدى هرجة :

الجديد فى القضاء المستعجل - الطبعة الثانية - ١٩٧٦

- دار الثقافة للطباعة ، والنشر بالأسكندرية .

أحكام ، وآراء فى القضاء المستعجل ، والتنفيذ الوقتى

- الطبعة الأولى - ١٩٨٦ - دار الثقافة للطباعة ، والنشر بالأسكندرية .

نبيل إسماعيل عمر :

الدفع بعدم القبول ، ونظامه القانونى فى قانون المرافعات

المدنية ، والتجارية - الطبعة الأولى - ١٩٨١ - منشأة المعارف بالأسكندرية

هشام الطويل :

الدفع بعدم قبول الدعوى فى قانون المرافعات - ١٩٨٦ - منشأة

المعارف بالأسكندرية .

هشام على صادق :

مشكلة خلو اتفاق التحكيم من تعيين أسماء المحكمين فى

العلاقات الخاصة الدولية - ١٩٨٧ - الدار الفنية للطباعة ، والنشر

بالأسكندرية .

القانون الواجب التطبيق على عقود التجارة الدولية - ١٩٩٥

- منشأة المعارف بالأسكندرية .

وجدى راغب فهمى :

مبادئ الخصومة المدنية - بدون سنة نشر - دار الفكر

العربى بالقاهرة .

يس محمد يحيى :

عقد الصلح بين الشريعة الإسلامية ، والقانون الوضعى -

دراسة مقارنة - ١٩٧٨ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

٣ - الرسائل العلمية

إبراهيم العناني :

اللجوء إلى التحكيم الدولي - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه
في القانون - لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - ١٩٦٥ - ومطبوعة سنة
١٩٧٣ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

أحمد حشيش :

الدفع بعدم قبول الدعوى فى قانون المرافعات - رسالة مقدمة
لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - سنة
١٩٨٦ .

أحمد محمد مليجى موسى :

تحديد نطاق الولاية القضائية ، والإختصاص
القضائى - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق -
جامعة عين شمس - سنة ١٩٧٩ .

أحمد نشأت :

الإثبات فى المواد المدنية ، والتجارية - رسالة مقدمة لنيل درجة
الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٨٨ .

أسامة الشناوى :

المحاكم الخاصة فى مصر - رسالة لنيل درجة الدكتوراه فى
القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة .

إسماعيل أحمد محمد الأسطل :

التحكيم فى الشريعة الإسلامية - رسالة مقدمة
لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة
١٩٨٨ .

أشرف عبد العليم الرفاعى :

التحكيم ، والنظام العام فى العلاقات الدولية الخاصة
- رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة
عين شمس - سنة ١٩٩٦ ، ومطبوعة سنة ١٩٩٧ - دار النهضة العربية
بالقاهرة .

السيد عبد العال تلم :

النظرية العامة لارتباط الدعاوى المدنية - ١٩٩١ - دار
النهضة العربية بالقاهرة .
القطب محمد طبلية :

العمل القضائى فى القانون المقارن ، والجهات الإدارية
ذات الاختصاص القضائى - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون -
لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٦٥ ، ومطبوعة سنة ١٩٨٦ - دار
النهضة العربية بالقاهرة .
أميرة صدقى :

النظام القانونى للمشروع العام ، ودرجة أصالته - رسالة مقدمة
لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة
١٩٦٩ ، ومطبوعة سنة ١٩٧١ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

بدرخان عبد الحكيم إبراهيم :

المعيار المميز للعمل القضائى - رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى
القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٨٤ .

بشندى عبد العظيم أحمد :

حماية الغير فى قانون المرافعات - رسالة مقدمة لنيل
درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٩١ .

شمس مرغنى على :

التحكيم فى منازعات المشروعات العام - رسالة مقدمة لنيل
درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - سنة
١٩٦٨ ، ومطبوعة سنة ١٩٧٣ - عالم الكتب بالقاهرة .

عاطف محمد راشد الفقى :

التحكيم فى المنازعات البحرية - رسالة مقدمة لنيل
درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة المنوفية - سنة ١٩٩٦ .
عبد القادر الطورة :

قواعد التحكيم فى منازعات العمل الجماعية - رسالة مقدمة لنيل درجة
الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٨٨ .
على الشحات الحديدى :

دور الخبير الفنى فى الخصومة المدنية - رسالة
مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة -
سنة ١٩٩١ .

على رمضان بركات :

خصومة التحكيم فى القانون المصرى ، والمقارن -
رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة
القاهرة - سنة ١٩٩٦ .

على سالم إبراهيم :

ولاية القضاء على التحكيم - رسالة مقدمة لنيل درجة
الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة عين شمس - سنة ١٩٩٦ ،
ومطبوعة سنة ١٩٩٧ - دار النهضة العربية بالقاهرة .

عيد محمد عبد الله القصاص :

إلتزام القاضى باحترام مبدأ المواجهة - رسالة
مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة الزقازيق -
سنة ١٩٩٢ .

فتحى والى :

نظرية البطلان فى قانون المرافعات - رسالة مقدمة لنيل درجة
الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة القاهرة - سنة ١٩٥٨ ،
ومطبوعة سنة ١٩٥٩ - الطبعة الأولى - منشأة المعارف بالإسكندرية .
محمد شوقي شاهين :

الشركات المشتركة - طبيعتها ، وأحكامها فى القانون المصرى ، والمقرن
- رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة
القاهرة - سنة ١٩٨٧ .

محمود السيد عمر التحيوى :

إتفاق التحكيم ، وقواعده فى قانون المرافعات ،
وقانون التحكيم المصرى رقم (٢٧) لسنة ١٩٩٤ - رسالة مقدمة لنيل
درجة الدكتوراه فى القانون - لكلية الحقوق - جامعة المنوفية - سنة ١٩٩٥
وجدى راغب فهمى :

النظرية العامة للعمل القضائى فى قانون المرافعات -
١٩٧٤ - دار الفكر العربى بالقاهرة .

٤ - الأبحاث ، والمقالات

إبراهيم أحمد إبراهيم :

تنفيذ أحكام التحكيم الأجنبية - مقالة منشورة بالمجلة
المصرية للقانون الدولي - المجلد رقم (٣٧) - ١٩٨١ - ص ص ٣٥ - ٦٣ .

أبو اليزيد على المتيت :

التحكيم البحري - مقالة منشورة في مجلة هيئة قضايا
الدولة - س (١٩) - العدد الأول - يناير / مارس سنة ١٩٧٥ - ص ص
٢٨ ٨٦ .

أحمد أبو الوفا :

التحكيم الإختياري - - مقالة منشورة بمجلة الحقوق -
تصدرها كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - س (٦) - ١٩٥٢ / ١٩٥٣ -
ص ٤ ومابعدها .

تكييف وظيفة المحكم - مقالة منشورة في مجلة المحاماه
المصرية - س (٣٧) - ع (٧) - ١٩٥٢ / ١٩٥٣ - ص ص ٨٤٤ -
٩٠٧ .

عقد التحكيم ، وإجراءاته - مقالة منشورة بمجلة الحقوق -
تصدرها كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - س (١٥) - ١٩٧٠ - ص ٣
ومابعدها .

أحمد رفعت خفاجي :

خواطر حول نظام التحكيم بغرفة التجارة الدولية بباريس
- ورقة عمل مقدمة لمؤتمر القاهرة حول الإلتجاء إلى التحكيم بالمنطقة ، بدلا

من الإلتجاء إلى التحكيم فى دول الغرب ، والمنعقدة فى الفترة من (١٩) - (٢١) أكتوبر - سنة ١٩٩١ .

أحمد شرف الدين :

مراكز التحكيم العالمية - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر القاهرة / الأسكندرية - حول التحكيم التجارى الدولى - أكتوبر سنة ١٩٩٠ - ص ٢٩ ومابعدها .

أشرف الشوربجى :

المركز الدولى للتحكيم التجارى بالأسكندرية - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر الأسكندرية ، والمنعقد فى الفترة من (١٩-٢١) أكتوبر سنة ١٩٩١ - حول أهمية الإلتجاء إلى التحكيم بالمنطقة - ص ١٢٠ ومابعدها .
أكثم أمين الخولى :

خلفيات التحكيم - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر تحكيم الشرق الأوسط ، والذى انعقد بالقاهرة فى يناير سنة ١٩٨٩ .
حسن البغدادى :

القانون الواجب التطبيق فى شأن صحة شرط التحكيم ،
وقرارات هيئات التحكيم ، وتنفيذها - مقالة منشورة بمجلة هيئة قضايا الدولة - س (٣٠) - ع (٢) - ص ص ٣ - ٤٣ .
حسنى المصرى :

شرط التحكيم التجارى - ورقة عمل مقدمة لندوة التحكيم بالقاهرة - سنة ١٩٨٩ .

رضا محمد إبراهيم عبيد :

شرط التحكيم فى عقود النقل البحرى - مقالة منشورة بمجلة الدراسات القانونية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة أسيوط - العدد السادس - يونية سنة ١٩٨٤ - ص ١٩٥ ومابعدها .

سمير عبد السيد تناغوا :

إصطلاح الأحوال الشخصية من مخلفات الإمتيازات الأجنبية ، وتعدد جهات القضاء - مقالة منشورة بمجلة الحقوق - تصدرها كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - س (١٤) - ١٩٦٩ - العددان الثالث ، والرابع - ص ١٧٤ ومابعدا .
عادل فخرى :

التحكيم بين العقد ، والإختصاص القضائي - مقالة منشورة فى مجلة المحاماه المصرية - س (٥١) - سنة ١٩٧١ - ص ص ٥٠ - ٥٧ .
عبد الحسين القطيفى :

دور التحكيم فى فض المنازعات الدولية - مقالة منشورة فى مجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - ع (١) - سنة ١٩٦٩ - ص ٣٢ ومابعدا .
عبد الحميد الأحديب :

التحكيم بالصلح فى الشرع الإسلامى ، والقوانين الأوربية - ورقة عمل مقدمة فى مؤتمر تحكيم الشرق الأوسط - القاهرة - يناير سنة ١٩٨٩ .

عز الدين عبد الله :

تنازع القوانين فى مسائل التحكيم فى مواد القانون الخالص - مقالة منشورة فى مجلة العدالة - يوليو سنة ١٩٧٩ - العدد التاسع عشر - تصدر عن وزارة العدل بدولة الإمارات العربية المتحدة - أبو ظبى .
على بدوى :

أبحاث فى تاريخ الشرائع - مقالة منشورة فى مجلة القانون ، والإقتصاد - تصدرها كلية الحقوق - جامعة القاهرة - س (١) - ع (١) - يناير سنة ١٩٣١ .

عمرو مصطفى درباله :

مراكز التحكيم العالمية - ورقة عمل مقدمة لندوة
المركز الدولي للتحكيم التجارى بالأسكندرية - ص ص ٩٨ - ١١٩ .

فتحي والى :

إختيار المحكمين فى القانون المصرى - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر
التحكيم بالقاهرة - حول المشكلات الأساسية للتحكيم الدولى من منظور
التطوير - يناير سنة ١٩٧٨ .

فخرى أبو يوسف مبروك :

مظاهر القضاء الشعبى لدى الحضارات القديمة - مقالة منشورة فى مجلة
العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين
شمس - س (٦) - ع (١) - يناير سنة ١٩٧٤ - ص ١٠٣ ومابعداها .

محمد طلعت الغنيمى :

شرط التحكيم فى اتفاقات البترول - مقالة منشورة فى
مجلة الحقوق - تصدرها كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية - س (١٠) -
١٩٦٠ / ١٩٦١ - العددان الأول ، والثانى - ص ٦٧ ومابعداها .

محمد لبيب شنب :

الأعمال التجارية المختلطة ، ونطاقها ، ونظامها القانونى - مقالة منشورة
فى مجلة العلوم القانونية والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين
شمس - س (٦) - يوليو سنة ١٩٦٤ ، ع (٢) - ص ٢٤٦ ومابعداها .

محمود سلام زنتى :

التحكيم عند العرب - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر التحكيم
- العريش - سنة ١٩٨٩ .

محمود محمد هاشم :

إستنفاد ولاية المحكمين - مقالة منشورة في مجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - س (٢٦) - ع (١) ، (٢) - ١٩٨٣ / ١٩٨٤ - ص ص ٥٣ - ١٠٦ .

هشام على صادق :

خلو اتفاق التحكيم من تعيين أسماء المحكمين في العلاقات الخاصة الدولية - ورقة عمل مقدمة لمؤتمر التحكيم في القانون الداخلي ، والقانون الدولي - العريش الفترة من (٢٠) - (٢٥) سبتمبر سنة ١٩٨٧ - المطبعة العربية الحديثة - ١٩٨٨ - ص ٥ ومابعدھا .

وجدى راغب فهمى :

نحو فكرة عامة للقضاء الوقتى في قانون المرافعات - مقالة منشورة بمجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - س (١٥) - ١٩٧٣ - ع (١) - ص ٢٤٥ ومابعدھا .

دراسات في مركز الخصم أمام القضاء المدنى - مقالة منشورة بمجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس - س (١٨) - ١٩٧٦ - ع (١) - ص ٧١ ومابعدھا .
طبيعة الدفع بالتحكيم أمام المحاكم - مقالة منشورة بمجلة مؤتمر التحكيم العربى - ١٩٨٧ .

مفهوم التحكيم ، وطبيعته - مقالة منشورة في الدورة التدريبية للتحكيم - كلية الحقوق - جامعة الكويت - ١٩٩٢ / ١٩٩٣ - ص ٤ ومابعدھا .

هل التحكيم نوع من القضاء ؟ . دراسة انتقادية لنظرية الطبيعة القضائية للتحكيم - مقالة منشورة بمجلة كلية الحقوق - جامعة الكويت - س

(١٧) - العددان الأول ، والثاني - مارس / يونيو - سنة ١٩٩٣ - ص ص ٣١ - ١٧٣ .

خصوصية التحكيم - مقالة منشورة في مؤتمر التحكيم في القانون الداخلي ، والقانون الدولي - العريش في الفترة من (٢٠) إلى (٢٥) سبتمبر سنة ١٩٩٣ .

نظام التحكيم في قانون المرافعات الكويتي - مقالة منشورة ضمن برنامج الدورات التدريبية بكلية الحقوق - جامعة الكويت - ١٩٩٣ - ص ٢ ومابعدھا .

٥ - الدوريات ، ومجموعات الأحكام

التشريع ، والقضاء .

المجموعة الرسمية لأحكام المحاكم الأهلية .

مجموعة أحكام محكمة النقض المصرية " مجموعة النقض " .

مجموعة القواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض ، والإبرام " محمود أحمد عمر " " مجموعة عمر " .

مجموعة المبادئ التي قررتها محكمة النقض المصرية في خمسين عام ، في الفترة من سنة ١٩٣١ ، حتى ١٩٨١ ، وملحق من سنة ١٩٨٢ ، حتى سنة ١٩٨٥ - أنور طلبه - دار الثقافة بالأسكندرية .

مجموعة القواعد التي قررتها محكمة النقض المصرية في الخمسة ، والعشرين عاما " الجمعية العمومية - الدائرة المدنية " .

مجموعة المبادئ القانونية التي قررتها محكمة النقض في خمس سنوات - يناير سنة ١٩٧٠ - يناير سنة ١٩٧٥ - السيد محمد خلف - الهيئة المصرية العامة للكتاب - الطبعة الأولى - ١٩٨٢/١٩٨٣ .

مجموعة حسن الفكهاني لدى محكمة النقض - الموسوعة الذهبية للقواعد القانونية التي قررتها محكمة النقض المصرية - إصدار الدار العربية للموسوعات " حسن الفكهاني " - القاهرة - ديسمبر سنة ١٩٨١ - ملحق رقم (١) .

الموسوعة الشاملة للمبادئ القانونية في مصر ، والدول العربية " مدني ، جنائي ، دولي " - الطبعة الثانية - تقديم محمد زكي عبد المتعال - ١٩٨٧ - دار الفكر العربي بالقاهرة .

مجموعة المبادئ القانونية التي قررتها محكمة النقض المصرية ، والدائرة المدنية في خمس سنوات - في الفترة من ١٩٨٠ - إلى ١٩٨٥ - دار المطبوعات الجامعية بالأسكندرية - سنة ١٩٨٨ .

مجلة العلوم القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة عين شمس .

مجلة القانون ، والإقتصاد - تصدرها كلية الحقوق - جامعة القاهرة .

مجلة الحقوق للبحوث القانونية ، والإقتصادية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة الأسكندرية .

مجلة المحاماه المصرية - تصدرها نقابة المحامين بمصر .

مجلة إدارة قضايا الحكومة " هيئة قضايا الدولة حاليا " - يصدرها المكتب الفنى لهيئة قضايا الدولة .

مجلة الجمعية المصرية للقانون الدولى - " مجلة مصر المعاصرة " .

مجلة الدراسات القانونية - تصدرها كلية الحقوق - جامعة أسيوط .

مجلة روح القوانين - تصدرها كلية الحقوق - جامعة طنطا .

ثانيا : باللغة الفرنسية

1 – Ouvrages generaux.

AUBRY et RAU :

Cours de droit civil Francais . 6 ed . 1964 .

BERTIN :

Principes de droit international prive . Paris . 1920 .

T. 1 .

M. BIOCHE :

Dictionnaire de procedure civile et commerciale .

T. 1 . Paris . 1867 .

CARBONNIER (J .) :

Droit civil . T. 1 . 11e ed . 1956 .

G. CORNU et FOYER :

Procedure civile . Paris . 1958 .

GARSONNET et CEZAR – BRU :

Traite theorique et pratique de procedure civile et commerciale . T. V111 . 1904 .

GLASSON (E .) , TISSIER et MOREL :

Traite theorique et pratique d'Organisation Judiciaire de competence et de procedure civile . Sirey . Paris . 3e ed . T. 5 . 1936 .

HAMEL (G .) et LAGARD (G .) :

Traite elementaire de droit commercial . Dalloz . Paris . 1954 .

HAMONIC :

L'arbitrage en droit commercial . L. G. D. J. Paris . 1950 .

JAPIOT :

Traite de procedure civile et commercial . 1930 .

JOSSERAND :

Cours de droit civil positif . T. 1 . 1938 . Paris Sirey .

L. LACOSTE :

Cours elementaire de procedure civile et voies d'execution . 3e ed . Sirey . 1956 .

- LAURANT** : Principes de droit civil Français . 2e ed . T . 11 et T . 27 . Paris . 1869 - 1978 .
- LEON - CAEN (C . H .) et RENAULT** : Traite elementaire de droit commercial . L . G . D . J . Paris . 1921 .
- MOREL (R .)** : Traite elementaire de procedure civile . 2e ed . Sirey . 1949 .
- PERROT ROGER** : Institutions Judiciaires . 1983 . Montchrestien . Paris .
- PLANIOL et REPERT** : Traite pratique de droit civile Français . T . 1 , 2e ed . 1952 . 1957 .
- SOLUS (H .) et PERROT (R .)** : Droit judiciaire prive . Paris . Sirey . 1961 .
- THALLER (E .)** : Traite elementaire de droit commercial . 5e ed . 1916 . Paris .
- VINCENT (J .)** : Procedure civile . Dix - neuvieme edition . 1978 . Dalloz . Paris .
- VINCENT (J .) , GUINCHARD (S .)** : Procedure civile . 28 e ed . Dalloz . 20e ed . 1981 . 22e ed . 1991 .
- H . VIZIOZ** : Etudes de procedure . ed . Biere . Bordeaux . 1956 .

2 – Ouvrages speciaux

- ALEX WEILL , FRANCOIS TERRE** : Droit civile . Les personnes . La famille . Les incapacites . 5e ed . 1983 . Dalloz
- ANTOINE KASSIS** : Proleme de la base de l'arbitrage . T . 1 . Paris . L . G . D . J . 1987 .
- J . ARETS** : Reflexions sur la nature Juridique de l'arbitrage . Annales de la Faculte de droit de Liege . 1962 .
- BERNARD (A .)** : L'arbitrage volontaire en droit prive Belge et Francais . Bruxelles . 1937 .
- E . BERTRAND** : Etude exploratoire de l'arbitrage dans les principales matieres de droit prive . 1975 .
- DE BOISSESON et DE JUGLART** : Le Droit Francais de l'arbitrage . Juridictionnaire . ed . 1983 . ed . 1990 . . Paris .
- A . BRUNETH** : Les apports collectifs du travail , 2e ed . 1978 .
- CARABIBER** : Les developpement de l'arbitrage . sous les auspices de grandes centres d'arbitrage . Dr . Soc . 1956
- CEZAR – BRII** : Commentaire de la loi du 31 Decembre . 1925 . lois nouvelles . . 1 . P . 181 et s .
- CHAMY (EDOUARD)** : L'arbitrage commercial international dans les pays Arabes . 1985 . Paris .
- CHARLES JARROSSON** : La notion d'arbitrage . Paris . 1987 . Bibliotheque de Droit prive .
- DAVID (R .)** : Arbitrage du XIX et arbitrage du XX siecle . Melanges offert a SAVATIER . Dalloz . Paris . 1965 .
- L'arbitrage dans le commerce international** . Economica . 1981 .
- FOUCHARD PHILIPPE** : L'arbitrage commercial international . Dalloz . 1965 . Paris .
- FOUSTUCOS** . L'arbitrage interne et international . Droit prive belenique liter . 1976 . Preface B . GOLDMAN
- M . GOBEAUDE LA BILENNERIE** : Traite generale de l'arbitrage . Paris . 1927 .
- GRECH (GASTON)** : Les chambres arbitrales et l'arbitrage commercial . 1952 .
- Precis de l'arbitrage . Traite pratique sur la compromissoire et les chambres Arbitrales** , 1964 .
-

Les chambres arbitrales en matière

commerciale . 1972 .

HAMONIC (G .) : L'arbitrage en droit commercial . L . G . D . J . Paris . 1950 .

HEINKOTZ REYNALD OTTENIOP : Les conciliateurs , la conciliation , une étude comparative . préface de . **ANDRE TUNC** . Economica . 1982 .

Y . JEANCLOS : L'arbitrage en Bourgogne et en champagne du XII au XV siècle . Dijon . 1977 .

KLEIN : Du caractère de la clause compromissoire notamment en matière d'arbitrage . Revue Critique de Droit international privé . 1961 .

E . LOQUIN : L'obligation composition en droit comparé et international . Litec . Paris . 1980 .

LUCUIN FRANCOIS : L'adage nul ne peut se Faire Justice soi même " in Annales de la Faculté De Droit du Liege . 1967 .

E . MEZGER : De la distinction entre l'arbitre dispense d'observer les règles de la loi et l'arbitre statuant sans appel . Dalloz . 1970 .

MONIER : Manuel élémentaire de droit Romain . Montchrestien . 1947 . T . 1 .

MOREL (R .) : La clause compromissoire commerciale . L . G . D . J . Paris . 1950 .

MOTULSKY (H .) : Ecrits . études et notes sur l'arbitrage . Dalloz . 1974 . Paris .

ROBERT (JEAN) : Traité de l'arbitrage , éd . 1967 .

Arbitrage civile et commercial en droit interne et international privé . Dalloz . 4e éd . 1990 .

J . ROBERT et B . MOREAU : L'arbitrage . droit interne et droit international privé . 6e éd . Dalloz . 1993 .

RODIERE : L'administration mineurs . Etude de Droit comparé . Paris . 1950 .

SICARD (JEAN) : Manuel de l'expertise et de l'arbitrage . Paris . Librairie des Journal des notaires et des avocats . 1977

3 - Les thèses

BEAUREGARD (JACQUE) : De la clause compromissoire Thèse Paris . 1911 .

محتويات الكتاب

الموضوع	رقم الصفحة
مقدمة .	(١)
موضوع الدراسة .	(٢٦)
تقسيم الدراسة .	(٣٠)
الباب الأول :	
التعريف بنظام التحكيم	
وبيان عناصره .	(٣١)
الباب الثاني :	
العنصر الشخصي لمحل التحكيم	
" تعيين هيئة التحكيم المكلفة	
بالفصل في النزاع موضوع	
الإنفاق على التحكيم	
شرطاً كان ، أم مشاركة " .	(٢٥٧)
قائمة بأهم المراجع .	(٤٤٧)
أولاً :	
باللغة العربية .	(٤٤٧)
١ - المؤلفات العامة .	(٤٤٧)
٢ - المؤلفات الخاصة .	(٤٥٥)
٣ - الرسائل العلمية .	(٤٦٣)
٤ - الأبحاث ، والمقالات .	(٤٦٧)
٥ - الدوريات ، ومجموعات الأحكام .	(٤٧٣)

رقم الصفحة

الموضوع

ثانيا :
باللغة

(٤٧٥)

الفرنسية .

(٤٨٤)

محتويات الكتاب .

تم بحمد الله . وتوفيقه ...

المؤلف ...